

Samedi
6 mars 2004

Fr.s. 2.- / € 1,30
N° 38626

JA 2300 La Chaux-de-Fonds

L'Impartial

ÉDITÉ À
LA CHAUX-DE-FONDS
DEPUIS 1881

Le paquet de clopes passera à 5 fr. 70

Berne ■ *Le Conseil fédéral augmente la taxe sur le tabac de 50 centimes. Il veut ainsi lutter contre le tabagisme*



Le Conseil fédéral a décidé hier d'augmenter la taxe sur le tabac de 50 centimes, ce qui portera le coût du paquet de cigarettes à 5fr.70. Cette mesure, qui s'inscrit dans une tendance européenne de renforcement de la lutte contre le tabagisme, entrera en vigueur cette année encore. Acces-

soirement, elle rapportera quelque 300 millions de francs à la Confédération, au bénéfice de l'AVS/AI. Le paquet de cigarettes avait déjà augmenté de 30 centimes en octobre dernier. Il pourrait passer ensuite à 6fr.50. PHOTO KEYSTONE ■ page 25

À LA UNE

ISMECA

**Dernière perte
en 2003**

■ page 3

PAYSANS JURASSIENS

**Les quotas
font peur**

■ page 13

SOMMAIRE

Feuilleton	8
Télévision	14 et 15
Cinés-loisirs	17
Bourse	24
Sports	26-31
Salon de l'auto	33
Adresses pratiques	34
Carnet	35

Le Rwanda se souvient

Génocide ■ *Dix ans après, le pays s'apprête à commémorer un atroce massacre*



Le juge français Jean-Louis Bruguière est sur le point de rendre son rapport sur le génocide rwandais du printemps 1994, qui avait fait près d'un million de morts. Son dossier accable des proches de l'actuel président Paul Kagame. PHOTO KEYSTONE ■ page 19

CANTON

Taxi au prix fort?

Dès 2005, la Confédération ne subventionnera plus les transports dès de loisirs des handicapés. Pro Infirmis cherche une solution. ■ page 3



LE LOCLE

L'UDC en lice

Le président de l'UDC neuchâtoise, Yan Perrin, l'a confirmé hier: le parti se lance dans la course des communales au Locle. ■ page 5

INTERVIEW

Bénabar revient!

Le champion de la poésie caustique et foraine chantera aux Franco-manias de Bulle, en mai. Aux côtés de M, Voulzy, Bashung... ■ page 18



Cafouillage fiscal

On se perd un peu en conjectures, à propos de la confusion qui entoure la décision du Conseil fédéral de compenser la progression à froid deux ans avant terme. Il veut en cumuler les effets avec ceux du paquet fiscal, par le biais d'une loi urgente encore non rédigée, deux mois avant le vote sur le paquet fiscal. Avant de s'en aller, Kaspar Villiger annonçait que le volet «logement» du paquet fiscal, tel que voté par le Parlement, coûtait trop cher à l'Etat et empiétait sur les compétences fiscales des cantons. Un correctif serait proposé si le oui l'emportait le 16 mai. Son successeur Hans-Rudolf Merz a déjà refusé cette idée. Selon lui, on ne peut pas soumettre au peuple un objet dont on dit à l'avance qu'il sera modifié. Aujourd'hui, le nouveau ministre des Finances estime être devant un problème analogue: le paquet fiscal change la base de calcul sur la progression à froid. Donc il faut intégrer cette question avant, et non après. Cette compensation, qui évite que l'indexation des salaires ne se traduise par une hausse d'impôt, est accordée lorsque l'inflation accumulée at-

teint 7%: on établit alors des déductions et barèmes fiscaux plus favorables. Or, le paquet fiscal, dans son volet «familles», change déjà tous ces barèmes et déductions. En outre, l'an prochain (lorsque le paquet fiscal entrera en vigueur), l'inflation aura augmenté de 7% depuis la dernière compensation (1996) et on ne saura pas comment calculer la nouvelle. Le Conseil fédéral veut donc «mettre les pendules à l'heure» en même temps que le paquet, même si on n'est pas à 7 pour cent. Il y a une semaine, il estimait encore que les allègements prévus dans le paquet fiscal permettaient de renoncer à la prochaine compensation – avec un avis de droit de l'Office fédéral de la justice. Aujourd'hui, il faut la réaliser en catastrophe, en modifiant tous les barèmes et déductions prévues par le paquet. Au final, l'Etat y perd encore 500 millions, soit près de cinq milliards en tout. Le peuple souhaite sûrement des baisses d'impôts, mais que pensera-t-il de ce cafouillage?

François Nussbaum

OPINION

IMPÔTS

Berne corrige le tir

Les contribuables pourraient bénéficier du correctif de la compensation de la progression à froid dès la période fiscale 2005. Le Conseil fédéral a présenté hier une solution pour qu'une victoire du paquet fiscal le 16 mai ne lèse personne. Cette option, que le gouvernement doit encore adopter, sera réglée dans une loi séparée. ■ page 20

FOOTBALL

Une panne qui dure

Neuchâtel Xamax a mal à son classement, mais aussi à ses buteurs. Cela fait maintenant six matches officiels que la troupe de la Maladière n'a plus inscrit le moindre but. Un bail de 540 minutes qui, on l'espère, prendra fin demain avec la venue de Young Boys. Mais qui est réellement capable de marquer? ■ page 26

Hôtel-de-Ville



Tyfelle

coiffure

Place de l'Hôtel-de-Ville 6
CH-2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 968 75 55

ÇA BOUGE !

manifestations

Conservatoire neuchâtelois
Conservatoire de Musique de
La Chaux-de-Fonds – Le Locle
Salle Fallier

Examens publics Violoncelle

Lundi 8 mars 2004
Attestations de perfectionnement
15 h 30 Natalya Kvitko
Entrée libre

132-145670

Une
piqûre
aux
grands
effets:
Donnez
de
votre
sang

www.salon-auto.ch
Info: 0800 804 408

74^e Salon
international
de l'auto
et accessoires
Genève
4-14 mars 2004



Nouveaux horaires **lundi-vendredi 10h-21h samedi-dimanche 8h-18h**

GENEVA PALEXPO

SBB CFF FFS

BILLET COMBINÉ TRAIN + UNIRESO + ENTRÉE, CONFORT COMPRIS.

avec

tcs



www.tcs.ch



CANTON DE NEUCHÂTEL
OFFICE DES FAILLITES PAR LE
CENTRE CANTONAL DE COMPÉTENCES
EN MATIÈRE DE RÉALISATIONS
MOBILIÈRES ET IMMOBILIÈRES

VENTE: Deux bureaux et un local sanitaire à Marin-Epagnier

Date et lieu des enchères: jeudi 22 avril 2004 à 11 heures,
salle du Tribunal, rue de l'Épervier 6, 2053 Cernier.

CADASTRE: MARIN-EPAGNIER

Désignation des parts de copropriété à vendre:

Bien-fonds No 2924/T. Plan folio 6, EN PELLU, 22/1000 de part
de copropriété sur l'immeuble No 2826.

Avec droits spéciaux sur: Etage: 2^e: bureaux 127 m², sis rue de
la Gare 13, 2074 Marin-Epagnier.

Total surface 127 m² ~

Estimations: cadastrale 2001 Fr. 228 000.-

Bien-fonds No 2926/U. Plan folio 6, EN PELLU, 10/1000 de part
de copropriété sur l'immeuble No 2826.

Avec droits spéciaux sur: Etage: 2^e: bureaux 54 m², sis rue de
la Gare 13, 2074 Marin-Epagnier.

Total surface 54 m² ~

Estimations: cadastrale 2001 Fr. 107 000.-

Bien-fonds No 2927/V. Plan folio 6, EN PELLU, 7/1000 de part
de copropriété sur l'immeuble No 2826.

Avec droits spéciaux sur: Etage: 2^e: un WC avec réduit 21 m²,
sis rue de la Gare 13, 2074 Marin-Epagnier.

Total surface 21 m² ~

Estimations: cadastrale 1975 Fr. 0.-
de l'expert 2003 Fr. 140 000.-
pour les trois unités

Désignation du bien-fonds de base:

Bien-fonds No 2826. Plan folio 6, EN PELLU, jardin (590 m²),
pré-champs (35 m²), accès, place (4641 m²). Natures selon DDP
No 1803 (40 m²), entrepôt, bureau (4582 m²), rue de la Gare 13
à Marin-Epagnier. Partie de entrepôt (19 m²), route de Bellevue
à Marin-Epagnier.

Renseignements auprès des RÉALISATIONS MOBILIÈRES
ET IMMOBILIÈRES, rue de l'Épervier 4, case postale 39,
2053 Cernier, tél. 032 854 42 34.

Notre site internet: www.ne.ch/ventesimmobilières

Visite le mercredi 24 mars 2004 à 10 heures, sur rendez-
vous avec la Gérance Azimut SA, rue Ernest-Roulet 1,
2034 Peseux, tél. 032 731 51 09.

Les biens-fonds susmentionnés seront vendus en bloc.

Les conditions de vente comprenant l'état des charges et le
rapport d'expertise seront déposées au Centre cantonal de
compétences en matière de réalisations mobilières et immo-
bilières dès le 23 février 2004. Elles resteront à disposition
des intéressés jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil
(acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et
pour les sociétés, d'un extrait du Registre du commerce. Ils
sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du
16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront
exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

Centre cantonal de compétences
en matière de réalisations mobilières
et immobilières

132-144720/DUO

avis divers

MAINTENANT OUVERT



LE GOÛT DU MONDE
Alimentation – Bar à café
à saveurs exotiques...

APÉRO SAMEDI 6 MARS
dès 11 heures

Rue du Stand 10 – La Chaux-de-Fonds
Tél./fax 032 968 00 65

132-145775



CANTON DE NEUCHÂTEL
OFFICE DES FAILLITES PAR LE
CENTRE CANTONAL DE COMPÉTENCES
EN MATIÈRE DE RÉALISATIONS
MOBILIÈRES ET IMMOBILIÈRES

VENTE: Immeuble locatif à Couvet

Date et lieu des enchères: vendredi 2 avril 2004 à 10 heures,
salle du Tribunal, rue de l'Épervier 6, 2053 Cernier.

CADASTRE: COUVET

Désignation du bien-fonds à vendre:

Bien-fonds No 1869. Plan folio 111, SUR LE SUCRE. Jardin
(1460 m²), accès, place (201 m²), habitation, garages (317 m²),
sis rue Jules-Bailloids 1 - 3, 2108 Couvet.

Total surface 2117 m²

Estimations: cadastrale 2001 Fr. 577 000.-
de l'expert 2002 Fr. 463 000.-

Renseignements auprès des RÉALISATIONS MOBILIÈRES
ET IMMOBILIÈRES, rue de l'Épervier 4, case postale 39,
2053 Cernier, tél. 032 854 42 34.

Notre site internet: www.ne.ch/ventesimmobilières

Visite le mercredi 17 mars 2004 à 14 heures, sur rendez-vous
avec la Gérance Regimmob SA, avenue Ed.-Dubois 20,
2000 Neuchâtel, tél. 032 737 27 27.

Les conditions de vente comprenant l'état des charges et le
rapport d'expertise seront déposées au Centre cantonal de
compétences en matière de réalisations mobilières et immo-
bilières dès le 1^{er} mars 2004. Elles resteront à disposition des
intéressés jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil
(acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et
pour les sociétés, d'un extrait du Registre du commerce. Ils
sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du
16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront
exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

Centre cantonal de compétences
en matière de réalisations mobilières
et immobilières

132-145239/DUO



CANTON DE NEUCHÂTEL
OFFICE DES FAILLITES PAR LE
CENTRE CANTONAL DE COMPÉTENCES
EN MATIÈRE DE RÉALISATIONS
MOBILIÈRES ET IMMOBILIÈRES

VENTE: Local disponible aménagé en bureaux à Marin-Epagnier

Date et lieu des enchères: jeudi 22 avril 2004 à 10 heures,
salle du Tribunal, rue de l'Épervier 6, 2053 Cernier.

CADASTRE: MARIN-EPAGNIER

Désignation de la part de copropriété à vendre:

Bien-fonds No 2921/Q. Plan folio 6, EN PELLU, 18/1000 de part
de copropriété sur l'immeuble No 2826.

Avec droits spéciaux sur: Etage: 1^{er}: disponible 113 m², sis rue
de la Gare 13, 2074 Marin-Epagnier.

Total surface 113 m² ~

Estimations: cadastrale 2001 Fr. 139 000.-
de l'expert 2003 Fr. 65 000.-

Désignation du bien-fonds de base:

Bien-fonds No 2826. Plan folio 6, EN PELLU, jardin (590 m²),
pré-champs (35 m²), accès, place (4641 m²). Natures selon DDP
No 1803 (40 m²), entrepôt, bureau (4582 m²), rue de la Gare 13
à Marin-Epagnier. Partie de entrepôt (19 m²), route de Bellevue
à Marin-Epagnier.

Renseignements auprès des RÉALISATIONS MOBILIÈRES
ET IMMOBILIÈRES, rue de l'Épervier 4, case postale 39,
2053 Cernier, tél. 032 854 42 34.

Notre site internet: www.ne.ch/ventesimmobilières

Visite le mercredi 24 mars 2004 à 9 heures, sur rendez-
vous avec la Gérance Azimut SA, rue Ernest-Roulet 1,
2034 Peseux, tél. 032 731 51 09.

Les conditions de vente comprenant l'état des charges et le
rapport d'expertise seront déposées au Centre cantonal de
compétences en matière de réalisations mobilières et immo-
bilières dès le 23 février 2004. Elles resteront à disposition
des intéressés jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil
(acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et
pour les sociétés, d'un extrait du Registre du commerce. Ils
sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du
16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront
exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

Centre cantonal de compétences
en matière de réalisations mobilières
et immobilières

132-144704/DUO

C'est décidé...

Je m'abonne!

Je choisis le mode de paiement :

- annuel Fr. 312.-
1 mois gratuit offert
à tout nouvel abonné.
- semestriel Fr. 166.-
- trimestriel Fr. 88.-
- Je désire recevoir la carte LABEL BLEU réservée aux abonnés réguliers
et profiter de réductions pour divers spectacles et manifestations.

Merci d'écrire en majuscules!

Nom et prénom:

Rue et no:

NP/Localité:

Numéro de téléphone:

Date:

Signature:

Je réglerai ce montant au moyen du bulletin de ver-
sement qui me parviendra ultérieurement. (Pour la
première période ce montant sera déterminé au
prorata.)

Coupon à retourner à L'IMPARTIAL, service clientèle,
rue Neuve 14, case postale, 2302 La Chaux-de-
Fonds. Formulaire également disponible sur internet
à l'adresse www.limpartial.ch -rubrique abonnés ou
clientele@limpartial.ch.

L'Impartial
regard sur les générations futures

Menacés de payer le taxi au prix fort

Handicapés ■ Pro Infirmis cherche comment compenser la suppression, dès le 1er janvier 2005, de la subvention fédérale pour les frais de transports relatifs aux activités de loisirs

Par
Jean-Michel Pauchard

Ce matin-là, Laurent Rousseau, de La Chaux-de-Fonds, a pris rendez-vous avec son taxi à 11h15. Rien que de très banal. Sauf que Laurent Rousseau se déplace en chaise roulante, et qu'il a donc fait venir un véhicule aux dimensions et à l'équipement adaptés. Et qu'il ne paiera de sa poche qu'un peu moins du tiers du prix de sa course. Du moins jusqu'au 31 décembre. L'Office fédéral des assurances sociales (Ofas) mettra alors un terme au subventionnement, par ses soins, des transports dits de loisirs des handicapés.

Cette perspective indigné le Chaux-de-Fonnier: «Les plus démunis, qui en ont toujours besoin, nous a-t-il écrit, reçoivent toujours moins d'aide, afin de permettre des économies permettant de boucler les comptes de l'Etat» et d'enrichir encore «les personnes bénéficiant d'une certaine fortune».

Pro Infirmis Neuchâtel touche la subvention de l'Ofas et la restitue aux utilisateurs sous forme de bons de transport. Sa directrice Gisèle Ory souligne que la suppression de la subvention va de pair avec le relèvement de l'allocation pour impotent, entrée en vigueur le 1er janvier de cette année dans le cadre de la quatrième révi-

sion de l'assurance invalidité (AI). «Mais tous les bénéficiaires de cette subvention ne touchent pas l'allocation pour impotent. Par ailleurs, il n'est pas sûr que l'augmentation de l'allocation compense la hausse des frais de transport entraînée par la suppression de la subvention.»

Une incertitude qui tient notamment au fait que tous les handicapés ne se déplacent pas de la même façon. «Mais c'est sûr que, pour certains, le taxi représente un lien très important avec l'extérieur.»

Evaluer les besoins

A l'échelle du canton, le taxi handicap est «très utilisé»: en 2002 (les chiffres de l'an dernier ne sont pas encore disponibles), 224 personnes ont utilisé les bons de transport remis par Pro Infirmis, pour effectuer 12.400 déplacements. L'Ofas a versé à ce titre 280.450 francs, soit 57% du prix demandé. Les «partenaires» (y compris les compagnies de taxi) mettent 10%, Pro Infirmis 3%, si bien que le client ne paie plus, de sa poche, que 30% du prix de la course.

«Nous avons entamé une réflexion pour trouver un moyen de compenser la disparition de la subvention», explique Gisèle Ory. Il s'agit d'abord d'évaluer les besoins. Mais je ne cache pas qu'il s'agit, pour nous, d'un vrai souci.»



Comme beaucoup d'autres handicapés, le Chaux-de-Fonnier Laurent Rousseau fait du taxi un moyen essentiel de déplacement urbain.

PHOTO GALLEY

A notre connaissance, trois compagnies de taxi assurent actuellement, dans le canton, le transport des handicapés en chaise roulante: Taxi handicap et Taxi bleu, à La Chaux-de-Fonds, ainsi que Taxicab, à

Neuchâtel. Patron de Taxicab, Patrick Favre dit joliment qu'il est «au courant de cette prochaine suppression de subvention», mais qu'il n'en a «pas été informé».

Sitôt la nouvelle connue, il a, cependant, «pris contact avec Gi-

sèle Ory pour participer à la recherche d'une solution». C'est que, malgré la diversité des types d'utilisation des taxis pour handicapés, «il y a des gens que la suppression de cette subvention va vraiment embêter». Et pas seule-

ment les handicapés eux-mêmes: une éventuelle baisse de la demande ne facilitera pas l'amortissement des investissements consentis pour adapter les véhicules à ce type de transport... /JMP

Pression financière générale

Pour Gisèle Ory, la suppression de la subvention versée par l'Ofas pour les frais de transport des handicapés s'inscrit dans un contexte général de «pression sur l'AI, qui se porte bien plus mal que l'AVS». La directrice de Pro Infirmis Neuchâtel, qui est aussi conseillère aux Etats (soc) et députée au Grand Conseil, estime donc clairement qu'il faut accepter la hausse de la TVA mise en votation populaire fédérale le 16 mai prochain.

La pression évoquée par Gisèle Ory ne relève pas que de la rhétorique. Depuis cette année, l'Ofas applique ainsi une nouvelle méthode de subventionnement des institutions spécialisées: «Au lieu de payer notre déficit effectif, il verse le montant servi en 2000 augmenté de 3 pour cent», décrit Robert Rossi, directeur du Foyer handicap des Montagnes. Ce qui a conduit à un relèvement sensible du prix de la pension.»

Cette augmentation pourrait toutefois, selon les cas,

subir une certaine correction vers le bas, en fonction des raisons qui ont conduit à la hausse des charges de l'institution. «Chez nous, par exemple», indique Robert Rossi, nous allons récupérer 200.000 des 700.000 francs que nous devions primitivement perdre dans ce changement. Cette correction sera évidemment répercutée sur le prix de pension facturé à nos résidents. Mais, c'est clair, on ne va pas actuellement dans le sens de faire des cadeaux aux handicapés.» /jmp

Pour prolonger le délai

Tout n'est peut-être pas encore joué. Le Conseil national doit en effet traiter une motion de Pascale Bruderer (soc/AG) visant à prolonger jusqu'en 2009 «le délai de suppression des contributions collectives de l'AI» aux services privés de transport des personnes handicapées. Des élus des quatre partis gouvernementaux ont cosigné cette motion.

La motionnaire a choisi 2009 parce que, selon elle,

l'essentiel des aménagements qui doivent permettre aux handicapés d'accéder aux transports publics régionaux devraient être alors terminés. Sur le fond, elle fait notamment valoir qu'une simple soirée au cinéma pourrait, dès 2005, coûter à un handicapé entre 80 et 100 francs, rien que pour le transport. Plus globalement dit, selon Pascale Bruderer, les personnes obligées de dépenser des centaines de francs supplémentaires par

mois pour se déplacer seront loin d'être des exceptions.

Le Conseil fédéral rejette la motion. Il relève notamment que le doublement de l'allocation pour impotent permettra, «dans la plupart des cas, de compenser la suppression des subventions aux services de transport». Pour les autres, «il espère que les organisations et les cantons assumeront une certaine part de responsabilité, par exemple en introduisant un tarif social pour les personnes en question.» /jmp

Ismeca devrait renouer cette année avec les bénéfices

Machines ■ L'entreprise chaux-de-fonnière a encore accusé une perte de 12 millions de francs en 2003. Mais les carnets de commandes sont désormais bien remplis et l'effectif stabilisé

L'entreprise chaux-de-fonnière Ismeca va renouer cette année avec les bénéfices. Telle est la conviction de Beat Siegrist, CEO de Schweiter Technolo-

gies, qui présentait hier à Zurich les résultats annuels du groupe. Des résultats qui ont cependant pâti des performances de ses deux filiales neuchâteloises, Ismeca Auto-

mation et Ismeca Semiconducteurs, lesquelles ont encore accusé en 2003 des pertes cumulées de l'ordre de douze millions de francs.

«Mais les restructurations sont terminées, rassure Beat Siegrist. Nous avons même engagé quelques collaborateurs supplémentaires au début de l'année.» L'effectif s'est donc stabilisé à environ 320 personnes en Suisse et plus d'une centaine à l'étranger, dans les filiales de ventes ou de services.

Et surtout, les carnets de commandes se sont bien remplis depuis le quatrième trimestre 2003. «Mais sur l'ensemble de l'année, nous avons subi le recul des marchés», ajoute le directeur du groupe Schweiter. Résultat: Ismeca Automation a vu son chiffre d'affaires reculer de 32%, à 34 millions de francs, et Ismeca Semiconducteurs de 17%, à 61 millions de

francs. La perte d'exploitation est de 3,4 millions pour l'automatisme et de huit millions pour les semiconducteurs. Mais les efforts visant à trouver de nouveaux débouchés ont

visiblement porté leurs fruits, puisque le marché des appareils médicaux et pharmaceutiques représente déjà environ 40% du chiffre d'affaires du secteur automation. Dans son

ensemble, le groupe Schweiter a réalisé un chiffre d'affaires de 288 millions et un bénéfice opérationnel de 18 millions de francs. Les marchés ont visiblement apprécié: le titre a clôturé en hausse de près de 6%, hier, à la bourse de Zurich. Ismeca pourra fêter ses 40 ans cet été en toute sérénité. /FRK



Ismeca est depuis trois ans aux mains du groupe allemand Schweiter, coté en bourse.

PHOTO ARCH

Voumard: emplois en sursis

L'entreprise Voumard, fabricant de machines-outils établi à Hauterive et à La Chaux-de-Fonds, est en train de négocier un plan de restructuration avec la commission du personnel.

Une quinzaine d'emplois pourraient être supprimés dans l'entreprise, confrontée à un marché de la machine-outil toujours morose, mais une décision formelle sera prise le 16 mars. Le personnel doit, dans l'intervalle, faire part de ses propositions.

Voumard Machines étudie par ailleurs la possibilité de déplacer de La Chaux-de-Fonds à Hauterive un certain nombre d'activités, histoire de mieux utiliser l'espace à disposition. Mais là non plus, note-t-on chez Voumard, aucune décision définitive n'a encore été prise. Seule certitude: le déménagement ne concernera pas l'ensemble du personnel employé sur le site chaux-de-fonnier, mais seulement certains départements. /frk

PUBLICITÉ

Cliquez sur :
jeux
Chaque semaine des prix à gagner.
L'Impartial
www.limpartial.ch

Payer MOINS D'IMPÔTS c'est le moment!

OUI à la baisse fiscale le 28 mars 2004

028-433111/DUO
LIBERAL
Parti libéral - ppn neuchâtelois
www.liberalppn.ch

Ce soir dès 19 heures
Tripes à la neuchâteloise
ou
pot-au-feu

Ferme des Brandt

Musique avec Jacky Show
Réservation au 032 968 59 89

immobilier à louer

enseignement et formation

avis officiels

132-145948
THE SWATCH GROUP IMMEUBLES SA
A LOUER

Bel appartement de 3 pièces

Le Locle, Jeanneret 17 - Immeuble avec ascenseur. Cuisine agencée, balcon. Fr. 887.- charges et Cablecom compris. Libre de suite ou à convenir. N° ISID 7716.03.005. S'adresser à Mme Froidevaux.

GÉRANCE IMMOBILIÈRE LE LOCLE

Grand rue 5 - 2400 Le Locle - Tél. 032 931 62 40
Composez N° ISID sur www.immostreet.ch/swatchimmo-lelocle

heg

Haute école de gestion de Neuchâtel

Etudes d'Informaticien de gestion HES

3 ans à plein temps

Ouverture d'un nouveau cycle en octobre 2004

Une séance d'information vous permettra d'obtenir tous les renseignements nécessaires.

Elle aura lieu à Neuchâtel, rue Ste-Hélène 50, le

Mardi 16 mars 2004 à 17 h

Une documentation est disponible auprès du secrétariat de la

Haute école de gestion de Neuchâtel
Rue de Sainte-Hélène 50
2009 Neuchâtel
Tél. 032 889 69 96 Fax 032 889 60 33
E-mail: secretariat@hegne.ch
http://www.hegne.ch

Hes·so

Haute Ecole Spécialisée de Suisse occidentale
University of Applied Sciences
Western Switzerland

132-146196
Pro Ticino
Match au loto exceptionnellement annulé
le samedi 6 mars 2004

immobilier à vendre

rencontres

A vendre à CRESSIER (NE)
Terrain industriel 3000 m²

Zone S2.

A proximité de la sortie de l'autoroute.

S'adresser à:
Matériaux Sabag AG
2800 Delémont
Tél. 032 421 62 16
M. J.-P. Renggli

014-101655

132-145947
THE SWATCH GROUP IMMEUBLES SA
A LOUER

Appartement de 3,5 pièces

La Chaux-de-Fonds, Locle 30 - Bel appartement, cuisine agencée. Fr. 950.- charges et Cablecom compris. Libre dès le 1er avril 2004. N° ISID 8721.04.035. S'adresser à Mme Clémence.

GÉRANCE IMMOBILIÈRE LE LOCLE

Grand rue 5 - 2400 Le Locle - Tél. 032 931 62 40
Composez N° ISID sur www.immostreet.ch/swatchimmo-lelocle

L'annonce, reflet vivant du marché

Neuchâtel - La Chaux-de-Fonds
Monsieur, 42 ans, italien indépendant, physique agréable et cultivé, beaucoup de qualités mais aussi quelques défauts.

Cherche FEMME 20 - 40 ans qui sait regarder dans le cœur, aimant la vie casanière mais aussi décontractée en société, respectueuse de la famille et des valeurs de la vie.

Si pour toi réservoir = à donner, respect = à complicité, enfant = à bonheur. Alors écris-moi.

Ecrire sous chiffres P 132-146131 à Publicitas S.A., case postale 48, 1752 Villars-sur-Glâne 1.

132-146131/DUO

Cliquez sur:

Sondage

- En page d'accueil, un nouveau sondage toutes les semaines.
- Une question, un choix multiple de réponses.
- Votez et consultez les résultats.
- Archives et listes détaillées des votes par sexes et tranches d'âge.
- Votre avis est intéressant, exprimez-le!

www.limpartial.ch



Service d'Incendie et de Secours
des Montagnes neuchâtoises

Depuis jeudi à 18h jusqu'à hier à la même heure, l'équipe de piquet au poste permanent du SIS est intervenue à sept reprises.

Interventions ambulance. A La Chau-de-Fonds, jeudi à 20h59, pour une chute, avec transport à l'hôpital; à La Chau-de-Fonds, hier à 7h08, pour une chute, avec transport à l'hôpital; à La Chau-de-Fonds, à 9h40, pour un malade; à La Chau-de-Fonds, à 10h27, pour un

transport de malade à l'hôpital.

Autres interventions. A La Chau-du-Milieu, hier à 5h20, pour un feu dû à la surchauffe d'un fourneau à catelles à la Forge 122; à La Chau-de-Fonds, à 13h53, pour une inondation due à un écoulement technique à la rue du Collège 5; à La Chau-de-Fonds, à 14h12, pour une fuite d'hydrocarbures d'un véhicule à la rue du Chapeau-Rablé en direction du celle du Chemin-Perdu. /comm-réd

RÉGION PRATIQUE

URGENCES

- **Police:** 117.
- **Feu:** 118.
- **Urgence-santé et ambulance:** 144.

LA CHAUX-DE-FONDS

- **Permanence médicale:** 144.
- **Dentiste de garde:** 144.
- **Pharmacie d'office:** des Montagnes, Léopold-Robert 81, sa jusqu'à 19h30, di 10h-12h30/17h-19h30, ensuite Police locale tél. 032 913 10 17.
- **Heures de turbinage, Usine du Châtelot:** sa, 8h-12h, 1 turbine, 18h-22h, 1 turbine; di 8h-12h, 1 turbine, 18h-22h, 1 turbine (sous réserve de modification). Répondeur: 032 732 49 88.

BIBLIOTHÈQUES

- **Bibliothèque de la Ville:** lu 14-20h, ma-je 10-20h, ve 10-19h, sa 10-16h.
- **Bibliothèque des Jeunes I (Ronde 9):** lu-ve 13h45-18h, sa 10-12h.
- **Bibliothèque des Jeunes II (Président Wilson):** lu-ve 13h45-18h, sa 10-12h.
- **Ludothèque:** lu/je 15h30-18h; ma 15h30-19h. Fermée durant les vacances scolaires.
- **Bibliothèque chrétienne «Le Papyrus»** Parc 84, lu-ve 16-19h, sa 9-12h. Fermée durant les vacances scolaires.

PISCINES

- **Piscine des Arêtes:** lu/je/di 9-18h; ma 9-19h; me/ve 10-21h; sa 10-12h/14-20h.

PATINOIRES DES MÉLÈZES

- **Piste couverte:** lu/ma 9-11h30/14-15h45, me 9-11h45/14h45-15h45, je 9-10h30/14-15h45, ve 9-12h/14-15h45, sa 14-15h45/20h30-22h (sauf en cas de match); di 9-11h45/15-16h45.
 - **Piste ouverte:** tous les jours 9-11h45/14-16h45/20-22h.
- Pour le hockey public,** prière de consulter le programme hebdomadaire affiché à l'entrée.

AGENDA

- **AUJOURD'HUI**
- **Villa turque** Rue du Doubs 167, portes ouvertes, 11h-16h.
- **Zone de rencontre** Exposition du projet, locaux de l'ancien ABM, av. Léopold-Robert 12, 14h-19h.
- **Vernissage** Le P'tit Paris, présentation de l'affiche de la Plage des Six-Pompes 2004, 17h (tous les projets seront exposés jusqu'au 20 mars).
- **Musée des beaux-arts** Rue des Musées 33, ouverture des expositions de Thierry Sachot, dessins, objets, peintures et

Rubrique Montagnes

- Daniel Droz
- Sylvie Balmer
- Irène Brossard
- Léo Bysaeth
- Claire-Lise Droz
- Robert Nussbaum
- Jean-Claude Perrin

- Bureau de La Chau-de-Fonds**
Tél. 032 910 20 01
Fax 032 910 20 09
- Bureau du Locle**
Tél. 032 931 33 31
Fax 032 931 33 32
e-mail: montagnes@limpartial.ch

L'UDC se lance dans la bataille

Le Locle ■ Le parti de droite présentera des listes pour les élections au Conseil général et au Conseil communal



Au Locle, la bataille pour le législatif et l'exécutif s'annonce chaude. L'UDC entend s'implanter dans la Mère-Commune. Un transfuge du Parti libéral-PPN se charge d'y créer une section. PHOTO ARCH-GALLEY

Par Daniel Droz

Dans la perspective des prochaines élections communales, la situation se clarifie en ville du Locle.

A droite d'abord. Comme nous l'annoncions la semaine dernière (notre édition du jeudi 26 février), les partis libéral-PPN et radical présenteront une liste commune pour le Conseil général et le Conseil communal.

L'UDC (Union démocratique du centre) se lancera aussi dans la bataille électorale. «Nous serons présents au Locle pour le législatif et l'exécutif», a indiqué hier le président de la section cantonale, Yvan Perrin. Nous travaillons à la constitution de listes. Il est essentiel d'être présent dans les trois villes, c'est une question de crédibilité.»

Transfuge libéral-PPN

Le chef de file de l'UDC précise que Patrick Perret est chargé de trouver des candidats. «C'est plus facile quand on est sur place», souligne Yvan Perrin.

Patrick Perret est un transfuge du Parti libéral-PPN. Ac-

tuellement membre du Conseil général et de la commission scolaire, il devrait renoncer rapidement à tous ses mandats.

L'intéressé n'entend pas dénigrer les huit ans passés au Parti libéral-PPN. Patrick Perret motive sa décision: «L'UDC amène des idées nouvelles et elle a un certain franc-parler, même si je n'adhère pas à tout». Sa décision est «toute fraîche».

Une chose est sûre, il sera en tête de liste pour le Conseil communal. L'hypothèse que les deux sortants libéraux-PPN, Dominique Buliard et Charles

Häslar, se représentent a peut-être influencé son choix.

Le législatif? «Ça reste à déterminer», répond-il. Il se pose en ardent «défenseur de la commune». Et d'ajouter: «Avec la disparition de Droit de parole (voir l'encadré), qui vote plutôt à gauche, et la faiblesse du Parti radical, l'arrivée de l'UDC ne peut que renforcer la droite». Et, selon lui, même s'il n'y a pas d'apparemment lors du scrutin, les partis devraient se retrouver au Conseil général.

Patrick Perret a noué des contacts en vue de former les

listes de candidats. Il attend des réponses. Pour l'instant, on ne sait pas encore qui et combien de candidats seront en lice sous les couleurs de l'UDC.

«Pour moi, ce n'est pas une surprise, confié pour sa part Jean-Pierre Duvanel, président de la section locloise du Parti libéral-PPN. On s'y attendait.»

A n'en point douter, le scrutin s'annonce serré dans la Mère-Commune. La nouvelle donne à droite promet de chaudes empoignades. A gauche, les partis ne devraient pas rester inactifs. /DAD

L'inconnue Droit de parole

Droit de parole décidera prochainement s'il présentera des candidats lors du scrutin. A en croire certains bruits, le mouvement pourrait s'éteindre après 16 ans de présence au Conseil général et quatre au Conseil communal, en la personne de son leader Rémy Cosandey.

Droit de parole avait connu son apogée lors des élections de 1992, en obtenant huit siè-

ges au Conseil général. Il en avait perdu deux quatre ans plus tard et encore deux lors du dernier scrutin, en 2000.

Par ailleurs, un des membres du mouvement, militant syndical, devrait être présent sur la liste du POP cette année.

Popistes, socialistes et écologistes n'ont encore fourni aucune information sur leurs intentions. Il semblerait que, du côté du POP, les sortants Denis de la Reussille, le président

de la Ville, et Claude Leimgruber soient candidats à un renouvellement de leur mandat.

Actuellement, le Conseil général est composé de douze libéraux-PPN, dix populistes, neuf socialistes, quatre membres de Droit de parole, quatre radicaux et deux écologistes. Le Conseil communal compte deux populistes, deux libéraux-PPN et une socialiste. Une situation qui pourrait changer en juin. /dad

LE DUO DU BANC



PUBLICITÉ

PARTI SOCIALISTE
LA CHAUX-DE-FONDS

La Chau-de-Fonds:
l'esprit de rencontre

OUI
à la zone
de rencontre!

www.psn.ch



ENVIE DE DEVENIR INDÉPENDANT?

Cashng, leader Suisse de l'achat-vente aux particuliers, recherche en vue de son implantation à **La Chaux-de-Fonds**, un partenaire affilié.

Vous êtes :

- âgé de 25 à 45 ans
- libre rapidement
- curieux de nature
- entreprenant
- d'une moralité irréprochable
- en possession de fonds propres minimum 120'000 francs

Nous vous offrons :

- Un marché en pleine expansion
- Une formation complète
- Un outil informatique ultra performant
- Un corporate identity
- Une exclusivité
- Une assistance de A à Z pour le démarrage de l'activité

Pour tous renseignements :

Euromarket development SA
Châtelard 18 - 1400 Yverdon-les-Bains - Tél 024 445 55 54

FRANÇOIS SILVANT

MES PLANTES VERTES SONT MAGNIFIQUES

Les billets sont en vente dans les banques Raiffeisen de:
Delémont - Porrentruy - Saignelégier - Bassecourt - Vicques - Bévillard - Tavannes -
Au kiosque Coop, Jura Centre à Bassecourt - Réserv. CCRD 032 422 50 22

Une organisation
de JVO Spectacles

Mise en pot:
Philippe Cohen

Billet + car:
Hertzeisen-Giger
Tél. 032 913 75 24

DELÉMONT HALLE DES EXPOSITIONS

Ven. 12 et sam. 13 mars 2004 (complet)

Supplémentaire:
dim. 14 mars 2004, à 16h

018-216630

L'Impartial

Editeur:

Fabien Wolfrath

Directeur des rédactions et rédacteur en chef:

Mario Sessa

Tirage contrôlé: 20.940 exemplaires
(REMP, avril 2003)
Lecteurs 46.000 (Mach Basic 2003)

RÉCEPTION

14, rue Neuve,
2302 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 910 20 00

Ouverture: du lundi au vendredi 7 h 45 - 12 h
et 13 h 45 à 18 h.

ABONNEMENTS

Tél. 032 910 20 40

Fax 032 910 20 49

Adresse E-mail: clientele@limpartial.ch

Tarifs pour la Suisse

3 mois	6 mois	12 mois
Fr. 88.-	Fr. 166.-	Fr. 312.-

Y compris TVA 2,4%.

PUBLICITÉ

Régie des annonces:

Publicitas SA - 14, rue Neuve,
2302 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 910 20 50
Fax 032 910 20 59

Ouverture: du lundi au jeudi 7 h 45 -
12 h et 13 h 45 - 17 h 45, vendredi
jusqu'à 17 h 15.

Délais: 2 jours avant la parution à 12 h.
Edition du lundi: jeudi à 12 h.

Avis mortuaires, naissances et tardifs:

Du lundi au vendredi, les avis susmentionnés sont à remettre à la réception de Publicitas. En dehors des heures d'ouverture (jusqu'à 21 h) ainsi que les dimanches et jours fériés, (de 16 h 30 à 21 h), ils doivent être communiqués par téléphone au **032 723 53 00**, par fax au **032 723 53 09** ou par e-mail à l'adresse redaction@limpartial.ch.

«La BEKB | BCBE propose des modèles d'épargne attrayants pour tous.»

Pierre-Yves Habegger
Responsable clientèle privée
032 486 88 22
pierre-yves.habegger@bcbe.ch



006-438054

Bien volontiers!

B E K B | B C B E

Banque Cantonale Bernoise, Grand-Rue 124, 2720 Tramelan

apprentissage



Avec Bruno Affolter, atokalpa et Elwin, Vaucher Manufacture Fleurier constitue un pôle horloger. La vocation de ce centre de compétences né au XXI^e siècle est celle d'une manufacture horlogère haut de gamme totalement orientée vers l'innovation, par ses hommes, ses méthodes et ses équipements

Dans le cadre du développement de son secteur galvanoplastie qu'elle vient de mettre en place dans son unité de production de Temple 18bis, à Fleurier, notre manufacture recherche pour la rentrée d'août 2004

Un(e) apprenti(e) électroplaste

Si cette possibilité de formation vous intéresse, nous vous prions d'adresser votre dossier, accompagné d'une lettre de motivation, à :

Vaucher Manufacture Fleurier SA
Rue de l'Hôpital 33 • CH-2114 Fleurier • Suisse
à l'attention de la Direction des Ressources humaines

028-433540/DUO



REDEL s.a.

Venez mettre vos compétences au service d'une entreprise leader dans la connectique

Grâce à notre savoir-faire technologique et notre réputation internationale, notre évolution nous amène à de nouvelles dimensions, alors participez avec nous à notre succès!

Nous recherchons pour notre atelier de décolletage:

Un mécanicien-outilleur

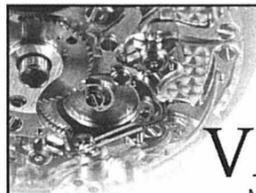
Pour affûtage d'outillage métal dur sur machine Ewag.

- Formation de base et expérience professionnelle en mécanique de précision.
- Expérience dans un poste similaire.
- Horaire de travail 2 x 8.

Nous vous offrons la perspective de prendre part à notre croissance et de poursuivre votre évolution professionnelle, encadré par une équipe efficace et dynamique, qui souhaite mettre à profit votre expérience et vos connaissances.

Les personnes intéressées sont priées d'adresser leur dossier complet à:
REDEL SA, rue du Canal 2, CH-1450 Sainte-Croix.

196-124927



VAUCHER

MANUFACTURE FLEURIER

Avec Bruno Affolter, atokalpa et Elwin, Vaucher Manufacture Fleurier constitue un pôle horloger. La vocation de ce centre de compétences né au XXI^e siècle est celle d'une manufacture horlogère haut de gamme totalement orientée vers l'innovation, par ses hommes, ses méthodes et ses équipements

Souhaite engager pour entrée immédiate ou à convenir

Un laborantin en physique (H/F)

Tâches principales :

- Mise au point, réalisation et suivi d'essais.
- Conception, montage, test et étalonnage de dispositifs d'essais.
- Entretien des équipements.

Profil de compétences:

- CFC de laborantin en physique ou titre équivalent.
- Expérience professionnelle de quelques années dans le même secteur.
- Maîtrise des équipements de laboratoire et des outils informatiques courants.

Un horloger rhabilleur (H/F)

Tâches principales :

- Montage de mouvements et/ou mécanismes.
- Assistance à la réalisation d'essais sur prototypes.
- Assistance à la réalisation de dispositifs d'essais.
- Analyses d'assurance qualité.

Profil de compétences :

- CFC d'horloger rhabilleur.
- Quelques années d'expérience dans une activité similaire.
- Aptitude à travailler de manière autonome.

Un agent de méthodes horlogères (H/F)

Tâches principales :

- Conception et mise en place des opérations nécessaires aux pré-montages et assemblages mouvements.
- Analyse, mise en œuvre des procédures de travail pour optimiser les méthodes de montage mouvements.

Profil de compétences :

- Formation de base horlogère ou équivalente, si possible technicien.
- Plusieurs années d'expérience dans une activité similaire.
- Maîtrise des techniques de production horlogères et des procédures qualité.
- Capacité à développer de bonnes relations avec le personnel de production.
- Connaissance des logiciels de gestion de production.

Si vous êtes intéressé(e) à participer activement au développement de produits de haute manufacture, dans une ambiance attractive et dynamique, n'hésitez pas à adresser vos offres de services, accompagnées des documents usuels à :

Vaucher Manufacture Fleurier SA
Rue de l'Hôpital 33 • CH-2114 Fleurier • Suisse
à l'attention de la Direction des Ressources humaines

028-433541/DUO

Lire, c'est comprendre. Ecrire, c'est être libre. Osez apprendre!

Trop d'adultes ont des difficultés à lire et à écrire. Votre rôle est de les informer, le nôtre est de les aider.
ASSOCIATION LIRE ET ECRIRE
cours de base dispensés dans **26 localités de Romandie**

Appelez-nous au **032 914 10 81**

Un démarrage prometteur

La Chaux-de-Fonds ■ Invité à présenter sa maquette sur le stand du célèbre designer Franco Sbarro, le jeune Bastien Boichat a vécu un moment inoubliable au Salon de l'automobile

Par
Sylvie Balmer

Bastien Boichat se souviendra longtemps de la journée d'inauguration du Salon de l'automobile de Genève 2004. A 14 ans, le jeune Chaux-de-Fonnier, invité sur le stand Sbarro, y présente sa version du très performant modèle GT 12. Jeudi, le designer en herbe a été moins impressionné par la visite du président de la Confédération que par la présence du célèbre designer...

Depuis sa tendre enfance, le cœur du jeune garçon s'emballait pour les quatre-roues. Les modèles réduits s'alignent sur ses étagères à l'échelle 1/24 ou 1/18. Sa passion n'a pas été influencée par ses parents, «peu intéressés par les voitures», mais peut-être un peu par un grand-papa mécanicien sur camion.

Impressionné par les «magnifiques prototypes de Sbarro, découverts dans les catalogues de tuning», l'adolescent a poussé la porte du domaine des Mûriers, le 6 décembre dernier, à l'occasion de la Saint-Nicolas.

Un univers magique, près d'Yverdon, où des modèles automobiles prestigieux piquent du nez dans le gazon.

Là, Franco Sbarro propose aux jeunes passionnés de partir à la découverte des métiers de l'automobile et de s'immerger pour une journée dans ses ateliers.

Au programme, la stratification d'une maquette longue d'un mètre avec, à la clef, pour celles qui seront terminées à la

maison, une sélection en vue du Salon de l'automobile. Sur les 160 participants (tous adultes, mis à part Bastien et deux autres adolescents), vingt se sont montrés particulièrement motivés et ont soigneusement donné la touche finale à leur objet. Les plus belles maquettes ont été retenues pour être exposées sur le stand Sbarro pendant les dix jours que dure le salon.

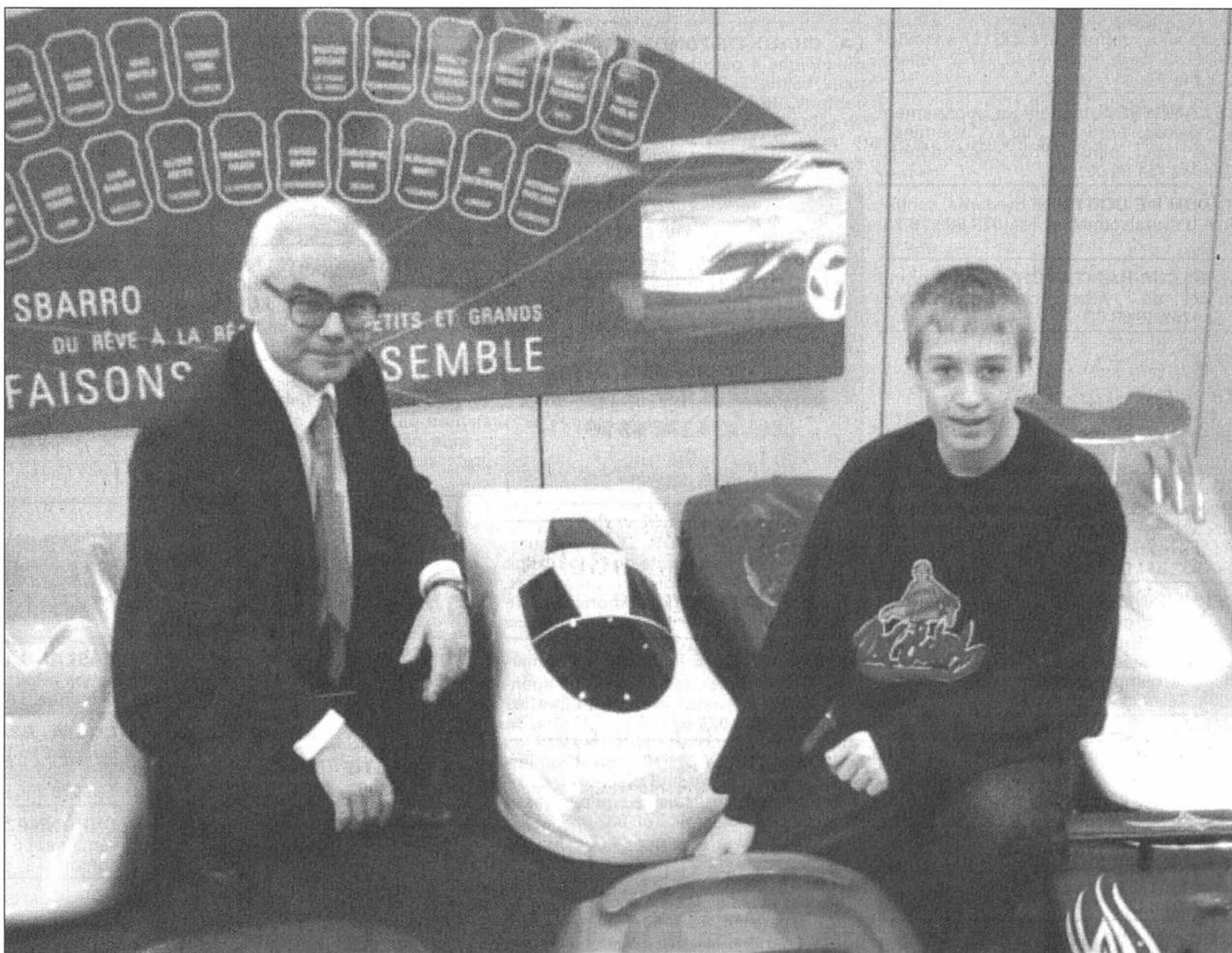
Parmi les heureux élus, Bastien Boichat n'a pas ménagé ses efforts. Pendant les deux semaines de vacances de Noël, il a bichonné son modèle.

Séduit par la démarche de l'enfant, le carrossier chaux-fonnier Thierry Barth l'a accueilli dans ses locaux tout le temps nécessaire à la finalisation de son projet et a mis à sa disposition le matériel adéquat. Le tout, gratis. «Il ne m'a même pas fait payer la peinture!», s'enthousiasme Bastien, reconnaissant.

Le crash de la tirelire

Après de longues heures passées à poncer, mastiquer, surfaçer et reponcer, le designer en herbe a dessiné les vitres et les phares du véhicule, en choisissant d'apporter sa touche personnelle à la lunette arrière et aux vitres transversales. Il choisit d'habiller son modèle de jaune Modena, la couleur de la ville natale d'Enzo Ferrari.

Pour acheter les jantes et les roues, son papa devra le conduire jusqu'à Winterthur, chez un spécialiste du modélisme automobile.



Sur son stand, Franco Sbarro a réservé une place de choix aux modèles des designers en herbe. Un geste encourageant pour la jeune relève et l'occasion, pour Bastien Boichat, de réaliser son rêve.

PHOTO SP-BOICHAT

Encore un trou dans sa tirelire, puis rejoindre le lycée. L'école du designer automobile, installée en France voisine depuis 2001, exige le niveau baccalauréat. «Il n'y a pas d'examen d'entrée mais un entretien. Il

suffit de montrer suffisamment de motivation. Franco Sbarro a loupé son CFC de tôlier, relève Bastien, mais ses dessins impressionnaient tout le monde...» La formation dispensée dans le centre de

Pontarlier s'étale sur dix mois. En évoquant le coût de l'écolage, l'enfant fait un peu la grimace. La passion pour les belles au tempérament de feu demande des sacrifices... /SYB

Le désert habité de P'tit Louis

La Chaux-de-Fonds ■ «Sables émouvants», voyage initiatique et photographique au Club 44

«Le désert, beaucoup de gens pensent qu'il n'y a rien à y voir. Au contraire, il y a tout à voir, et à retrouver la vraie dimension de l'homme: le petit grain de sable!» Jean-François Robert, mieux connu sous le nom de P'tit Louis, présentait, jeudi au Club 44, son expo de photographies «Sables émouvants...». Une série

de 27 œuvres, fruit de l'expédition de notre photographe-aventurier dans le désert blanc d'Égypte, entre Le Caire et Louxor, qu'il parcourt à pied (320 kilomètres en dix jours!), et de ses voyages en Jordanie et dans le désert chilien d'Atacama.

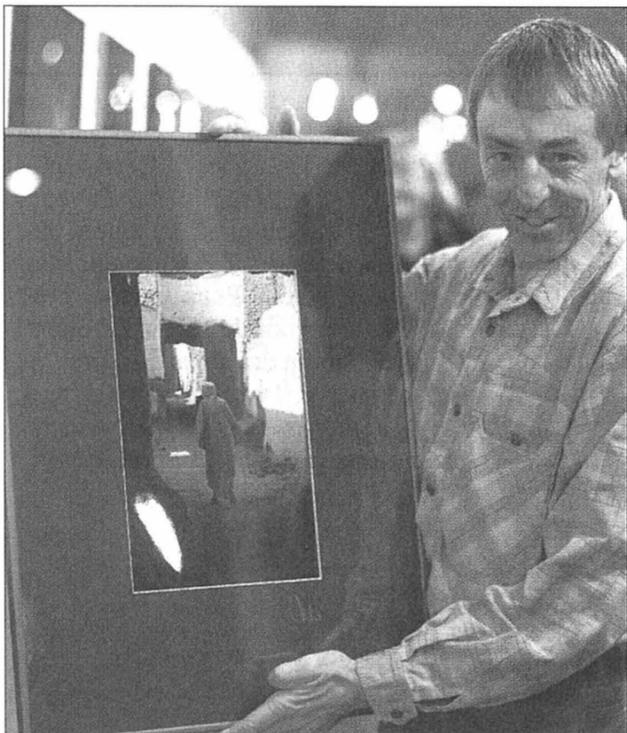
Fascinant voyage entre l'arête d'une dune, nette

comme une lame, le rouge flamboyant des roches de Petra, les caprices d'une nature minérale dessinant des tableaux abstraits, des rêves de pierre, des lignes de fuite... Et, par-dessus tout, cette lumière, lumière bleutée de la pleine lune sur la craie du désert blanc, lumière rosée d'un matin calme, lumière brutale de midi, lumière irisée jouant avec la vapeur d'eau des geysers... «Ces paysages nus reflétaient exactement ce que je recherchais éperdument moi-même: la sobriété, les lignes pures et les lumières si influentes sur les éléments minéraux...»

P'tit Louis est un baroudeur, Daniela Agustoni le rappelait dans sa présentation, des gouffres du Vercors aux ascensions dans l'Himalaya, de la traversée à ski Slovaquie-Pologne à l'ouverture d'une nouvelle voie aux Torres del Paine (Chili), face granitique de plus de 1000 mètres de haut, en compagnie d'amis d'escalade. Pour lui, la photo et l'aventure sont deux passions qui vont de pair.

Ses projets? Aller voir le désert libyen! Et puis l'ascension de l'Amadablan, au Népal, à plus de 7000 mètres, et monter à ski sur le mont McKinley! /cld

Expo «Sables émouvants...» au Club 44, La Chaux-de-Fonds, ouverte le soir des conférences ou sur demande, tél. 032 926 54 78



Jean-François Robert avec «Le gardien du désert», l'une de ses rares images animées. Un instantané... PHOTO MARCHON

Lecture performance à l'ABC

La Chaux-de-Fonds ■ Rencontre des mots et de la matière: une communion réussie

Lorsque le génie d'un écrivain rencontre le talent d'une botaniste, le rideau se lève sur un paysage poétique fait de mots et de matière, jaillie de la vie.

Dans la salle, glaise, mousse, fleurs, cailloux, branchages, coquillages semblent s'organiser suivant un étrange rituel. Un environnement simple, mais dont la présence, puissante, précède le langage pur.

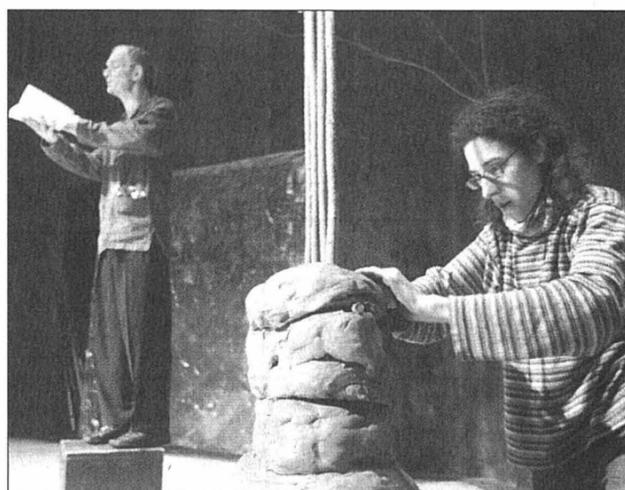
Quête spirituelle

A partir de la lecture de «Je suis», de l'auteur Valère Novarina, Déborah Scheidegger et le comédien Philippe Vuilleumier explorent la fragile frontière qui sépare paroles, mouvements et matière.

«Sept petites suites de paroles et de matières», sept séquences de 20 minutes qu'il est tout à fait possible d'apprécier individuellement. Une communion brève et intense imaginée par Déborah Scheidegger, lors de la venue de l'auteur au Temple allemand, en 1997.

«Il y a un côté brut dans les mots et la langue, relève la jeune artiste. Le texte de Valère Novarina invite les matières primitives, les éléments organiques.»

Le texte proposé ici est la première version d'une œuvre ensuite remaniée pour être produite sur les planches, «L'espace furieux». Au vu de la septantaine de personnages



Le lecteur et l'artiste, unis par le texte de Novarina.

PHOTO MARCHON

qui l'animent, «Je suis» ne peut donner lieu à une mise en scène théâtrale classique. Son intérêt réside dans la lecture.

Inimitable, le style de l'auteur repose sur une quête précipitée, une fuite en avant, entre logorrhée et litanie, dans un mouvement de construction et de déconstruction suivi par Déborah Scheidegger.

Zones d'ombre et de lumière

Philippe Vuilleumier, comédien et passionné de botanique, est, selon l'expression de Valère Novarina, «le distributeur de mots». Pour lui, ce texte, à la fois spirituel et terre à terre,

évoque «un travail d'archéologue où l'on gratterait les couches successives, un travail de défrichage». Les artistes communièrent dans une même quête. L'un comme l'autre module les zones d'ombre et les zones de lumière, piquant l'esprit et l'œil du spectateur en illustrant la pensée de l'auteur selon laquelle «la parole opère l'espace, l'organe du langage, c'est la main». /SYB

«Sept petites suites de paroles et de matières», mercredi 10 mars à 20h30, jeudi 11 et vendredi 12 à 19h, samedi 13 à 11h30 et 18h, dimanche 14 à 17h et 18h30 au théâtre ABC, La Chaux-de-Fonds



Immobilier à vendre



CENTRE DE BEVAIX, maison familiale 6 pièces, jardin 900 m², surface habitable 140 m², entièrement excavée. Fr. 590 000.-. Ecrire sous chiffre H 028-433137 à Publicitas S.A., case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1

LE LANDERON, magnifique appartement 3 1/2 pièces, terrasse, 108 m², cheminée, place de parc. Prix exceptionnel. Tél. 032 751 69 00. 028-433449

SALON DE COIFFURE moderne, centre-ville. Prix raisonnable. Tél. 078 809 78 31. 132-145666

WWW.CIM-HABITAT.CH, le plus grand choix de villas clés en main. Tél. 026 663 93 00. 017-665771

Immobilier à louer



BOUDRY, 3 1/2 pièces, cuisine agencée habitable, balcon, jardin privé, potager, place de parc. Fr. 1500.- charges comprises. Libre: date à convenir. Tél. 032 841 50 23. 028-433405

CERNIER CENTRE, appartement de 4 1/2 pièces, duplex, 130 m², avec cachet, cheminée, poutres apparentes, balcon, cave, 2 salles d'eau. Rénové. Fr. 1750.- charges comprises. Libre dès le 1^{er} juin 2004. Tél. 079 213 86 21. 028-433269

CHEZ-LE-BART, 4 1/2 pièces, avec terrasse et jardin, vue imprenable sur le lac, 2 places de parc (1 couverte). Fr. 2200.- + charges. Libre tout de suite ou à convenir. Tél. 032 724 04 69. 028-433597

COLOMBIER, dans maison familiale, 3 1/2 pièces, cuisine agencée avec lave-vaisselle. Fr. 1220.- charges comprises, libre dès le 01.04.04. Tél. 079 247 63 05. 028-433531

CORTAILLOD, 2 pièces. Fr. 800.- charges comprises. Possibilité place de parc Fr. 45.-. Libre tout de suite. Tél. 076 372 66 26 - 078 755 09 86. 028-433499

LA CHAUX-DE-FONDS, 2 1/2 pièces, vieille ville, cuisine agencée, parquet, carrelage, terrasse, cave, galetas. Fr. 757.- charges comprises. Libre dès le 01.04.04. Tél. 078 690 81 41. 132-146024

COURCHAPOIX, chalet avec voie de pêche d'environ 10 km, de 2004 à 2010. Renseignements au 079 607 24 84. 165-792965

FONTAINEMELON, appartement 2 1/2 pièces dans villa. Libre dès le 01.04.2004. Fr. 850.- charges comprises. Tél. 079 324 57 44. 028-433368

LA CHÈVRERIE commune de Bellevaux, Haute-Savoie, appartement de vacances meublé, 36 m², séjour avec kitchenette, 2 chambres à coucher, salle de bains avec douche, grand balcon. Cet appartement est à louer à l'année, sauf 5 semaines par an, à définir. Loyer: Fr. 200.-/mois + charges. Pour tous renseignements: tél. 091 968 20 01. 028-433645

LA CHAUX-DE-FONDS, 3 pièces, salle de bains + WC séparés, balcon. Fr. 750.- charges comprises. Tél. 032 964 15 72. 132-146157

LA NEUVEVILLE, vaste 3 pièces confort. Fr. 1190.-. Tél. 079 434 86 13. 028-433152

LE LANDERON, grand 2 1/2 pièces au rez, calme, belle vue, grand jardin privé, 2 minutes du lac, cuisine agencée, lave-vaisselle, cave + galetas, local à vélos. Fr. 1100.- tout inclus. Libre: 01.04.2004. Tél. 079 705 17 83. 028-433461

LIGNIÈRES, dans cadre de verdure, magnifique appartement de 4 1/2 pièces (160 m²), boisé et mansardé avec beaucoup de cachet, dont 3 grandes chambres, cuisine ouverte sur le séjour, armoires murales, 2 salles d'eau, poêle suédois, terrasse, garage. Libre dès le 1^{er} mai ou date à convenir. Loyer: Fr. 1850.- charges comprises. Tél. 032 751 67 15. 028-433147

LA CHAUX-DE-FONDS, Plaisance 16, magnifique 4 pièces, grand balcon, lumineux, calme, Fr. 1090.- charges et garage compris, libre le 01.05.04. Tél. 032 914 33 14, 7h à 9h - 18h à 20h. 132-146048

Déménagements Nettoyeurs
Ne vous cassez plus la tête

Transports régionaux et internationaux
Tél. 076 336 95 26
ou
Tél. 076 506 04 39

LA CHAUX-DE-FONDS, 1 1/2 pièce, quartier tranquille, à proximité du bus, cuisine équipée, grande salle de bains, lumineux, terrasse. Fr. 520.- charges comprises. Libre tout de suite. Tél. 079 433 95 90. 132-146162

LA CHAUX-DE-FONDS, Premier-Mars 10a, 4 pièces, rénovation, cuisine agencée, Fr. 1450.- charges comprises. Libre dès le 01.04.04. Tél. 079 637 36 78. 132-146148

LA CHAUX-DE-FONDS, rue des Terreaux, appartement de 3 pièces. Fr. 620.- charges comprises, cuisine équipée, lessiverie. Libre à convenir. Tél. 032 968 13 93. 132-146075

LE LOCLE, centre-ville, 2 appartements de 4 pièces, cuisine agencée, cheminée de salon, ascenseur, Fr. 1150.- charges comprises + garage. Tél. 076 326 15 55. 132-146179

LE LOCLE, beaux appartements, à personnes soigneuses. Pour visiter, à partir de 18h30. Tél. 078 685 64 91. 132-145474

NEUCHÂTEL CENTRE, studio agencé. Fr. 640.- charges comprises. Libre tout de suite jusqu'au 30.06.04 ou plus. Tél. 032 753 37 89 - 079 742 60 49. 028-433396

NEUCHÂTEL, place de parc garage Eurotel. Fr. 215.-. Tél. 079 434 86 13. 028-433149

NEUCHÂTEL, appartement de 4 1/2 pièces, meublé. Libre dès le 01.04.2004. Fr. 2500.-. Tél. 032 846 14 56. 028-433358

NEUCHÂTEL, chambre meublée, indépendante. Pour monsieur non-fumeur. Libre tout de suite ou à convenir. Tél. 032 725 19 42. 028-433627

PESEUX, boutique, à louer tout de suite. Fr. 470.- charges comprises. Tél. 032 751 69 00. 028-433451

PESEUX, locaux lumineux 120 m², bureau-artisanat, cave, parking. Libres tout de suite. Fr. 1000.- + charges. Tél. 032 731 00 40. 028-433616

RUE DE L'ORÉE 52, libre pour le 1^{er} mai 2004, 4 1/2 pièces, cuisine agencée habitable. Loyer: Fr. 958.- charges comprises. Tél. 032 724 41 13, de 16h à 18h. 028-433527

SERRIÈRES, 2 1/2 pièces, 2^e étage, balcon, vue sur le lac, cuisine agencée, proche des transports publics. Fr. 669.- charges comprises. Libre dès le 01.04.2004. Tél. 078 837 26 18, dès 17h30. 028-433522

Immobilier demandes de location



FAMILLE CHERCHE maison dans la vallée de La Brévine. Tél. 078 859 19 48. 132-145379

JEUNE COUPLE rénovant appartement, soigneux, deux petits enfants, cherche appartement ou chalet dès mai 2004, pour une durée de 4 à 6 mois. Tél. 032 853 18 02 ou 076 425 24 15. 028-433195

LE LOCLE, libre pour date à convenir, 5 pièces minimum, centre-ville exclu, achat éventuel. Etudie toutes propositions. Tél. 032 931 56 46. 132-146062

OUEST DE NEUCHÂTEL, urgent, appartement ou autres 3-3 1/2 pièces, rez ou 1^{er} étage, non agencé, cuisine habitable, balcon. Loyer maximum: Fr. 900.-. Tél. 079 332 08 49. 028-433613

POUR JUILLET ou À CONVENIR, 4-5 pièces sympa, au Val-de-Ruz. Fr. 1500.- environ ou Fr. 2000.- environ si avec une grande pièce indépendante pour activité professionnelle. Tél. 032 852 04 66. 028-433508

Animaux



CANARIS MÂLES dès Fr. 25.- à Fr. 50.-/pièce. Perruches femelles, bleu anglais, Fr. 40.-/pièce. Calopsytes mâles, Fr. 50.-/pièce. Couple de faisans dorés. Mandarins. Tél. 079 206 74 75. 028-433229

CHIOT WESTIE (pub César) à vendre. 6 mois. Fr. 1200.-. Tél. 078 804 13 45. 028-433637

Cherche à acheter



ACHÈTE ANCIENNES MONTRES, toute horlogerie, fourniture, montres-bracelets, anciens chronographes, montres d'école. Dans l'état. Paie cash. Tél. 079 769 43 66. 028-432986

ACHÈTE CASH FOULARD HERMÈS en très bon état. Discretion assurée. Envoyer coordonnées sous chiffres O 028-432433 à Publicitas S.A., case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1

A vendre



CABANES DE JARDIN ou chalets, toutes dimensions. Bas prix. Tél. 079 206 31 84 - tél. 027 746 44 53. 036-210002

MEUBLE «VROGNIER» en chêne massif, Luth Baroque. Prix à discuter. Tél. 032 751 31 45. 028-433443

PLAYSTATION 1 avec écran portable et tout l'équipement. Fr. 80.-. Tél. 032 913 12 36. 132-146147

STATION REPASSAGE, urgent, cause double emploi, état neuf, avec planche à repasser. Fr. 400.-. Tél. 032 725 36 14. 028-433335

VÉLO DE COURSE «STORK», cadre alu, fourche carbone, monté Shimano 105, roulé 3000 km, bleu, comme neuf, cadre 53 cm. Fr. 1200.-. Tél. 032 753 00 62. 028-433423

Rencontres



FRANÇAIS, 55 ANS, en Suisse depuis 12 ans, permis C, habitant La Chaux-de-Fonds, cherche dame africaine avec ou sans enfants. Merci d'envoyer 1 photo et coordonnées. Ecrire sous chiffre D 132-146153 à Publicitas S.A., case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1

HOMME, 51 ans, souhaiterait rencontrer une jeune et jolie femme, suisse, âge idéal 35-42 ans, svelte, tendre et sérieuse, afin de parvenir à partager les joies simples de la vie à deux. Tél. 076 398 91 73. 028-433387

LA TENDRESSE PARTAGÉE?!... J'en rével Petit bisou. John. Tél. 079 471 60 45. 028-433582

NUMÉRO GRATUIT 0800 200 500: aventures, câlins, relation durable (www.reseau1.ch). 022-028861

POUR LES FUTURES BALADES du printemps, choisissez de pouvoir les faire à deux. Ensemble: tél. 032 913 19 20 ou 032 725 01 37 et www.institut-ensemble.ch. 132-145338

Vacances



CASLANO LAC DE LUGANO: maisons-nettes à louer dès Fr. 22.- par jour et par personne. Tél. 091 606 54 55. 024-368157

COSTA BRAVA (ESPAGNE), à louer, villa, maximum 6 personnes, tout confort, avec jardin. A 800 m de la mer. Tél. 079 256 52 03. 028-433617

OVRONNAZ (VS), privé loue week-end ou semaine, à 5 minutes des bains, 3 1/2 pièces, confort. Tél. 027 722 10 93. 036-209796

Demandes d'emploi



CUISINIER EXPÉRIMENTÉ cherche une place de cuisinier dans le canton de Neuchâtel. Tél. 076 368 44 07. 028-433609

FEMME POLYVALENTE et fiable, cherche travail dans le département électronique éventuellement petite mécanique. A 60%. Libre tout de suite ou à convenir. Tél. 079 236 26 40. 028-433515

HOMME cherche travail dans le canton en tant que chauffeur poids lourds, catégorie C. Tél. 078 709 17 37. 132-146154

JEUNE DAME cherche travail à temps complet. Disponible tout de suite, en journée ou en soirée, ouverte à toutes propositions. Bonne expérience dans la restauration. Tél. 079 605 24 06. 028-433502

PEINTRE effectue tous travaux. Bas prix. Tél. 079 646 35 61. 028-433634

PEINTRE, avec expérience, cherche travaux. Prix intéressants. Tél. 078 765 58 51. 028-433473

Offres d'emploi



CHERCHE COIFFEUR/EUSE dynamique et expérimenté/e pour compléter notre équipe à Neuchâtel. Envoyez CV sous chiffre F 028-433016 à Publicitas S.A., case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1

CHERCHONS CUISINIER motivé, sachant travailler seul, bonnes connaissances du métier souhaitées. Entrée: date à convenir. Tél. 032 454 17 72 ou 079 637 26 20. 014-101732

URGENT, nous cherchons personne avec patente pour discothèque (Neuchâtel centre). Prendre contact rapidement au 078 754 62 50. 028-433320

Véhicules d'occasion



À BON PRIX, achète voitures, bus, camionnettes pour l'exportation. Paiement comptant. Tél. 079 200 91 77. 028-425980

ACHÉTEZ ET VENDEZ gratuitement votre véhicule sur www.look4car.ch. 028-431750

FORD ESCORT BREAK, modèle 1992, expertisée, 147 000 km. Fr. 2500.-. Tél. 079 439 91 52. 028-433525

SUBARU FORESTER, 1978, 107 000 km, vert foncé. Fr. 13 500.-. Tél. 032 710 19 70, heures repas ou soir. 028-433545

Divers



À LA BRICOLE DOMESTIQUE, montage de meubles achetés. Divers petits travaux (intérieur - extérieur). Tél. 079 419 70 79. 132-146088

ABD DÉMÉNAGEMENT, débarras, nettoyeurs, service rapide, prix raisonnable, devis gratuit. Ne déménagez pas avant de nous consulter! M. Beuchat: tél. 079 513 51 62. 132-146086

COURS MOTO-SCOOTER, auto-moto-école Philippe Lambert. Les samedis à partir du 20 mars 2004. Tél. 079 449 59 60. 028-433632

DÉMÉNAGEMENTS, www.teenservices.ch. Tél. 032 740 15 15. 028-431269

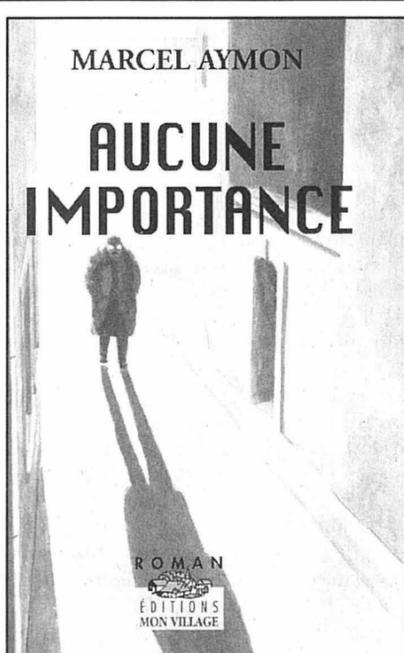
MODELAGE D'ONGLES. Prix d'introduction: pose complète Fr. 80.- au lieu de Fr. 140.-. 10% jusqu'à fin mars. Tél. 079 310 73 42. 028-433523

MASSEUR AMÉRICAIN, 20 ans d'expérience, massages antistress-amincissants, Villars-le-Lac. Tél. 0033 381 68 10 49. 132-146198

NEUVAINES À SAINTE-CLAIRE, important! Pendant 9 jours, priez un «Je vous salue Marie», avec une bougie allumée. Présentez 2 demandes qui vous semblent impossibles et une affaire qui vous tient à cœur. Le neuvième jour, laissez brûler la bougie entièrement et faites publier ce message. Votre vœu sera exaucé. S.S. 028-433520

ROBES DE MARIÉE, robes de soirée, smokings. Annette Geuggis, Cortailod. Tél. 032 842 30 09. 028-426162

CESSEZ DE FUMER sans efforts, naturellement. Essai gratuit. Tél. 079 637 48 60. 132-146201



Lorsqu'il se réveilla, le jour était levé. «Aie, ma jambe!» Il se souvint de cet unique matin, lendemain de cuite mémorable, où il était dans un semblable état, jambe douloureuse en moins. Ça faisait toc-toc, ou plutôt boum-boum, dans sa pauvre tête. A cet important détail près, il se sentait plutôt bien, un peu comme lorsqu'une petite gripette est un bon prétexte pour rester couché. Il somnola donc encore, longuement. Finalement, il prit le courage de soulever son édredon, pour «y aller voir de quoi ça a l'air là-bas dessous». A son agréable surprise, la jambe n'était ni violette ni verte. La douleur semblait s'être concentrée sur l'extérieur, à la hauteur du mollet. «Deux os, qu'on a là. Celui-là doit être le péroné, c'est lui qui a pris la pêche.» Avec une peine infinie, il réussit à s'asseoir au bord de sa couche. La jambe

valide d'abord, puis l'autre, il les laissa pendre en direction du sol. «Tiendrais-je debout?» Ça tournait à nouveau dans sa tête, comme si la toupie s'était remise en marche. «T'es beau vers l'œil, mon ami! Avec une nouvelle dose de pilules, ça passera peut-être, mais le stock n'est pas inépuisable. Se débrouiller tout seul, tant que ça va, ça va. Ça va même très bien. Quant à aller chercher de quoi croquer, ou simplement remplir le jerrycan d'eau, dans ton état, tu peux marquer dommage!» Lorsqu'on se trouve dans cette situation, que faire? Pour une fois, il fallait bien prévoir; prendre une décision. Ah, si Sergio avait la bonne idée de passer! Et s'il ne passait pas? A cette saison et avec le temps qu'il faisait, il était bien peu probable qu'il vienne au camping. Lorsqu'on est malade, ou blessé, ce qui

revient au même, à qui s'adresser? A un toubib. C'est leur boulot, à ces gars-là, de s'occuper des amochés. Sergio, puis ses amis du camping, lui étaient venus en aide. Il l'avait apprécié d'autant plus qu'il ne leur avait rien demandé. Mais là, c'était différent. Pour une fois, c'est lui qui solliciterait du secours. Toubib! Il en avait connu un, qui avait même été presque un ami, il y avait fort longtemps, lorsqu'il menait encore, à Lausanne, une existence à peu près normale.

BOSCH Service

Maitrise fédérale
Car Service
Diesel Service

Nous cherchons pour notre magasin

Employé(e) de bureau

Bon contact avec la clientèle, pour vente de pièces et accessoires, avec expérience dans l'automobile et la vente. Sachant travailler d'une manière indépendante, faisant preuve d'initiative, avec expérience sur informatique, commande - facturation.

Etrée tout de suite ou date à convenir. Faire offre écrite avec curriculum vitae.

WINKLER SA
Numa-Droz 132
2300 La Chaux-de-Fonds
032 913 43 23/24 132-146055

**Plus de prestations.
Plus de salaire. Plus de plaisir.**

Vous êtes :

**Automaticien,
Mécanicien-
Electricien,
Monteur-
Electricien,
Electronicien.**

Nous avons différents postes fixes et diverses missions temporaires de longue durée à vous proposer dans le canton de Neuchâtel, dans les domaines de la maintenance/entretien, du câblage et du montage de machines en industrie.

Pour de plus amples renseignements veuillez vous adresser à Dominique Bréa dbrea@vedior.ch & Yann Benoit ybenoit@vedior.ch

Vedior Rue St-Honoré 12
2001 Neuchâtel
Tel. 032 727 61 00
The job company www.vedior.ch

Cette semaine, plus de

2500

annonces paraissent sur

www.limpartial.ch

cliquez sur **GAZAR**

le site d'annonces de **L'Impartial**

VILLE DU LOCLE

Dans le cadre du projet cantonal **RUN** (Réseau Urbain Neuchâtelois), un groupe de travail temporaire est constitué. Pour compléter cette équipe, nous mettons au concours un poste de:

GÉOGRAPHE à 50%
en contrat de droit privé de durée déterminée

Vous désirez participer à l'élaboration d'un projet cantonal et possédez:

- Une formation de géographe ou titre jugé équivalent.
- Des compétences particulières en lien avec le travail en équipe.
- Le sens des responsabilités.

Nous vous proposons un mandat au sein d'un groupe créé pour étudier le projet durant la période limitée du 1er avril (ou à convenir) jusqu'au 31 décembre 2004.

Le lieu de travail est situé à Neuchâtel.

Des renseignements complémentaires peuvent être obtenus auprès de Madame Perrin-Marti, directrice de l'urbanisme, tél. 032 933 84 06, e-mail: florence.perrin-marti@ne.ch.

Les offres de service, accompagnées d'un curriculum vitae et autres documents usuels, sont à adresser au Service du personnel, avenue du Technicum 21, 2400 Le Locle, jusqu'au **vendredi 19 mars 2004**.

132-146203/DUO

**J.D
JAQUET DROZ**

La société **Montres Jaquet Droz SA** cherche pour renforcer son équipe un/une

Horloger(ère)

En vue de l'accomplissement des tâches suivantes:

- Assemblage T2 sur montres mécaniques à petites et moyennes complications.
- Réparations sur montres SAV à petites et moyennes complications.

Votre profil:

- CFC d'horloger ou titre jugé équivalent.
- Expérience dans le domaine des montres haut de gamme.

Nous vous offrons les avantages d'un groupe international au sein d'une entreprise en pleine expansion.

Vous y rejoindrez une équipe de professionnels jeunes et dynamiques.

Veuillez nous faire parvenir votre offre complète à:
Montres Jaquet Droz SA
Ressources humaines
Rue Jaquet-Droz 5, 2300 La Chaux-de-Fonds

Nous garantissons une confidentialité absolue.

Une société du **SWATCH GROUP**

132-146152

haute école arc santé
neuchâtel berne jura delémont neuchâtel

La nouvelle Haute Ecole Arc regroupera les écoles et activités HES des cantons de Neuchâtel, de Berne (partie francophone) et du Jura, dans les domaines de l'ingénierie, de l'économie, des arts appliqués et de la santé. Elle ouvrira ses portes à la rentrée 2004, après que la convention ait été approuvée par les parlements cantonaux concernés. La Haute Ecole Arc fera partie de la HES-SO et de la HES-S2. En vue d'assurer la direction du domaine Santé, le poste de

**DIRECTEUR-DIRECTRICE
du domaine Santé - Ecole de soins infirmiers
est mis au concours**

Dès l'automne 2004, la formation de niveau HES en soins infirmiers sera dispensée à Delémont et à Neuchâtel. Le domaine Santé compte 208 étudiants (15.11.2003).

Votre mission
Assurer la direction, l'unité, la bonne marche et un large rayonnement du domaine Santé.

Vos fonctions
Etre responsable de l'organisation générale du domaine Santé et de l'ensemble des missions qui s'y déroulent. Assurer le développement, l'attractivité et le rayonnement du domaine Santé de la Haute Ecole ARC dans les quatre missions des HES: l'enseignement de base, la formation postgrade, la recherche appliquée et le transfert de technologie, les relations avec les autres institutions. Entretien des relations avec les directions des institutions de la santé et du social, de même qu'avec d'autres centres de formation.

Votre profil
Avoir une forte personnalité, charismatique et enthousiaste. Manifester des qualités de rassembleur. Posséder un sens aigu de l'organisation et de la gestion d'équipe. Etre à même d'exercer une activité de coordination entre 2 lieux d'activité et les autres domaines de la HE-ARC. Posséder un intérêt marqué pour la formation et favoriser la collaboration à l'intérieur du domaine et également avec les autres institutions. En outre, votre parcours professionnel et vos engagements personnels vous ont permis de développer des capacités d'analyse et de réflexion. Vous êtes capable de prendre rapidement des décisions et de vous adapter à un environnement professionnel en pleine mutation. L'écoute et l'intérêt pour autrui sont, pour vous, des valeurs essentielles à la conduite d'un tel projet. Vos relations s'étendent aux institutions de soins et aux lieux de la pratique. Vous êtes impliqué-e dans les différents projets menés par la HES-S2.

Conditions d'engagement
Titulaire d'un titre supérieur dans le domaine de la santé, complété par une formation postgrade dans l'enseignement et/ou la gestion. Expérience dans le domaine de la santé comprenant une activité dans des postes à responsabilité, voire dans l'enseignement. La maîtrise de l'allemand est un atout supplémentaire.

- Entrée en fonction: 1er août 2004 ou à convenir.
- Lieu principal de travail: Delémont.
- Salaire en rapport avec la fonction.

Toute information complémentaire peut être obtenue auprès de M. Dominique Fasnacht, chargé de mission du domaine santé, au 032 420 51 30 ou au 078 749 10 70 ou par e-mail: dominique.fasnacht@jura.ch. Le site internet de la HE-ARC: www.he-arc.ch est également à votre disposition.

Les offres de service manuscrites, accompagnées des documents d'usage, sont à adresser jusqu'au 24 mars 2004 à Projet HE-BEJUNE, M. Jacques-André Maire, président du comité de coordination, rue du Château 7, case postale 2864, 2001 Neuchâtel, avec la mention «direction du domaine Santé».

028-433093/4x4 plus



THE COMPANY
Philip Morris International (PMI), based in Switzerland, is a leading tobacco company outside the United States. PMI produces many of the world's best-selling cigarette brands, including the most popular brand worldwide. PMI has an interest in, operates or owns more than 50 factories around the world and sells tobacco products in over 160 markets. PMI is part of Altria Group, Inc. whose other operating companies include *Philip Morris USA* and *Kraft Foods*.

In order to further enhance our Research & Development Product Development & Technology group in Neuchâtel, we are looking for a

Prototype Development Support Engineer

THE POSITION

In cooperation with our Engineering department, you will be in charge of providing our Pilot Plant with a high level of technical support for the development and the commissioning of new cigarette making or packing equipment required for new concepts or products. You will participate in the project definition; you will establish the equipment specifications, discuss with the equipment suppliers, follow-up the projects' progress and finally implement the equipment in the Pilot Plant for the production of innovative prototypes.

You will also be involved in the maintenance and running of our existing Pilot Plant equipment.

THE PERSON

With a superior or university background (HES, EPF) preferably in electrical or electronic engineering, you have gained a rewarding experience of 2 to 3 years in the production or in the engineering department of a Fast Moving Consumer Goods producer. You have a good knowledge of machinery, you are familiar with computer technologies such as PLC from Siemens, you have a strong knowledge in robotic control systems including motor drive and servo drive systems and you have some experience with the Visual Basic, WinCC or Wonderware Intouch languages. Experience of running and/or installing production machinery would be an asset.

You are fluent in written and spoken English and French, thrive on teamwork and cooperation, show initiative, are a creative and analytical thinker, possess excellent communication skills, have excellent project management skills and you are looking for new challenges.

In order to further enhance our Central Quality Assurance Analysis & Reporting team in Neuchâtel, we are looking for an

Analyst (HES / EPF Graduate)

THE POSITION

Integrated in the QA Analysis & Reporting group you will be appointed to support the implementation of a program aimed at improving the management of consumer complaints on PMI markets covering Asia/Pacific, Latin America and European regions. You will assist the project leader in defining and documenting the requirements such as procedures, guidelines, processes associated with this quality program. You will also be involved in supporting the implementation of call centers on different markets by providing guidance related to operators training and use of the computerized management system. In addition, you will analyze consumer complaints and issue reports including recommendations for quality improvements. You will actively participate in the implementation of corrective/preventive actions, specifically with regards to the definition of visual quality controls performed by factories.

THE PERSON

You have a university degree (HES, EPF or equivalent). You possess a good knowledge of MS Office programs (Word, Excel, Access, Powerpoint) and of statistics. You have a strong interest in computer science and you demonstrate ability to work to tough deadlines and a high level of flexibility.

You have some knowledge in QA systems and ISO 9000 requirements and you are fluent in English and French with an outstanding ability to write documents in English.

In order to further enhance our Central Quality Assurance Analysis & Reporting team in Neuchâtel, we are looking for a

QA Engineer

THE POSITION

Integrated in the Visual Quality Audit laboratory, you will be appointed to maintain and improve the methodology related to the visual inspection of products. You will support our factories in Europe, Latin America and Asia/Pacific to implement new inspection criteria. You will monitor the proper implementation of the methodology by analyzing interlaboratory test results. You will then drive corrective/preventive actions so as to minimize inspection differences related to improper understanding of the methods. You will contribute to put in place best in class laboratory practices in line with ISO requirements. You will also participate to the development of a training program for quality inspectors. You will assist the Laboratory supervisor in some main activities related to the organization of the numerous tests and analyses carried out in the laboratory.

THE PERSON

You have a university degree (HES, EPF or equivalent) in chemistry or mechanics. You possess a good knowledge of MS Office programs (Word, Excel, Access, Powerpoint) and of statistics. You have a strong interest in computer science and you demonstrate ability to work to tough deadlines and a high level of flexibility.

You have some knowledge in QA systems and ISO 9000 requirements and you are fluent in English and French (written and spoken).

If you feel that you match one of these profiles and are interested in joining this dynamic team of professionals, please reply in confidence to our on-line recruitment site at :

www.pmicareers.com

PHILIP MORRIS INTERNATIONAL
RESEARCH & DEVELOPMENT
C/o PHILIP MORRIS PRODUCTS SA

Closing date for receipt of application : 24.03.04

028-433583/DUO

VOYAGE-LECTEURS *L'Impartial*

Les îles grecques

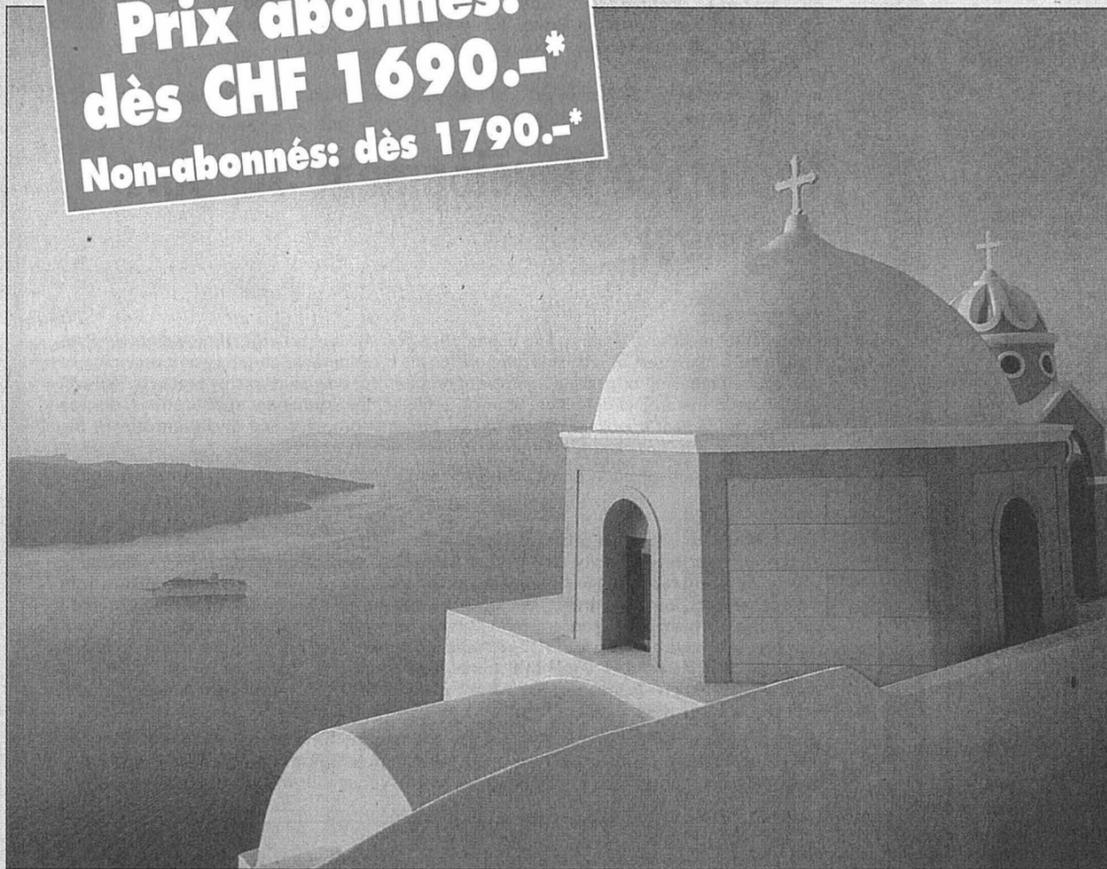
Du 11 au 19 juillet 2004

Croisière spéciale familles

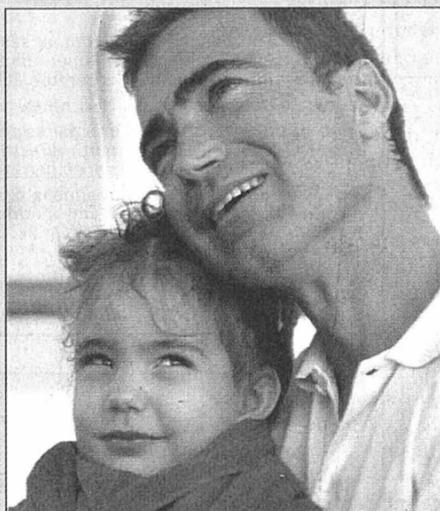
à bord du Costa Victoria!

Prix abonnés:
dès CHF 1690.-*

Non-abonnés: dès 1790.-*



* Occupation 2 personnes en cabine intérieure cat. 1 avec réduction early bird



Nos cadeaux:

**Enfants (jusqu'à 18 ans):
GRATUIT****

**Réduction pour réservation jusqu'au 16 avril:
CHF 200.-**
(max. CHF 400.- par cabine)

PRIX FORFAITAIRES PAR PERSONNE ET PRESTATIONS



CLUB DES LECTEURS DE L'IMPARTIAL

Carte de membre disponible pour les abonnés réguliers sur demande au No de tél. 032 910 20 42. Ou sur Internet: www.limpartial.ch rubrique Club des lecteurs.

Prix ClubLabel Bleu par personne au départ de votre région: dès CHF 1690.-*
(supplément pour non-membre: CHF 100.-)*

Cat.	Type de cabine	Prix officiel CHF	Prix membre (jusqu'au 16.04)	Prix membre (dès 17.04)
1	Intérieure	2120.-	1690.-	1890.-
2	Intérieure	2220.-	1740.-	1940.-
3	Intérieure	2330.-	1810.-	2010.-
4	Intérieure	2410.-	1930.-	2130.-
5	Intérieure	2520.-	2010.-	2210.-
6	Intérieure	2600.-	2080.-	2280.-
7	Extérieure	2700.-	2190.-	2390.-
8	Extérieure	2770.-	2230.-	2430.-
9	Extérieure	2810.-	2280.-	2480.-
10	Extérieure avec balcon	3040.-	2490.-	2690.-
11	Extérieure avec balcon	3170.-	2590.-	2790.-
	Adulte occupant 3/4 lit	1310.-	1200.-	1200.-
	Logement en cabine 3/4 lits uniquement possible dans les catégories 1 à 9.			

OFFRE EXCEPTIONNELLE: croisière gratuite* pour enfant jusqu'à 18 ans.

** 1 ou 2 enfants dans la cabine de leurs parents ne paient uniquement que les frais d'acheminement et les taxes portuaires. Prix enfant CHF 250.-. Les excursions facultatives sont à réserver à bord de votre bateau. Prix et informations sur demande.

Prestations incluses:

- Transferts en car privé confortable au départ de votre région pour Venise et retour
- 7 nuits à bord du Costa Victoria selon type de cabine choisie
- Pension complète à bord du navire
- Les spectacles et animations
- Les taxes portuaires et taxes de sécurité
- Le transport des bagages dans le port d'embarquement
- Assistance d'un accompagnateur CROISITOUR durant tout le voyage
- Documentation de voyage complète

Le prix ne comprend pas:

- Les frais de dossier (CHF 30.-) par dossier
- Les assurances de voyage (annulation et rapatriement)
- Les boissons et dépenses personnelles
- Les excursions à terre
- Les pourboires au personnel de bord (env. CHF 12.-/jour) libre à payer selon vos désirs

Informations utiles:

Formalités: passeport valable ou carte d'identité valable nécessaire. Délai d'inscription: profitez de la réduction de CHF 200.- par personne (maximum CHF 400.- par cabine) jusqu'au 16 avril 2004. Assurance: nous vous recommandons de souscrire une assurance annulation de voyage (CHF 25.- pp) si vous ne possédez pas un carnet ETI Europe ou une assurance auprès de la Winterthur ou similaire. Conditions de paiement: acompte de CHF 500.- pp/solde 3 semaines avant le départ. Fort juridique La Chaux-de-Fonds. Prix et programme sous réserve de modification.

Invitation au voyage

Des vacances en famille en toute liberté, à votre rythme. Que vous soyez à bord de votre paquebot ou à terre, tout faire ou... ne rien faire... ou un peu des deux, c'est vous qui décidez!

D'un jour à l'autre, d'un instant à l'autre, vous pouvez changer le style de vos vacances: sportif, convivial, ludique ou encore romantique, il y en a pour tous les goûts!

A bord de votre hôtel flottant, vous aurez tout d'abord le privilège, d'un regard de batelier de quitter Venise la romantique et sa lagune - moment inoubliable pour ensuite mettre le cap sur l'Adriatique.

Tel Ulysse, vous allez ensuite découvrir la féérie des îles grecques dont Mykonos, Santorin ou encore Rhodes qui vous feront vivre au rythme de Zorba le Grec!

Fort du succès rencontré l'an dernier, nous avons le plaisir cette année de vous convier à une nouvelle Odyssée lors de laquelle Vous et Vos enfants seront choyés durant une semaine inoubliable!

Bienvenue à bord!

Le Costa Victoria: véritable palace flottant!

Quarante mille mètres carrés entièrement consacrés à la détente et aux divertissements: le Costa Victoria offre un style qui conjugue avec efficacité le classicisme marin et un design essentiel, des détails luxueux et des œuvres d'art uniques. Votre paquebot se veut accueillant et magique avec une ambiance théâtrale pour un spectacle quasiment spatial avec une cascade d'ascenseurs transparents dans le hall d'accueil du paquebot. Le Costa Victoria vous propose 4 restaurants dont le magnifique by Zeffirino; 10 bars plus beaux les uns que les autres, 3 piscines dont une couverte qui rappelle les navires transatlantiques d'antan, 4 jacuzzis qui vous invitent à la détente. Pour les sportifs, un terrain de sports multi-activités, un parcours de jogging au grand air, un centre de remise en forme avec institut de beauté et de soins, sauna et bains turcs vous permettront de vous adonner à vos activités favorites.

Un théâtre de 650 places sur 2 étages, un casino, une discothèque, un cybercafé, et un club enfants Le Peter Pan et des boutiques... vous êtes bien à bord d'un paquebot!



Bref aperçu de votre paquebot:

Longueur:	252 mètres
Largeur:	32,25 mètres
Ponts:	14
Capacité passagers:	2390
Cabines:	964
Membres d'équipage:	800



DIMANCHE 11 JUILLET

Dans la soirée, départ en car grand confort de différents endroits de Suisse romande pour Venise via Yverdon - Martigny - le Grand-Saint-Bernard.

LUNDI 12 JUILLET

Arrivée en début de matinée à Venise. Matinée partiellement libre pour flâner dans les ruelles à la découverte du romantisme vénitien. Embarquement à bord en début d'après-midi. Installation.

18h votre bateau lève l'ancre pour une magnifique croisière.

MARDI 13 JUILLET

12h arrivée à Bari, ville riche d'histoire du sud de l'Italie. Excursion facultative à la découverte de la ville et son joyau la basilique Saint-Nicolas ou Alberobello, centre pittoresque. 18h le Costa Victoria lève l'ancre.

MERCREDI 14 JUILLET

12h arrivée à Katakolon, première île grecque à partir de laquelle il vous est possible de découvrir la localité mythique d'Olympie (excursion facultative) qui fut le théâtre, en cette année olympique... des premiers jeux... 18h votre navire lève l'ancre pour mettre le cap sur Santorin.

JEUDI 15 JUILLET

7h30 arrivée à Santorin, sans doute la plus typique des îles grecques avec ses maisonnettes à coupes bleues. Du haut des falaises, vous découvrirez de somptueux paysages. Excursions facultatives à Thira et Akrotiri ou encore au village d'Oia.

13h30 le Costa Victoria lève l'ancre pour mettre le cap sur l'île de Mykonos. 18h arrivée à Mykonos qui est l'île grecque par excellence avec sa mer azur, ses moulins à vent et son petit port animé de cafés et d'auberges plein air où le temps semble s'arrêter. 23h départ de votre navire pour gagner Rhodes.

VENDREDI 16 JUILLET

8h arrivée à Rhodes, île légendaire qui rappelle la mythologie grecque avec la légende du Colosse. Possibilité de découvrir la vieille ville trépidante de Rhodes ou encore effectuer une excursion facultative à la découverte de Lindos. 18h le Costa Victoria lève l'ancre.

SAMEDI 17 JUILLET

Farniente à bord du Costa Victoria par une journée de navigation qui vous permettra de profiter de toutes les activités que vous propose votre paquebot.

DIMANCHE 18 JUILLET

8h arrivée à Dubrovnik, ville croate située au cœur de son magnifique littoral. L'ancienne Raguse est un bourg riche en traditions et chargé d'histoire. Excursions facultatives. 13h départ de votre navire.

LUNDI 19 JUILLET

9h émotions garanties avant de débarquer en retrouvant la majestueuse ville de Venise et ses canaux sur lesquels les gondoliers vous invitent à la romance. Accueil par votre chauffeur de car et retour en Suisse. Arrivée en différents endroits de Suisse romande en fin d'après-midi.

Renseignements et inscriptions:



E-mail: info@croisitour.ch
www.croisitour.ch

Neuchâtel: Rue Saint-Honoré 2
2001 Neuchâtel
Tél. 032 723 20 40
Fax 032 723 20 50

Le Locle: Daniel-Jeanrichard 31
2400 Le Locle
Tél. 032 931 53 31
Fax 032 931 45 06

La Chaux-de-Fds: Rue de la Serre 65
2301 La Chaux-de-Fds
Tél. 032 910 55 66
Fax 032 910 55 65

Rue Neuve 14
2301 La Chaux-de-Fds
Tél. 032 967 87 67
Fax 032 967 87 69

Saint-Imier: Rue Dr-Schwab 1
Tél. 032 941 45 43
Fax 032 941 33 39

BOUDRY

Contre la pédophilie sur internet

«**D**éjà la recrudescence de la pédocriminalité sur internet, j'ai souhaité m'engager pour dénoncer ce type d'agissements et apporter ma contribution en me faisant l'écho de l'association Action innocence Genève.»

Raison pour laquelle Christoph Marti, pharmacien à Boudry, en partenariat avec Action innocence Genève (AIG), organise, mardi 16 mars, à 20h, au Centre de santé D'Herborence (23, rue Oscar-Huguenin au 1er étage), une conférence qui tentera de répondre à ces questions: «A quoi sommes-nous confrontés, pourquoi lutter et comment?»

«Le titre de cette conférence évoque la méconnaissance et la perplexité de la population sur ce sujet, estime Christoph Marti. Ce qui contribue à entretenir la cybercriminalité. Devant l'ampleur de ce fléau, un éveil des consciences s'impose. L'intolérable ne doit plus s'installer!»

Avec pour slogan: «Vous ne pourrez plus dire que vous ne saviez pas», Action innocence a été constituée en novembre 1999. Cette association a pour but la lutte contre les abus sexuels impliquant des enfants sur internet. Dans cet objectif, elle a élaboré un programme de prévention à l'intention des enfants et des adolescents. /flv

www.actioninnocence.org

RÉGION PRATIQUE

NEUCHÂTEL

AGENDA

AUJOURD'HUI

- Vernissage De 16 à 19 heures, vernissage de l'exposition de sculptures de Giuseppe Gavazzi à la galerie Ditesheim (Château 8).
- Concert A 20h30, à la galerie YD (Fleury 6): «Andalusindia» en concert.
- Concert A 23 heures à la Case à chocs, concert des Jamaica All Stars (Jamaïque/reggae, ska, calypso).

DEMAIN

- Pas de manifestation à notre connaissance.

LITTORAL

AGENDA

AUJOURD'HUI

- La Neuveville A 20h30 au Café-théâtre de la Tour de Rive: André-Daniel Meylan et les Globe Glotters, chansons.
- Saint-Aubin Sa et di marché artisanal de printemps à la Galerie l'Art et le Savoir-fer.
- Saint-Aubin A 21h30, au BAC, Les Mercenaires en concert.

DEMAIN

- Colombier A 17 heures, à la grande salle, L'Avant-Scène Opéra présente «Les Contes d'Hoffmann», de J. Offenbach.

VAL-DE-RUZ

AGENDA

AUJOURD'HUI

- Le Pâquier A 20h15, au collège «Coquin de sort», pièce d'Andrée Rogin Ligot, par le groupe théâtral.
- Chézard-Saint-Martin Dès 11 heures, kiosque à musiques de la Radio Suisse Romande. A 20h, soirée de la fanfare L'Ouvrière.
- Les Hauts-Geneveys De 9h à 18h, chez Frédéric Cachelin, examens fédéraux d'attelage.

Neuchâtel fait ses comptes

Initiative fiscale ■ Le groupe socialiste s'inquiète des répercussions pour la Ville des votations du 28 mars

Par Florence Hügi

«**N**ous pensons que cette initiative doit être rejetée, ainsi que les deux contre-projets.» Contrairement à son habitude lors de votations cantonales, le Conseil communal de Neuchâtel a choisi de prendre position face à l'initiative populaire cantonale en matière fiscale et aux deux contre-projets, soumis en votation populaire le 28 mars prochain. C'est une question déposée par le président du groupe socialiste du Conseil général, Jean-Pierre Baer, qui a incité l'exécutif communal à se positionner. «Quelles seront les conséquences pour les finances communales de l'initiative?», demandait l'élue à la rose. Une initiative qui prévoit une baisse du taux d'imposition des personnes morales au niveau cantonal, et qui pourrait entraîner une baisse des recettes dans les communes. «Quel serait le cas échéant l'ampleur de la perte pour la Ville?», s'inquiète Jean-Pierre Baer, en lorgnant également sur les contre-projets aux initiatives concernant la fiscalité et la famille, qui prévoient «une augmentation des déductions fiscales».

Un non explicite

S'agissant des deux contre-projets émanant de la commission du Grand Conseil «fiscalité et politique familiale», l'exécutif communal s'y oppose: «Il en résulterait une diminution des recettes fiscales pour notre Ville de 2,9 millions de francs en 2005, de 3,5 millions de francs en



Le Conseil communal de Neuchâtel craint de voir les ressources de la Ville fondre, en cas d'acceptation de l'initiative «pour une réduction d'impôts pour tous».

PHOTO MARCHON

2006, de 4,7 millions de francs en 2007 et de 5,8 millions de francs en 2008. La situation financière de l'Etat et des communes neuchâteloises ne permet pas une diminution des ressources fiscales», précise-t-il.

Quant à l'initiative pour une réduction des impôts pour tous», le Conseil communal est catégorique. «Compte tenu des incidences financières qui pourraient se révéler graves pour notre Ville, nous pensons que cette initiative doit être rejetée», annonce-t-il, avant d'expliquer sa prise de position: «Elle pourrait entraîner pour Neuchâtel une diminution des recettes fiscales de plus de douze

millions de francs en 2005, pour atteindre près de 20 millions de francs en 2008».

Une crise qui dure

Et le Conseil communal de préciser que «pour compenser la diminution des ressources, la Ville devrait augmenter en parallèle le coefficient de 90% à 102,3%» pour les personnes physiques. Autrement dit, augmenter les impôts communaux. «En l'absence de compensation du coefficient communal, la diminution des recettes fiscales des personnes physiques s'élèverait à onze millions de francs.»

Si le Conseil communal rappelle que la reprise économique semble se dessiner en Suisse, ce n'est guère le cas, pour l'heure, à Neuchâtel: «L'économie neuchâteloise n'est pas encore sortie tunnel. La situation économique a affecté les recettes fiscales des personnes morales de notre ville de manière importante en 2003 puisqu'elles ont reculé de plus de 30% par rapport à 2002.» Le budget 2004 de la Ville de Neuchâtel, présenté en décembre dernier, est déficitaire de 4,2 millions de francs, sur un total de charges de 537 millions (0,77%). /FLH

Une jolie prise près des mines d'asphalte

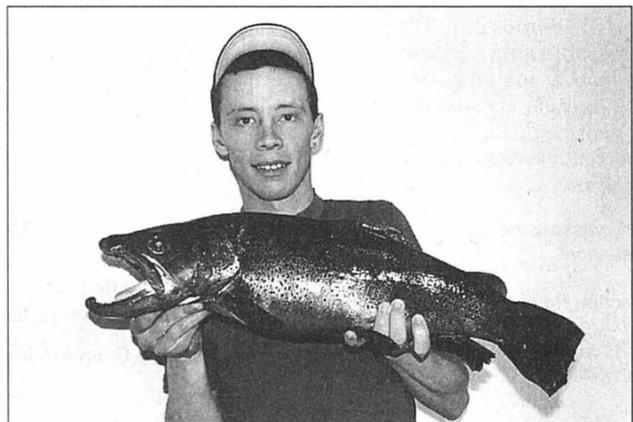
Travers ■ Un jeune pêcheur attrape une truite de 73 cm

Quand bien même le prix du permis est passé de 150 fr. à 180 fr., nombre de pêcheurs ne renient pas leur passion pour autant. Le jeune Thierry Bovay, notamment, n'a pas arrêté de taquiner le goujon depuis l'ouverture de la pêche en rivière, le 1er mars. «J'ai pris une semaine de vacances tout exprès», signale l'habitant de Marin-Epagnier, en indiquant son faible pour la Haute Areuse: «La région est plus belle pour pêcher!»

Le charme n'est pas près de se briser... Lundi et mardi, à Travers, le pêcheur de 23 ans faisait le plein avec six prises

chaque jour (maximum autorisé, mais trente au plus sur un mois). Mercredi, près des mines d'asphalte, Thierry Bovay pêchait encore quatre truites, dont une magnifique fario de 73 cm, affichant 4,1 kg sur la balance! «Les connaisseurs me disent que c'est assez rare», dit-il modestement.

Seize truites en trois jours, qu'en fait-il? Hormis sa prise record, toutes les truites sont vivantes. «Elles sont sur mon balcon, dans un aquarium de 200 litres. L'eau est à 4 degrés, c'est parfait», explique Thierry Bovay, en affirmant qu'elles passeront toutes à la casse-rolle. /ste



Thierry Bovay et la truite fario de 73 cm, pour 4,1 kg, sortie à Travers.

PHOTO SP

Pluie de merveilles du temps jadis

Valangin ■ Les collections du château se sont enrichies



Ces robes de jeune fille sont désormais les pièces les plus anciennes des collections du musée.

PHOTO MARCHON

Si l'année 2003 n'a pas été excellente pour la fréquentation du musée du château de Valangin, elle a été par contre prolifique au niveau des donations. Les collections valanginoises se sont de ce fait enrichies de plusieurs pièces de textile et d'objets originaux provenant des familles de 23 personnes. De quoi combler la conservatrice Françoise Bonnet Borel et son équipe de bénévoles.

Ainsi, dans un coin de la salle des chevaliers, deux robes de jeune fille comptent parmi les pièces les plus anciennes du château de Valangin. Un en-

semble jupe et casaquin datant de 1790 donne un aperçu de la mode féminine de tout le XVIIIe siècle. Une robe de soie violette de 1840 montre la simplicité de l'habillement d'une famille ordinaire, quoique assez aisée, vu l'étoffe employée.

Ces deux articles ne sont en fait que les plus beaux fleurons d'une longue liste. L'exposition disséminée est complète avec divers documents et journaux relatifs à la mode. /phc

Château et musée de Valangin, ouverture tous les jours de 10h à 12h et de 14h à 17h, sauf vendredi après-midi et lundi toute la journée

NEUCHÂTEL

Femmes et objets au MEN

Encore une manifestation, une! au Musée d'ethnographie de Neuchâtel (MEN): «Les chômeuses et les travailleuses, les femmes au foyer et les femmes actives, les employées et les employeuses, les pacifistes et les soldates, les Européennes et les extra-Européennes, les philanthropes et les misandres, les socialistes et les libérales sont invitées à se réunir au musée lundi 8 mars à l'occasion de la Journée des femmes». Ces lignes figurent sur un communiqué diffusé par l'institution. Plus précisément, lundi de 19h30 à 22h30, «un programme spécial associera le traditionnel échange d'objets des rites calendaires, deux séances de cinéma et une collation. L'invitation n'exclut pas les hommes: les maris et les amis sont également invités.»

Tableau vivant

Les mâles de l'équipe du MEN, quant à eux, accueilleront les visiteuses(eurs): ils organiseront le traditionnel don d'objets, en échange desquels le musée offrira un bon pour une boisson rouge (couleur de la colère manifestée par les femmes ce jour-là; lire aussi en page 3). «On pourra également admirer le tableau vivant «Le dernier bastion du machisme», qui invitera les femmes, et le public en général, à observer les travers les plus odieux des mâles et ainsi à leur permettre d'exprimer leur colère d'une façon légitime et amusante.» Sur-prise...

A 20h, la soirée se poursuivra avec la première séance de cinéma proposée par le Ciné club mis en place par le MEN à l'occasion de son 100e anniversaire. L'occasion de voir «Regard sur le voile» (2004), en présence de la réalisatrice Vanessa Langer, et «Some women of Marrakesh» (1976), de Melissa Llewelyn-Davies. Les projections seront suivies d'un débat avec le public. La célébration de la Journée des femmes est le 5e rite calendaire évoqué au MEN, après la Fête des rois le 6 janvier, celle de la Saint-Valentin le 14 février, le carnaval le 24 février et le 1er Mars. D'autres suivront. Chacune de ces célébrations a un dénominateur commun: l'échange d'un objet lié au thème de la journée contre une prestation festive proposée par le musée. Les objets récoltés sont ensuite disposés dans les vitrines des salles d'exposition permanente. /comm-pho

PUBLICITÉ

MOINS D'IMPÔTS!
Votations du 28 mars



Jean-Claude Baudoin
Député PL-PPN
au Grand Conseil
et vice-président
du PL-PPN

Il faut maintenir les allocations familiales et augmenter les déductions fiscales pour enfants à charge.

Je voterai non à l'initiative socialiste Contribution éducative et oui au contre-projet du Grand Conseil.





Notre entreprise, dont le siège principal se trouve à Grenchen, fait partie du Swatch Group. Le succès de nos produits innovants de haute qualité allié au savoir-faire de nos collaborateurs/trices ont fait de nous un des leaders mondiaux de la fabrication de montres, de mouvements et de composants d'horlogerie.

Pour notre centre d'assemblage de **mouvements mécaniques** à Saint-Imier, nous offrons des postes d'

Opératrices en assemblage horloger

(Ces postes s'adressent aussi bien aux femmes qu'aux hommes)

Vos tâches

- Effectuer le montage de nos différents calibres

Votre profil

- Connaissances de l'horlogerie requises
- **Expérience nécessaire** dans l'assemblage de mouvements mécaniques
- Personne précise, minutieuse, motivée et travaillant de manière productive

Nous vous offrons

- Des perspectives d'évolution individuelle
- Des conditions d'engagement attrayantes

Pour postuler

Merci d'adresser votre dossier de candidature complet à Gabriella Rizzo ou de lui téléphoner, elle vous renseignera volontiers.

Nous nous réjouissons de faire votre connaissance!

ETA SA Manufacture Horlogère Suisse
Bâtiment «Les Longines», 2610 St-Imier
Tél. 032 942 57 78, fax 032 942 57 69
e-mail: gabriella.rizzo@eta.ch

UNE SOCIÉTÉ DU SWATCH GROUP

Entreprise du Val-de-Ruz cherche pour entrée immédiate ou date à convenir

jeune commercial

Profil: bonne maîtrise de l'allemand oral et écrit (anglais souhaité), à l'aise avec les programmes Windows, intérêt pour le domaine technique.

Tâches: offres des prix de décolletage, correspondance technico-commerciale, suivi des clients existants.

mécanicien de précision

Si possible avec expérience de tournage, de rectification et d'ajustage de haute précision. A même de travailler de façon responsable et indépendante dans un de nos départements «Outillage-maintenance-machines»

Faire offre avec curriculum vitae à:
CODEC SA, Les Crêts 13, 2056 Dombresson à l'attention de Mme Jeanneret
Pour informations: www.codecsa.ch

028-432660/DUO

VILLE DE NEUCHÂTEL

LES HÔPITAUX CADOLLES - POURTALÈS SONT ENTRÉS DANS UNE NOUVELLE ÈRE

Afin de compléter son effectif, le secteur des soins infirmiers cherche:
Pour l'unité d'anesthésie :

Un-e infirmier-ère certifié-e en anesthésie

Avec formation reconnue par l'Association Suisse des Infirmiers-ères(ASI)

Renseignements auprès de: Christine MACIUCH, ICS des blocs opératoires: tél. 032 / 713 34 24 e-mail: christine.maciuch@ne.ch

Pour l'unité d'obstétrique:

Une infirmière sage-femme ou une sage-femme ou une infirmière

Renseignements auprès de: Nicole MULLER, ICS «mères-enfants»: tél. 032 / 713 34 75 e-mail: nicole.muller@ne.ch

Entrée en fonction: dès avril 2004 ou à convenir.

Conditions requises:

- > Diplôme en soins infirmiers reconnu par la CRS et/ou l'ASI ;
- > Permis de séjour valable.

Vous êtes intéressé(e)?

N'hésitez pas à contacter pour tout renseignement en lien avec ces 2 postes:
Marie-Laure Baertschi : Coordinatrice RH du secteur des soins infirmiers tél: 032 / 722 91 63 e-mail: marie-laure.baertschi@ne.ch

Vos offres manuscrites accompagnées des documents usuels sont à adresser **jusqu'au 22 mars 2004**, à

Béat GEISER, directeur des Soins Infirmiers,
e-mail: beat.geiser@ne.ch

HOPITAUX CADOLLES - POURTALES
Avenue des Cadolles 4
Case postale 536
2002 Neuchâtel

Pour toutes les informations concernant notre Institution: le web!
<http://www.cadolles-pourtales.ch>

028-433560/DUO

Ecole privée de langues à La Chaux-de-Fonds cherche

Directeur-enseignant 100%

Faire offre sous chiffres
D 006-437979, à Publicitas S.A., case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1.

006-437979/DUO

RESSOURCES HUMAINES

AELIT Ressources Humaines est une agence de recrutement et de sélection de personnel technique qualifié. Mandaté par plusieurs sociétés, Aelit est à la recherche des collaborateurs suivants:

Responsable technico-commercial marchés internationaux (Réf. T002)
Formation de base technique (microtechnique et/ou mécanique) avec expérience dans la vente. Maîtrise de l'allemand, de l'anglais et du français.

Constructeur(trice)/développeur mouvements mécaniques (Réf. kz007)
Esprit horloger, créatif, expérimenté et pouvant se prévaloir de réalisations d'importance. Profil: Technicien(ne) ET en construction horlogère ou ingénieur(re) ETS, utilisateur confirmé des logiciels CAO/DAO courants dans la branche. Age idéal: 30 à 45 ans.

Prototypiste Mouvements horlogers (Réf. ki014)
Profil: CFC en horlogerie. Expérimenté(e) et pouvant se prévaloir de réalisations d'importance (mécaniques et quartz).

Horloger(ère) rabilleur SAV avec expérience (Réf. k005)
Mécanisme complet (T1 et T2). Il/elle établira les devis. Mouvements mécaniques indispensables, chronographes un atout.

Horloger(ère) «Méthodes» (Réf. k015)
Chargé d'établir les gammes opératoires et les adapter aux évolutions des produits.

Opérateurs(trices) en assemblage de montres (T2 et T3) (Réf. P001)
Expérience indispensable dans la pose aiguilles, cadran, emboîtement.

Votre postulation (lettre de motivation et CV) est attendue avec intérêt de préférence par e-mail à l'adresse suivante (discretion garantie).

aelit@bluewin.ch
Aelit Ressources Humaines
CP 266 - CH 2002 Neuchâtel
D'autres postes sur www.aelit.ch

028-433564/4x4 plus

TIMING YOUR OWN CHALLENGE

FESTINA-CANDINO WATCH SA entreprise horlogère en pleine expansion recherche pour renforcer son département d'étude et de développement

Technicien(ne) - Constructeur(trice) en habillage horloger à 100%

- Vous avez une excellente expérience dans le domaine de la construction en habillage horloger.
- Vous maîtrisez parfaitement l'univers DAO sur PC.
- Des connaissances de SolidWorks seraient un atout.
- Vous aimez les petites équipes de création et de développement, travaillant dans un univers positif et en pleine expansion.
- Vous êtes capable de travailler pour plusieurs marques de premier plan à différents niveaux de qualité et avez de bonnes bases en anglais.
- Vous êtes donc notre futur(e) collaborateur(trice).
- Afin de faire connaissance envoyez-nous votre dossier de candidature à

FESTINA-CANDINO WATCH LTD
Mme Katia Burri
Faubourg du Jura 44
2501 Bienne Switzerland | www.candino.com | a company of the Festina Group

006-438123/DUO

MISE AU CONCOURS

Le Syndicat pour l'épuration des eaux usées du Haut-Vallon de Saint-Imier (SESE) à Villeret, par suite de départ à la retraite, met au concours les postes de:

Chef exploitant de la station d'épuration (STEP)

Les activités, exigences et qualifications requises sont fixées dans un cahier des charges.
Ce poste peut être repourvu par le biais d'une promotion interne et, en pareil cas:

Exploitant de la STEP

Vos tâches:

- Secondier l'exploitant chef dans le fonctionnement de la station.
- Partager le service de piquet (aussi le week-end).
- Assumer la responsabilité de l'exploitation de la STEP de La Ferrière.

Votre profil:

- CFC en mécanique, mécanicien auto, électricité.
- Avoir suivi des cours pour exploitant de station d'épuration ou être apte à suivre les cours de formation.
- Etre motivé et apte à travailler de façon autonome.
- Connaissances en informatique.

Nous vous offrons:

- Salaire selon barème cantonal.
- Travail indépendant.

Entrée en fonction: date à convenir.
Délai de postulation: 25 mars 2004.

Les postulations accompagnées d'une curriculum vitae et des copies de certificats, sont à adresser à:
SESE, par son président, M. Claude Chapatte, Vignette 20, 2613 Villeret, avec mention «**postulation**» sur l'enveloppe.
Villeret le 25 février 2004.

006-437977

Notre entreprise, dont le siège principal se trouve à Grenchen, fait partie du Swatch Group. Le succès de nos produits innovants de haute qualité allié au savoir-faire de nos collaborateurs/trices ont fait de nous un des leaders mondiaux de la fabrication de montres, de mouvements et de composants d'horlogerie.

Pour notre centre d'assemblage de **mouvements mécaniques** à Saint-Imier, nous vous offrons des postes d'

Horlogers

(ces postes s'adressent aussi bien aux femmes qu'aux hommes)

Vos tâches

- Suivi et contrôle du montage de mouvements mécaniques
- Décottage sur mouvements mécaniques
- Analyse et réparation des mouvements
- Préparation de mouvements mécaniques haut de gamme pour le COSC

Votre profil

- CFC d'horloger ou titre équivalent
- Personne motivée, travaillant de manière autonome et consciencieuse

Expérience dans le domaine de la chronométrie

Nous vous offrons

- Un poste au sein d'une équipe jeune et dynamique
- Des perspectives d'évolution individuelle
- Des conditions d'engagement attrayantes

Pour postuler

Merci d'adresser votre dossier de candidature complet à Gabriella Rizzo

ou de lui téléphoner, elle vous renseignera volontiers.

Nous nous réjouissons de faire votre connaissance!

ETA SA Manufacture Horlogère Suisse
Bâtiment «Les Longines», 2610 St-Imier
Tél. 032 942 57 78, fax 032 942 57 69
e-mail: gabriella.rizzo@eta.ch

UNE SOCIÉTÉ DU SWATCH GROUP

145-768422/4x4

Nous sommes une société spécialisée dans l'étampage pour l'industrie horlogère haut de gamme et recherches

- **Un mécanicien** ayant d'excellentes connaissances en électro-érosion et en programmation CNC, pour travailler sur des machines de type Charmilles. Age idéal: 30 - 40 ans.
- **Un mécanicien** pour notre département étampage, sachant faire preuve de rigueur. Formation assurée par nos soins.

Entrée en fonction: immédiate ou à convenir.

Offre de services et renseignements à:
VARIN-ÉTAMPAGE
Rue Saint-Georges 7, 2800 Delémont
(Tél. 032 424 42 00).

014-101699

La révolution blanche est en marche

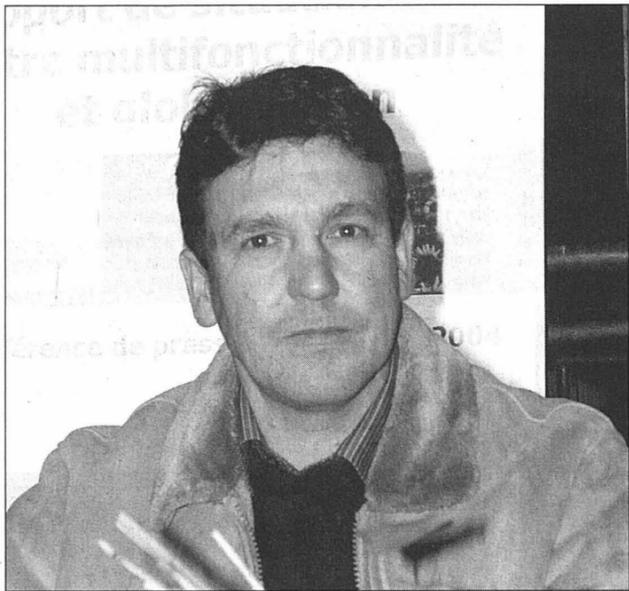
Saint-Brais ■ *Près de 250 agriculteurs jurassiens ont évoqué hier les problèmes de l'heure. La libéralisation du lait préoccupe*

Par
Michel Gogniat

Après le cheval, le lait. La libéralisation de ce dernier, qui constitue près de la moitié du rendement agricole bovin jurassien, pointe au galop. Cette nouvelle étape dans le libéralisme agricole ne manque pas d'inquiéter le monde paysan jurassien, en assises hier, à Saint-Brais. Reflet de cette assemblée en trois volets.

Le credo du président. Dans son propos, le président de la Nouvelle Chambre jurassienne d'agriculture, Vincent Eggenschwiler, a pointé du doigt la Politique agricole 2007. «*La profession est prête à assumer ses responsabilités, tout en exigeant que l'Etat assume les siennes... Du tout administré, la Confédération ne peut pas larguer l'agriculture dans le tout libéral*», a-t-il lancé. Parlant valeur, il a ajouté: «*Excentrée par rapport aux centres de prise en charge et de transformation, notre région jurassienne doit veiller à rester dans les créneaux de production pour ne pas perdre de parts de marché...*»

Fromagerie de Courgenay et fusion. Jean-Paul Lachat, gérant de la chambre, a justement évoqué ces créneaux. Il a notamment mis en avant la restructuration de la fromagerie de Courgenay, en constatant



Vincent Eggenschwiler est le président de la Nouvelle Chambre jurassienne d'agriculture. PHOTO ARCH-GOGNIAT

l'indécision des producteurs à s'engager dans ce projet. «*Il serait hasardeux de renoncer à une telle possibilité, dans un marché suisse où on ne sait pas quoi faire de certains volumes de lait*», a-t-il souligné. Bernard Beuret, directeur de l'Economie rurale, l'a rejoint dans son propos. Il va donner un signal clair. L'Etat jurassien, via les crédits d'investissements, est prêt à apporter son soutien à ce projet à hauteur de 50% ou 60% (sur les 4,5 millions projetés). Jean-Paul

Lachat va ensuite fustiger la décision de l'interprofession (mandatée par la Confédération) de ne pas attribuer un quota supplémentaire de betteraves sucrières aux producteurs jurassiens (ils ont été donnés aux producteurs proches d'Aarberg), et ce malgré de nombreuses démarches. «*C'est un précédent grave*», a-t-il lancé, et une action romande sera engagée pour dénoncer ce fait. La viande de cheval cause aussi des soucis, en raison de la politique

des contingents d'importation (attribués par une mise aux enchères). Jean-Paul Lachat craint un effondrement des prix de la viande chevaline avec ce système. On a enfin appris que la FRI (Fondation rurale interjurassienne), regroupant les activités de Courtemelon et de Loveresse, devrait être effective en août prochain, dit le ministre Jean-François Roth.

Révolution laitière. Secoués, les agriculteurs jurassiens le seront aussi avec la libéralisation du secteur laitier. Ici, c'est le directeur de l'Office fédéral de l'agriculture (Ofag) lui-même, Manfred Boetsch, qui a donné le timing. Cette libéralisation se fera en trois phases et sera effective en 2007. Il en ira d'abord de la suppression des quotas laitiers. Il appartiendra aux groupements de producteurs, à l'interprofession, de prendre les choses en mains. La Miba, à Bâle, vers qui coule le lait jurassien, sera l'un de ces partenaires. Il s'agira d'être vif et agressif sur les marchés (l'Autriche, par exemple, a dépassé la Suisse dans ses exportations de fromages). Il voit dans ce libéralisme un coup de fouet à l'esprit d'entreprendre. Il pense aussi que notre pays a trop de centres de transformation pour être compétitif. Une chose est sûre: les prix vont se ressentir de cette révolution blanche... /MGO

Arsonic sort de sa boîte à musique

CD ■ *Le groupe est emmené par le batteur Eddy Jeanbourquin*

On l'a connu comme batteur fou lors de performances mémorables, il a roulé sa bosse à travers plusieurs groupes comme les Trouble's, avec le guitariste de Lavilliers ou encore en accompagnateur de Claude Basang, le chanteur du Noirmont monté à Paris: Eddy Jeanbourquin, enfant de Saignelégier, est de retour, avec deux amis musiciens français (Al Sire et Nik Surugue) et les trois compères lancent aujourd'hui une galette expérimentale de trois titres. Un CD suivra cet été, fort d'une douzaine de compositions.

Ce trio n'est pas le fruit du hasard. Les copains se connaissent depuis des années et répè-

tent aujourd'hui à La Chaux-de-Fonds. En un an, Al Sire a écrit 18 textes incisés (à 80% en français). Les musiciens y colent dessus un rock des années 1970, une musique impulsive et efficace que les sonorités actuelles dynamisent.

Bientôt une tournée

Au vu de son expérience, Arsonic fait une large place à l'improvisation et est capable d'assurer une soirée en acoustique. Leur premier single de trois titres sort donc aujourd'hui. Avant un CD et une tournée à la clé. A découvrir absolument! /mgo

Contact: Arsonic, tél. 0041 79 222 91 28, ou www.arsonic.net



Le trio réinvente le rock des années septante. PHOTO SP

RÉGION PRATIQUE

JURA

AGENDA

AUJOURD'HUI

- **Les Breuleux** Storm Café, concert de Christophe Meyer, 21h.
- **Delémont** Galerie Paul-Bovée, vernissage de l'exposition de Bertrand Rey, 18h.
- **Delémont** Salle du Soleil, concert de Padam, 20h30.
- **Delémont** SAS, soutien au Knock Out Festival, dès 22h.
- **Montfaucon** Salle de spectacles, «Un vrai bonheur», par la Théâtrale de Montfaucon, 20h30.

DEMAIN

- **Delémont** La Synagogue, concert de jazz avec Quartz, 17h.
- **Muriaux** Templin, démonstration de saut à ski, 10h-12h et 13h30-16h30.
- **Porrentruy** Aula du collège Thurmann, concert classique de Jacques Mayencourt (alto) et Erika Kilcher (piano), 17h.
- **Saignelégier** La Zazamie, «Histoire dans le noir», conte par Antoine Leroy, 15h.
- **Saignelégier** Café du Soleil, audition de piano de l'EJCM, 17h.

JURA BERNOIS

AGENDA

AUJOURD'HUI

- **Saint-Imier**, Salle des spectacles, «Mes plantes vertes sont magnifiques», spectacle de François Silvant, 20h30.
- **Reconvilier** Restaurant du Midi, Thé dansant de Pro Snectute, 14h30-17h.
- **Tramelan** CIP, vernissage de l'exposition Verena Staggl, 17h.

DEMAIN

- **Saint-Imier** La Collégiale, Musique chorale Voix masculines de l'Arc jurassien, sous la direction de Nicolas Farine, 18h.

Nouveau président pour l'Open Air Mont-Soleil arts et spectacles ■ Christian Ramseier prend la succession de Patrick Tanner

L'association Mont-Soleil arts et spectacles (MAS), qui chapeaute l'Open Air Festival de Mont-Soleil et Rire en cœur, s'est dotée d'un nouveau président en la personne de Christian Ramseier.

Patrick Tanner, président «historique» du festival, était surchargé de travail. Depuis une année on cherchait une solution pour le décharger sans mettre l'édifice en péril. La première étape fut le demi-poste administratif, créé grâce aux Forces motrices bernoises. Restait à caser la présidence. Par un bienheureux hasard, Christian Ramseier, un fondateur, vient de passer une importante



Christian Ramseier, nouveau président de MAS. PHOTO DROZ

étape de sa carrière professionnelle, qui lui permet de disposer de ses soirées. Il était donc l'homme de la situation!

Le comité actuel: président, Christian Ramseier; vice-président, Raphaël Furer; caissier, Patrick Tanner; secrétaire, Laurence Bourquin; assesseurs: Steve Bassioni, Fabrice Bessire, Laurent Haeller et Olivier Moniot.

Une campagne de recrutement a été entreprise. Les membres simples payent une cotisation de 50 fr. et les couples de 80 francs. Désormais, il est également possible d'acquiescer une carte VIP à 180 fr. ou, pour les entreprises et institutions, d'adhérer au MS club, à raison de 250 fr. annuels et de bénéficier d'avantages en tant que partenaires. /bdr-réd

TAVANNES
Sylvain Affolter non grata

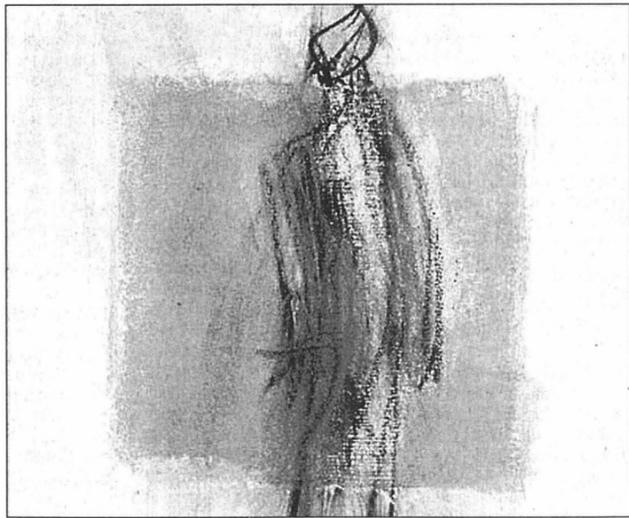
De retour de Neuchâtel, où il a été membre du Conseil général et s'est disputé avec ses coreligionnaires, Sylvain Affolter, bouillant écologiste, s'est empressé de demander sa réadmission au Parti socialiste autonome local.

L'homme s'étant fait une réputation particulièrement vindicative dans son passé politique tavannois, sa demande a été sèchement repoussée. La section locale du PSA a notamment peu goûté les propos contenus dans sa demande de réadmission. Sylvain Affolter aurait écrit qu'il vaut mieux se trouver avec lui que contre lui. /bdr-réd

Rencontre avec de curieux personnages Tramelan ■ Le CIP présente les œuvres de Verena Staggl, habitées d'êtres étranges et attirants

Le CIP vernit ce soir (17h) l'exposition de la peintre Verena Staggl (photo sp). Jusqu'au 2 avril, on y découvrira ses personnages esquissés, qui émergent, se meuvent l'un vers l'autre ou restent dans l'expectative, paraissent toujours curieux, peut-être étonnés, étrangement ouverts.

Née en Italie en 1958, Verena Staggl vit à Saint-Gall. Elle a étudié les langues, l'histoire de l'art à Innsbruck, puis l'art-psychothérapie. Elle a suivi des cours de peinture à Cambridge et Amsterdam et compte de nombreuses expositions en Suisse et en Italie. /réd



PRUDENCE

Voitures pillées

Avant enregistré, ces dernières semaines, une quarantaine de vols commis avec ou sans effraction dans des véhicules en stationnement, principalement durant la nuit et en divers endroits du Jura bernois, la police cantonale appelle à la prudence de tous les automobilistes. Elle les exhorte en particulier à toujours verrouiller leur véhicule parqué, tout en ne laissant à l'intérieur ni objet de valeur ni papier d'identité. Même les vêtements, sacs à main ou autres portedocuments suffisent à attirer les voleurs, lorsqu'ils sont visibles... /réd

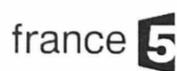
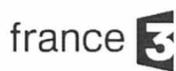
EN BREF

MURIAUX ■ Démonstration de saut à skis. Neuf jeunes de l'Association romande de ski feront une démonstration de saut sur le tremplin de Muriaux, demain de 10h à 12h et de 13h30 à 16h30, si les conditions ne se dégradent toutefois pas trop. /mgo

SAIGNELÉGIER ■ Audition de l'EJCM. Les élèves francs-montagnards de l'EJCM (Ecole jurassienne et Conservatoire de musique) feront une audition publique de piano demain, à 17h, au café du Soleil, à Saignelégier. /mgo

LES BREULEUX ■ Veillée avec les enfants. Ce soir, les enfants des Franches-Montagnes (classes de 4e) sont invités à se mettre en route jusqu'à Pâques. Auteurs-compositeurs de Paris, Marie-Louise Valentin et Hubert Bourel les accompagneront en chanson sur le sens du carême. Les adultes sont invités à la veillée de ce soir, à 20h, en l'église des Breuleux, qui sera l'aboutissement de cette journée. Demain, les plus petits (3e année) sont attendus à la messe des familles, en l'église de Saignelégier, à 10h45. /comm-réd

TRAMELAN ■ Bergerie aux petits soins. Un crédit d'engagement de 49.003 francs a été accordé par le Conseil municipal de Tramelan, afin de réaliser des travaux d'entretien à la bergerie du Chalet. Les fenêtres et les volets du bâtiment d'habitation seront remplacés et la façade ouest sera isolée. D'autre part, la toiture et le pont de grange du rural seront assainis. /comm-réd



6.45 Les Zap. **9.25** Zig Zag café. Sur la route du Transmongolien. **10.15** Euronews. **10.55** Faisons un rêve. Film. Comédie sentimentale. France. 1936. Réalisation: Sacha Guitry. 1 h 20. Noir et blanc. **12.15** Tout le monde aime Raymond. La bague de mariage. **12.45** Le 12:45. **13.10** Pardonnez-moi. Invité: Raymond Vouillamoz, délégué général au 50e anniversaire de la TSR. **13.35** Reba. Professeur Reba. **14.00** Le Renard. Trop d'amour. **15.00** Ally McBeal. La promesse. **15.50** Rex. Roses de sang. **16.40** Alerte Cobra. Attention! Feux verts. **17.30** Quand les chevaux murmurent à l'oreille des hommes. Documentaire. **18.20** De Si de La. Gruyère 1: tradition et fromage. **19.00** A.R.C. Appellation Romande Contrôlée. Au sommaire: «Cobayes à la SUVA». - «Julian Cook». - «Fous de chevrons».

19.20 Swiss Lotto
19.30 Le 19:30
20.05 Ça, c'est de la télé
Invité: Claude Torracinta, journaliste.

7.55 Grand Prix d'Australie. Sport. Formule 1. Championnat du monde. Essais qualificatifs. A Melbourne. Commentaires: Jacques Deschenaux. **9.05** Quel temps fait-il?. **9.40** Les forums Louis-Jeantet. Cancer de la prostate: un dépistage utile ou inutile. **10.55** Motorshow. **11.25** Descente messieurs. Sport. Ski alpin. Coupe du monde. En direct. A Kvifjell (Norvège). **13.00** Grand Prix d'Australie. Sport. Formule 1. Championnat du monde. Essais qualificatifs. A Melbourne. **14.10** Seaquest, le gardien des océans. Le Seaquest ne répond plus. **14.55** Largo Winch. Affaires de famille. **15.40** Stargate SG-1. La tombe. - Traquenard. **17.10** Angel. Retrouvailles. **17.55** Adrenaline. L'actualité des sports extrêmes. **18.05** Attitude. **18.20** Kelif et Deutsch, à la recherche d'un emploi. Exterminateurs de cafards. **18.25** Tricky. Concert. Pop/Rock. Inédit. **19.15** TSR Dialogue
19.30 Tagesschau
19.55 Banco Jass

6.45 TF1 info. **6.55** Shopping avenue matin. **7.40** Télévitrine. **8.05** Téléshopping. **8.55** TF1 jeunesse. **10.55** Les Vacances de l'amour. Accident. **11.50** Julie cuisine. **12.00** Attention à la marche!. Spéciale femmes. **13.00** Journal. **13.35** Reportages. Pigeon vole. **14.10 Le Diamant de la peur**
Film TV. Policier. Etats-Unis. 2003. Réalisation: Walter Klenhard. 1 h 50. Inédit. Un homme est enlevé par trois voleurs de diamants. Devant l'inanité des forces de police, sa femme, aidée par un ami, décide de mener son enquête. **16.00 Pacific Blue**
Le grand maître. **17.00 Mes plus belles années**
Les uns contre les autres. **17.50 Sous le soleil**
Trauma. **18.50 Le maillon faible**
20.00 Journal

6.10 Chut! Déconseillé aux adultes (CD2A). **7.00** Thé ou café. Invité: Pierre Gagnaire, grand chef. **7.50** Terriblement déconseillé aux adultes (TD2A). **8.55** Karrément déconseillé aux adultes (KD2A). **11.05** Top of the Pops. **11.40** Les z'amours. **12.20** 30 millions d'amis. **13.00** Journal. **13.20** L'hebdo du médiateur. **13.55** Championnats du monde en salle. Sport. Athlétisme. 2e jour. En direct. A Budapest (Hongrie). Commentaires: Patrick Montel et Bernard Faure. **14.30** Italie/Ecosse. Sport. Rugby. Tournoi des VI Nations. 3e journée. En direct. Au stade Flaminio, à Rome (Italie). Commentaires: Jean Abeilhout et Jérôme Cazalbou. **16.15** Championnats du monde en salle. Sport. Athlétisme. 2e jour. En direct. A Budapest (Hongrie). Commentaires: Patrick Montel et Bernard Faure. **17.00** Angleterre/Irlande. Sport. Rugby. Tournoi des VI Nations. 3e journée. En direct. A Twickenham, à Londres. Commentaires: Pierre Salviac et Thierry Lacroix. **19.05** Le coffre. **20.00** Journal.

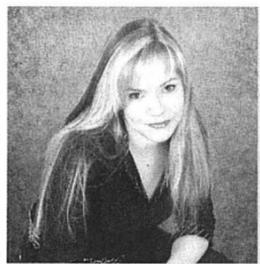
6.00 Euronews. **7.00** TO3. **8.25** Le Scooby-gang. **9.15** Animax. **10.10** C'est pas sorcier. **10.40** La ruée vers l'air. **11.15** Magazine régional. **12.25** 12/14 national. **12.50** Magazine régional. **13.25** C'est mon choix pour le week-end. **14.50** Côté jardins. Le design dans tous ses états. Des concepteurs évoquent le design, un art en constante évolution. Au sommaire: «Marie-Laure, la magie des roses». - «Sophie parle des châssis». - «Robert fait ses plants». - «Myriam concocte un velouté d'épinards au haddock». **15.20** Côté maison. **15.55** La vie d'ici. **18.15** Un livre, un jour. Ecrits intimes: «L'Imposture des mots», de Yasmina Khadra (Pocket). Invité: Pierre Bouteiller. **18.20** Questions pour un champion. **18.55** Edition régionale et locale
19.30 19/20 national
20.05 Tac O Tac gagnant à vie
20.30 Tout le sport
20.40 Champion d'Europe

6.24 S comme son. **6.25** M6 Kid. **8.20** M6 boutique. **10.20** Hit machine. Invités: Alicia Keys, Placido, Andreas Johnson, Tragedie. **11.45** Fan de. **12.15** Le Flic de Shanghai. Requiem. - Fin de partie. **14.10 7 jours pour agir**
Passager clandestin. - Un homme très averti. **15.55 L'Agence tous risques**
Match au sommet. Les membres de l'agence tous risques organisent un match de football américain à Berlin-Est pour aider un célèbre biochimiste à s'échapper... **16.50 Powder Park**
Hors piste. **17.45 Le meilleur du ridicule**
18.15 Caméra café
19.05 Turbo
19.50 Six'/Météo
20.05 Plus vite que la musique
Spéciale Balavoine. **20.40 Cinésix**

6.10 Les amphibis de France 5. **7.05** Les refrains de la mémoire. **7.35** Debout les zouzous. **9.15** A vous de voir. Se vivre femme. **9.45** Chansons d'une vie. Michel Galabru. **10.15** Cas d'école. **11.10** Question maison. **12.00** Silence, ça pousse. **12.35** Midi les zouzous. **13.30** Que dit la loi?. **14.35** Gaïa. Bolivie: produire pour mieux développer. **15.05** Toscane, la marque du génie. **16.05** Les mystères de la Grande Pyramide. **17.05** Survivre. Le lémurien. **18.00** La santé d'abord. Les signes de l'infarctus. **18.05** Le magazine de la santé. L'anorexie de l'enfant.

arte

19.00 Le forum des Européens. A poil et tais-toi? Invitée: Tina Kieffer, directrice de la rédaction du magazine «Marie-Claire». **19.45** Arte info. **20.00** Le journal de la culture. **20.15** L'Italie, muse des peintres. 1/6. Voyage à Rome des peintres du Nord. Au XVIIIe siècle, le séjour en Italie est incontournable pour tout artiste digne de ce nom.



Tiffen.

20.40 Finale suisse
Divertissement. «Finale suisse du concours eurovision de la chanson 2004». Présentation: Jean-Marc Richard. En direct. Depuis Genève. En lice, venant de Suisse romande, Caroline Agostinio qui s'illustrera avec «Le monde danse», Fanny avec «L'île de lumière», Lorenzo Marra avec «Je rêve d'un autre monde» et Tiffen avec «Fly Away». Le Tessin sera représenté par Mauro Sabbioni, Irina Antonella Laforteza et la formation A-Live.

22.15 24 heures chrono
Série. Suspense. Etats-Unis. 2002. Réalisation: Jon Cassar. VM. Inédit. 08H00 - 09H00. **23.10** 24 heures chrono. 09H00 - 10H00. **23.55** Obsession fatale. Film. Suspense. EU. 1992. VM. 1.45 Programmes de la nuit en boucle (câble et satellite). **3.50** Grand Prix d'Australie. Sport. Formule 1. Champ. du monde. En direct.



Marie Trintignant.

20.00 Colette
Film TV. Biographie. Fr-Belg. 2003. Réal: Nadine Trintignant. 3 h 45. Avec: Marie Trintignant, Wladimir Yordanoff, Lambert Wilson, Marie-Josée Nat. Colette est encore très jeune lorsqu'elle épouse Willy, qui a l'âge de son père et la trompe sans cesse. Pour surmonter sa peine, Colette se met à écrire. C'est le début pour elle d'une sorte de double vie: un quotidien fait de plaisirs et de souffrances, et une vie inventée à travers l'écriture...

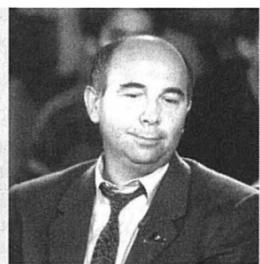
23.45 Le 22.30 Sport
Magazine. Sportif. Retour sur tous les résultats sportifs du week-end: championnats de football Super League et Challenge League, championnats de hockey sur glace LNA et LNB, les sports d'hiver et le tennis avec le suivi de la saison de Roger Federer. **0.10** Banco Jass. **0.15** Réception par câble/satellite. **5.10** Textvision.



Jean-Pierre Foucault, Boney M.

20.55 30 tubes de légende
Variétés. Prés: Jean-Pierre Foucault. Pour faire la fête. Invités: Emile et Images, Boney M, Zouk Machine, la Compagnie Créole, la Star Academy 3, Serge Lama, L5, Houcine, Georges-Alain, Alexandre, Priscilla, Yannick... Jean-Pierre Foucault propose de découvrir le classement des trente tubes festifs préférés des Français, d'après un sondage réalisé sur deux cents titres sélectionnés entre 1972 et 2003.

23.15 Les Experts
Série. Policière. Etats-Unis. 2003. Réalisation: Richard J. Lewis. Inédit. Pas si bêtes. - L'équipe du CSI intervient sur les lieux d'un accident: une femme a renversé un homme en pleine nuit. **0.05** Les Experts. Un doigt de vérité. **2.00** Les coups d'humour.



Gérard Jugnot.

20.55 Le plus grand cabaret...
Divertissement. Le plus grand cabaret du monde». Prés: Patrick Sébastien. 2 h 20. Invité principal: Gérard Jugnot. Avec: Julia Migenes, André Rieu, Tex, Olivia Adriaco, Olivier Lejeune, Tina Kieffer, Véronique Jannot, Jean Dujardin, Elena Lenina. Plébiscitée par un public de plus en plus dense, l'émission connaît un succès qui ne se dément pas. Des artistes étonnants présentent des numéros aux noms exotiques.

23.20 Tout le monde en parle
Magazine. Société. Présentation: Thierry Ardisson. 2 h 20. Comme tous les samedis, Thierry Ardisson reçoit les personnalités qui font l'actualité culturelle ou politique du moment. **1.35** Journal de la nuit. **2.00** Top of the Pops. **2.25** Bénabar en concert. **2.00** Les coups d'humour.



Christophe Malavoy.

20.55 Table rase
Film TV. Drame. France. 2001. Réalisation: Etienne Périer. 1 h 40. Inédit. Avec: Christophe Malavoy, Roger Mirmont, Louise Lemoine-Torres, Manuela Servais. La quarantaine, Charles présente tous les signes de la réussite. Sa femme est aussi belle que riche, sa carrière est brillante et ses amis sont nombreux. Pourtant, Charles n'est pas. Aussi décide-t-il brusquement de faire table rase et met le cap pour l'inconnu.

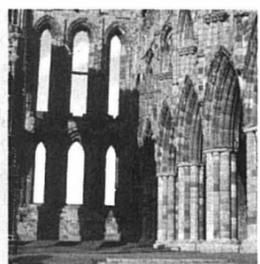
22.45 Soir 3. **23.05 La vie en question**
Documentaire. Société. Réalisation: Patty Villiers et Bernard Cazedepats. 1 h 20. Les yeux des enfants. **0.20** Les Envahisseurs. Série. Fantastique. Etats-Unis. 1967. Réalisation: Robert Butler. 14/17. Panique. **1.10** Arrêt spectacles. **2.50** Thalassa. Escala au Pérou.



Anthony Michael Hall, à gauche.

20.50 Dead Zone
Série. Fantastique. Etats-Unis. 2003. Réalisation: Mike Rohl. Inédit. La chute. Avec: Anthony Michael Hall, David Ogden Stiers, Peter Wingfield, Linda Ko. Johnny et Purdy sont tranquillement installés dans un avion lorsque Johnny a une vision: leur appareil pique vers le sol avant de s'écraser. Aussitôt, il se lève et se précipite dans la cabine de pilotage. En voyant le commandant de bord, il a une nouvelle vision: l'avion sera sauvé par son pilote.

21.40 Dead Zone
Série. Fantastique. Etats-Unis. 2003. Réalisation: James Head. Inédit. Identités. **22.30** Buffy contre les vampires. L'armée des ombres. - La fronde. **0.10** Sex and the City. Quatre femmes et un enterrement. - La théorie de l'adultère. **1.10** M6 Music/Les nuits de M6.



Héritages du passé.

20.45 Tempête sur l'Europe
Documentaire. Histoire. Allemagne. 2002. Réal: Christian Feyerabend et Uwe Kersken. 4/4. Les héritiers de l'Empire. La dislocation de l'Empire romain, longtemps imaginée comme une succession de massacres, fut en réalité un phénomène beaucoup plus complexe. Autant colons que guerriers, les peuples germaniques s'établirent progressivement parmi les romains, fondant des royaumes. **21.35** 360°. le reportage GEO. Au sommaire: «Momies à vendre». Allemagne. 2002. Réal.: Carmen Butta. - «Famadihana, promenade avec les morts». Allemagne. 2001. Réal.: Ute Gebhardt. **22.30 Zizi, je t'aime**
Documentaire. Art. Grande-Bretagne. 1998. Réalisation: Mischa Scorer. **23.30** Metropolis. **0.25** Une vie humble. **1.40** La vie en rose.

L'essentiel des autres programmes

TV5
8.00 Journal radio Canada. **8.25** Nouveaux visages de l'Europe. **8.30** Découverte. **9.00** TV5 infos. **9.05** Temps présent. **10.00** TV5, le journal. **10.15** Le Dernier Voyage. Film TV. **12.00** TV5 infos. **12.05** François Mitterrand, le roman du pouvoir. Les illusions perdues (1981-1988). **13.05** Journal (RTBF). **13.30** Autant savoir. Omega 3: graisse à la mode. **14.00** TV5, le journal. **14.25** Envoyé spécial. **16.00** TV5, le journal. **16.15** TV5, l'invité. **16.30** Questions pour un champion. **17.00** L'art de la direction d'orchestre. **18.00** TV5, le journal. **18.25** C'était la guerre. Film TV. **20.00** TV5 infos. **20.05** Soluble dans l'air. **20.30** Journal (France 2). **21.00** Dieux et démons. Tant qu'il y aura des crocodiles. **22.00** TV5, le journal. **22.25** Docteur Sylvestre. Film TV. **0.00** Journal (TSR).

Eurosport
10.00 Championnats du monde en salle. Sport. Athlétisme. 2e jour. En direct. **11.30** Descente messieurs. Sport. Ski alpin. Coupe du monde. En direct. **13.00** Epreuve de saut à ski (K116). Sport. Combiné nordique. Coupe du monde. Finale. En direct. **15.00** Epreuve de ski de fond (15 km). Sport. Combiné nordique. Coupe du monde. Finale. En direct. **16.00** 12,5 km Mass Start dames. Sport. Biathlon. Coupe du monde. En direct. **17.00** 15 km Mass Start messieurs. Sport. Biathlon. Coupe du monde. En direct. **18.15** Championnats du monde en salle. Sport. Athlétisme. 2e jour. En direct. **20.00** Tournoi messieurs de Scottsdale (Arizona). Sport. Tennis. Demi-finales. En direct.

CANAL+
8.45 Canaille+. **9.00** Sept hommes en or. Film. **10.25** Surprises. **10.40** Nurse Betty. Film. **12.30** Infos(C). **12.40** + clair(C). **13.35** Le journal des sorties(C). **13.50** H(C). **14.15**

Les Simpson(C). **14.40** La grande course(C). **15.00** Manchester United/Fulham. Sport. Football. Coupe d'Angleterre. Quart de finale. **17.00** Avant-match. **17.15** Lille/Auxerre. Sport. Football. Championnat de France. Ligue 1. 27e journée. En direct. **19.20** Infos(C). **19.30** En aparté(C). Invités: Tiffot, Juliette Gréco. **20.30** 7 jours au Groland(C). **20.55** Zapping(C). **21.00** Boomtown. 2 ép. **22.25** Jour de foot. 27e journée de L1 et L2. **23.45** Les films faits à la maison. **0.00** Le journal du hard. **0.15** Les Parisiennes. Film.

RTL 9
12.00 Ciné 9. **12.10** Friends. 3 ép. **13.25** Explosif. **13.40** La victime était innocente. Film TV. **15.15** Dix ans d'absence. Film TV. **16.50** Rip-tide. **17.45** V6 express. **17.50** Etreinte fatale. Film TV. **19.25** Ça va se savoir. **20.15** Benny Hill. **20.45** Le Solitaire de Fort Humboldt. Film. **22.25** Ciné 9. **22.35** Un océan de rêves. Film TV.

TMC
10.10 Sur la route de Santa Fé. Film TV. **11.45** TMC info tout en images/Météo. **11.55** TMC cuisine. **12.55** Voyage gourmand. Le pays du Vaucluse. **13.25** Inspecteur Morse. Film TV. **15.10** Kojak. **16.05** L'Homme de fer. **17.00** Mission impossible. **17.55** TMC info tout en images/Météo. **18.05** Tout nouveau tout show. Invité: Sergi Lopez. **19.00** L'Empreinte du crime. **19.55** Double page. Invité: Lionel Rocheman. **20.25** 15 minutes pour le dire. **20.45** Fortier. 2 ép. **22.25** Coronar Da Vinci. **23.15** TMC Charme.

Planète
15.40 Crimes d'amour, crimes de haine. **16.50** Colombie, la guerre aux troupes. **17.45** Sur la trace d'Ingrid Betancourt. **18.15** Miraflores, le village de la coke. **18.45** Carnets de mort. **19.45** Le coeur du bourreau. **20.45** La foi du siècle.

L'apogée, 1940-1953. - Une fin sans fins, 1953-1993. **22.40** L'Egypte. L'âge d'or.

TCM
9.35 La Guerre des Bootleggers. Film. **11.15** Le chat connaît l'assassin. Film. **12.50** «Plan(s) rapproché(s)». **13.20** Que faisiez-vous quand les lumières se sont éteintes?. Film. **15.00** Les Mines du roi Salomon. Film. **17.00** Autant en emporte le vent. Film. **20.35** «Plan(s) rapproché(s)». **20.45** Acte de vengeance. Film TV. **22.20** Impitoyable. Film.

TSI
14.15 Pietà per i giusti. Film. **16.00** Telegiornale flash. **16.05** Tre scapoli e una bimba. Film. **17.50** I racconti del mare. Nel mare di smeraldo. **18.00** Telegiornale flash. **18.10** Studio medico. **19.00** Il Quotidiano Uno. **19.30** Estrazione del lotto svizzero a numeri. **19.35** Il Quotidiano Due. **20.00** Telegiornale sera. **20.30** Meteo. **20.40** Eurosport 2004. Finale svizzera. **22.20** Streghe. **23.05** Telegiornale notte. **23.25** Grido d'aiuto. Film TV.

SF1
14.05 PULS. **14.50** Arena. **16.20** Sternstunde Kunst. Helmut Newton: mein Leben. **17.20** Voilà. **17.30** Gutenachtgeschichte. **17.45** Tagesschau. **17.55** Die Feine Küche der Schweiz. Hackfleisch, Hörnli und Apfelsau bei Familie Graf. **18.10** Lüthi und Blanc. **18.40** Hopp de Bâse!. **19.15** Ziehung des Schweizer Zahlenlotos. **19.25** Ansprache zum Tag der Kranken. **19.30** Tagesschau. **19.55** Wort zum Sonntag. Michael Bangert. **20.00** Sicher ist sicher. **20.15** Musikantenstadt. Invités: Nordwand, Die Wössner, Kristina Bach, Steirerblut, Claudio Deri, Vreni & Rudi, et bien d'autres. **22.15** Tagesschau. **22.35** Sport aktuell. **23.25** Jeepers Creepers, es ist angerichtet. Film.

ARD
15.55 Sportschau Live. **18.00** Tagesschau. **18.10** Fußball-Bundesliga. Les temps forts de la 23e journée du championnat d'Allemagne. **18.52** Tagesschau. **18.53** Fußball-Bundesliga. Les temps forts de la 23e journée du championnat d'Allemagne. **19.45** Das Wetter. **19.50** Ziehung der Lottozahlen. **19.58** Heute Abend im Ersten. **20.00** Tagesschau. **20.15** Musikantenstadt. Invités: Nordwand, Die Wössner, Kristina Bach, Steirerblut, Claudio Deri, Vreni & Rudi, Die Mayerhofner, Dana Winner, Frank Galan, Pete Tex, et bien d'autres. **22.15** Tagesthemen. **22.33** Das Wetter. **22.35** Wo ist mein Sohn?. Film TV. **0.05** Tagesschau. **0.15** Treffpunkt Todesbrücke. Film.

ZDF
15.30 Bravo TV. **16.30** Stage Fever. Bühne fürs Leben. **17.00** Heute. **17.05** Länderspiegel. **17.45** Menschen, das Magazin. **18.00** Hallo Deutschland. **18.30** Leute heute. **19.00** Heute. **19.25** Unser Charly. **20.15** Bella Block. Film TV. **21.55** Heute-journal. **22.10** Ein Fall für zwei. **23.10** ZDF Sportstudio. **0.25** Heute. **0.30** Valentines letzter Einsatz. Film TV.

SWF
15.00 ARD-Ratgeber. Heim & Garten. **15.30** 100 % Urlaub. **16.00** Rasthaus. Autosalon Genf. **16.30** Sport Südwest. **17.30** Die Regionaliga. **18.00** Aktuell. Mit Sport. **18.15** Treffpunkt. Im Stall und auf der Weide, Pferde. **18.45** Landesschau. **19.15** Landesschau unterwegs. Freundschaft per Vertrag. Deutsch-französische Städtepartnerschaften. **19.45** Aktuell. **20.00** Tagesschau. **20.15** Faszination Australien - Abenteuer, Wildnis, Einsamkeit. **21.45** Aktuell. **21.50** Schätze des Landes. Das Limesmuseum in Aalen. **22.20** Frank Elstner, Men-

schen der Woche. **23.20** Lämmle live. **0.20** SWR3 Ring frei.

RTL D
15.25 Die neue Addams Familie. **15.50** Sliders. **16.50** Smallville. **17.45** Top of the Pops. **18.45** RTL aktuell Weekend. **19.05** Exklusiv Spezial, Echo 2004. **20.15** Wer wird Millionär?. **21.15** Echo 2004, der deutsche Musikpreis. Invités: Kylie Minogue, Pink, Enrique Iglesias, Pur. **0.15** Exklusiv Spezial, die Nacht der Stars.

TVE
15.00 Telediario 1. **15.45** El tiempo. **15.50** Escuela del deporte. **16.50** Frontera limite. **17.30** Mediterraneo. **18.00** Telediario internacional. **18.30** Cine de barrio. **21.00** Telediario 2. **21.45** La semana internacional. **22.00** Informe semanal. **22.45** Noche de fiesta.

RTP
15.00 Parlamento. **16.00** Desporto. **18.00** Notícias da Madeira. **18.30** Atlântida. **20.00** Planeta Azul. **20.30** A Alma e a gente. **21.00** Telegiornal. **22.15** PNC. **0.00** Duets Improvisos.

RAI 1
15.00 L'ispettore Derrick. **16.00** Italia che vai. Invité: Tonino Carino. **17.00** TG1. **17.10** Che tempo fa. **17.15** A sua immagine. **17.45** Passaggio a Nord Ovest. **18.40** L'eredità. **20.00** Telegiornale. **20.35** Rai sport notizie. **20.40** Affari tuoi. **21.00** 54° festival della canzone italiana. Finale. Au Théâtre Ariston de Sanremo. **1.00** TG1-Notte. **1.10** Che tempo fa. **1.15** Estrazioni del lotto.

RAI 2
15.20 Ragazza a Beverly Hills. **15.45** Streghe. **16.30** Disney Club. **18.00** TG2. **18.05** La talpa. **19.05** Sereno variabile neve. **19.45** Warner Show. **20.00** Mamma Mia. **20.10** Mamma Mia. **20.20** Il lotto alle otto. **20.30** TG2. **21.00** Detec-

tive Novak, indagine ad alta quota. Film TV. **22.40** Sport 2 sera. **23.15** TG2-Dossier Storie. **0.10** TG2. **0.20** Chièdisena. Eliseo: un secolo in scena. **1.20** La talpa.

Mezzo
15.00 La Bayadère. Ballet. **17.25** Anormopathie 3: A table. Ballet. **17.35** Anormopathie 4: Au salon. Ballet. **18.00** Steve Coleman and the Five Elements. Concert. Jazz in Marciac 2003. **18.55** First Ladies of Jazz: Cassandra Wilson. Concert. **20.00** Mezzo émotion. **20.20** Mezzo mag. **20.50** Fidelio. Opéra. **23.00** Sonate n°17 en ré mineur, opus 31, dite «La Tempête». Concert. **23.50** Yémen, musiques du coeur de l'Arabie. Ça coule de source.

SAT 1
15.00 Strong Medicine, zwei Ärztinnen wie Feuer und Eis. **16.00** Star Trek, Deep Space Nine. **17.00** Star Trek, Raumschiff Voyager. **18.00** Nachrichten/Sport. **18.15** Kommissar Rex. **19.15** Enterprise. **2**



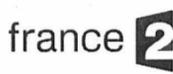
6.45 Les Zap. **9.30** Adrenaline. L'actualité des sports extrêmes. **9.45** Attitude. **10.00** Dieu sait quoi. Le bateau «Je sers». **11.05** Louis Page. Film TV. Drame. France. 2001. Réalisation: Chantal Picault. 1h40. Stéréo. Prisonniers du silence. **12.45** Le 12.45. **13.05** Allocution du Président de la Confédération Joseph Deiss. La journée des Malades. **13.15** Monk. Monk et les trois tartes. **14.05** Guardian. Paix à leur âme. **14.50** Sabrina. L'élection. **15.15** Maverick. Film. Western. Etats-Unis. 1994. Réalisation: Richard Donner. 2h5. VM. Avec: Mel Gibson, Jodie Foster, James Garner, Graham Greene. **17.20** Boston Public. Chapitre 72. **18.10** Racines. Maman Nomo et Dovie: femmes courage.



8.00 Quel temps fait-il?. **8.30** Svizra Rumantscha. Contrasts. **9.00** Grand Prix d'Australie. Sport. Formule 1. Championnat du monde. La course. A Melbourne. **10.55** Super G messieurs. Sport. Ski alpin. Coupe du monde. En direct. A Kvittfjell (Norvège). **12.15** Ça, c'est de la télé. Invité: Claude Torracinta, journaliste. **12.45** Santé. **13.40** La tentation du désert. Documentaire. **14.35** Passe-moi les jumelles. Humour vertical! Au sommaire: «La haute cime, l'envers du décor». - «Les vacances de messieurs Hulot». - «Hook or Book». - «Jojo Bulle». **16.10** Saint-Gall/FC Bâle. Sport. Football. Championnat de Suisse Super League. 22e journée. En direct. **18.10** Objectif aventure. **18.35** Aux p'tits bonheurs. Christian «Maître chanteur». **18.50** Les grands entretiens. Invité: Roger Jendly, comédien. **19.40** J'attends Daniel pour peindre. Film. Court métrage. France. 2000. Réalisation: Nathalie Donnini. **19.50** Travailler c'est trop dur. Film. Court métrage. 2001. Réalisation: Stéphanie Chuat et Véronique Reymond.



6.35 TF1 info. **6.45** TF1 jeunesse. **8.50** Auto moto. Au sommaire: Rediffusion du Grand Prix d'Australie de Formule 1. **10.50** Téléfoot. Au sommaire: Résultats et classements de la 27e journée de Ligue 1, de Ligue 2 et de National. - Ligue des champions. Présentation des 8es de finale retour. - Le journal de Téléfoot. - «Le Monde des Bleus». **12.00** Attention à la marche I. Spéciale femmes. **13.00** Journal **13.25** Walker, Texas Ranger La légende du bison blanc. **14.20** Alerte Cobra Sabotage. **15.10** Monk Monk court contre la montre. **15.55** New York, section criminelle Trafic. **16.50** Vidéo gag **17.50** Le maillon faible **18.50** Sept à huit **20.00** Journal



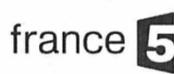
6.10 CD2A. **7.00** Thé ou café. Invitée: Lio, chanteuse. **8.05** Rencontres à XV. **8.30** Voix boudhistes. Regards croisés de deux générations de nonnes. Invitées: Yahne le Toumelin, Marie-Stella Bousemart. **8.45** Islam. **9.15** A Bible ouverte. **9.30** Foi et traditions des chrétiens orientaux. **10.00** Agapé. **11.00** Messe. 2e dimanche de Carême. Célébrée en l'église Saint-Germain-des-Prés, à Paris. L'homélie est donnée par le père Joseph Marty. **11.50** Le jour du Seigneur: JDS infos. **12.05** Chanter la vie. **13.00** Journal. **13.15** J'ai rendez-vous avec vous. **13.45** Vivement dimanche. Invité principal: Lilian Thuram, footballeur. Avec: Patrick Bruel, Aimé Jacquet, Ousmane Sow, Benoît Muracciole, Eva Bravo, Alicia Keys et Admiral T. **15.55** Pays de Galles/France. Sport. Rugby. Tournoi des VI Nations. 3e journée. En direct. Au Millennium Stadium, à Cardiff. **17.55** Stade 2. **19.10** Vivement dimanche prochain. Invité: Lilian Thuram, footballeur. **20.00** Journal



6.00 Euronews. **7.00** TO3. **7.30** Bunny et tous ses amis. **8.35** F3X: le choc des héros. **9.55** C'est pas sorcier. **10.25** Australie sauvage. Sur la terre des marsupiaux. **11.30** Magazine régional. **12.25** 12/14 national. **12.50** Magazine régional. **13.20** La vie d'ici. **14.50** Le Frère irlandais Film TV. Drame. France - Belgique. 1998. Réal: Robin Davis. 1 et 2/2. Un jeune Irlandais amnésique gagne la France où il est né, dans l'espoir de trouver enfin les réponses qui le hantent sur la mort de sa mère. Il fait la connaissance du couple d'éleveurs de chevaux. **17.55** Supercroco Documentaire. **18.55** Edition régionale et locale **19.30** 19/20 national **20.05** Les aventures de Tintin Tintin au Tibet (2/2). **20.35** Objectif olympique Spécial boxe. Invité: Brahim Asloum.



7.44 S comme son. **7.45** Star six. **9.25** M6 Kid. **11.05** Grand écran. **11.40** Turbo. **12.20** Demain à la une. La médaille d'honneur. **13.20** De mères en filles Film TV. Drame. Etats-Unis. 1998. Réalisation: Karen Arthur. 1/2 Au gré des aléas de l'histoire, le sombre destinée de plusieurs générations de femmes, toutes issues de la même famille anglaise émigrée aux Etats-Unis. **15.35** De mères en filles Film TV. Drame. 2/2. La vie tragique de quatre générations de femmes émigrées d'Angleterre aux Etats-Unis, et plus particulièrement de deux d'entre elles, une mère et sa fille. **17.15** Drôlissimo **17.49** S comme son **17.50** Léa Parker Grand hôtel. - Boxe thaï. **19.50** Six/Météo **20.05** E=M6 Mieux vivre chez soi: révolutionner sa maison. **20.40** Sport 6



6.35 Les refrains de la mémoire. **7.00** Chronique d'un séisme annoncé. **7.55** L'OFNY, l'Opéra français de New York. **8.50** Mode en coulisses. **9.20** Irina Brook, le plaisir contagieux. **10.15** Ubik. **11.05** Le bateau livre. **12.05** Carte postale gourmande. **12.35** Arrêt sur images. **13.35** Psychologie, un moment pour soi. Vaincre l'inquiétude et l'anxiété. Invitée: Marianne Denicourt, comédienne. **14.30** Chansons d'une vie. Emmanuelle Béart. **15.00** Les 109. Invité: Luc Ferry. **16.05** La révolution au féminin. **17.05** Ripostes spécial. **18.05** Ripostes.

arte

19.00 Renée Fleming chante Mozart et Strauss. Concert. Classique. Enregistré Au Royal Albert Hall de Londres. Direction musicale: Christoph Eschenbach. **19.45** Arte info. **20.00** Karambolage. **20.15** Hommage à Zizi Jeanmaire. La danse. **20.44** Thema. Les femmes ne sont pas des anges.



Jean-Luc Porraz, Bruno Madinier.

20.55 Les Cordier, juge et flic Film TV. Policier. France. 2003. Réalisation: Bertrand Van Effenterre. 1h45. Stéréo. Inédit. Liens de sang. Avec: Pierre Mondy, Bruno Madinier, Charlotte Valandrey, Antonella Lualdi, Jean-Luc Porraz. Les Cordier sont occupés par une enquête sur le meurtre d'un simple employé de banque. La petite amie de la victime fait figure de principal suspect.

22.40 Les Experts Série. Policière. Etats-Unis. 2003. 7/17. Inédit. Faute de preuves. Lors du procès de Michael Fife, les enquêteurs apportent des preuves qui sont jugées irrecevables par la défense. **23.25** Rude Awakening. Romance et abstinence. - Duo de comptoir. **0.20** Programmes de la nuit en boucle (câble et satellite).



Maxim Vengerov.

20.10 Cadences Magazine. Musical. Présentation: Flavia Matea. 55 minutes. Maxim Vengerov: jouer par coeur. Maxim Vengerov, jeune virtuose de vingt-huit ans, semble avoir grandi et vécu sous les projecteurs et sur les couvertures des magazines de musique classique les plus sérieux. Il a cette capacité d'aller vers le public. Mais tout en ayant les qualités d'une star et un charisme extraordinaire, le violoniste reste parfaitement honnête.

21.05 Mafia, journalisme et pouvoir... Documentaire. Société. «Mafia, journalisme et pouvoir en Russie». Réalisation: Paul Jenkins. 1 heure. Inédit. Ce document démontre les liens qui relient des entreprises aux élites de Moscou. **22.05** Motorshow. **22.35** Dimanche sport. **23.25** Réception par câble et par satellite.



Michelle Pfeiffer, Harrison Ford.

20.55 Apparences Film. Thriller. Etats-Unis. 2000. Réalisation: Robert Zemeckis. 2h20. Inédit en clair. Avec: Michelle Pfeiffer, Harrison Ford, Diana Scarwid, Amber Valletta. Claire, mariée à l'éminent professeur Norman Spencer, est assaillie par des signes inquiétants: portes ouvertes, baignoire qui se remplit, vision d'un cadavre de femme. Liant ces phénomènes au traumatisme d'un accident survenu un an plus tôt, son mari lui conseille de suivre une psychothérapie.

23.15 Les films dans les salles. **23.20** James Bond 007 contre Dr No Film. Espionnage. Grande-Bretagne. 1963. Réalisation: Terence Young. 2 heures. Avec: Sean Connery, Ursula Andress, Joseph Wiseman, Jack Lord. **1.20** La vie des médias. Magazine. **1.45** La Belle. Ballet. 1 h 25. Inédit.



Virginie Ledoyen, Fanny Ardant.

20.55 8 Femmes Film. Comédie dramatique. France. 2002. Réalisation: François Ozon. 1h55. Inédit. Avec: Danielle Darrieux, Catherine Deneuve, Isabelle Huppert, Emmanuelle Béart, Fanny Ardant. Dans une demeure bourgeoise, on attend le réveil du maître de maison. Gaby, Augustine, Mamy, Catherine, madame Chanel et Louise attendent l'arrivée de Suzon, la fille aînée. Lorsque le patriarcat est retrouvé mort, les femmes se soupçonnent.

22.55 Faites entrer l'accusé Magazine. Société. Présentation: Christophe Hondelatte. Christian Van Geloven, criminel sexuel. En 1994, Van Geloven a été condamné à la réclusion criminelle à perpétuité pour le viol et le meurtre de deux fillettes. **0.40** Journal de la nuit.



Marc-Olivier Fogiel.

20.55 ONPP Magazine. Information. «On ne peut pas plaire à tout le monde». Présentation: Marc-Olivier Fogiel et Ariane Masse-net. En direct. 2h35. Deux heures trente de direct, c'est le challenge relevé chaque dimanche par Marc-Olivier Fogiel et son équipe de chroniqueurs de choc politiquement incorrects. Maître incontesté de la «question piège», l'animateur mène les débats d'une main de maître, dans l'impertinence et la bonne humeur.

23.40 Soir 3. **0.00** Le Chat noir Film. Horreur. Etats-Unis. 1934. Réalisation: Edgar G Ulmer. 1 h 10. NB. VOST. Inédit. Avec: Bela Lugosi, Boris Karloff, David Manners, Jacqueline Wells. **1.15** Les aventures de Tintin. Tintin au Tibet (2/2). **1.35** Pièces à conviction. L'hôpital: drames sur ordonnance.



«Internet: attention danger!».

20.50 Zone interdite Magazine. Société. Présentation: Bernard de La Villardière. Réseaux pédophiles: comment protéger nos enfants? Au sommaire: «Internet: attention danger!». Les réseaux pédophiles ont utilisé la Toile pour se développer. - «Ruffec: une école maternelle sous le choc». A Ruffec, une petite localité au nord d'Angoulême, une institutrice et son compagnon choisissaient leurs victimes dans l'école locale. - «Pédophilie: les femmes aussi».

22.50 Secrets d'actualité Magazine. Information. Présentation: Laurent Delahousse. 1 h 10. Au sommaire: «Affaire Marie Trintignant: un procès, deux clans». - «Isabelle Coutant-Peyre: "Epouser Carlos"». **0.00** Inavouables désirs. Film TV. Erotique. France. Réalisation: Bruno Costes. 1 h 28. Stéréo. Inédit. **1.30** Turbo. **2.10** Les nuits de M6.



Victoria Abril.

20.45 Talons aiguilles Film. Comédie dramatique. Espagne. 1991. Réalisation: Pedro Almodovar. 1 h 50. Avec: Victoria Abril, Marisa Paredes, Miguel Bose. La chanteuse Becky Del Paramo est de retour à Madrid, après quinze ans d'absence. Elle est accueillie par sa fille Rebecca, présentatrice vedette du journal de 20 h. Son mari, Manuel, un ancien amant de Becky, semble toujours sensible à son charme. Un jour, il est retrouvé assassiné.

22.30 Bad Grlls Documentaire. Société. Espagne. 2004. Réalisation: Martha Zein. 55 minutes. **23.25** Voyage au pays des femmes. Documentaire. Société. France. 2004. **0.25** Oublie tout ce que je t'ai dit. Film TV. Comédie. France - Portugal. 2002. Réalisation: António Ferreira. 1 h 50. VOST. **2.15** Die Rote Jacke. Film. Court métrage. Allemagne. 2002. VOST.

L'essentiel des autres programmes

TV5
8.00 Journal radio Canada. **8.25** Nouveaux visages de l'Europe. **8.30** Silence, ça pousse! **9.00** TV5 infos. **9.05** Ripostes. **10.00** TV5, le journal. **10.15** Un été au Grand Hôtel. **12.00** TV5 infos. **12.05** Noms de dieux. Invité: Roger Lallemand, ministre d'Etat et président honoraire du Sénat. **13.00** Journal (RTBF). **13.30** Hep taxi!. Invitée: Julie Delpy. **14.00** TV5, le journal. **14.25** Docteur Sylvestre. Film TV. **16.00** TV5, le journal. **16.15** TV5, l'invité musique. **16.30** Ça, c'est de la télé. Invitées: Lolita Morena, miss Suisse 1983; Valérie Bovard, miss Suisse 1992; Sarah Briguet, miss Suisse 1994. **17.00** Kiosque. **18.00** TV5, le journal. **18.25** Vie privée, vie publique. Au nom de l'amour, au nom de la loi. **20.00** TV5 infos. **20.05** Le génie français. Le laqué. **20.30** Journal (France 2). **21.00** Barbie, la Vénus de vinyle. **22.00** TV5, le journal. **22.25** Les victoires de la musique 2004. **1.55** Journal (TSR).

Eurosport
9.30 15 km messieurs. Sport. Ski nordique. Coupe du monde. En direct. A Lahti (Finlande). **11.15** Super G messieurs. Sport. Ski alpin. Coupe du monde. En direct. A Kvittfjell (Norvège). **12.30** Grand Prix d'Australie. Sport. Formule 1. Championnat du monde. La course. A Melbourne. **13.45** Coupe du monde. Sport. Saut à skis. K116. En direct. A Lahti (Finlande). **15.30** Winterpark Weekend. **15.45** Championnats du monde en salle. Sport. Athlétisme. 3e jour. En direct. A Budapest (Hongrie). **19.00** Coupe du monde. Sport. Saut à skis. K116. A Lahti (Finlande). **20.00** Tournoi messieurs de Scottsdale (Arizona). Sport. Tennis. Finale. En direct. **21.30** Wladimir Sidorenko (Ukr)/Moises Castro (Nic). Sport. Boxe. Réunion de Lübeck (Allemagne). Championnat WBA. Poids

CANAL+
9.05 Richie Rich. Film. **10.35** Les Sentiers de la perdicion. Film. **12.30** Infos(C). **12.40** Le vrai journal(C). **13.35** La France d'en face(C). **13.40** La semaine des Guignols(C). **14.15** Zapping(C). **14.30** La grande course(C). **15.00** Le Sanctuaire. Film TV. **16.35** C du sport. **17.00** Partir avec National Geographic. Les diables des profondeurs. **18.00** Babe, le cochon devenu berger. Film. **19.30** Ça cartoon(C). **20.30** Avant-match(C). **20.45** Bastia/Marseille. Sport. Football. Championnat de France Ligue 1. 27e journée. En direct. Commentaires: Denis Balbir, Claude Le Roy, Laurent Paganelli. **22.50** L'équipe du dimanche. **0.00** Boomtown. 2 ép. **1.25** Le Pharmacien de garde. Film.

RTL 9
12.00 Friends. 3 ép. **13.20** Meteor. Film. **15.05** Etat de force. Film. **16.45** Les Condamnées. **17.40** Veuve par alliance. Film. **19.30** Explosif. **19.50** Benny Hill. 2 ép. **20.45** Arrête ou ma mère va tirer. Film. **22.15** Explosif. **22.30** En quête d'info.

TMC
10.25 Tout nouveau tout beau. **11.45** 15 minutes pour le dire. **12.05** TMC info tout en images/Météo. **12.15** 30 minutes pour le dire. **12.50** Double page. Invité: Lionel Rocheman. **13.20** Inspecteur Morse. Film TV. **15.05** Hercule Poirot. **16.00** Cadfael. Film TV. **17.20** Carnets de plongée. **17.50** TMC info tout en images/Météo. **18.00** Régionales 2004, le cas Paca. **19.05** L'Empreinte du crime. **19.55** Albatros 78. 2 ép. **20.45** Kojak. 2 ép. **22.35** Mission impossible. 2 ép. **0.55** TMC à l'affiche.

Planète
14.00 Trintignant et Trintignant. Journal intime d'une comédie. **14.55** Carnets de Chine. La méde-

ARD
15.45 Championnats du monde en salle. Sport. Athlétisme. 3e jour. En direct. A Budapest (Hongrie). Commentaires: Ralf Scholt. **17.00** Tagesschau. **17.03** ARD-Ratgeber: Geld. **17.30** Die Hochzeitmacher. Feste feiern ohne Kirche. **18.00** Tagesschau. **18.05** Der 7. Sinn. Fahrstreifenwechsel: aber richtig. **18.08** Sportschau. **18.39** Ein gutes Los für alle. **18.40** Lindenstrasse. **19.10** Weltspiegel. **19.50** Sport-schau-Telegramm. **19.58** Heute Abend im Ersten. **20.00** Tagesschau. **20.15** Polizeiruf 110. Film TV. **21.45** Sabine Christiansen. **22.45** Tagesthem. **22.58** Das Wetter. **23.00** Kulturweltspiegel. **23.30** Druckfrisch. **0.00** Winterschläfer. Film.

ZDF
15.30 Verwirrung des Herzens - Der Weg zum Glück. Film TV. **17.00** Heute. **17.10** ZDF SPORTreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.55** Frank Riva. Film TV. **23.20** Die Macht des neuen Zaren. Putins gelenkte Demokratie. **17.10** ZDF SPORreportage. **18.00** ML Mona Lisa. Frauenzimmer: Zu Gast bei prominenten Frauen, die etwas andere Homestory. **18.30** Auto weg gegen Scheck. Eine besondere Pfandleihe. **19.00** Heute. **19.10** Berlin direkt. **19.30** Im Bann der grünen Götter. **20.15** Inga Lindström. Film TV. **21.40** Heute-journal. **21.5**

Du 13 mars au 23 avril: scratchez et gagnez!

L'Impartial

présente le

GRAND JEU

Scratch



Chaque samedi dans *L'Impartial*,
votre carte de jeu hebdomadaire.

Chaque jour dans *L'Impartial*,
tirage des numéros gagnants.

Participation gratuite.

de 100'000 francs de lots!

3 Peugeot
206 Look



2 semaines de rêve
à Djerba au Club Med
pour 2 personnes

Club Med

10 chronos Certina
DS type X-02



4 télévisions
LCD 20"



... et encore

des centaines d'autres prix:

des week-ends dans des capitales européennes,
des baladeurs MP3, des abonnements cinéma BCN CinéCard,
des bons d'achats, des entrées de cinéma...

L'Impartial

REGARD SUR LES GÉNÉRATIONS FUTURES

Pas encore abonné?

Retrouvez *L'Impartial* chaque jour en kiosque ou
souscrivez un abonnement-découverte (3 mois pour Fr. 39.-)

Par téléphone: 032 910 20 35

Par Internet: www.limpartial.ch (rubrique «abonnés»)



Vos partenaires Peugeot de la région
Garage Claude Mosset, rue des Parcs 147, Neuchâtel
Garage Entilles Stand SA, av. L.-Robert 146, La Chaux-de-Fonds
Garage Hotz SA, rue de l'Industrie 19, Fleurier
Garage Bertrand Ruedin, route de Grandson 18, Boudry
Garage de la Prairie, rue de la Prairie 13, Les Ponts-de-Martel

MANOR

croisitour

BCN Ciné
BCN

CINÉMAS À LA CHAUX-DE-FONDS

CORSO 916 13 77
PODIUM
V.F. Samedi et dim. 16 h, 20 h 45. 10 ans, suggéré 10 ans. 4e sem. De Yann Moix. Avec J. Depardieu, B. Poelvoorde, J.-P. Rouve. Un concours de sosies est organisé à la télé. Une occasion en or pour Bernard Frédéric d'enfiler à nouveau les tenues de son idole... Claude François. Une comédie amusante.

CORSO 916 13 77
LE PLUS BEAU JOUR DE MA VIE
V.O. it., s.-t. fr./all. Sam. et dim. 18 h 30. 12 ans, sug. 12 ans. 2e sem. De Cristina Comencini. Avec V. Lisi, M. Buy, S. Ceccarelli. Irène, la soixantaine n'a pas réussi à communiquer ses sentiments à ses enfants, qui eux-mêmes nagent dans leurs propres problèmes...
DERNIÈRES SÉANCES

EDEN 913 13 79
AFTER LIFE
V.O. s.-t. fr./all. Samedi 18 h. Age légal 12 ans. Cycle «La mort dans l'âme». De Hirokazu Kore-eda. Avec Arata, Erika Oda, Susumu Terajama. Pour construire le scénario, le réalisateur a convié plus de 500 personnes ordinaires à ouvrir leur âme, leur mémoire...

EDEN 913 13 79
PAYCHECK
V.F. Samedi 20 h 30, 23 h 15. Dimanche 20 h 30. 12 ans, suggéré 14 ans. 2e semaine. De John Woo. Avec Ben Affleck, Uma Thurman, Aaron Eckhart. Thriller de science fiction! Ingénieur travaillant sur des projets sensibles, il n'a que quelques heures pour recomposer sa mémoire qui a été effacée... Sinon, la mort l'attend.

EDEN 913 13 79
LE SEIGNEUR DES ANNEAUX: LE RETOUR DU ROI
V.F. Samedi et dimanche 14 h, 14 ans, suggéré 14 ans. Reprise exceptionnelle. De Peter Jackson. Avec Elijah Wood, Sean Astin, Viggo Mortensen. La fin est proche. La bataille pour la vie commence, alors que Frodon tente d'accomplir sa quête. 11 OSCARS 2004, un triomphe mérité. A voir ou à revoir.

EDEN 913 13 79
VOYAGES
V.O. s.-t. fr./all. Dimanche 18 h. 12 ans, suggéré 12 ans. Cycle «La mort dans l'âme». De Emmanuel Finkiel. Avec Maurice Chevit, Shulamit Adar, Nathan Cogan. Sur la route d'un voyage organisé à Auschwitz, le film s'attache au destin de trois femmes à la recherche de leur passé.

PLAZA 916 13 55
LA PLANÈTE BLEUE
V.F. Samedi et dim. 14 h, 16 h. 7 ans, sug. 7 ans. 5e semaine. De Andy Byatt. Plongez dans un monde inconnu: l'Océan. De la naissance des crabes à la lutte des bancs de sardines, en passant par le ballet des dauphins... Un étonnant voyage dans le monde marin. **SUBLIME!**

PLAZA 916 13 55
BATMAN, LE DÉFI
V.O. s.-t. fr./all. Samedi 18 h. 12 ans, sug. 12 ans. Cycle «Tim Burton». 1re semaine. De Tim Burton. Avec Michael Keaton, Danny De Vito, Michelle Pfeiffer. Tim Burton s'en donne à cœur joie au travers d'un trio mémorable: Le Capitaliste, le Pingouin et Catwoman. Génial!!!

PLAZA 916 13 55
LES RIVIÈRES POURPRES 2
V.F. Samedi 20 h 45, 23 h 15. Dimanche 20 h 45. 16 ans, suggéré 16 ans. 3e sem. De Olivier Dahan. Avec Jean Reno, Benoît Magimel, Johnny Hallyday. Des meurtres rituels se multiplient, de mystérieux moines éliminent des inconnus avant de disparaître. Ceux-ci vont rappeler de mauvais souvenirs au commissaire Niemans...

PLAZA 916 13 55
BEETLEJUICE
V.O. s.-t. fr./all. Dimanche 18 h. 12 ans. Cycle «Tim Burton Returns». De Tim Burton. Avec Michael Keaton, Alec Baldwin, Geena Davis. Comédie fantastique! Pour avoir voulu sauver un chien, ils passent dans l'autre monde et découvrent...

SCALA 1 916 13 66
MALABAR PRINCESSE
V.F. Sam. et dim. 14 h, 16 h 15, 18 h 30, 20 h 45. 7 ans, suggéré 10 ans. 1re suisse. De Gilles Legrand. Avec J. Villaret, M. Laroque, C. Brasseur. Tom, 8 ans, va passer un année chez son grand-père au Mont-Blanc pour se remettre de la disparition de sa mère. Un chaos tranquille va s'installer et aboutir à des révélations...

SCALA 1 916 13 66
RETOUR À COLD MOUNTAIN
V.F. Sam. 23 h. 14 ans, suggéré 14 ans. 3e semaine. De A. Minghella. Avec J. Law, N. Kidman, R. Zellweger. Juste avant de partir pour la guerre de Sécession, un simple regard, un baiser volé, va leur inspirer un amour absolu... A tout jamais! Une fresque grandiose! Oscar du meilleur second rôle féminin. **DERNIÈRE SÉANCE**

SCALA 2 916 13 66
LE MANOIR HANTÉ ET LES 999 FANTÔMES
V.F. Sam. et dim. 14 h, 16 h. 10 ans, suggéré 10 ans. 3e semaine. De Rob Minkoff. Avec Eddie Murphy, Jennifer Tilly, Terence Stamp. Jim traîne sa famille dans une «merveilleuse» demeure qu'il veut transformer. Mais la maison n'est pas vide... Une comédie frissonnante!

SCALA 2 916 13 66
BIG FISH
V.F. Samedi et dimanche 18 h, 20 h 30. 10 ans, suggéré 10 ans. Première suisse. De Tim Burton. Avec Ewan Mc Gregor, Albert Finney, Billy Crudup. L'histoire à la fois drôle et poignante d'Edward Bloom, un père débordant d'imagination et de son fils, William.

SCALA 2 916 13 66
POLLY ET MOI
V.F. Samedi 23 h. 11 ans, suggéré 12 ans. Avant-première. De John Hamburg. Avec Ben Stiller, Jennifer Aniston. Alec Baldwin. Comédie romantique! Lui, il se méfie de tout ce qui sort de la routine. Elle, elle navigue à vue. Et ils vont se croiser...

SCALA 3 916 13 66
L'ÎLE DU BLACK MOR
V.F. Samedi et dim. 14 h 15, 16 h 15. 7 ans, suggéré 7 ans. 2e semaine. De Jean-François Laguionie. Le Kid trouve la carte d'une île au trésor, tombée du livre de Black Mor, le célèbre pirate... Il décide de partir à l'aventure... Un trésor pour petits et grands.

SCALA 3 916 13 66
CONFIDENCES TROP INTIMES
V.F. Sam. et dim. 18 h 15, 20 h 30. 12 ans, suggéré 14 ans. 2e semaine. De Patrice Leconte. Avec Fabrice Luchini, Sandrine Bonnaire, Michel Duchaussoy. Thriller sentimental! En se trompant de porte, elle se retrouve à confier ses déboires sentimentaux à son voisin, qu'elle croit psychologue...

SCALA 3 916 13 66
BIG FISH
V.F. Samedi 23 h. 10 ans, suggéré 10 ans. Première suisse. De Tim Burton. Avec Ewan Mc Gregor, Albert Finney, Billy Crudup. L'histoire à la fois drôle et poignante d'Edward Bloom, un père débordant d'imagination et de son fils, William.

ABC 967 90 42
LA MORT SUSPENDUE
V.O. angl., s.-t. fr./all. Samedi 16 h 15, 18 h 30. Dim. 16 h 15, 20 h 45. 12 ans. Première vision. De Kevin McDonald. Avec B. Mackey, N. Aaron. Documentaire autour de Joe Simpson, Simon Yates. Un docu-fiction captivant qui adapte le récit de l'apiniste Joe Simpson, incroyable rescapé des Andes péruviennes. **DERNIÈRES SÉANCES**

ABC 967 90 42
LE TANGO DES RASHEVSKI
V.F. Samedi 20 h 45. Dimanche 18 h 30. 12 ans. Première vision. De Sam Garbarski. Avec Hippolyte Girardot, Ludmila Mikaël, Michel Jonasz. Une jolie comédie dramatique sur l'identité juive, avec tous les paradoxes d'une diaspora plus ou moins attachée à ses traditions.

Une pièce d'identité sera demandée à toute personne dont l'âge pourrait prêter à confusion.
Merci de votre compréhension!

CINÉMAS DANS LA RÉGION

NEUCHÂTEL
■ APOLLO 1,2,3 (032 710 10 33)
PODIUM. 20h45. 10 ans. 3e semaine. De Y. Moix.
LA PLANÈTE DES SINGES. Sa 18h. 12 ans. Cycle «Tim Burton returns».

RETOUR À COLD MOUNTAIN. Ve-sa noct. à 23h. 14 ans. 3e semaine. De A. Minghella.
LE SEIGNEUR DES ANNEAUX: LE RETOUR DU ROI. Sa-di 14h. 14 ans. De P. Jackson.
SLEEPY HOLLOW. Di-ma 18h. 16 ans. Cycle «Tim Burton returns».

BIG FISH. 14h30-17h45-20h30. 10 ans. Première suisse. De Tim Burton.
POLLY ET MOI. Ve-sa noct. à 23h. 12 ans. De J. Hamburg.
L'ÎLE DU BLACK MOR. 14h15. 7 ans. 2e semaine. De J.-F. Laguionie.
NOS MEILLEURES ANNÉES - 1ÈME PARTIE. Me-sa 17h-20h30. VO. 3e semaine. 12 ans. De M. Tullio Giordana.

NOS MEILLEURES ANNÉES - 2ÈME PARTIE. Di-ma 17h-20h30. 12 ans. VO. 2e semaine. De M. Tullio Giordana.
■ ARCADES (032 710 10 44)
LA PLANÈTE BLEUE. 14h-16h. 7 ans. 5e semaine. De A. Byatt.
LE VENT NOUS EMPORTERA. 18h. VO. Pour tous. Cycle «La mort dans l'âme». De A. Kiarostami.
LES RIVIÈRES POURPRES 2. 20h30. Ve-sa noct. à 23h. 16 ans. 3e semaine. De O. Dahan.

LA CHAMBRE DU FILS. Di-ma 18h. 12 ans. Cycle «La mort dans l'âme». De N. Moretti.
■ BIO (032 710 10 55)
LE MANOIR HANTÉ ET LES 999 FANTÔMES. 14h-16h. 10 ans. 3e semaine. De R. Minkoff.
CONFIDENCES TROP INTIMES. 18h-20h30. 12 ans. 2e semaine. De P. Leconte.
■ PALACE (032 710 10 66)
PAYCHECK. 14h15-20h30. Ve-sa noct. à 23h15. 12 ans. 2e semaine. De J. Woo.
NOS MEILLEURES ANNÉES - 2ÈME PARTIE. Me-sa 17h. VO. 12 ans. 2e semaine. De M. T. Giordana.
NOS MEILLEURES ANNÉES - 1ÈRE PARTIE. Di-ma 17h. VO.

12 ans. De M. Tullio Giordana.
■ REX (032 710 10 77)
PETER PAN (LIVE ACTION). 14h30. 7 ans. 5e semaine. De P.J. Hogan.
OPEN RANGE. 17h15-20h15. 10 ans. De K. Costner. Première suisse.
ATTRACTION FATALE. Ve-sa noct. à 23h15. 14 ans. 2e semaine. De M. Parkhill.

■ STUDIO (032 710 10 88)
MALABAR PRINCESSE. 14h-18h30-20h45. 7 ans. Première suisse. De G. Legrand.
TOUT PEUT ARRIVER. 16h. 7 ans. 5e semaine. De N. Meyers.
■ BÉVILARD-MALLERAY
■ PALACE (032 492 25 48)
RRRRR ! Sa-di 20h30. Di 16h. 10 ans. De A. Chabat.

■ MOUTIER
■ LE CINOCHE (032 493 73 73)
PEAU D'HOMME - COEUR DE BÊTE. Sa 17h30. 14 ans. De H. Angel.
LES 11 COMMANDEMENTS. Sa 20h30. Di 16h-20h30. Lu 20h30. 12 ans. De F. Desagnat.

LE NOIRMONT
■ CINÉLUCARNE (032 953 11 84)
LOST IN TRANSLATION. Sa 20h45. Di 20h30. 12 ans. De S. Coppola.
■ SAINT-IMIER
■ ESPACE NOIR (032 941 35 35)
Relâche.
TAVANNES
■ CINÉMA ROYAL (032 481 43 29)
LA PLANÈTE BLEUE. Sa 17h-21h. Di 17h. 7 ans. Documentaire. De A. Fothergill.
NARRADORES DE JAVE. Di-ma 20h30. VO. 14 ans. De E. Caffé.

TRAMELAN
■ CINÉMATOGAPHE (032 487 45 61)
DESPERADO 2. Sa 21h. Di 17h. 16 ans. De R. Rodriguez.
INNOCENTS (THE DREAMERS). Sa 18h. Di 20h30. VO. 16 ans. De B. Bertolucci.

À VISITER DANS LA RÉGION

LA CHAUX-DE-FONDS
BOIS-DU-PETIT-CHÂTEAU. Tous les jours de 8-19h (été) ou 17h (hiver). Vivarium: fermé jusqu'au 6.2; en dehors de cette fermeture: 9-12h/14-18h (été) ou 17h (hiver).
CLINIQUE MONTBRILLANT. «Travaux 2002-2003», expo photos de Patrick Guerne. Tous les jours de 8h à 22h, jusqu'au 30.4.

LES PONTS-DE-MARTEL
FROMAGERIE. Démonstration tous les jours, 8-12h/17-19h; fabrication 8-10h.
■ SAINT-IMIER
CENTRE DE CULTURE ET DE LOISIRS. Exposition de Stéphane Montavon, peintures. Me-ve 14-18h; sa-di 14-17h. Jusqu'au 7.3.

NEUCHÂTEL
BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE ET UNIVERSITAIRE. «Manuscrits de Jean-Jacques Rousseau», me/sa 14-17h ou sur rdv au 032 717 73 00. Exposition «A bouche que veux-tu» menus propos sur la gastronomie française et européenne de l'âge classique à la Belle Epoque. Lu-ve 8-20h, sa 8-17h. Jusqu'au 30.11.04.
OFFICE DE LA STATISTIQUE. Construire l'éphémère: projets contemporains de construction temporaire. Jusqu'au 30.04.

■ COUVET
CENTRE SPORTIF. Exposition de Claire Hasler, oeuvres réalisées à base de papiers végétaux. Jusqu'au 4.4.

MUSÉES DANS LA RÉGION

LA CHAUX-DE-FONDS
MUSÉE DES BEAUX-ARTS. Exposition de Anne-Lise Jeanneret, dessins et Thierry Sachot, dessins, objets, peintures. Ma-di 10-17h. Jusqu'au 2.5.
MUSÉE D'HISTOIRE. Ma-di 10-17h. Dimanche entrée libre de 10h à 13h.
MUSÉE D'HISTOIRE NATURELLE. «Renard, un voisin à découvrir», exposition du Musée d'histoire naturelle de Fribourg. Ma-sa 14-17h, di 10-12/14-17h. Entrée libre. Jusqu'au 25.04.04.

MUSÉE INTERNATIONAL D'HORLOGERIE. Exposition permanente. Ma-di 10-17h.
MUSÉE PAYSAN ET ARTISANAL. Me-sa-di 14-17h.

LE LOCLE
MUSÉE DES BEAUX-ARTS. Exposition de Grégoire Müller, polygraphiques. Dès le 12 mars au 2.5. Ma-di 14-17h.
MOULINS SOUTERRAINS DU COL-DES-ROCHES. Exposition temporaire: Et tout près s'ouvre l'abîme: voyageurs au Locle et aux Moulins souterrains (1770-1830). Nov-avril: ma-di 14-17h. Jusqu'au 30.4.04. Rens. 032 931 89 89.
MUSÉE D'HORLOGERIE. Château des Monts. «Les temps du Monts» Ma-di 14-17h.

DELÉMONT
MUSÉE JURASSIEN D'ART ET D'HISTOIRE. Exposition «Chasseurs sachant chasser...», photographies de Sandra Hüsler. Ma-di 14-17h. Jusqu'au 18.4.
LA SAGNE
MUSÉE RÉGIONAL. Mobilier, objets et animaux de la vallée. Chambre neuchâteloise. Salle Oscar Huguenin. 1er dimanche du mois, 14-17h, ou sur rendez-vous au 032 931 51 06.

LES GENEVEZ
MUSÉE RURAL JURASSIEN. Rens. 032 484 00 80, fax 032 484 00 81.
■ MOUTIER
MUSÉE DU TOUR AUTOMATIQUE ET D'HISTOIRE. Lu-ve 14-17h, ainsi que sur dem. tel/fax 032 493 68 47.
MUSÉE JURASSIEN DES ARTS. «Club jurassien des Arts: 50 ans - 50 artistes» et «Carte Blanche». Me 16-20h, je-di 14-18h. Jusqu'au 4.4.

MURIAUX
MUSÉE DE L'AUTOMOBILE. Sa 13h30-17h30. Di 10-12h/13h30-17h30. Jusqu'au 31.3.04.
■ SAINT-IMIER
MUSÉE DE MINÉRAUX (Passage Central 6). Visite sur demande, commentée et gratuite 032 941 16 02.

VILLERS-LE-LAC
MUSÉE DE LA MONTRE. Pour les groupes dès 10 personnes: ouvert toute l'année sous condition de réservation préalable au 0033 6 07 15 74 91 ou 0033 3 81 68 19 90.
■ NEUCHÂTEL
CENTRE DÜRRENMATT. «Friedrich Dürrenmatt, écrivain & peintre». Me-di 11-17h. Jusqu'en avril 2005.

GALERIES DE L'HISTOIRE. (Antenne du MAH - Av. DuPeyrou 7). «Imaginer la ville: sept maquettes historiques de Neuchâtel entre l'an 1000 et 2000» Ma-di 13-17h. Fermé les lundis sauf Pâques, Pentecôte et Jeûne fédéral. Entrée libre.

MUSÉE D'ART ET D'HISTOIRE. «Les couleurs de la mélancolie dans la peinture neuchâteloise, 1820-1940, de Léopold Robert à François Barraud». Ma-di 10h-18h, mercredi entrée libre. Du 29.2. au 23.5.

MUSÉE D'ETHNOGRAPHIE. «Touaregs. Nomades du désert». Ma-di 10-17h. Entrée libre le mercredi. Du 28.2. au 18.4.
MUSÉE D'HISTOIRE NATURELLE. Ma-di 10-18h.

BOUDRY
MUSÉE DE LA VIGNE ET DU VIN. «Bouteilles». Me-di 14-18h ou sur rdv au 032 842 10 98. Jusqu'au 30.5.04.

MUSÉE DES SAPEURS-POMPIERS. Collection d'objets divers datant du 19e siècle à ce jour. Visites sur demande, 079/240 29 00.

COLOMBIER
MUSÉE MILITAIRE ET MUSÉE DES TOILES PEINTES DU CHÂTEAU. Me-ve à 15h ainsi que le 1er dimanche du mois à 14h. et 15h30. Visites de groupe et visites en dehors des horaires sur réservation au 032 843 97 00.

HAUTERIVE
LATÉNIUM, PARC ET MUSÉE D'ARCHÉOLOGIE. Ma-di 10-17h.

LE LANDERON
MUSÉE - FONDATION DE L'HÔTEL-DE-VILLE. Exposition de photographies du Landeron et de ses environs. Ouverture le week-end: sa-di 15h30-17h30. Du 7 février au 23 mai.

MÔTIERS
MUSÉE RÉGIONAL D'HISTOIRE ET D'ARTISANAT DU VAL-DE-TRAVERS. Fermeture hivernale. Réouverture le 01.05.2004.
MUSÉE J.-J. ROUSSEAU. Ma/je/sa/di 14-17h, d'avril à octobre. Sur rdv 032 861 13 18, de novembre à mars.

TRAVERS
MUSÉE INDUSTRIEL - SITE DE LA PRESTA. Présentation d'un atelier de décolletage horloger reconstitué et d'une collection de machines à tricoter Dubied. Pour rens: http://www.mival.net. En hiver fermé. Visites individuelles: voir horaires du Voyage au Pays des Fées.

VALANGIN
CHÂTEAU ET MUSÉE. Exposition temporaire consacrée aux acquisitions récentes. Dans le cellier, exposition «Au filtre du temps, le Val-de-Ruz» Jusqu'au 9.05.04. Ma-di 10-12h/14-7h. Fermé lundi et ve après-midi.

VAUMARCUS
CHÂTEAU. FONDATION MARC JURT. Artespace: Pablo Picasso, «La femme dans l'oeuvre gravée de Picasso», choix de gravures de 1921 à 1968, livres, photos, vidéo. Tél. 032 836 36 21, www.marcjurt.ch - Ma-di 11-17h. Jusqu'au 28.3.

MOTS CROISÉS DU JOUR

N° 696

Horizontalement:
I. Grincheux. II. Cabochard. Ferrure. III. Postérieurs. IV. Pas triste. Intramuros. Se gondole. V. Volcan. Morceau de lapin. VI. Lisière. Queue de cheval. VII. Serpent de verre. Coup. VIII. Note. Amas de stériles. IX. Torrent pyrénéen. Commune suisse. X. Décortique. Fin de western.
Verticalement:
A. Passereau. B. Laïque de monastère. Opposant. C. Acteur britannique. Première version. D. Petite élue. Angles saillants. E. Plus mauvais. Les beaux jours. F. Soule. Voie urbaine. G. Cheville de golf. Discipline olympique. H. Extrême politesse. I. Peintre français. Adverbe. J. Demeure. Septentrion.

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
I										
II										
III										
IV										
V										
VI										
VII										
VIII										
IX										
X										

Solution dans la prochaine édition.
Solution du No 695
HORIZONTALLEMENT:
I. TRAINTRAIN. II. EOSINE. ISE. III. TNT, ETALES. IV. EDEN. IDEES. V. AE-RIENNE. VI. QUIETE. SPA. VII. URSS. SA. AN. VIII. MONT. IX. URUBUS. RER. X. EVENTUELLE. **VERTICALEMENT:** A. TETE A QUEUE. B. RONDEUR. RV. C. ASTERISQUE. D. II. NIES. BN. E. NNE. ET. BUT. F. TETINES. SU. G. ADN. AM. H. AILEES. ORL. I. ISEE. PANEL. J. NESS. ANTRÉ.

Fragile, impertinent et charmeur

Interview ■ Sale gamin au cœur d'ange, Bénabar fait partie de la programmation alléchante des Francomanias de Bulle du 18 au 22 mai. Il se confie avec dérision et tendresse

Propos recueillis par
Yvonne Tissot

Les Francomanias de Bulle dévoilait hier l'alléchante programmation de leur 8e édition, qui se déroulera du 18 au 22 mai. Avec rien moins que trois des quatre artistes masculins nominés aux Victoires de la musique 2004, le festival de chanson française fribourgeois s'offre un concentré de talents, d'humanité et de bonheur... Parmi ces perles, le chanteur Bénabar, poète forain au verbe cynique et aux émotions ciselées. Nous l'avons croisé lors de son passage à Neuchâtel le 19 février dernier.

Bénabar, cinquante concerts de janvier à mai, c'est un marathon... Pourquoi en faire autant?

Bénabar: On a la chance d'avoir beaucoup de dates, qui plus est dans des conditions confortables. C'est agréable, même si c'est fatigant. Après tout, on fait de la musique pour rencontrer des gens. C'est le but du jeu.

Que vous apportent les concerts?

B.: Je n'imagine pas ce boulot sans faire de concerts. Ça suscite pas mal d'euphorie, de joie, de fierté. Parfois aussi de l'énerverment, de la tristesse, du trac... Une tournée ça monopolise pas mal; mais, même si tu es fatigué durant la journée, sur scène, le soir, tu as envie qu'il y ait des gens, tu as envie de faire bien... et ça, ça donne plein d'énergie.

Rêvez-vous un jour de remplir le Stade de France? (sourire)

B.: Non! Mais je n'ai pas de préférences quant à la taille des



Aux Francomanias, il tiendra la tête d'affiche avec Voulzy, M et Bashung (ici, au Passage, en février). Bénabar a la scène et la poésie naturellement dans le sang. Bientôt, il va aussi devoir tester ses dons de jeune père... PHOTO MARCHON

salles, sauf celles qui ne sont pas humaines. Par contre, il y a toute une légende sur la meilleure ambiance des petites salles... J'estime que si on est mauvais, si on a aucun contact avec les gens, même dans un petit bar à un mètre des personnes, il ne se passera rien. C'est à nous de faire du bon boulot.

Comment s'improvise-t-on musicien soudainement à 25 ans? Puis à 30, c'est la célébrité...

B.: Je bosse beaucoup. J'avais appris la trompette quand j'étais petit, je jouais

mal mais j'avais acquis les rudiments de la musique; ensuite, j'ai travaillé tout seul, et surtout en faisant des concerts.

Prenez-vous des cours de chant et de piano?

B.: Non, très peu. Ce qui est un drame d'ailleurs (sourire). J'ai travaillé ma voix pour qu'elle tienne le coup en tournée. Le piano, j'en joue mal. J'en jouais déjà mal avant. L'avantage maintenant, c'est que j'ai un ingénieur du son très fort, qui baisse le volume lorsque je commence à faire n'importe quoi... (rires)

Sur votre dernier disque «Les risques du métier», votre voix est en effet plus posée, le style en devient moins tonique...

B.: Oui. Dans la production de cet album, il y a un truc moins percutant moins gueulard. C'est parce que je ne voulais pas m'enfermer dans un système et refaire toujours du festif.

Avez-vous subi des pressions pour sortir un troisième album 18 mois après le précédent?

B.: Non, je crée librement. J'ai existé avant d'être dans une

maison de disques. Je tourne du reste toujours avec les musiciens du début, donc j'existe avec ou sans maison de disques.

Quelle relation avez-vous avec le succès? Cela a-t-il changé votre manière de vivre?

B.: Non. J'essaie de rester droit et j'ai l'avantage de ne pas être attiré par les conneries du showbiz. Même si j'aime bien faire la fête avec mes copains, ce ne sera pas en boîte à meuf, ni avec des voitures de sport... Du reste, je n'en ai pas. C'est vrai qu'au niveau financier, ça

va bien. Mais je ne suis pas milliardaire. Je gagne ma vie, et c'est très agréable! Je projette par exemple de m'acheter un appartement à Paris, du style «parisien», tout vieux. Mais c'est plus parce que je vais avoir un enfant, qu'à cause du succès... Ce sont des soucis de trentenaire...

Dans vos chansons, vous vous moquez des machos et de la vie rangée. Dans la vie, êtes-vous un homme émancipé? Allez-vous prendre un congé-paternité pour vous occuper de votre bébé?

B.: Non, bien sûr que non (sourire)... C'est ma femme qui s'en occupera, ainsi que du ménage: je m'émancipe dans mes disques, mais pas dans la vie! Pardon, j'use beaucoup de deuxième degré, de cynisme, de dérision. Tout ce que je peux vous dire, c'est que dans mes chansons, je me livre honnêtement et sincèrement. Je n'essaie pas de séduire tel ou tel public. J'ai du reste le sentiment que je me livre de plus en plus. Je deviens moins causeur, moins rigolard (silence). /YVT

L'affiche

Hormis le 19 mai (à 20h, à l'Espace Gruyère), les concerts ont lieu à l'Hôtel de ville de Bulle (FR), à 20h30. **Ma 18 mai:** Simon Gerber (CH), Thierry Romanens (CH), Laurent Voulzy. **Me 19:** Sanseverino, Bénabar, Tryo. **Je 20:** Olivia Ruiz, Raphaël, Darian. **Ve 21:** Regard du Nord (CH), Jérémie Kislung (CH), M. **Sa 22:** Polar (CH), Alain Bashung. Location dans les cinémas. Renseignements: 026 411 11 11 ou sur www.francomanias.ch/

LITTÉRATURE

Jeunes auteurs, à vos plumes!

La commune de Vernier donne le coup d'envoi de la 11e édition de son concours littéraire de poésie, de contes ou de nouvelles destiné à encourager les jeunes auteurs.

Destiné aux jeunes de Suisse romande, il comprend deux catégories d'âge, de 16 à 20 ans et de 21 à 25 ans. Les jeunes auteurs sont invités à présenter soit des poèmes, soit des contes ou nouvelles. Inédite, l'œuvre doit être rédigée en français, dactylographiée sur page A4. Les contes ou nouvelles doivent comprendre entre 10 et 15 pages de 30 lignes chacune. Quant aux jeunes poètes, ils doivent présenter un minimum de dix poèmes (15 au maximum) en prose ou vers libres ou classiques.

Les textes doivent être envoyés jusqu'au 30 septembre 2004, en trois exemplaires, au Service de la culture de la commune de Vernier. La remise des prix aura lieu au Salon international du livre de Genève, à Palexpo, au printemps 2005. /sp-réd

En avant pour les Chouchoubertiades! Val-de-Travers ■ Les musiciens en herbe auront cette année leur festival. Un événement unique en Suisse, agendé en septembre

Par
Sophie Bourquin

C'est une première en Suisse: les jeunes musiciens en herbe auront cette année leur festival. Les Chouchoubertiades, un nom qui annonce la couleur puisque la manifestation, qui se déroulera le 5 septembre à Couvet, se profile comme une grande fête vouée au plaisir de jouer et d'entendre de la musique. Point de concours ni de jury, les chouchous n'auront pour seule pression que de charmer les oreilles du public. Le festival se déroulera dans sept salles différentes.

Des jeunes de tout le canton
«Offrir une telle manifestation aux enfants est un vieux rêve du délégué cantonal à l'éducation musicale Bernard Comtesse et, comme les Jeunesses musicales du Val-de-Travers fêtent cette année leur 30e anniversaire, il a profité de l'occasion», explique Romuald Babey, président du comité d'organisation. Les Chouchoubertiades, donc, s'adressent aux jeunes musiciens de l'ensemble du canton, entre six et seize ans, issus des Conservatoires, des écoles primaires et secondaires, des écoles de musique, des chorales, des fanfares et des sociétés d'accordéonistes. Les organisateurs ont ratissé large, afin de varier les genres au maximum. Quant au niveau demandé,

«nous prenons même des débutants. La seule condition est que les musiciens ne choisissent pas une œuvre qui est au-dessus de leurs forces». Sinon, les gosses sont entièrement libres dans le choix des morceaux qu'ils interpréteront. Ils devront toutefois assumer trente minutes de musique et se produire par groupe de deux au minimum, pour un maximum de 120. «Il

y aura un peu de tout: de la musique vocale, instrumentale, des petits spectacles avec de la danse, même une comédie musicale», poursuit Romuald Babey. Pour clôturer ces Chouchoubertiades, les organisateurs ont prévu un concert final rassemblant tous les musiciens et le public. «L'œuvre qui sera donnée n'a toutefois pas encore été déterminée».

De futures éditions?

Même si peu de choses ont encore été définitivement fixées – les inscriptions sont ouvertes jusqu'à la mi-mars – les organisateurs s'attendent à accueillir quelque 1500 musiciens en herbe. «Ce sera sans doute un événement ponctuel, mais il n'est pas impossible, si tout marche au mieux, que nous décidions de refaire des Chouchoubertiades dans trois ou quatre ans». /SAB

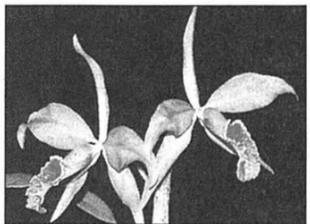
Couvet, le 5 septembre 2004. Inscriptions par écrit, jusqu'au 15 mars, auprès des Jeunesses musicales du Val-de-Travers, Case postale, 2112 Môtiers



Les chouchous auront leur festival, le 5 septembre à Couvet. PHOTO ARCH-MARCHON

THOUNE

Fascinantes orchidées



Fleur mythique, mystérieuse et unique en son genre, l'orchidée exerce une fascination qui ne date pas d'hier. C'est pourquoi la 22e Exposition suisse des orchidées de Thounne présente jusqu'à dimanche une collection de plantes venues de tous les horizons. Intitulée «Le monde des orchidées – les orchidées du monde», cette exposition rassemble les collections de cultivateurs professionnels d'Europe, du Japon ou d'outre-Mer, composées de plantes rares ou de croisements uniques. Avec plus de 30.000 variétés, les orchidées sont probablement la plus importante espèce de plantes sur terre. L'exposition s'est donné pour objectif de refléter cette diversité. /sp-réd.

Thoune, Thun-Expo, sa 6 mars, 9h-20h, di 7, 9h-18h

Qui a allumé la mèche au Rwanda?

LE DOSSIER

Par
Roger de Diesbach
et Ron Hochuli

A lors que le Rwanda s'apprête à commémorer le dixième anniversaire du génocide qui a fait près d'un million de morts parmi les populations tutsi et hutu modérés, le juge français Jean-Louis Bruguière termine son enquête. Sa conclusion? Ce sont des membres du Front patriotique rwandais de Paul Kagame, l'actuel président du pays des Mille collines, qui ont mis en œuvre l'attentat du 6 avril 1994 contre l'avion des présidents rwandais et burundais, tous deux hutu. Ce, sous le haut commandement de Paul Kagame qui agissait avec la complicité du président ougandais Yoweri Museveni.

Il ne s'agit donc aucunement de blanchir les génocidaires hutu. Mais de pointer du doigt ceux qui ont allumé la mèche. Ceux qui ont provoqué l'étincelle qui a embrasé le pays des Mille collines de manière effroyable au printemps 1994.

Des milliers de pages

Le juge Bruguière enquête depuis mars 1998 sur le crash de l'avion qui, le 6 avril 1994 à 20h25, abattu par un missile, s'est écrasé près de Kigali provoquant la mort du président rwandais Juvenal Habyarimana et de son homologue burundais Cyprien Ntaryamira - tous deux Hutu.

Mandaté par la veuve du copilote français également décédé dans le crash, le juge Bruguière a reçu les conclusions de ses enquêteurs fin janvier. En ressort un document de plusieurs milliers de pages, qui comportent le fruit d'investigations menées sur le plan international, et notamment en

Suisse. Ce rapport devrait être remis prochainement au procureur de la République.

Depuis que les milieux qui s'intéressent au génocide rwandais - à la fois en Afrique et dans les pays occidentaux - ont appris que Jean-Louis Bruguière arrivait au terme de son enquête, l'information s'est répandue comme une trainée de poudre, vu son importance.

Problème: ce rapport s'achève au moment même où le président Kagame, le FPR et l'ensemble du Rwanda et de ses alliés africains s'apprêtent à commémorer le dixième anniversaire du génocide. Il y a donc, du Rwanda à l'Afrique aux Etats-Unis en passant par l'Europe, de multiples tentatives visant à bâillonner le juge Bruguière et son rapport.

Selon des milieux bien informés, si le président sud-africain Thabo Mbeki (grand allié de Paul Kagame) s'est rendu dernièrement à Paris, c'était afin de faire interdire ou ajourner la publication du rapport Bruguière. Le responsable d'une grande organisation non gouvernementale: «A ma connaissance, il en a parlé directement avec le président Chirac.»

En réalité, les conclusions auxquelles aurait abouti le juge Bruguière n'étonnent pas les milieux qui s'interrogent sur les origines du génocide rwandais. Car elles ne feraient que confirmer différents rapports et enquêtes journalistiques déjà publiés.

L'ancien responsable d'enquête du Tribunal pénal international (TPI) Michael Hourigan rédige en 1997 un rapport secret portant sur les confessions de trois tutsi: ces derniers affirment avoir appartenu à l'escadron d'élite qui a assassiné le président hutu. Ce qui permet à Steven Edwards de révéler dans

le journal canadien «National post», le 1er mars 2000: «Les trois Tutsi ont dit à des enquêteurs de l'ONU en 1997 que l'assassinat du président Juvenal Habyarimana avait été mis en œuvre avec la complicité d'une puissance étrangère sous le haut commandement de Paul Kagame.»

L'élément détonateur

Dix jours plus tard, le 11 mars, le journaliste Stephen Smith revenait sur cette piste dans «Libération», mentionnant le rapport secret des Nations unies. Et le journaliste de commenter: «Gravissime à double titre, cette accusation impute au régime rwandais sorti des fosses com-

munes la responsabilité de l'élément détonateur du génocide au Rwanda, sur lequel les Nations unies se refuseraient à rechercher la vérité en toute impartialité.»

Les trois informateurs tutsi ont affirmé appartenir à une cellule baptisée «Network». Cette structure clandestine du FPR était activée et désactivée selon les besoins. Ainsi, des soldats de l'ombre, dont les noms et les grades ont été révélés aux enquêteurs des Nations unies, auraient organisé l'attentat contre le Falcon 50 à partir de trois positions de tir et autant de postes de commandement aux abords de l'aéroport de Kigali. Toujours selon «Libération», un

complice à Dar-es-Salam, la ville tanzanienne d'où Juvenal Habyarimana rentrait le soir du 6 avril après un sommet régional visant à ramener la paix dans la région des Grands-Lacs, aurait annoncé le retour du président. Deux missiles sol-air auraient été tirés sur l'avion quand celui-ci était en phase d'approche. L'un des deux tireurs serait décédé.

D'abord, un plan de paix...

Dans une autre enquête, publiée par le «Vrai papier journal», de célèbres journalistes d'investigation - Pierre Péan, Christophe Nick et Xavier Muntz - ont donné une impressionnante série de détails sur la période de gestation et le déroulement de l'attentat en se fondant sur d'autres témoignages, que le juge Bruguière aurait également recueillis.

Il faut remonter au 4 août 1993, huit mois avant le génocide. La diplomatie française estime avoir remporté un succès en proposant un accord de paix entre Hutus et Tutsis. Mais dès le départ, les deux parties n'ont aucune intention de le respecter. Chacune veut gagner du temps. Les Hutus pour se réorganiser, et les Tutsis pour infiltrer le Rwanda.

«Abattre Habyarimana!»

Cet accord anticipe le partage du pouvoir prévu par le plan de paix d'Arusha. La future armée du Rwanda devait être composée de 19.000 hommes, dont 40% de soldats du FPR tutsi, qui est d'ailleurs autorisé à installer immédiatement un bataillon de 600 hommes à Kigali. Une force internationale est déployée pour surveiller l'application de l'accord. La résolution 772 de l'ONU crée l'UNMAR, mission pour l'assistance au Rwanda.

Dès lors, les événements s'accélérent. Les extrémistes hutu paniquent devant le retour en force du traditionnel ennemi tutsi. Le programme génocidaire se met au point. Quant aux Tutsi, ils cultivent le double discours. Pendant les négociations, précise un ancien militant cité par le «Vrai papier journal», Kagame expliquait à ses troupes: «Conférence ou pas, notre objectif est d'abattre Habyarimana!» C'est donc à partir de là que l'actuel homme fort du pays des Mille collines aurait eu l'idée de préparer une attaque destinée à tuer d'une pierre deux oiseaux. Les présidents burundais et rwandais meurent le 6 avril 1994 au soir, lorsque le Falcon 50 qui les transporte est touché par un missile, juste au-dessus de Kigali. /RdD/RHO-La Liberté

Quelques dates

1992. Création de la Coalition pour la défense de la République par les radicaux Hutu. Le gouvernement, les Hutu modérés et le FPR entament des négociations à Arusha (Tanzanie).

1993. Signature des Accords de paix d'Arusha. Aux troupes françaises au Rwanda succède la Mission des Nations Unies d'Assistance au Rwanda.

1994. L'avion qui transportait le président Habyarimana est abattu au-dessus de Kigali. Le génocide qui s'ensuit fera près d'un million de morts. L'ONU retire ses troupes du Rwanda. Le FPR prend la capitale Kigali et, progressivement, l'ensemble du territoire. Le Tribunal pénal international pour le Rwanda est créé en novembre.

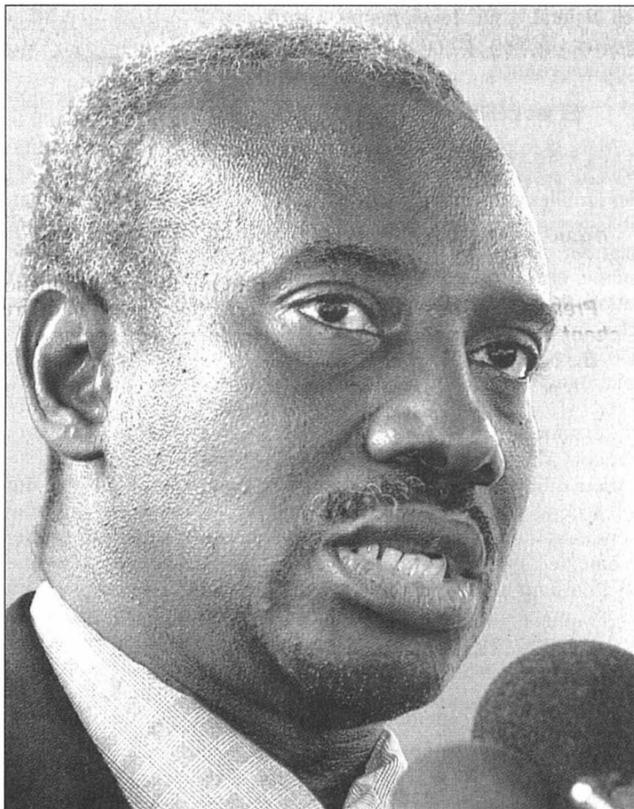
1996. Le nouveau régime rwandais soutient les rebelles zairois contre le maréchal Mobutu.

1998. Le Rwanda apporte une aide militaire à une nouvelle rébellion zairoise opposée cette fois à Laurent-Désiré Kabila, qui a succédé à Mobutu.

2000. Le général-major Paul Kagame devient président de la République.

2001. En Belgique, procès à la Cour d'Assises de Bruxelles: quatre Rwandais sont jugés pour crimes contre l'humanité. Au Rwanda, vote de la loi instaurant les juridictions populaires «gacaca».

2003. Premières libérations provisoires des auteurs du génocide ayant plaidé coupable. Referendum favorable à la proposition d'une nouvelle constitution. Kagame est réélu président avec 95% des voix. /Lib



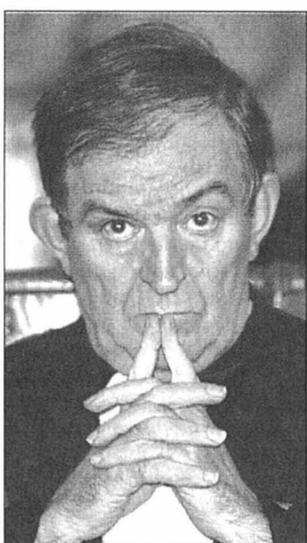
Selon certaines sources, Paul Kagame, l'actuel président du Rwanda, aurait préparé l'attentat contre le président rwandais en 1994. PHOTO KEYSTONE

«Il n'est pas sûr que Kagame soit inculpé»

Filip Reyntjens, juriste, professeur à l'Université d'Anvers, est un grand spécialiste de la Région des Grands Lacs. Il a écrit de nombreux ouvrages sur le Rwanda, dont «Trois jours qui ont fait basculer l'histoire». Il a émis, dès 1996, l'hypothèse de l'implication du Front patriotique rwandais dirigé par Paul Kagame dans l'attentat contre l'avion.

Qu'attendez-vous du rapport Bruguière?

Filip Reyntjens: J'ai souvent été en contact avec le juge et son équipe dès le début de l'instruction. Ce que j'en attends, c'est que des éléments du FPR soient mis en cause. Car jusqu'alors, il existait un faisceau d'indications plus que de véritables preuves. Le juge semble arriver à une conclu-



Le juge Bruguière enquête depuis mars 1998. PHOTO KEYSTONE

sion qui reflète l'intime conviction qu'il avait au moment où

il a reçu les premiers éléments: c'est Paul Kagame qui a commandité l'attentat.

Quelles seraient les conséquences juridiques?

F. R.: A mon sens assez maigres. Parce que si le procureur de la République à qui le rapport sera transmis décide des inculpations, il est tout sauf sûr que le Rwanda accepte d'extrader les concernés. Et puis, ce n'est pas le premier dossier à partir duquel on se pose la question de l'opportunité de poursuites. Ce sera au procureur de décider, car tout cela coûtera beaucoup d'argent. Toutefois, politiquement, Kigali risque de se retrouver dans une position pour le moins gênante. D'ailleurs le président rwandais Kagame a déjà annoncé la couleur. Il ne cesse de rappeler l'hostilité de la

France vis-à-vis du Rwanda et le fait que Jean-Louis Bruguière serait parti d'une hypothèse qu'il avait d'emblée contre le FPR.

On évoquait, un temps, l'éventualité d'un mandat d'arrêt international contre Kagame...

F. R.: Cela m'étonnerait beaucoup que Kagame soit personnellement inculpé. Il bénéficie de l'immunité d'un Chef d'Etat en fonction. Les Français ne vont pas faire la bêtise de passer outre. Il n'y a aucun organe compétent chargé de lever cette immunité à part... le Rwanda. Et puis, ce n'est évidemment pas lui qui a tiré les missiles. Mais même s'il n'est pas inculpé lui-même, ceux qui le sont risquent bien de dire qu'ils n'ont fait qu'exécuter des ordres. Kagame se-

rait alors inévitablement mis en cause personnellement. Problème? Parmi les trois personnes qui ont tiré les missiles, à ma connaissance, une seule serait encore en vie. Et je crains beaucoup pour sa survie si elle est nommément citée.

Il est question de pressions exercées pour étouffer l'affaire?

F. R.: C'est infiniment délicat. Le dossier met en cause un chef d'Etat en fonction, au moment où le Rwanda s'apprête à commémorer le 10^e anniversaire du génocide. Donc des considérations politiques peuvent jouer: Bruguières transmettra-t-il son rapport avant les commémorations? S'il travaille comme il le fait d'habitude, je doute qu'il tienne compte de ces considérations. /RdD/RHO

Faire ses courses le dimanche à la gare

Berne ■ *Le Conseil fédéral se prononce favorablement*

Le Conseil fédéral soutient l'ouverture des magasins le dimanche dans les grandes gares et les aéroports. A ses yeux, cette offre répond à un besoin général. Une libéralisation générale des ouvertures des commerces n'est en revanche pas souhaitée, a annoncé hier le gouvernement dans un avis sur une initiative parlementaire de Rolf Hegetschweiler (PRD/ZH).

Le Conseil fédéral appuie ainsi la réglementation du travail du dimanche dans les centres de transports public proposée par la Commission de l'économie et des redevances du Conseil national. Elle stipule que les magasins et entreprises

de prestations de services situés dans les grandes gares et les aéroports peuvent occuper des travailleurs le dimanche sans autorisation officielle. Il est toutefois exclu que les petites gares se transforment en centres commerciaux.

Selon le gouvernement, le besoin de faire des achats le dimanche dans les centres de transports existe manifestement même si toutes les tentatives de libéralisation généralisée des heures d'ouverture des magasins ont été refusées en votation cantonale. «Dans les grandes gares, de plus en plus de magasins ouvrent le dimanche et les clients s'y précipitent», souligne le Département fédéral des finances. /ap



Faire ses courses le dimanche est déjà possible dans de nombreuses gares. PHOTO KEYSTONE

800 millions à économiser en 2005

Budget ■ *Les départements devront se serrer la ceinture*

Le Conseil fédéral persévère dans sa ligne d'austérité budgétaire. Il veut désormais que les départements réduisent de 800 millions les dépenses inscrites pour 2005 dans le plan financier de la législature.

Approuvées hier, les directives concernant le budget 2005 et le plan financier 2006-2008 fixent pour les dépenses des départements un plafond de 53,642 milliards de francs, soit 800 millions de moins que les 54,442 milliards prévus initialement.

Les dépenses devraient ainsi croître en 2005 de 4,3% par rapport au budget 2004, alors que le plan financier tablait à l'origine sur une hausse de 5,9%. Ce calcul prend en considération l'augmentation des parts de tiers, due au relèvement de la TVA en faveur de l'AI et à la majoration de la redevance sur le trafic des poids lourds. Les dépenses doivent progresser de 0,7% si on ne tient pas compte de ces deux facteurs particuliers.

Caractère provisoire

Pour les années 2006 à 2007, les limites supérieures indiquées dans le plan financier de la législature ont un caractère provisoire. Son adaptation aux

coupes requises sera effectuée l'automne prochain, lors de l'adoption du nouveau programme d'assainissement des finances. En 2008, les dépenses ne devront pas progresser plus rapidement que le renchérissement.

Les départements suivent les directives du Conseil fédéral pour présenter leurs demandes de crédits début mai. Un premier projet de budget et de plan financier peut ainsi être établi, qui constitue la base de la mise au point ultérieure.

Avenir guère plus rose

Le fait que le nouveau programme d'assainissement des finances (programme d'allègement budgétaire 2004 portant sur 2,5 milliards) ne pourra pas entrer en vigueur l'an prochain a poussé le gouvernement à élaborer les présentes directives. Ces mesures s'inscrivent dans les efforts de remise à flot des finances fédérales.

Les comptes 2003 de la Confédération ont bouclé sur un déficit de 2,8 milliards de francs, au lieu des 246 millions prévus au budget. En 2002, le trou se montait à 3,3 milliards. L'avenir ne s'annonce guère plus rose. Le budget 2005 selon le plan financier affiche un déficit de 2,88 milliards. /ats

La progression à froid compensée

Impôts ■ *Le Conseil fédéral propose d'accorder cette mesure aux «oubliés» du paquet fiscal. Loi urgente imminente*

De Berne
François Nussbaum

La compensation périodique des effets de la progression à froid est inscrite dans la Constitution et dans la loi sur l'impôt fédéral direct (LIFD). Elle corrige le fait qu'en adaptant les salaires à l'inflation, on monte dans l'échelle de taxation (l'impôt augmente alors que le salaire reste constant en termes réels).

Concrètement, le Conseil fédéral doit compenser entièrement cet effet, par des déductions et des barèmes corrigés, lorsque l'inflation a augmenté de 7% depuis la dernière compensation. Ce sera le cas l'an prochain (dernière compensation: 1996). Mais comment le faire, puisque le paquet fiscal change toute la donne?

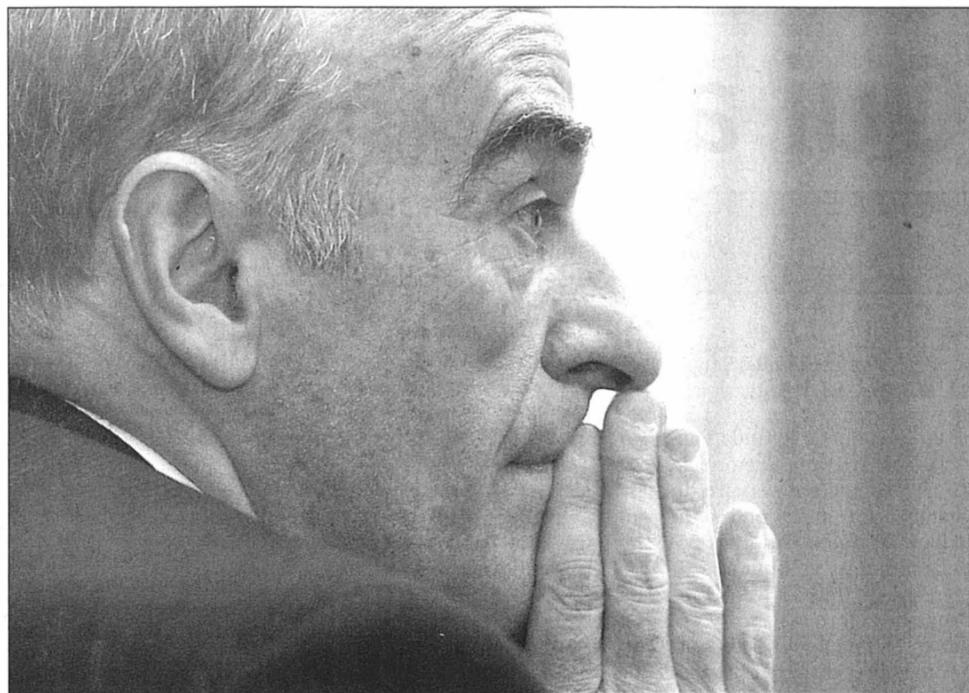
Le paquet fiscal, soumis au peuple le 16 mai, offre des barèmes plus bas pour les couples mariés (splitting) et une déduction par enfant qui passe de 5600 à 9300 francs. Autrement dit, la progression à froid est largement compensée. Et le Conseil fédéral a été tenté de renoncer à une compensation supplémentaire.

Et les célibataires?

Mais, si le paquet fiscal améliore la situation des époux et des familles avec enfants, les célibataires sans enfants, eux, n'y gagnent rien. Ils y perdent même, en cas de non compensation de la progression à froid. Mais si la compensation leur est accordée, l'Etat subira un manque à gagner fiscal de 500 millions.

Le nouveau ministre des Finances, Hans-Rudolf Merz, a annoncé hier le choix du Conseil fédéral d'accorder la compensation. Elle sera calculée sur la base de l'inflation enregistrée de 1996 à fin 2004 (un peu plus de 6% aujourd'hui) et intégrera les changements de situation des contribuables dus au paquet fiscal.

Formellement, cette décision déroge à la LIFD et au critère des 7% d'inflation. C'est pourquoi un projet de loi transitoire urgente – avec référendum facultatif – sera adressée au Parle-



Hans-Rudolf Merz a proposé une solution qui profite aux «oubliés».

PHOTO KEYSTONE

ment lundi ou mardi: les deux conseils doivent se prononcer durant cette session de printemps, c'est-à-dire jusqu'au 19 mars.

Information incomplète

Le citoyen-contribuable doit savoir ce qui l'attend lorsqu'il se prononcera le 16 mai, justifie Hans-Rudolf Merz. Il admet que le paquet fiscal gagne en attractivité avec la compensation de la progression à froid, même si l'Etat y perd plus d'argent que prévu (y compris les cantons, qui reçoivent 30% des recettes IFD).

L'information au public sera toutefois incomplète: la brochure explicative tous ménages sur le scrutin du 16 mai, prête pour l'impression, contiendra une phrase pour dire que toutes les conséquences du paquet fiscal ne seront connues que lorsque le Parlement se sera prononcé sur la loi transitoire urgente. Si le Parlement refuse cette loi, la progression à froid sera compensée selon le régime actuel, probablement en 2007. Même chose si, le 16 mai, le peuple rejette le paquet fiscal, la loi urgente devenant caduque, a encore précisé Hans-Rudolf Merz. /FNU

Les adversaires réagissent

Les principaux adversaires du paquet fiscal, cantons et syndicats, ont rapidement réagi aux décisions présentées par Hans-Rudolf Merz.

Présent lors de la conférence de presse, Serge Gaillard, l'économiste de l'Union syndicale suisse (USS), avait déjà le communiqué à la main. Titre: «Le Conseil fédéral perd les pédales». A la sortie, il a livré ses commentaires aux journalistes. «Le Conseil fédéral n'a pas besoin de changer les barèmes du paquet fiscal, il n'en a aucune obligation», soutient le syndicaliste. Il s'étonne du fait que le gouvernement attache sur ce point plus de foi à une expertise commandée par l'économiste suisse, le patronat, qu'à celle fournie par le Département fédéral de justice et police. «Les chiffres et barèmes contenus dans le paquet ont été décidés par le Parlement et c'est cette décision qui est décisive», explique-t-il.

Emettant peut-être un vœu pieux, il doute fort que le texte complémentaire autorisant l'adaptation du paquet fiscal à la progression à froid ait une chance aux Chambres.

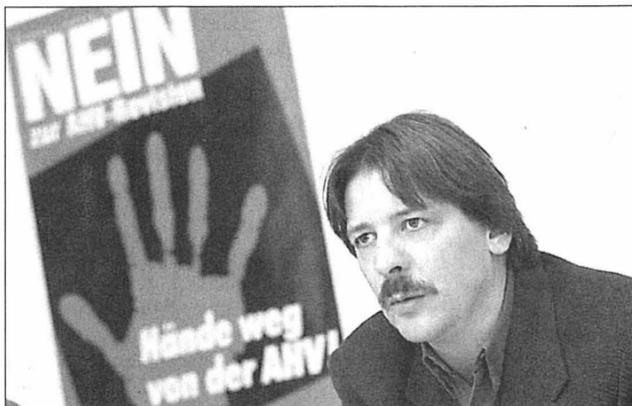
Cantons prudents

Du côté des cantons, on est plus prudent. «Nous risquons de perdre 160 millions de francs supplémentaires», regrette Canisius Braun, secrétaire de la Conférence des gouvernements cantonaux (CGC). «Cette décision ne va pas améliorer la clarté du paquet fiscal», ajoute-t-il. Il doute que l'adaptation du paquet fiscal va le rendre financièrement encore plus alléchant pour les citoyens quand ils devront se rendre aux urnes. Selon lui, c'est surtout une minorité qui profitera.

La CGC souhaite toutefois examiner le message du Conseil fédéral avant de se prononcer plus amplement. /ERE-La Liberté

La 11e révision sous la critique

AVS ■ *L'Union syndicale suisse recommande son rejet et accuse Pascal Couchepin de mettre en danger l'Etat social*



Paul Rechsteiner a plaidé pour un rejet de la 11e révision de l'AVS, hier à Berne.

PHOTO KEYSTONE

L'Union syndicale suisse (USS) est montée au créneau hier contre le démantèlement de l'assurance-vieillesse.

Elle recommande au peuple de rejeter la 11ème révision de l'AVS soumise à votation le 16 mai prochain et d'accepter le relèvement de la

TVA en faveur de l'AVS et de l'AI. L'USS accuse Pascal Couchepin de mettre en danger l'Etat social.

Les comptes de l'AVS l'an dernier se sont bouclés sur un excédent de deux milliards de francs, soit trois milliards de mieux que ce qu'avait pronostiqué le Conseil fédéral, a relevé Paul Rechsteiner, président de l'USS. «Cela n'empêche pas notre ministre des affaires antisociales, Monsieur Couchepin, de recourir, dans sa propagande pour la 11ème révision de l'AVS, à de nouveaux scénarios catastrophe».

Le prétendu sauvetage de l'AVS préconisé par «les prophètes du déclin» à droite ne tient pas compte de la situation réelle de cette assurance, qui repose sur des bases solides,

selon le Saint-Gallois. A la tête des deux départements clés en matière d'AVS, Pascal Couchepin et Hans-Rudolf Merz mettent en danger l'Etat social.

Une provocation politique

Avec la 11ème révision de l'AVS, des dizaines de milliers de femmes de 64 ans devront retrouver un travail. Il convient de donner du travail aux plus jeunes au lieu d'envoyer de nouvelles classes d'âge sur le marché de l'emploi, a souligné Paul Rechsteiner. Cette révision est par ailleurs «une provocation politique», car le relèvement de l'âge de la retraite frapperait davantage les gens simples, qui touchent moins longtemps leur retraite. /ap

PARTI RADICAL

A la recherche de la perle

À l'indemnité de la démission de Christiane Langenberger, le PRD s'active pour renouveler sa présidence. Le groupe de travail «Avenir radical» semble avoir pris l'initiative d'un changement qui ébranle toute la tête du parti radical.

Les sections cantonales ont jusqu'au 28 mars pour désigner leurs papables alors que le groupe de travail «Avenir radical» compte faire une proposition d'ici la fin de la session déjà.

Le groupe s'engage à clarifier ces deux prochaines semaines l'ampleur que prendront les changements à la tête du parti, a indiqué vendredi la conseillère nationale d'Appenzell Rhodes extérieures Marianne Kleiner.

Noser reste

La vice-présidente du PRD a précisé que le futur candidat à la présidence serait intégré à la discussion. «Chaque poste sera remis en question», a dit Marianne Kleiner. «Cela ne veut pas dire que nous allons tout changer». Pour sa part, Ruedi Noser envisage pas de partir. Les délégués l'ont élu il y a moins d'une année et il continuerait volontiers à son poste, a-t-il souligné. /ats

ENBREF

CANCERS ■ Pas de sous pour un registre. L'Office fédéral de la statistique (OFS) n'a pas les moyens financiers nécessaires pour le réaliser dans l'immédiat, a expliqué le Conseil fédéral en réponse à une question du conseiller national Remo Gysin (PS/BS). Un soutien financier important a pu être garanti à l'Association suisse des registres de tumeurs pour la période 2004-2007, précise le gouvernement. /ap

TARIFS DOUANIERS ■ Abaissements pour 49 pays. Hier, Le Conseil fédéral a abaissé les tarifs douaniers applicables aux 49 pays les moins avancés dans le domaine agricole. Dès le 1er avril, ils bénéficieront d'une réduction tarifaire comprise entre 55% et 75% du tarif normal. Le gouvernement assure que les intérêts de l'agriculture suisse ne sont pas négligés. L'objectif de ces abaissements tarifaires est de favoriser l'intégration des pays les moins avancés dans l'économie mondiale. /ap

FRIBOURG ■ La présidente du PRD démissionne. Un jour après la démission de la présidente du PRD suisse Christiane Langenberger, c'est au tour de la présidente du PRD fribourgeois de tirer sa révérence. Claudia Cotting se retire au 15 avril, date à laquelle une assemblée désignera son successeur. /ats

LA POSTE ■ Rapide et fiable. L'an dernier, 98% des lettres et 97,5% des paquets ont été livrés dans les temps par la Poste suisse. L'entreprise se place également dans le peloton de tête concernant les envois internationaux, a-t-elle indiqué. Selon le géant jaune, un pli prioritaire arrive à destination (Suisse et autres pays européens) en 2,1 jours. /ats

Une hausse de la construction

Logements ■ Le quatrième trimestre 2003 s'est révélé très positif en Suisse. Les grandes agglomérations y contribuent largement, avec un progrès de 25%

La construction de nouveaux logements est à nouveau en forte hausse en Suisse. Elle a augmenté de 14% au quatrième trimestre 2003. Les logements en chantier étaient en progression de 15% en fin d'année tandis que les permis de construire délivrés ont bondi de 16%.

10.100 logements ont été construits au quatrième trimestre 2003, a indiqué hier l'Office fédéral de la statistique (OFS) dans un communiqué. Cela représente 1250 unités de plus qu'au dernier trimestre 2002.

En construction

Les grandes agglomérations ont fortement contribué à cette tendance, avec un progrès de 25%. Au total, 3400 nouveaux logements y ont été construits. Zurich et Genève en particulier ont connu des augmentations de respectivement 480 et 357 unités.

Les communes de 2000 à 5000 habitants ont elles aussi joui d'une augmentation importante, avec 680 unités de plus. Les petites communes ont en revanche accusé un recul de 7%. Le nombre de logements



Dans les agglomérations des cinq villes principales (ici à Zurich), 3400 nouveaux logements ont été construits au cours du 4e trimestre 2003.

PHOTO KEYSTONE

en construction s'est élevé à 41.500, soit un gain de 5400 unités. Ce sont cette fois les petites et moyennes communes qui participent le plus à la hausse, gagnant près d'un cin-

quième d'unités en plus. Les cinq villes principales n'ont progressé que de 9%, avec 15.700 unités.

Quant à la hausse des permis de construire, elle est attribuée

principalement aux communes de plus de 5000 habitants (+23%). Les agglomérations ont évolué de façon très différenciée. Alors que Berne, Genève et Lausanne ont toutes

subi une baisse, Zurich gagne 960 unités. En tout, 10.500 logements ont été autorisés d'octobre à décembre 2003, soit 1454 de plus qu'en 2002 à la même époque.

Seuls des chiffres provisoires sont disponibles pour l'ensemble de l'année 2003. 32.650 nouveaux logements ont été construits, soit 4% de plus qu'en 2002. Alors qu'on retrouve Zurich et Genève en tête, seules les petites communes ont connu une baisse (-1%).

Léger progrès annuel

Par contre, les communes de moins de 2000 habitants ont nettement contribué à la hausse de 13% du nombre de permis de construire délivrés en 2003. Elles ont gagné 1404 unités pour atteindre 9740.

Les agglomérations ont recensé 10% d'autorisations en plus, mais seules Zurich et Bâle contribuent à ce résultat. Les chiffres ont stagné ou baissé ailleurs, en particulier à Lausanne qui perd près de 500 unités. Les résultats définitifs de l'année 2003 ne seront disponibles que cet automne, précise l'OFS. /ats

Halte à la violence contre les femmes

Campagne ■ Amnesty International s'engage. Micheline Calmy-Rey apporte son soutien

Amnesty International veut mettre un terme à la violence contre les femmes et lance une campagne mondiale de deux ans dans ce but. 50 personnalités suisses lui ont déjà apporté leur soutien, dont la conseillère fédérale Micheline Calmy-Rey.

«Dans le monde entier, la violence contre les femmes constitue la violation des droits humains la plus répandue. De la naissance à la mort, en temps de paix comme en temps de guerre, les femmes sont confrontées à cette violence et à la discrimination dont se rendent coupables les Etats, la société et les familles», dénonce Amnesty.

«Plus d'une femme sur trois fait l'expérience de la violence dans sa vie, parce qu'elle est femme et parce que les hommes veulent ainsi conserver leur pouvoir», a souligné Stella Jegher, responsable de la campagne pour la Suisse.

Première cause de mortalité

Selon une étude de l'Organisation mondiale de la santé (OMS), la violence représente la plus grande cause de mortalité des femmes entre 16 et 44 ans, plus importante donc que la route ou le cancer.

Rien qu'en Suisse, 40 femmes meurent chaque année des suites de la violence conjugale, alors qu'une femme sur cinq entre 20 et 60 ans rapportait dans une enquête menée en 1997 avoir subi une telle violence de la part de son conjoint ou ex-conjoint.

Parmi une longue liste d'exemples, le rapport d'Amnesty cite aussi les quelque 130 millions de femmes dans le monde qui ont subi une mutilation génitale et les quelque deux millions de fillettes qui viennent grossir leurs rangs chaque année. Chaque année également, environ quatre mil-



Micheline Calmy-Rey a montré sa solidarité en imprimant l'empreinte de sa main sur une banderole.

PHOTO KEYSTONE

lions de femmes et de fillettes sont vendues pour le mariage, la prostitution et l'esclavage. Pour la Suisse, on estime qu'entre 1500 et 3000 femmes sont amenées annuellement dans le pays par des trafiquants d'être humains.

Un commerce lucratif

D'innombrables êtres humains de sexe féminin sont privés du droit même de vivre: plus de 60 millions de femmes «manquent» suite à des avortements sélectifs par genre.

Avec sa campagne mondiale, l'organisation humanitaire exige que «les droits des femmes s'imposent enfin comme des droits humains»: les femmes doivent être protégées, les crimes poursuivis et les auteurs de violences punis. Amnesty réclame notamment que les gouvernements

respectent leurs engagement internationaux, que les lois discriminatoires soient abrogées et remplacées, et que les femmes puissent exercer leurs droits sociaux, culturels, politiques et civiques.

L'ONG compte s'engager particulièrement dans les domaines de la violence contre les femmes dans les situations de conflits et post-conflits, ainsi qu'au sein de la famille. Parmi les quelque 50 personnalités suisses qui soutiennent déjà cette campagne figurent notamment l'artiste Pipilotti Rist ou le professeur Jean-François Bergier. Micheline Calmy-Rey a montré sa solidarité en imprimant l'empreinte de sa main sur une banderole. Des milliers de personnes devraient reproduire cet acte symbolique. /ats

Lutter contre le trafic

ONU ■ Le haut commissaire dénonce l'exploitation des filles

Le haut commissaire aux droits de l'homme par interim Bertrand Ramcharan a lancé un appel à lutter contre le trafic des jeunes femmes. Il a souhaité que la Commission des droits de l'homme nomme dans ce but un rapporteur spécial.

Lors d'une table-ronde organisée par swissinfo, Bertrand Ramcharan a dénoncé le scandale des millions de femmes qui font l'objet d'un trafic sexuel et alimentent les réseaux de prostitution.

«Ce trafic d'êtres humains est la négation de tous les droits fondamentaux et j'appelle la Commission des droits de l'homme à créer un mécanisme spécial pour traiter ce problème choquant en pleine expansion», a déclaré le haut commissaire par interim. La Commission commence ses travaux le 15 mars à Genève.

Bertrand Ramcharan a également exprimé son soutien à la nomination d'un expert indépendant ou d'un rapporteur spécial de l'ONU pour contrôler les abus commis dans la

lutte contre le terrorisme. Il a répété que cette dernière ne peut en aucun cas négliger le respect des normes juridiques internationales.

Le haut commissaire a en outre rejeté toute tentative d'affaiblir la Commission en privant les Etats de la possibilité de condamner les pays qui violent les droits de l'homme dans des résolutions ad hoc.

Aider plutôt que condamner

Certains pays en développement souhaiteraient placer ces résolutions sous le chapitre de la coopération technique. L'ancienne présidente de la Commission, l'ambassadrice libyenne Najat Al-Hajjaji, s'est prononcé en faveur de cette solution visant «à aider les pays plutôt que les condamner».

«Une Commission des droits de l'homme qui n'est pas prête à condamner les violations des droits de l'homme n'est plus une Commission des droits de l'homme», a déclaré Bertrand Ramcharan. «C'est une question de principe», a-t-il ajouté. /ats



Le haut commissaire aux droits de l'homme Bertrand Ramcharan (ici avec la chanteuse Natacha Atlas) dénonce les trafics d'êtres humains.

PHOTO KEYSTONE



L'EXPRESS
L'Impartial
Le Quotidien Jurassien
LE JOURNAL

LA COMBINAISON PUBLICITAIRE
DE L'ARC JURASSIEN

SAMEDI EMPLOIS CADRES

DUO

L'EXPRESS L'Impartial

LA COMBINAISON PUBLICITAIRE
DES DEUX QUOTIDIENS NEUCHÂTELOIS



La Fondation Les Perce-Neige

dont le siège est situé aux Hauts-Geneveys (NE), est active depuis plus de 30 ans dans l'accompagnement, l'éducation, l'enseignement, la formation, l'intégration professionnelle et l'hébergement des enfants, adolescents et adultes handicapés mentaux. Nous cherchons le/la

Directeur/trice de la logistique (administrative et hôtelière)

Membre de la direction, cette fonction de haut niveau comprend la direction et la coordination des services administratif et comptable, de l'intendance, de la restauration et de la lingerie via leurs responsables. Vos prestations favoriseront la promotion d'une image institutionnelle de qualité.

Vous attachez une grande importance à la satisfaction des personnes handicapées, de leurs familles, des partenaires externes et des collaborateurs.

Bénéficiant d'expériences réussies en matière de management, de gestion de projet et de gestion des ressources humaines, vous faites partie des cadres dirigeants de la Fondation. Doté d'une forte personnalité, vous appréciez la diversité et l'ampleur des responsabilités et favorisez une communication de qualité. Vous maîtrisez plus particulièrement la gestion d'entreprise et vous vous intéressez aux règlements légaux (OFAS, CO), au domaine immobilier et à l'informatique.

Conditions de travail: selon les conditions du personnel de l'Etat de Neuchâtel.

Informations et offres:

Fondation Les Perce-Neige
Monsieur Jean-Jacques Combes
Directeur général
Chemin Mon-Loisir 23^e
2208 Les Hauts-Geneveys
Tél. 032 854 22 22.

028-433258/4x4 plus



MANUFACTURE ROLEX BIENNE

C'est au sein des ateliers modernes de la Manufacture des Montres Rolex SA à Bienne que se crée, grâce à l'utilisation de technologies de pointe, le mouvement-chronomètre mondialement connu de la montre Rolex.

Dans notre département Ressources Humaines nous cherchons un(e) successeur pour notre

Responsable du controlling du personnel

La personne qui occupe actuellement ce poste reprendra des nouvelles tâches au sein de notre département.

Les tâches principales:

- La mise au point, l'introduction et la mise en pratique d'un controlling du personnel axé sur l'efficacité
- Le recueil, l'analyse et les commentaires des indicateurs économiques au niveau du personnel
- La rédaction de rapports périodiques à l'attention de la direction des Ressources Humaines et de l'entreprise
- La coopération avec le controlling de l'entreprise
- Le conseil et l'information de nos clients internes
- La collaboration à des projets stratégiques au niveau du personnel

Qualifications:

- Cycle d'études achevé (sciences économiques, haute école de commerce ou formation similaire), expérience professionnelle
- Connaissances approfondies du contrôle du personnel et de l'application des différents instruments et méthodes de contrôle
- Esprit pragmatique et analytique, connaissances SAP approfondies (HR/CO)
- Excellentes connaissances orales de l'allemand

Nous vous proposons un emploi intéressant, un salaire adapté aux exigences et des prestations sociales avancées.

Vous sentez-vous concerné(e) ? Envoyez votre dossier de candidature complet à:

MANUFACTURE DES MONTRES ROLEX SA
Madame Anna Ravizza • Ressources Humaines
Rue David-Moning 9 • Case postale • 2501 Bienne
Tél. 032 328 42 42

006-437848/4x4

Adecco



places fixes

Pour notre client, une entreprise horlogère de haut de gamme, nous recherchons un

Responsable Atelier

Votre formation d'horloger ainsi que votre expérience dans la conduite d'un atelier vous permettront d'assurer ce poste à hautes exigences. Les mouvements mécaniques et quartz n'ont pas de secret pour vous et les responsabilités ne vous font pas peur. De langue maternelle française ou allemande vous avez de bonnes connaissances de l'autre langue. Vous maîtrisez l'informatique (GPAO) et avez un sens de l'organisation très développé.

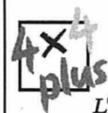
Vous aurez pour tâches principales la gestion de l'atelier, la formation du personnel, l'organisation des activités (emboîtement/contrôle) et le soutien aux différents départements annexes.

Si vous souhaitez travailler dans un cadre de travail motivant et valorisant, n'hésitez pas à envoyer votre candidature à Evelyne Bissat (e-mail: evelyne.bissat@adecco.ch), qui se fera un plaisir de vous recevoir.

Rue centrale 45
2502 Biel/Bienne
Tél. 032 329 88 88
bienne@adecco.ch
www.adecco.ch

Making people
successful

005-348984/4x4



**4 quotidiens leaders
dans leur marché!**

L'EXPRESS L'Impartial Le Quotidien Jurassien LE JOURNAL

offres d'emploi



FP
FRÉDÉRIC PIGUET SA
LE BRASSUS

J'ai reinventé le passé
pour voir la beauté de l'avenir.

Louis Aragon, dans le Fou d'Elsa

Nous sommes leaders dans la conception et la fabrication de mouvements horlogers haut de gamme.

Vous souhaitez relever un défi professionnel dans lequel vos qualités et vos compétences, tant humaines que techniques, seront mises en valeur.

Dans le cadre du développement de nos activités, nous recherchons

Pour notre département Production, au sein de l'atelier assemblage fournitures:

Un régleur (f/m)

chargé d'assurer le réglage des machines de production.
Au bénéfice d'une formation mécanique et d'une bonne connaissance du milieu industriel.

Nous vous offrons les prestations sociales et tous les avantages du plus grand groupe horloger mondial.

Si vous êtes intéressé(e), nous vous invitons à faire part de vos motivations en adressant votre dossier de candidature à:

FRÉDÉRIC PIGUET SA

Département Ressources Humaines, M. Fabio Fede
G.-H. Piguet 17, CH-1347 Le Sentier
Tél. 021/845 16 16, Fax 021/845 27 00
line.roth@fredericpiguet.ch

Votre dossier sera traité en toute confidentialité.

UNE SOCIÉTÉ DU SWATCH GROUP



Entreprise Blumer et Stauffer
Charpente, couverture, ferblanterie
engage tout de suite ou à convenir
**QUALIFIÉ OU MANŒUVRE
avec expérience**
Tél. 032 853 11 40 ou 076 559 39 56

NEW WORK

Human resources

Notre mandant, une entreprise du littoral neuchâtelois est à la recherche d'un:

Monteur-Electricien CFC

Votre profil:

- Vous disposez de plusieurs années d'expérience
- Vous assumez seul la gestion des chantiers
- De plus, vous serez à même de faire preuve d'indépendance et d'un grand esprit d'initiatives
- Vous appréciez les relations avec la clientèle et avez le contact facile
- Agé de 25 à 35 ans
- Permis de conduire indispensable

Si ce poste vous intéresse, nous vous remercions de prendre contact avec M. Stéphan Minder.

Rue St-Honoré 10 Tél. 032 723 20 80
2001 Neuchâtel Fax 032 723 20 81

E-mail neuchatel@newwork-hr.ch
Internet www.newwork-hr.ch

Landi LE CRÊT DU LOCLE

Nos magasins **LANDI** « ouverts à tous », sont reconnus entre autre pour assurer à nos clients des conseils professionnels et un service personnalisé.

Pour notre magasin **LANDI à Le Crêt du Locle**, nous cherchons

un vendeur

pour le conseil et la vente de notre vaste gamme d'articles pour la maison et le jardin en particulier le secteur espace vert et pour la gestion et la mise en place de la marchandise.

Ce poste s'adresse à une personne au bénéfice d'une formation d'horticulteur et possédant de l'expérience dans la vente. Ce poste pourrait également convenir à un candidat avec le CFC de vendeur avec quelques années d'expérience dans la branche Garden, motivée, dynamique et flexible, s'intéressant pleinement à notre assortiment.

Nous offrons un poste de travail varié dans un environnement sympathique et assurons la formation continue.

Les offres manuscrites accompagnées des documents usuels doivent être transmises à **fenaco, service du personnel, case postale 144, 1070 Puidoux, www.fenaco.com**

022-032109

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur seront absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

EN BREF

LA HAYE ■ Motion déposée. Une motion réclamant l'abandon des chefs de génocide retenus contre Slobodan Milosevic a été déposée hier devant le tribunal pénal international pour l'ex-Yougoslavie par les avocats indépendants qui doivent veiller à l'équité du procès. Cette demande fait partie d'un rapport de 95 pages réalisés par trois amici curiae, ou «amis de la cour», des avocats indépendants désignés par le tribunal de La Haye pour contribuer à protéger les intérêts de l'ancien président yougoslave, qui a choisi d'assurer lui-même sa défense. /ap

SKOPJE ■ Funérailles. La Macédoine a enterré hier son président Boris Trajkovski, en présence de dizaines de milliers de personnes et d'une soixantaine de délégations étrangères. Le chef de l'Etat a trouvé la mort dans un accident d'avion en Bosnie-Herzégovine la semaine dernière. Son cercueil a été mis en terre en début d'après-midi dans «L'allée des Grands», au cimetière municipal de Skopje. /ats-afp-reuters

COLOMBIE ■ Assassiné. Un collaborateur de l'organisation non gouvernementale Terre des hommes a été assassiné par des para-militaires en Colombie. Il s'agit d'un Colombien membre d'une organisation partenaire de la branche allemande de l'organisation. /ats-afp

PAPON ■ Appel. Maurice Papon a fait appel hier à Bordeaux de sa condamnation pour complicité de crimes contre l'humanité par la cour d'Assises de la Gironde le 2 avril 1998. Et ce après avoir esquivé un premier refus il y a une semaine. /ats-reuters

PRÉSIDENTIELLES
Bush sous les feux de la critique

Des familles des victimes des attentats du 11 septembre 2001 ont critiqué les spots publicitaires de la campagne du président américain George Bush. Elle lui ont demandé de retirer de ses spots les images qui font référence à ces attaques.

Ground Zero, l'emplacement où les deux tours jumelles de New York ont été détruites, est devenu un «site sacré» et ne doit pas être utilisé dans des campagnes politiques, ont dit des familles de victimes au cours d'une conférence de presse.

La première série de spots télévisés pour George Bush montre des images de ces attentats qui ont fait quelque 3000 morts dans le but de renforcer son image de président luttant contre le terrorisme. «Le président Bush avait promis qu'il n'utiliserait pas le site pour des raisons politiques. Nous l'avons cru et lui avons fait confiance», a affirmé Rita Lasar, membre du comité d'orientation des familles du 11 septembre. «Il n'a pas respecté sa promesse. C'est vrai que nous sommes révoltés, mais cela va au-delà. Cela nous blesse profondément et il est triste qu'un homme politique cherche à marquer des points en utilisant le 11 septembre», a-t-elle ajouté. /ats-afp

La Constitution prend du retard

Irak ■ Dans un climat tendu, les chiites posent leurs conditions, entraînant un report de la signature du document fondateur

Des tractations de dernière minute avec les chiites retardaient hier l'adoption de la Constitution provisoire de l'Irak. Cette signature devait se dérouler dans un climat de haute tension, marqué par une explosion dans la capitale.

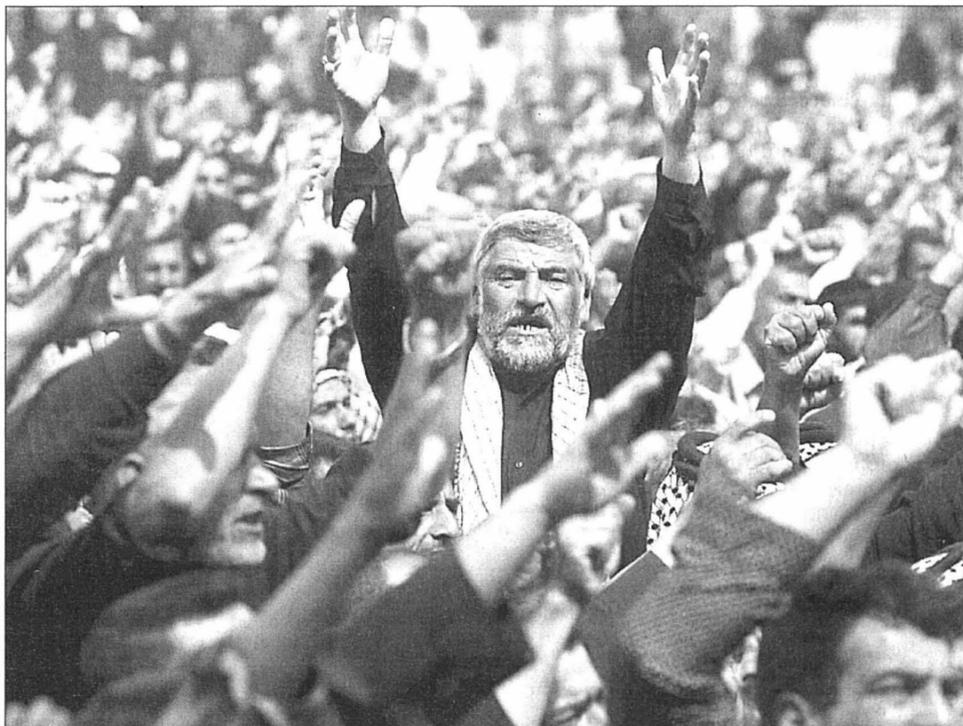
La cérémonie officielle devait débuter à 16h locales, trois jours après les attentats les plus meurtriers depuis la fin de la guerre en mai 2003.

A 18h30, les membres du Conseil de gouvernement provisoire n'avaient toujours pas pris place dans le grand hall de l'ancien palais des congrès de Saddam Hussein. Une estrade y avait été installée sous une large bannière affichant une carte du pays avec le slogan «tous ensemble aurons pour un nouvel Irak».

Protestations

Hamid al-Kifai, porte-parole du Conseil de gouvernement provisoire irakien, a présenté ses excuses pour ce retard. Les officiels et la centaine d'invités montraient des signes d'impatience. «J'espère encore que la signature pourra avoir lieu ce soir (vendredi)», a déclaré Hamid al-Kifai.

En cause, cinq membres chiites du Conseil intérimaire de gouvernement irakien (CIG) ont protesté in extremis contre certaines clauses de la Loi administrative provisoire, a indiqué Hamid al-Bayati, membre du Conseil suprême pour la révolution islamique en Irak (CSRII). Parmi eux figurent l'actuel président du conseil Mohamed Bahr al-Ouloum, et Ahmad Chalabi, du Congrès national irakien. Selon Hamid



Des chiites scandent des slogans anti-américains lors d'une manifestation organisée hier à Kerbala. PHOTO KEYSTONE

al-Bayati, les représentants chiites ont rejeté les modalités du référendum prévu en 2005 pour entériner la Constitution permanente.

Compromis difficile

Le texte prévoit un droit de veto si trois des provinces irakiennes rejettent la loi fondamentale par une majorité qualifiée des deux-tiers, malgré une majorité de voix à l'échelle nationale. Les dirigeants chiites redoutent que cette disposition accorde trop d'influence aux minorités sunnite et kurde du pays.

Les délégués chiites souhaiteraient également la mise en

place d'un conseil présidentiel de cinq membres au lieu de la troïka prévue par la Loi, selon des sources proches du CIG. Ils insisteraient pour que la structure du gouvernement provisoire au pouvoir après le transfert de souveraineté soit définie dès à présent.

Incertitude

Les cinq chiites avaient pourtant accepté lundi un renvoi de ces questions dans une annexe à la constitution, rédigée dans les semaines à venir. Selon les mêmes sources, ils étaient en discussions téléphoniques hier avec Paul Bremer et le chef de file de la commu-

nauté chiite irakienne, l'ayatollah Ali Sistani. Nassir Kamal Chaderchi, membre sunnite du Conseil, a indiqué de son côté qu'aucune décision n'avait été prise «sur un report de la cérémonie». Prévue mercredi, son adoption avait été reportée après les attentats anti-chiites de mardi à Kerbala et Bagdad. Dans le même temps, les mesures de sécurité ont été renforcées. Quelques heures avant la réunion, plusieurs obus de mortier ont été tirés sur l'aéroport, à l'ouest de Bagdad. Dans la nuit, trois Irakiens avaient été tués par des soldats de la coalition à Mossoul, dans le nord du pays. /ats-afp-reuters

OTAN
Projet américain contesté

Les Etats-Unis sont venus plaider hier auprès de l'Otan et de l'Union européenne la cause des réformes dans le «Grand Moyen Orient». Ce projet controversé continue de susciter nombre de réserves dans le monde arabe et en Europe.

Le numéro trois du département d'Etat américain, Marc Grossman, a laissé entendre que Washington était prêt à prendre en compte ces réserves après s'être entretenu de ce sujet avec les ambassadeurs des pays membres de l'Otan et de l'UE à Bruxelles.

«Tourbillon de violence»

Ce projet, initié par le président George Bush, vise à encourager les réformes démocratiques et l'ouverture économique dans une zone allant du Maroc à l'Afghanistan.

Le projet américain risque de provoquer un «tourbillon de violence et d'anarchie» rappelant «la tragédie algérienne» s'il était imposé aux pays arabes, a mis en garde hier le président égyptien Hosni Moubarak.

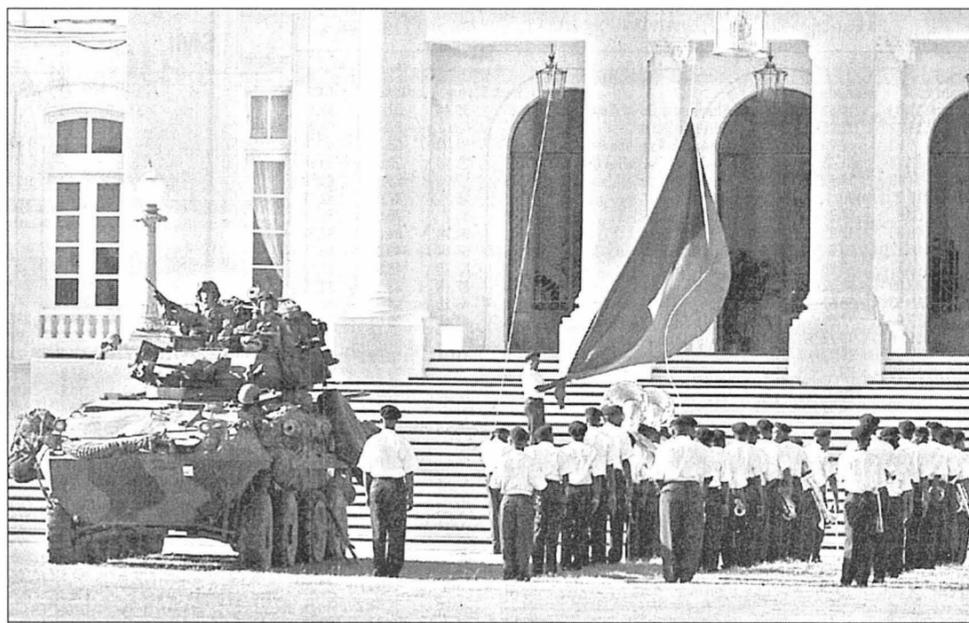
Proche-Orient d'abord

De source européenne, on assurait hier que c'était là «la principale différence avec les Américains, à savoir que nous disons que nous devons déployer les mêmes efforts pour ce projet de réformes que pour trouver une solution au conflit du Proche-Orient».

La France et l'Allemagne insistent sur la nécessité de trouver une solution au conflit israélo-palestinien et d'éviter «les pièges d'une approche globale qui ignore les caractéristiques nationales et stigmatise l'islam comme étant incompatible avec la modernité». /ats-afp

Polémique autour du départ d'Aristide

Haïti ■ Le président déchu accuse la France et les Etats-Unis d'avoir organisé un «enlèvement politique». Enquête demandée



La garde nationale haïtienne hisse les couleurs devant le Palais de la présidence, à Port-au-Prince, sous la protection d'un blindé américain. PHOTO KEYSTONE

La polémique sur les conditions du départ en exil du président haïtien déchu, Jean-Bertrand Aristide, s'est accentuée hier. Aristide parle d'«un enlèvement politique» et plusieurs pays ont demandé des enquêtes internationales sur le rôle des Etats-Unis et de la France. Depuis son lieu d'exil de Bangui

où il est arrivé lundi, Aristide a affirmé qu'il voulait «rentrer», qu'il n'y avait «pas eu démission formelle selon les normes». Il a accusé la France de «complicité dans son enlèvement politique» avec les Etats-Unis, dans un entretien téléphonique enregistré avec un proche. Des enquêtes ont été réclamées par les voisins d'Haïti dans les Caraï-

bes et par l'Afrique du Sud. Hier, l'avocat français Gilbert Collard, défenseur de Jean-Bertrand Aristide a affirmé de son côté que l'ancien président envisageait «de porter plainte» contre l'ambassadeur de France en Haïti pour le «rapt international» dont il a été victime, selon lui. Pour Gilbert Collard, «il est inconcevable qu'un chef d'Etat élu

démocratiquement puisse déposer son mandat entre les mains d'une puissance étrangère. Il y a des règles constitutionnelles que les Etats-Unis et la France devraient connaître».

Paris a réagi hier à ces accusations. Le ministère français des Affaires étrangères a estimé que le terme de «complicité» de la France utilisé par Jean-Bertrand Aristide était «tout à fait inapproprié».

«Dangereux précédent»

«Les choses sont très claires, il n'y a aucune matière à quelque polémique que ce soit. Nous avons dit que le président Aristide était face à ses responsabilités, il les a prises», a indiqué à la presse le porte-parole du Quai d'Orsay, Hervé Ladsous. Paris maintient un contingent de soldats sur l'aéroport de la capitale centrafricaine Bangui depuis le coup d'Etat en mars 2003 du général François Bozizé. Le départ en exil de Jean-Bertrand Aristide suscite des questions dans le monde. Le président de la communauté des Caraïbes (Caricom), Percival Patterson, a réclamé l'ouverture d'une enquête indépendante, estimant qu'il s'agissait d'un «dangereux précédent» pour les démocraties. /ats-afp

PROCHE-ORIENT
La popularité de Sharon au plus bas

La Cisjordanie et la bande de Gaza étaient totalement bouclées hier de crainte d'attentats lors de la fête juive de Pourim.

Par ailleurs, un enfant palestinien de 11 ans blessé dans le raid du 28 février a succombé hier, portant à 3799 le nombre de personnes tuées depuis le début de l'Intifada fin septembre 2000, dont 2845 Palestiniens et 886 Israéliens.

Outre les assassinats, les forces israéliennes se livrent aussi à des déprédations matérielles dans les territoires. La Commission européenne a annoncé hier une aide d'un million d'euros pour venir en aide à quelque 13.000 personnes victimes des démolitions d'habitations dans la bande de Gaza. Elle a condamné ces actions contraires au droit humanitaire international.

En Israël, la popularité d'Ariel Sharon continue de pâtir d'une série d'affaires qui l'éclaboussent, atteignant son niveau le plus bas depuis son arrivée au pouvoir il y a exactement trois ans. Plus de la moitié des Israéliens interrogés – 53% – estiment qu'il doit démissionner, contre 43% qui souhaitent le voir rester, selon un sondage publié par le quotidien «Yédiot Aharonot». /ats-afp

EN BREF

CALIDA ■ Les chiffres noirs. La lingerie peine encore à motiver les élan des consommateurs prudents. Pourtant, malgré cette retenue et des ventes en recul, Calida s'est réjoui hier de présenter des chiffres de retour dans le noir. Pour 2004, le fabricant de lingerie convoite de nouveaux marchés. /ats

WTC ■ Swiss Re est bien engagé. Swiss Re a marqué des points dans le procès sur le dédommagement dû à l'exploitant du World Trade Center (WTC) à New York. La justice américaine examine actuellement si les attentats du 11 septembre 2001 doivent être considérés comme un ou deux événements. /ats

CONSEILS D'ADMINISTRATION ■ Publication des rémunérations souhaitée. La transparence sur la rémunération du conseil d'administration et de la direction de sociétés cotées en bourse réunit un consensus général en procédure de consultation. Mais les avis divergent sur les précisions à publier, notamment les identités. /ats

ADECCO ■ Crédibilité retrouvée. Adecco retrouve un peu de crédibilité auprès des investisseurs. Le numéro 1 mondial du travail temporaire a levé hier une partie de l'incertitude sur ses résultats 2003: ceux-ci seront publiés le 20 avril, en même temps que les chiffres du premier trimestre. /ats

ÉLECTROMÉNAGER ■ La reprise viendra. La grande reprise escomptée dans le secteur des appareils électroménagers en Suisse se laisse désirer. Malgré une année 2003 qualifiée de passable, la branche ne fait pas des prévisions euphoriques pour l'exercice en cours. /ats

La croissance est à la porte

Produit intérieur brut ■ L'année 2003 reste marquée par la récession. Même si le PIB, en termes réels, a crû de 0,5%

La croissance de l'économie suisse s'est poursuivie au 4e trimestre 2003, sans véritable accélération. Le produit intérieur brut (PIB) en termes réels a crû de 0,5% par rapport à la période précédente.

Sur l'ensemble de 2003, le PIB s'est contracté de 0,5% par rapport à 2002, a indiqué hier le Secrétariat d'Etat à l'économie (seco). Aymo Brunetti, chef de la Direction de la politique économique, a toutefois souligné que ce résultat, provisoire, reflète l'adaptation des chiffres à la pratique internationale.

Consensus

Ce changement de méthode a entraîné un effet de niveau, qui a d'ailleurs été observé dans tous les pays ayant procédé à un exercice similaire, a noté Aymo Brunetti. Pour la première fois, ces chiffres ne sont plus calculés sur une base annuelle. La croissance non annualisée de 0,5% correspond ainsi approximativement à 2% annualisée, selon le seco.

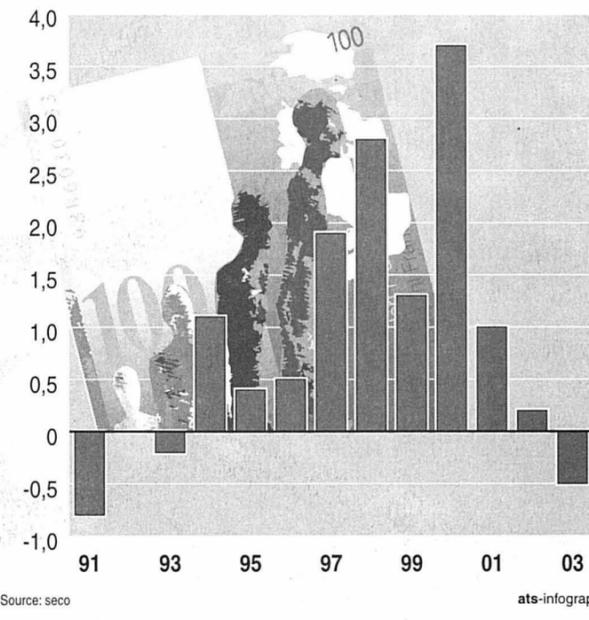
Des résultats qui ont correspondu aux attentes des experts, le consensus s'étant établi entre 1,8% et 2%. «La Suisse s'est mieux comportée que l'Europe et cela pour la première fois depuis de nombreuses années», a noté Bernard Lambert, analyste à la banque Pictet & Cie. La zone euro a affiché une croissance de 1,2% sur une base annuelle.

Révision à la hausse

Si le chiffre peut sembler faible, il s'avère néanmoins conséquent en comparaison du rythme de croissance traditionnel de la Suisse, selon Bernard

Produit intérieur brut réel

Variation par rapport à l'année précédente en %



Source: seco

ats-infographie

Lambert. Surtout que le 3e trimestre a été révisé à 2%, alors que le seco évoquait une valeur de 1% auparavant.

Nouveau modèle statistique oblige, le 2e trimestre a affiché une infime croissance (+0,1%), alors qu'il s'inscrivait dans le rouge avec l'ancienne méthode. «Catastrophique», le 1er trimestre a lui présenté une contraction de 1,1%, a noté Aymo Brunetti. Le creux de la vague a été atteint au milieu de l'année 2003.

Même si, au final, le critère «technique» de deux trimestres consécutifs de baisse n'est pas rempli, il n'en reste pas moins que l'économie suisse a traversé une phase récessive durant les six premiers mois de

2003, a estimé Aymo Brunetti. Le creux de la vague a été atteint au milieu de l'année 2003. L'évolution favorable qui s'est ensuite dessinée a vu sa base s'élargir en fin d'année, l'ensemble des branches ayant bénéficié de la croissance, selon Aymo Brunetti. Si ce rythme devait se confirmer au cours des prochains mois, la production nationale devrait s'amplifier de 1,8% cette année, la seule incertitude résidant dans l'évolution de l'euro par rapport au dollar.

Chômage en baisse

Le chômage devrait par ailleurs marquer un recul. A condition que l'environnement international reste favo-

nable, l'économie suisse devrait s'accélérer l'an prochain. Dans le détail, la hausse du 4e trimestre reflète le retour du ménage à la consommation des ménages privés, ces dépenses s'étant accrues de 0,8%. Quelques signes de reprise des dépenses sensibles à la conjoncture ainsi que de l'évolution favorable d'autres composantes de la consommation, moins sensibles à la situation économique, expliquent le résultat.

En matière de consommation publique (+0,5%), la poursuite de l'expansion résulte surtout de l'augmentation des dépenses en personnel. Première depuis dix trimestres, les investissements ont crû (+1,1%), tant dans la construction (+0,5%) que dans les biens d'équipement (+1,7%).

Toutefois, la forte augmentation des importations d'avions de ligne au cours du 4e trimestre a un peu dopé cette hausse. Sans cet effet, la croissance des investissements en biens d'équipement est néanmoins restée positive (en variation sur un an et par rapport au trimestre précédent).

Exportations bien orientées

Souvent locomotives de la reprise, les exportations de biens et services ont augmenté de 3,6%. L'accroissement des exportations de marchandises (+2,4%) est resté pratiquement similaire à celui des services (+2,6%).

Du côté des importations de biens et services (+4%), celles de marchandises ont enregistré une croissance robuste (+4,1%), alors que celles de services ont évolué légèrement à la baisse (-0,1%). /ats

FAILLITES

La Suisse bat son record

Le nombre de faillites d'entreprises en Europe a augmenté de 3,9% en 2003 à 157.138. La Suisse se situe largement au-dessus de la moyenne européenne avec un bond de 13,4% et 4539 décrets de bilan. Malgré une reprise économique dans divers pays européens, aucune inversion de tendance au niveau de l'évolution des faillites ne se dessine, indique Creditreform. Il ne faut toutefois pas noircir le tableau: la hausse des faillites s'est ralentie par rapport en 2002 où elle avait grimpé de 10,7%.

Au final, 1,7 million d'emplois ont été perdus en Europe parce que l'employeur déclarait faillite, soit 100.000 employés de plus qu'en 2002 (+6,3%). La hausse des employés laissés sur le carreau s'est toutefois tassée. Entre 2001 et 2002, 200.000 personnes avaient été touchées.

Décalage helvétique

La Suisse fait donc partie des mauvais élèves qui ont vu la hausse des faillites prendre l'ascenseur. Elle pointe au troisième rang, derrière le Portugal (+42,4%) et la Norvège (+18,3%). Au Portugal, la faible demande domestique a poussé un nombre croissant d'entreprises à se retirer du marché, en particulier dans le secteur du textile et de l'habillement. En Norvège, la faiblesse des investissements et des importations a pesé dans la balance, relate Creditreform.

En Suisse, l'explication est différente. La réaction au niveau des faillites est décalée. L'économie met plus de temps pour réagir, les entreprises étant moins brutales qu'ailleurs pour engager ou licencier de la main-d'œuvre, explique Eric Girod de Creditreform. /ats

LABOURSE

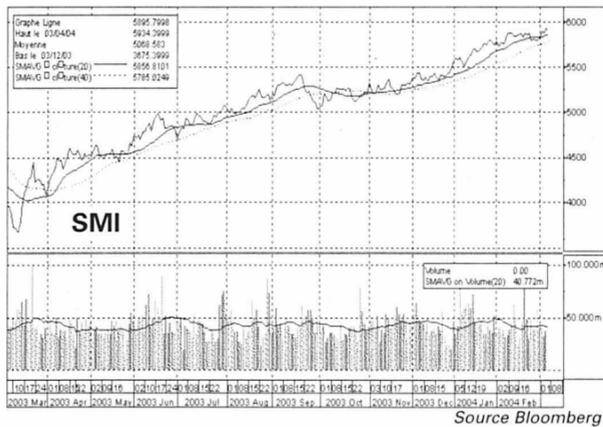


Je communique sur www.bcn.ch

«L'interactivité du BCN-Netbanking m'a permis d'être mon propre gestionnaire financier.» Laurent Hurni, Neuchâtel



INDICES	bas / haut 2004	dernier	5/03
Zürich, SMI	5496.2	5941.7	5934.4
Zürich, SPI	3973.52	4319.46	4319.43
New-York, DJI	10367.41	10753.63	10588.
New-York Nasdaq comp	1991.05	2153.83	2055.11
Frankfurt DAX	3969.04	4171.49	4133.78
London, FTSE	4357.4	4562.8	4559.1
Paris, CAC 40	3548.18	3785.36	3761.11
Tokio, Nikkei 225	10299.43	11480.84	11401.79
DJ Euro Stock 50	2760.84	2953.3	2952.61



Source Bloomberg

Bourse suisse (cours en CHF)				
	bas / haut 2004	précédent	5/03	
ABB Ltd n	6.15	8.08	8.01	7.95
Actelion Ltd	124.	157.5	149.5	150.75
Adecco n	42.7	83.75	69.6	70.55
Baloise Holding n	52.	63.3	62.9	62.85
BB Biotech	62.1	73.7	73.65	74.
BK Vision	169.	177.	175.5	172.5
BT & TimeLife	1.48	1.97	1.82	1.86
Bobst Group SA n	42.5	47.5	45.95	46.1
Charles Voegelé Holding	78.5	93.95	92.75	94.65
Ciba Spéc. Chimiques n	89.8	100.5	92.5	93.
Cicore Holding n	41.5	55.	50.	50.
Cie fin. Richemont	29.35	34.7	34.6	34.5
Clariant n	18.25	22.5	19.1	18.9
Converium Holding SA	63.	73.75	65.5	65.3
Crédit Suisse Group n	45.25	50.	48.95	49.
EMS-Chemie Holding n	100.5	108.	103.5	104.5
ESEC Holding n	185.	214.	207.	203.
Fischer (Georg) n	234.75	298.	294.	305.
Forbo Hld n	345.	405.5	399.	404.
Givaudan n	620.	669.	650.	646.
Helvetia-Patria Holding n	197.	231.	228.	230.
Holcim Ltd	56.95	67.2	67.	68.
Julius Baer Holding p	422.	485.5	480.	471.
Kudelski SA n	39.4	44.65	41.9	42.75
Logitech International n	53.1	64.	61.4	60.75
Lonza	59.2	75.	64.2	63.9
Moevenpick	650.	805.	800.	797.
Nestlé n	310.	346.	334.	332.
Nestrom	14.	20.05	17.2	17.
Novartis n	55.65	59.	57.	56.
Pargesa Holding p	3200.	3620.	3610.	3560.
Phonak Holding n	26.5	34.9	33.4	33.5
Publigruppe n	355.	482.	434.5	435.
Réassurance (Cie Suisse) n	82.	97.05	95.35	94.25
REG Real Estate Group	77.05	80.8	79.75	79.75
Rieter Holding n	287.	331.	325.	326.
Roche Holding bj	117.75	134.5	133.	132.
Roche Holding p	162.	190.	183.75	186.25
Serono SA b	974.	851.	848.	848.
Sulzer n	305.	345.5	325.	328.5
Swiss International Airlines	9.37	13.75	10.4	10.3
Surveillance n	701.	803.	725.	733.
Swatch group n	29.15	34.9	33.8	33.55
Swatch group p	145.	175.	169.	167.
Swiss Life Holding n	223.25	258.5	231.	236.5
Swisscom n	403.	430.	427.	425.
Syngenta SA n	80.5	94.25	92.45	91.65
UBS n	84.5	97.4	96.95	96.65
UMS p	29.	38.	31.75	33.
Unaxis Holding n	175.75	199.75	192.5	191.5
Von Roll Holding p	1.09	1.55	1.44	1.41
Vontobel Holding p	27.5	32.5	32.4	32.5
Zurich Fin. Serv. n	165.5	216.25	215.	215.25

Bourses européennes (cours en EUR)				
	bas / haut 2004	précédent	5/03	
ABN Amro (NL)	18.31	19.9	18.61	18.56
Aegon (NL)	11.64	13.22	12.25	11.93
Ahold (NL)	5.54	7.53	7.29	7.39
AKZO-Nobel (NL)	29.31	33.79	31.45	31.21
Alcatel (F)	10.25	14.49	14.49	14.35
Allianz (D)	96.55	112.2	100.	100.2
Aventis (F)	50.1	63.6	61.7	61.7
AXA (F)	16.98	19.36	18.6	18.69
Baxter (F)	22.18	25.82	23.6	23.4
Bayer (D)	39.9	44.71	43.08	43.69
Carrefour (F)	38.15	43.99	43.22	43.5
Cie de Saint-Gobain (F)	35.1	39.53	36.5	36.55
DaimlerChrysler (D)	62.1	77.6	77.05	74.95
Deutsche Bank (D)	13.25	15.28	14.77	14.62
Deutsche Telekom (D)	14.57	16.86	16.12	16.
E.ON (D)	48.8	56.05	55.1	55.2
Elf Aquitaine (F)	172.	188.5	186.3	184.6
Elsevier (NL)	9.55	11.48	10.97	10.93
France Telecom (F)	21.82	25.	24.22	22.28
Groupe Danone (F)	128.6	142.2	139.2	138.6
ING Groep (NL)	18.46	21.32	19.84	19.8
KLM (NL)	12.65	20.12	18.8	18.69
KPN (NL)	6.11	7.18	6.37	6.34
L'Oréal (F)	62.95	69.9	66.4	65.85
LVMH (F)	56.45	63.45	61.95	61.55
Metro (D)	33.04	37.85	37.05	37.6
Nokia (FI)	13.5	18.94	18.56	18.7
Philips Electronics (NL)	23.15	26.3	25.23	24.99
Pinault-Printemps-Redoute(F)	75.8	88.	87.2	87.25
Royal Dutch Petroleum (NL)	36.59	42.43	41.11	40.34
RWE (D)	29.35	38.65	36.6	37.35
Schneider (F)	49.71	55.95	53.7	53.85
Siemens (D)	61.6	68.9	63.9	63.85
Société Générale (F)	69.9	75.6	72.55	72.85
Telefonica (E)	11.67	13.58	13.21	13.24
Total (F)	139.4	152.4	151.4	149.6
Unilever (NL)	51.15	59.45	57.6	57.8
Vivendi Universal (F)	19.3	23.85	23.12	22.89
Vodafone Group(G) E	1.278	1.503	1.353	1.37

Margot Mazout
Huile de chauffage
Numéro unique: 0844 844 644
E-Mail: info@margotmazout.ch
Internet: www.margotmazout.ch

Bourses Nord-américaines (cours en USD)				
	bas / haut 52sem.	précédent	5/03	
Aluminium Co of America	18.45	39.44	37.1	37.17
Altria group inc.	27.7	58.61	57.45	58.22
American Express Co.	30.9	54.99	53.36	52.77
American Tel & Tel Co.	13.45	23.18	20.	19.94
Baxter Intl Inc.	18.18	32.16	29.65	29.98
Boeing Co.	24.73	45.1	42.63	42.72
Caterpillar Inc.	43.52	85.7	76.9	76.37
Chevron Corp.	61.7	94.74	89.33	90.22
Citigroup Inc.	30.25	51.11	49.38	50.
Coca Cola Co.	37.01	52.78	48.83	50.1
Dell Computer Corp.	25.14	37.18	33.14	32.26
Du Pont de Nemours	34.71	46.25	44.56	44.64
Eastman Kodak co	20.39	32.46	28.03	27.79
Exxon Mobil	33.23	42.75	41.75	42.49
Ford Motor Co.	6.58	17.34	13.69	14.1
General Electric Co.	23.16	34.57	32.9	32.77
General Motors Corp.	29.75	55.55	48.3	48.38
Goodyear Co.	3.5	11.97	8.68	8.48
Hewlett-Packard Co.	14.18	26.28	22.83	22.74
IBM Corp.	73.17	100.43	96.39	96.45
Intel Corp.	15.59	34.6	29.68	28.95
International Paper Co.	33.09	45.01	44.13	44.03
Johnson & Johnson	48.05	59.08	53.03	53.13
Mc Donald's Corp.	12.12	29.17	28.84	29.85
Merck & Co. Inc.	40.57	63.5	47.78	48.1
Microsoft	22.55	30.	26.39	26.34
3M Co.	59.73	86.2	78.89	78.66
Pepsico Inc.	36.24	52.5	52.29	52.22
Pfizer Inc.	28.34	38.89	37.37	37.17
Procter & Gamble Co.	79.57	104.	102.1	101.76
Sears, Roebuck & Co.	18.25	56.06	47.56	47.46
Silicon Graphics Inc.	0.85	4.1	3.19	3.04
United Technologies Corp.				

EN BREF

GENÈVE ■ Agresseur en fuite. Le tatoueur qui a été blessé par balles jeudi après-midi dans son salon à Genève est hors de danger. Cet Italien de 38 ans a été grièvement atteint au thorax et à une main. L'inconnu qui a fait feu sur lui avant de prendre la fuite n'avait toujours pas été interpellé hier. /ap

VEVEY ■ Photographe autrichienne récompensée. Une photographe autrichienne remporte le 4e Grand prix de la ville de Vevey (VD). Le projet d'Aglaia Konrad a été distingué parmi ceux de 400 photographes issus de 22 pays. Cette artiste établie à Bruxelles recevra 20.000 euros. Avec cette somme, Aglaia Konrad compte réaliser son projet «Desert Cities-Retakes». Ce travail veut rendre compte de l'avancée des villes nouvelles bâties dans le désert autour du Caire, en Egypte. /ats

RUSSIE ■ Une station polaire coule. Une station polaire russe a partiellement coulé mercredi lorsque la glace sur laquelle elle était installée a cédé. La Russie a mis en place une vaste opération de secours pour sauver les douze scientifiques prisonniers de la banquise. Severny Polious 32 a été presque entièrement englouti. Un accident totalement inédit selon les spécialistes. /ats-afp-reuters

MOSTRA DE VENISE ■ Marco Müller directeur. L'ancien directeur du festival du film de Locarno, Marco Müller, a été nommé à la tête de la Mostra de Venise, a annoncé jeudi le conseil d'administration de la Biennale de Venise. L'Italien d'origine suisse aura quatre ans pour faire ses preuves. /ats-afp

MARIE LAFORÊT ■ Quatre cents francs d'amende. La chanteuse Marie Laforêt



(photo keystone) a été condamnée à Genève à une amende de 400 francs pour diffamation, en raison des propos qu'elle avait tenus il y a deux ans dans les médias à propos de son ex-mari, le financier Eric de Lavandeyra. Alors en instance de divorce, elle l'avait accusé d'être mêlé à l'affaire Schuller. L'actrice a fait recours contre la décision du Parquet genevois. /ap

ZURICH ■ Procureur blâmé. Un procureur de district zurichois s'est vu infliger un blâme pour avoir été «relativement négligent». Début 2000, il n'a pas ordonné l'arrestation d'un meurtrier dont l'ADN a été retrouvé sur les lieux du crime. L'homme a ensuite commis un second meurtre. /ats

Le paquet de cigarettes à 5 fr.70

Prévention ■ Le Conseil fédéral veut lutter contre le tabagisme. Il a décidé une hausse de la taxe sur le tabac de 50 cts, renonçant à sa politique des petits pas



Le paquet de cigarettes sera bientôt vendu 5 fr.70.

PHOTO KEYSTONE

De Berne
Christiane Imsand

Pascal Couchepin avait annoncé la couleur mardi devant le Conseil des Etats. «L'industrie du tabac sait qu'il n'y a qu'une seule mesure de prévention efficace contre le tabac, c'est le prix», a-t-il déclaré lors du débat sur le cannabis. Passant de la parole aux actes, le Conseil fédéral a décidé hier d'augmenter la taxe sur le tabac de 50 centimes, ce qui portera le coût du paquet de cigarettes à 5 fr.70, francs. Cette mesure, qui s'inscrit dans un trend européen de renforcement de la lutte contre le tabagisme entrera en vigueur cette année encore. Accessoirement, elle rapportera quelque 300 millions de francs à la Confédération, au bénéfice de l'AVS/AI

Le paquet de cigarettes avait déjà augmenté de 30 centimes en octobre dernier. Mais dans l'intervalle, la

France a procédé à une hausse massive et les cigarettes y coûtent aujourd'hui entre 4,5 et 5 euros le paquet, soit près de 8 francs. L'Allemagne a elle aussi augmenté ses taxes, si bien que la Suisse peut élever les siennes sans voir les consommateurs se précipiter à l'étranger pour acheter des cartouches. C'est aujourd'hui le contraire qui se passe, au grand dam des commerces frontaliers français.

Pas la dernière

La hausse décidée hier ne sera vraisemblablement pas la dernière. «Le Conseil fédéral peut augmenter le prix du paquet jusqu'à 6,50 francs par voie d'ordonnance», rappelle le directeur de l'Office fédéral de la santé publique (OFSP) Thomas Zeltner. Actuellement, indique-t-il, les taxes constituent 52,7% du prix d'un paquet de cigarettes. Avec la nouvelle augmentation, ce sera 56,2%.

La Suisse ne sera donc plus très loin de la directive de l'Union européenne qui préconise une taxation d'au moins 57%.

15% des décès

Pour Thomas Zeltner, ces mesures sont indispensables pour lutter contre un fléau qui provoque chaque année la mort prématurée de 8000 personnes en Suisse, soit le 15% de l'ensemble des décès. Or, selon une étude de la Banque mondiale, une hausse de 10% de la taxation engendre une réduction moyenne de la consommation de 4% et même jusqu'à 7% chez les jeunes. «Ce sont avant tout ces derniers qui nous préoccupent», souligne le directeur de l'OFSP. «On a constaté une augmentation de 33% de la consommation chez les 15/19 ans en l'espace de quelques années. Compte tenu du budget limité des jeunes, le prix a dans leur cas un pouvoir dissuasif particulièrement important.»

D'autres mesures préventives sont prévues grâce à une nouvelle source de financement. Le Fonds de prévention du tabagisme, qui est alimenté depuis le 1er octobre 2003 par une redevance de 2,6 centimes par paquet de cigarettes vendu, sera mis à contribution dès le 1er avril. L'OFSP a mis sur pied avec l'Office fédéral du sport un

service pour la gestion de ce fond dont les recettes annuelles sont estimées à 18 millions de francs.

Cela permettra de financer un éventail de mesures visant à éviter la première cigarette, à aider les personnes qui souhaitent arrêter de fumer, et à protéger les non-fumeurs des effets de la fumée passive. /CIM-Le Nouvelliste

Le fumeur invétéré, habitué à payer son paquet de cigarettes 5 fr.30 va-t-il renoncer à 5 fr.70? On peut en douter, même sans remettre en cause les méfaits avérés du tabagisme. A chaque augmentation, nombre de fumeurs, pour soulager leur mauvaise conscience, s'empressent de prendre de bonnes résolutions qui partent le plus souvent en fumée.

Ecran de fumée

Car l'accoutumance est d'une force extraordinaire et la décision d'arrêter de fumer relève d'une démarche émergeant des tréfonds de la personnalité. L'augmentation décidée hier met certes le prix du paquet en Suisse à un niveau assez élevé pour décourager partiellement le tourisme de la fumée, sauf avec la France, pays avec lequel l'écart de prix reste considérable. Mais cette hausse est insuffisante pour décourager véritablement les fumeurs, une clientèle éminemment captive. Quant à mettre le paquet à 10 francs, on serait assuré de voir les amateurs se diriger vers d'autres produits encore moins recom-

mandables, alors même que les symptômes habituellement liés à toute prohibition - trafics, produits frelatés - apparaissent déjà.

Ainsi, à travers ces hausses successives, le gouvernement s'assure-t-il de rentrées fiscales supplémentaires non négligeables. Et ceci au nom des valeurs les plus nobles: préservation de la santé publique, maintien du financement de l'AVS et de l'AI notamment. Quant à l'assurance maladie, c'est un autre domaine...

Un fonds créé l'an passé affecte bien 2,6 centimes par paquet à la prévention, soit 18 millions par année. Mais ce montant apparaît franchement dérisoire face au 1,75 milliard encaissé en 2003 au titre de l'imposition sur le tabac.

Cette situation conduit à un quiproquo regrettable. Car l'Etat, paradoxalement, en jouant sur une incitation économique dont il connaît les limites, paraît avoir intérêt à ce que les mesures prises pour lutter contre le tabagisme soient tout à la fois poussées à leur maximum mais restent dénuées d'effet.

Et si l'on parlait prévention d'abord? Jacques Girard

COMMENTAIRE

Mise à pied à dix jours de la retraite

Bienne ■ Un commissaire «critique» est sanctionné

Remous au sein de la police biennoise. Le directeur de la sécurité Jürg Scherrer a mis à pied son commissaire ordre et sécurité dix jours avant sa retraite. Jürg Scherrer reproche à son subordonné d'avoir terni l'image de la police dans des entretiens accordés à la presse.

Dans une interview parue mercredi dans «Le Journal du Jura», le commissaire Heinz Grossen évoquait ainsi le manque de motivation des agents et le fossé croissant entre les nouveaux et les anciens. «Je constate des problèmes de commandement. Chacun apporte son grain de sel. On ne peut plus faire un boulot sérieux de policier».

Hiéarchie critiquée

Heinz Grossen s'en prenait également à son supérieur, le commandant André Glauser, l'accusant de ne pas assez se mêler à la population et de n'avoir pas suffisamment d'ex-

périence sur le terrain. Dans cet entretien au quotidien biennois, le commissaire estimait que l'on n'accordait plus assez de respect aux policiers expérimentés.

Ces propos ont déplu à Jürg Scherrer. Dans un communiqué co-signé avec le commandant André Glauser, il écrit que les «déclarations du commissaire ne reflètent en rien la situation actuelle à la police municipale de Bienne, tant en ce qui concerne le commandement que la motivation de la majorité des collaborateurs».

La mise à l'écart, a pris effet hier, alors que Heinz Grossen devait prendre sa retraite anticipée le 16 mars, après 40 ans au sein de la police. Cette affaire éclate au moment où la police municipale est dans une phase de restructuration décidée par le Conseil de ville. Cette réorganisation prévoit la fermeture de plusieurs postes de police de quartiers pour cause d'économies. /ats

Salons de Modeste

Fribourg ■ Se rencontrer, par hasard, une fois l'an

Les Salons de Modeste ont ouvert leurs portes hier soir à Fribourg. Depuis 9 ans, un jour par an proche de la Saint Modeste, des particuliers reçoivent des inconnus. Ils participent ensuite à une fête commune dont le lieu est gardé secret jusqu'au dernier moment.

«Cette année, ça n'a pas été trop compliqué de trouver des personnes désireuses d'ouvrir leur salon. Les 25 volontaires sont en majorité des nouveaux. Certains ont déjà tenu salon, mais cela ne veut pas dire qu'ils le fassent chaque année», explique Véronique Blanc-Audergon.

Cette infirmière scolaire fait partie du noyau dur du comité d'organisation. Ce dernier comprend quatre personnes toutes bénévoles, dont le marionnettiste Pierre-Alain Rolle.

Le succès des salons est toujours plus grand. L'an dernier, quelque 500 personnes y ont participé. Les choses ont commencé à petite échelle.

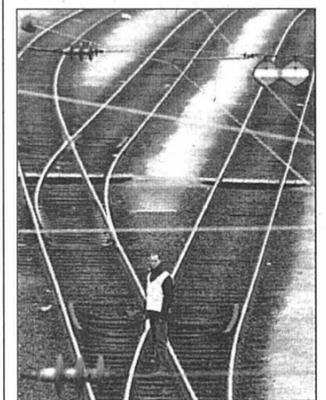
L'idée était de rapprocher les gens et mélanger les genres.

Il n'y a pas a priori, de règles ou de pedigree pour sélectionner les personnes tenant salon, dit Véronique Blanc. «La richesse de la rencontre ne dépend ni du milieu social ni de l'activité professionnelle»

Un document officiel

Chaque année le mélange se fait selon des critères différents. Cette fois-ci, les visiteurs se répartissent selon les deux derniers chiffres d'un document officiel, tels passeport, carte d'identité ou permis de conduire. Selon les années, la taille ou la date anniversaire ont servi de sésame. Les adresses des différents salons sont publiées dans la presse régionale.

Les visiteurs ignorent jusqu'au dernier moment l'identité de leurs hôtes, dont ils ne connaissent que l'adresse. Les salons sont ouverts de 18h à 20h. Tous les participants se retrouvent ensuite pour une grande fête dont l'adresse est tenue secrète jusqu'à 20h. /ats



Aucune anomalie n'a été constatée. PHOTO KEYSTONE

FRANCE

AZF toujours silencieux

Les responsables de l'enquête ont appelé implicitement le groupe AZF à renouer le dialogue après l'échec lundi du versement de la rançon exigée par celui-ci et la divulgation de l'affaire. Claude Guéant, directeur de cabinet de Nicolas Sarkozy, a estimé que la menace s'était accrue depuis la rupture du contact. Depuis plusieurs semaines, le groupe fait chanter l'Etat français. Il menace de faire sauter des bombes sur le réseau ferroviaire. /ats-afp

Vous avez dit 540 minutes?

Football ■ *Cela fait maintenant six matches officiels que Neuchâtel Xamax n'a plus trouvé le chemin des filets. Mais qui dans l'équipe est réellement capable de marquer?*

Par
Gérard Stegmüller

Vingt et un matches, 19 buts marqués. Moins d'un goal par rencontre. Une (vraie) misère. S'il continue à ce rythme, Neuchâtel Xamax file tout droit au casse-pipe, soit en direction de la Challenge League.

On enfonce le clou. La dernière fois que la troupe de la Maladière a trouvé le chemin des filets, c'était le dimanche 2 novembre à Aarau (1-1). On jouait le temps additionnel quant M'Futi est parvenu à arracher l'égalisation (16e journée).

Corollaire: depuis maintenant cinq matches de championnat, et six parties officielles en fait si l'on tient compte du quart de finale de Coupe de Suisse perdu 0-3 contre Grasshopper, les Xamasiens ne parviennent plus à causer des misères aux gardiens adverses.

La grande question est de savoir qui est capable de dénoncer ce bail long de 540 minutes?

Le cas Ojong

On peut être encore plus retors en écrivant que ce n'est pas M'Futi qui a été le dernier Neuchâtelois à inscrire son nom au tableau des buteurs. Au Brüggelfeld en effet, son tir avait été dévié par l'Argovien Tcheutchoua.

Concrètement, le dernier «véritable but xamasiens» a été signé par Ojong (85e) lors de la 14e journée sur le terrain de Zurich (défaite 1-3). Tiens, Ojong...

Durant la trêve, le Camerounais a émis le désir d'aller prendre la température ailleurs, malgré un contrat qui court jusqu'en juin 2005. Il a tenté une pige au Qatar, puis une en France, à Istres (D2). Sans succès. L'ancien Delémontain n'a pas participé au camp d'entraînement en Egypte. Mais il fait toujours partie du groupe, au point qu'il prendra place sur le

banc des remplaçants demain à l'occasion de la venue de Young Boys. Car si l'on s'y attarde un peu, on remarque que Samuel Ojong figure, au même titre qu'Alexandre Rey, en tête du classement des buteurs de Neuchâtel Xamax (quatre réussites).

«Je suis au courant des statistiques, reflète René Lobello. Face à notre manque chronique de réalisme, nous n'avons pas le droit de laisser Ojong de côté. Ce joueur, comme tous les autres, n'a pas d'états d'âme. Il s'entraîne, essaie de tirer vers le haut. Je sais de quoi je parle. Je connais la mentalité des joueurs africains. Ce ne sont pas des violents. Avec eux, un coup c'est ouï, un autre non...»

Le cauchemar de Rey

Un autogoal contre Grasshopper, un contre Servette. Dix-neuf moins deux? Dix-sept. Dix-sept réussites se sont partagées huit joueurs.

Sans surprise donc, on trouve Alexandre Rey en tête de ce hit-parade, lui qui a scoré à quatre reprises en cinq matches avant d'être longtemps éloigné des surfaces de jeu sur blessure. Depuis la reprise, le Valaisan vit un véritable cauchemar. Non qu'il rate des maisons. Mais ses camarades sont incapables de lui refiler de bons ballons.

On connaît les caractéristiques de Rey. Ce n'est pas le genre de joueur qui traverse la moitié d'un terrain et marque. Il s'agit de le servir dans les 16 mètres. Ou dans les environs. Ce que faisait parfaitement Simo, parti depuis à Zurich, et qui n'est même plus convoqué par Lucien Favre...

L'énigme Leroy

Le troisième et le quatrième de ce classement interne n'entrent pas en ligne de compte en vue de la rencontre contre l'Ours bernois, puisque tant M'Futi (trois buts) que Griffiths (deux) sont suspendus pour quatre avertissements. Tarif identique pour Margairaz

(un but), absent lui pour cause de pépin de santé. Mangane et Forschelet (un but) ne partiront pas titulaires (lire ci-dessous). Des «nominés», seuls Wiederkehr (un but) et Rey seront alignés dès le coup d'envoi.

Les dirigeants comme le staff technique fondaient – fondent toujours! – de grands espoirs sur Leroy et Hassli. Le premier nommé n'est pas a priori un véritable buteur, mais son pied droit a passablement causé des dégâts dans l'Hexagone. Le hic, c'est qu'on ne sait pas quand le Français pourra rejouer en match officiel. Quant à son compatriote Hassli, également à court de compétition, il a obtenu la confiance de son entraîneur pour demain, dans l'espoir de débloquent enfin son compteur.

Ultime possibilité: le jeune Nuzzolo, susceptible de perforer une défense, et qui figurera sur la feuille de match contre Young Boys, contrairement à Niakasso.

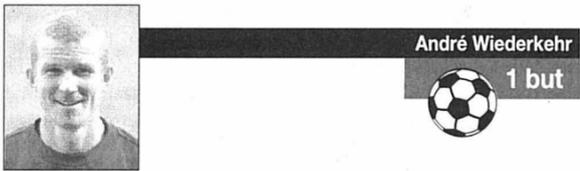
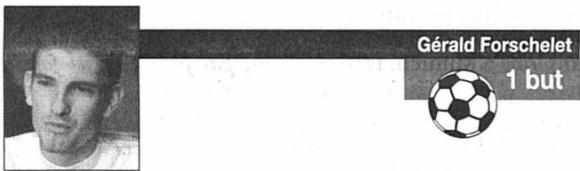
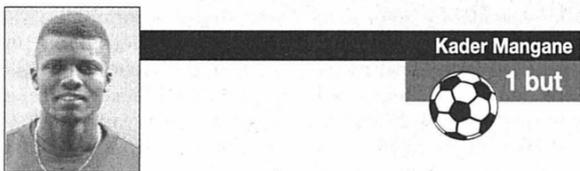
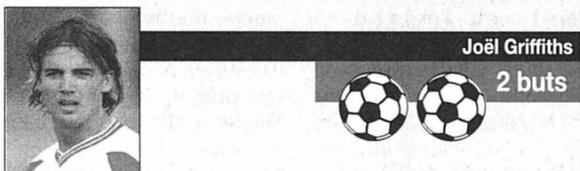
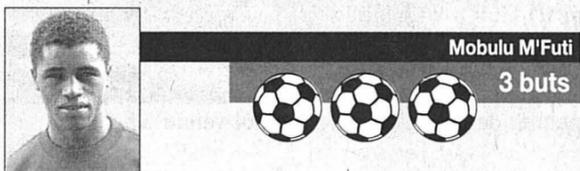
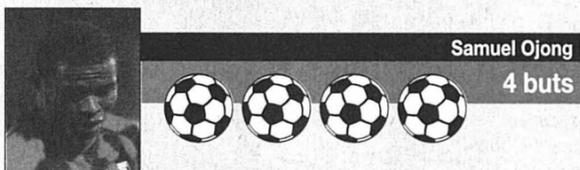
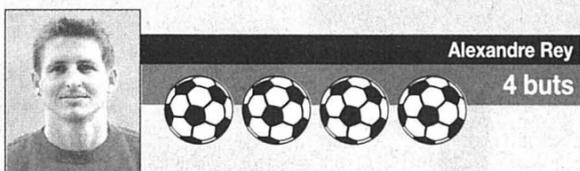
Comparaison

Après 21 journées, Neuchâtel Xamax compte ainsi huit buteurs dans ses rangs. Et ailleurs, pour autant que comparaison soit raison?

A Bâle, ils sont 16 joueurs à avoir trouvé la faille cette saison en championnat. Suivent: Aarau (14), Servette et Zurich (12), Thoune (11), Grasshopper, Saint-Gall, Wil et Young Boys (10). Ce classement vaut ce qu'il vaut, mais il possède au moins une caractéristique commune avec l'officiel, celui des points: Neuchâtel Xamax ferme à chaque fois la marche.

Le football étant un sport collectif, il ne serait pas judicieux de dresser un procès d'intention aux seuls attaquants, même si certains ne répondent pas présentement aux attentes placées en eux. «L'enchaînement vers le haut est une de nos préoccupations principales, assène René Lobello. Nous avons recadré les choses.» Et si on cadrait, tout simplement? /GST

Les buteurs de NE Xamax



Photos: Christian Galley, Richard Leuenberger, David Marchon, Eric Lafarge / Infographie: François Allanou

À L'AFFICHE

SUPER LEAGUE

Demain

14.30 Aarau - Servette
NE Xamax - Young Boys
Thoune - Grasshopper
Zurich - Wil

16.15 Saint-Gall - Bâle (TV)

Classement

1. Bâle	21	19	2	0	65-18	59
2. Young Boys	21	13	3	5	44-29	42
3. Servette	21	11	4	6	39-33	37
4. Grasshopper	21	8	3	10	38-45	27
5. Thoune	21	7	6	8	29-38	27
6. Aarau	21	5	8	8	35-43	23
7. Zurich	21	6	3	12	33-35	21
8. Wil	21	5	6	10	26-38	21
9. Saint-Gall	21	5	5	11	28-41	20
10. NE Xamax	21	4	4	13	19-36	16

CHALLENGE LEAGUE

Aujourd'hui

Chaux-de-Fonds - Baden renvoyé
au mercredi 10 mars (à Baden)

Wohlen - Winterthur renvoyé

Demain Aller

14.30 Chiasso - Bellinzona 3-2

FC Schaffh. - Bulle

Concordia - Kriens

Delémont - Sion 0-1

Lucerne - Vaduz 1-3

15.30 Yverdon - M. Agno 0-0

Classement

1. M. Agno	19	11	4	4	35-23	51 (14)
2. Chiasso	17	11	2	4	27-16	49 (14)
3. Lucerne	19	9	6	4	28-17	47 (14)
4. FC Schaffh.	18	9	5	4	28-19	44 (12)
5. Wohlen	19	7	7	5	25-24	40 (12)
6. Kriens	18	8	4	6	23-22	38 (10)
7. Vaduz	19	8	5	6	34-24	37 (8)
8. Yverdon	17	6	5	5	29-21	36 (12)
9. Bellinzona	19	8	2	9	30-35	36 (10)
10. Sion	16	6	6	4	25-19	32 (8)
11. Concordia	18	8	2	8	28-35	32 (6)
12. Meyrin	20	5	9	6	29-34	30 (6)
13. Bulle	17	5	4	8	19-25	25 (6)
14. Winterthur	19	4	4	11	20-28	22 (6)
15. Delémont	19	4	5	10	24-35	19 (2)
16. Chx-de-Fds	16	4	2	10	13-22	18 (4)
17. Baden	18	4	1	13	22-40	17 (4)

Entre parenthèses, points de bonus.

PREMIÈRE LIGUE, GROUPE 2

Aujourd'hui

15.00 Grasshopper M21 - Colombier

16.00 Serrières - Zurich M21

Demain

11.00 Altstetten - Soleure

14.30 Bienne - YF Juventus

Granges - Red Star

Münsingen - Young Boys M21

Wangen - Bâle M21

17.00 Dornach - Seefeld

Classement

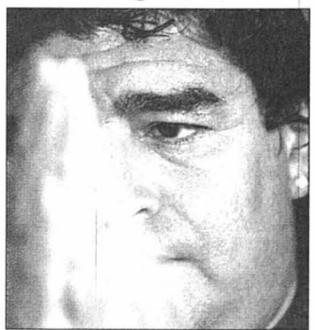
1. YF Juventus	18	13	4	1	45-21	43
2. Bâle M21	19	11	3	5	44-27	36
3. Soleure*	19	11	3	5	32-26	36
4. Bienne	19	10	2	7	34-25	32
5. Wangen	18	8	4	6	27-23	28
6. Zurich M21	18	8	2	8	30-27	26
7. Grassh. M21	18	7	5	6	29-27	26
8. Y. Boys. M21	18	7	4	7	38-27	25
9. Red Star	18	7	4	7	32-30	25
10. Münsingen	18	7	3	8	21-21	24
11. Seefeld	18	7	2	9	33-31	23
12. Granges	18	6	5	7	29-34	23
13. Dornach	19	7	2	10	31-42	23
14. Serrières	18	5	5	8	21-28	20
15. Colombier+	18	4	0	14	16-40	12
16. Altstetten	18	2	4	12	17-50	10

* Les deux meilleurs troisièmes participent aux finales de promotion.

+Les deux moins bons 15es disputent un barrage.

TOUS AZIMUTS

Maradona volé. Diego Maradona (photo Keystone), ex-capitaine de l'équipe d'Argentine, a accusé son ancien fondé de pouvoir, Guillermo Coppola, de détournement de fonds. Selon l'ancien champion du monde (43 ans), Guillermo lui doit notamment un million de dollars recueilli lors de son jubilé et dont il n'a pas vu la couleur. Il se plaint également de n'avoir pu payer les pensions alimentaires de ses enfants, ce qui l'empêche maintenant de revenir en Argentine. /si



Le coup de fil aux entraîneurs

Neuchâtel Xamax - Young Boys

Super League, dimanche 7 mars, 14 h 30

Une équipe remaniée

Parce qu'il faut bien tenter quelque chose – «Je suis là pour ça!» – René Lobello va fortement innover à l'occasion de la venue de Young Boys. On vous livre l'équipe: Bettoni; Oppliger, Barea, Portillo, Wiederkehr; Bättig, Bengelloun, Nsilulu, Bah; Rey, Hassli. Exit von Bergen, Forschelet et Mangane, titulaires samedi passé lors du fiasco bâlois. Autres absences, forcées celles-là: celles de M'Futi, Griffiths (suspendus), Daffe, Leroy et Margairaz (blessés). Delay est par contre de retour. «Cette semaine, nous avons surtout travaillé pour regagner la confiance. A l'entraînement, j'ai vu des gars qui ne lâchaient rien. Mon rôle est de placer les joueurs là où ils s'expriment le mieux. Certains doivent se sacrifier pour le bien de l'équipe», narre René Lobello.



André Wiederkehr: latéral gauche!

PHOTO LEUENBERGER

Pour Neuchâtel Xamax, l'heure des calculs est révolue. /GST

Grasshopper M21 - Colombier

Première ligue, samedi 6 mars, 15 h

L'objectif? Trois points!

Pierre-Philippe Enrico est quelqu'un de direct. «Je n'ai pas pour principe de dire que nous nous déplaçons pour un point, explique-t-il. Dès lors, face à la réserve de Grasshopper, nous viserons les trois points. Les gars ont envie. Toutes les conditions sont réunies pour signer un résultat positif. Une victoire, et c'est tout notre deuxième tour qui sera conditionné.» C'est sans Stoppa, Armentti, Perret, A. Hotz (blessés) ni Feuz (suspendu) que les Colombiens effectueront le déplacement à Zurich. Une note positive pour terminer: De Piante est rétabli. «Une excellente nouvelle» se réjouit PPE. /GST

Serrières - Zurich M21

Première ligue, samedi 6 mars, 16 h

«Les réserves nous conviennent»

On ne la fait pas à Pascal Bassi. Le bougre a tout en tête. «Et je sais très bien que les équipes réserves nous conviennent» lâche le boss des «verts» à la veille de recevoir Zurich M21. Il ajoute: «Pour la saison, le terrain est parfait. Nous avons la chance de renouer avec la compétition à domicile. A nous d'en profiter afin que nous recollions au classement.» Gène cette semaine par une grippe intestinale, l'entraîneur serriérois sera toutefois le long du terrain. Mais pas F. Bassi (suspendu), Catalioto ni Vieira (blessés). Quant à Camboratta, qui souffre du dos, il est incertain. /GST

EN BREF

HOCKEY SUR GLACE ■ Championnats des postiers. Neuf équipes provenant de tout le pays disputeront le championnat suisse de la Poste demain aux Mélèzes. Deux formations (Swisscom NE et HC Coyotes Poste-La Chaux-de-Fonds) défendront les couleurs neuchâtelaises. Les premières rencontres débuteront à 7 h 30, alors que les finales auront lieu dès 16 h 45. Ambiance garantie./réd.

Bozon avec une visière. Touché de plein fouet au visage jeudi soir sur un tir du défenseur d'Ambri-Piotta, Marco Bayer, l'attaquant de GE Servette, Philippe Bozon souffre d'une forte contusion à la pommette gauche. Le Français sera toutefois à disposition de l'entraîneur Chris McSorley pour le troisième match de la série, ce soir aux Vernets. Il devra porter une visière contrairement à son habitude. /si

Groupe de travail à Lausanne. Le conseil d'administration de Lausanne s'est entouré d'un groupe de travail composé de huit personnes proches du club. Son rôle est uniquement consultatif, les décisions finales appartenant au conseil d'administration. Le but de cette cellule et d'aider le club à stabiliser et à améliorer sa situation financière. /si

Toronto en verve. Les Toronto Maple Leafs n'ont pas fait de quartiers face aux New York Islanders, s'imposant 6-2 grâce notamment à trois assists de Brian Leetch qui faisait ses débuts sous le maillot du club canadien. Matches de jeudi soir: Boston Bruins - New York Rangers 3-1. Toronto Maple Leafs - New York Islanders 6-2. Los Angeles Kings - Minnesota Wild 1-1. Pittsburgh Penguins - Nashville Predators 4-9. St-Louis Blues - Edmonton Oilers 1-1. /si

Bordeleau avec la France? La France, qui sera l'adversaire de la Suisse le 25 avril dans le cadre du championnat du monde à Prague, pourrait compter sur un renfort de poids. La Fédération française espère aligner l'attaquant de Berne, Sébastien Bordeleau (29 ans). Bordeleau possède la double nationalité franco-canadienne. /si

Accord genevois. Le FC Servette et le HC GE Servette ont conclu un accord. Celui-ci permet aux titulaires d'un billet du match GE Servette - Ambri-Piotta du samedi 6 mars à 19 h 30 de se rendre gratuitement au Stade de Genève, vendredi 12 mars à 20h00 à l'occasion de la rencontre Servette - Wil, comptant pour la 23e journée de Super League. /si

BASKETBALL ■ Les Kings sur leur lancée. Emmenés par un Chris Webber qui ne disputait que son deuxième match de la saison, les Sacramento Kings ont affirmé leur suprématie dans la Conférence ouest en allant s'imposer 114-105 à Philadelphie. Matches de jeudi soir: Miami Heat - Milwaukee Bucks 104-98. Portland Trail Blazers - Detroit Pistons 68-83. Philadelphia 76ers - Sacramento Kings 105-114. /si

BANCO JASS
♥ 8, ♦ 6, 8, 9, 10, D
♣ 8, R, A, ♠ 10, D, R

Des inculpations très lourdes

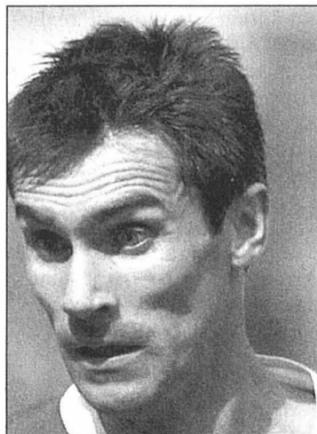
Football ■ Six joueurs de Leicester ont été inculpés en Espagne. Trois sont en détention pour agression sexuelle et trois sont accusés de violation de domicile

Six joueurs de Leicester ont été inculpés par un juge de Carthagène (sud de l'Espagne). Trois ont été incarcérés pour agression sexuelle et trois autres pour violation de domicile et non-assistance à personne en danger.

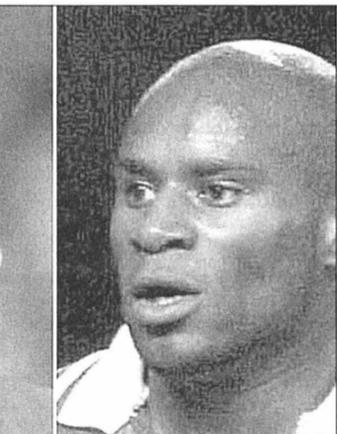
La juge, agissant sur une plainte déposée par trois jeunes femmes, a inculpé et envoyé à la prison de Sangonera les trois Britanniques Keith Gillespie, Paul Dickov et Frank Sinclair pour agression sexuelle et violation de domicile. Trois autres joueurs (le Français Lilian Nalis et les Britanniques Matt Elliott et James Scowcroft) ont été remis en liberté sous contrôle judiciaire, le dernier nommé moyennant une caution de 20.000 euros.

Lésions constatées

Ces trois joueurs, inculpés de violation de domicile et non-assistance à personne en danger, pourront donc quitter le territoire espagnol et regagner la Grande-Bretagne, où ils devront toutefois se soumettre



Keith Gillespie, Paul Dickov et Franck Sinclair (de gauche à droite): leur séjour en Espagne risque de se prolonger plus longtemps que prévu.



PHOTOS KEYSTONE

au contrôle périodique des autorités consulaires espagnoles.

Neuf joueurs au total avaient été interpellés mercredi à la suite de la plainte déposée la veille par trois jeunes femmes alors qu'elles étaient en partance pour l'Allemagne à l'aéroport d'Alicante. Ces trois femmes accusent les joueurs, à des degrés divers de participation, de les avoir agressées sexuellement après être entrés

de force dans la nuit de dimanche à lundi dans leur chambre d'un hôtel de luxe à La Manga, station balnéaire où le club britannique effectuait un stage d'entraînement.

Directeur satisfait

Les trois victimes, deux originaires du Malawi et une du Kenya, s'étaient laissé convaincre par la police espagnole de demeurer en Espagne pour té-

moigner, ce qu'elles ont fait hier devant la juge de Carthagène qui a également longuement entendu les six joueurs incriminés. Un médecin du service d'urgences de l'hôpital d'Alicante qui avait examiné les jeunes femmes a constaté de multiples lésions. Ces dernières ont en outre remis comme preuves à la police un bracelet supposé appartenir à l'un de leurs assaillants et des

vêtements déchirés et tachés de sang.

S'exprimant à la sortie du tribunal, le directeur du club, Tim Davies, s'est dit satisfait que trois joueurs aient été remis en liberté. «Nous travaillons avec des représentants légaux pour permettre la remise en liberté des trois joueurs restants, expliquait-il. Nous avons confiance en la justice espagnole. Nous sommes également persuadés de l'innocence de nos joueurs et nous espérons qu'ils retourneront en Angleterre très rapidement.»

Sur les neuf footballeurs interpellés à la suite de la plainte déposée par ces trois femmes, trois autres joueurs avaient été remis en liberté dès jeudi. L'Allemand Steffen Freund a été mis hors de cause et deux autres, le Grec Nikos Dabizas et le Britannique Danny Coyne, mis en cause pour violation de domicile et non-assistance à personne en danger, ont été libérés sous contrôle judiciaire.

Selon un gardien de l'hôtel, les joueurs semblaient être en état d'ébriété la nuit des faits. /si

TOUS AZIMUTS

Appel du Real. Le Real Madrid a fait appel de la suspension de deux matches contre son défenseur Roberto Carlos. Le Brésilien s'était montré coupable d'un mauvais geste lors du huitième de finale aller de la Ligue des champions à Munich, face au Bayern, le 24 février. Les champions d'Espagne ont envoyé leur courrier au siège de l'UEFA à Nyon jeudi. L'international brésilien comparaitra lundi devant la commission d'appel de l'instance européenne. /si

Contrôles portugais. Le Portugal devrait rétablir les contrôles aux frontières, éliminés en 1991 dans le cadre des accords de Schengen sur la libre circulation des personnes, pendant l'Euro 2004 (12 juin-4 juillet). «Tout indique que, par précaution et face aux scénarios que nous avons analysés, nous allons en effet mettre en place cette mesure exceptionnelle pendant les trois semaines de l'Euro 2004» a déclaré Antonio Figueiredo Lopes, le ministre de l'Intérieur portugais. /si

Roger Federer à l'aise

Tennis ■ Le No 1 mondial a battu le Roumain Andrei Pavel (6-3 6-3) en quart de finale à Dubai

Roger Federer n'a pas failli à son rang de No 1 mondial lors des quarts de finale du tournoi ATP de Dubai. Le Bâlois a facilement pris la mesure du Roumain Andrei Pavel en deux sets (6-3 6-3). Il affrontera aujourd'hui le Finlandais Jarkko Nieminen (ATP 34). La demi-finale du bas du tableau opposera le Russe

Mikhaïl Youzhny (ATP 57) à l'Espagnol Feliciano Lopez (ATP 32).

Comme la veille face à l'Espagnol Tommy Robredo (ATP 20), Federer n'a pas été en danger une seule seconde. «Je suis très satisfait du niveau de mon jeu» soulignait le tenant du titre. En demi-finale, Roger Federer affrontera en la personne

de Nieminen un adversaire qu'il a déjà battu à quatre reprises sans égarer le moindre set en autant de confrontations par le passé.

A Besançon, dans un Challenger doté de 100.000 euros, Stanislas Wawrinka (ATP 161) a été éliminé en quart de finale, battu 6-1 6-7 6-2 par le Français Julien Benneteau (ATP 127)./si

Le coup de fil aux entraîneurs

BASKETBALL

Lausanne - Union Neuchâtel
LNA masculine, samedi 6 mars, 17 h 30
Soigner le jeu sans ballon

Il reste trois matches avant le début des play-out pour Union Neuchâtel et c'est au complet que les protégés de Patrick Cossetini vont se rendre à Lausanne. «Nous allons mettre l'accent sur le jeu sans ballon, surtout en défense, précise le coach. J'espère que Stewart ne jouera pas de manière trop individualiste afin d'impresionner les dirigeants vaudois qui n'ont plus voulu de lui. Lausanne possède actuellement une ossature intéressante avec de bons Américains.»

La Chaux-de-Fonds - Starwings
LNB masculine, samedi 6 mars, 17 h 30
Un adversaire de taille

Le BBCC est dans une bonne passe après ses succès sur Villars-sur-Glâne et Hérens, mais la venue de Starwings n'est pas un cadeau. «Les Bâlois ont beaucoup de joueurs à plus de deux mètres et nous ont toujours posé des problèmes» explique Didier Chatellard. Bertazzoni et Mamie (blessés) ne seront pas alignés.

Université - Nyon
LNB féminine, tour final, samedi 6 mars, 15 h
Une revanche à prendre

C'est au grand complet qu'Université accueille Nyon. Et avec un sacré esprit de revanche, car les Vaudoises les avaient battu en tout début de tour final. «Si nous évoluons au même niveau que contre Lancy-Meyrin, nous battons Nyon sans problème» glisse Gabor Kulscar. Plus facile à dire qu'à faire! /TTR

VOLLEYBALL

Colombier - Schönenwerd
LNB masculine, samedi 6 mars, 17 h
Le blanc et le noir

Pour continuer de voir la vie en blanc, Colombier devra vaincre sa bête noire. Le bilan de saison contre Schönenwerd est clair: trois matches, trois défaites. Pas question pour autant de baisser les bras. «On veut prouver que l'on est capable de battre cette équipe, lance l'entraîneur-joueur Patrick Bordoni. De plus, ce serait le bon moment d'inverser la tendance! Avec un succès, on serait quasiment assuré d'échapper à l'avant-dernière place, synonyme de barrage contre la relégation. L'enjeu sera donc double. Ce sera une question comptable et de fierté!» Les Neuchâtelais joueront sans Von Niederhäusern (blessé) ni J. Bruschweiler (vacances).

Montreux - NUC
LNB féminine, samedi 6 mars, 17 h
Le péril russe

Privé de Mackova et Robbiani (blessées), le NUC affrontera une équipe de Montreux «qui possède deux grandes centrales russes qui ont joué dix ans en LNA et nous posent bien des problèmes, lâche le coach Martin Barrette. Le centre n'est pas notre point fort et on a de la peine à les contrer. Il s'agira de bien servir pour forcer la passeuse à se décoller du filet. Il nous manque un succès pour «assurer» notre maintien. Le faire contre les Vaudoises serait doublement satisfaisant!» /PTU

À L'AFFICHE

LNA MASCULINE			
Aujourd'hui			
15.00	Meyrin - Nyon		
17.30	Lausanne - Union Neuchâtel		
	FR Olympic - GE Devils		
	Boncourt - Pully		
	Monthey - Lugano		
Classement			
1.	Boncourt*	19 17	2 1697-1405 34
2.	FR Olympic*	19 17	2 1756-1404 34
3.	Riviera*	19 13	6 1564-1503 26
4.	Meyrin*	19 12	7 1607-1491 24
5.	GE Devils*	19 12	7 1665-1531 24
6.	Lugano*	19 11	8 1703-1613 22
7.	Monthey	19 9	10 1677-1548 18
8.	Lausanne	19 8	11 1650-1717 16
9.	Nyon	19 7	12 1644-1727 14
10.	Pully	19 6	13 1567-1680 12
11.	Union NE+	19 2	17 1467-1806 4
12.	Zurich+	19 0	19 1297-1869 0
* qualifié pour les play-off + participera aux play-out			

LNB MASCULINE			
Aujourd'hui			
17.00	Vacallo - Hérens		
17.30	Chx-de-Fds - Starwings		
Demain			
16.00	Martigny - Cossonay		
Classement			
1.	Hérens	19 14	5 1630-1480 28
2.	Martigny	20 14	6 1699-1581 26
3.	Villars	20 11	9 1700-1712 22
4.	Vacallo	17 9	8 1361-1336 18
5.	Starwings	18 8	10 1417-1461 16
6.	Cossonay	18 5	13 1334-1399 10
7.	Chx-de-Fds	18 4	14 1342-1514 8

LNB FÉMININE			
Aujourd'hui			
15.00	Université - Nyon		
15.30	Opfikon - Lancy-Meyrin		

À L'AFFICHE

LNA FÉMININE, RELÉGATION	
Demain	17.00 Aadorf - Fr.-Montagnes
LNB FÉMININE, RELÉGATION	
Aujourd'hui	17.00 Montreux - NUC
LNB MASCULINE, RELÉGATION	
Aujourd'hui	17.00 Colombier - Schönen. (à Cernier, Fontenelle)

Le véritable envol

Cyclisme ■ *Le départ de Paris-Nice constituera le premier grand rendez-vous de la saison. Des grands noms en lice et Alexander Vinokourov en favori*

Lancée, notamment, par les tours d'Algarve, de Valence ou de Murcie, la saison des courses par étapes va prendre son véritable envol demain. La 62e édition de Paris-Nice, première épreuve hors-classe du calendrier UCI, précédera de quelques jours Tirreno-Adriatico. Puis, samedi 20 mars, Milan-San Remo donnera le coup d'envoi de la Coupe du monde.

A l'époque où le cyclisme ne connaissait pas la mondialisation, Paris-Nice constituait la première épreuve d'envergure de l'année. Sous l'appellation de «course au soleil», il s'agissait du rendez-vous à ne pas manquer pour les ténors du peloton, destinés à courir les classiques ou à jouer les premiers rôles dans les grands tours. Aujourd'hui, forte de son aura, la course, reprise depuis deux ans par ASO, société organisatrice du Tour de France, reste l'une des plus courtisées. Une référence de premier ordre sur un palmarès.

Superbe plateau

Les données de ce Paris-Nice 2004 seront différentes de celles connues les éditions précédentes. Les organisateurs du Tour de France ayant déjà communiqué la liste des équipes retenues, il n'y aura plus une

course dans la course. Les équipes engagées pourront se concentrer totalement sur le tracé menant vers Nice et n'auront plus besoin de se lancer dans des opérations spéciales en vue de séduire les organisateurs de la «Grande Boucle». Ce qui

pourrait aussi éviter certaines dérives constatées dans le passé, provoquées par l'obligation de résultat.

Préfiguration du ProTour de l'UCI, qui devrait voir le jour en 2005, Paris-Nice réunira 20 équipes de huit coureurs, éma-

nant toutes de la première division. A la clé, un superbe plateau, avec plus d'une vingtaine de coureurs ayant de bonnes raisons de partir avec des ambitions: Vinokourov, Chavanel, Brochard, Rous, Moncoutié, Cazar, Virenque, Millar, Hushvold, Sevilla, Cancellara, Zülle, Frigo, Rebellin, Basso, Vandebroucke, Bruilands, Botero, Hamilton, Voigt, Menchov, Hincapie, Leipheimer.

Hamilton incertain

Le plus motivé pourrait bien être Alexander Vinokourov (T-Mobile). Victorieux les deux dernières années, il tentera de rejoindre Laurent Jalabert, vainqueur trois fois de suite, de 1994 à 1996. Le Kazakh devrait être d'autant plus motivé qu'il tiendra à honorer le premier anniversaire de la mort de son ami Andrei Kivilev, décédé en course l'an dernier, à la suite d'une chute lors de l'étape qui arrivait à Saint-Etienne.

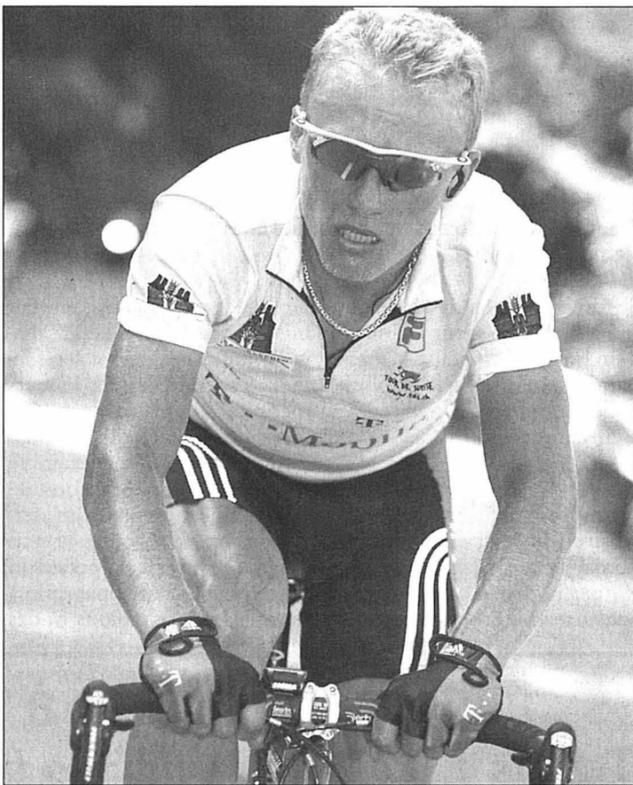
Le seul groupe professionnel suisse, Phonak, sera de la partie. L'Américain Tyler Hamilton, quatrième du dernier Tour de France étreindra en l'occurrence son nouveau maillot. Souffrant d'un refroidissement, il est encore incertain. Il a consulté hier son médecin et a préféré se garder un délai supplémentaire avant de prendre une décision.

En cas de forfait, le coureur américain serait remplacé par le Suisse Johann Tschopp. Les Suisses Alexandre Moos, Daniel Schneider et Alex Zülle, les Français Cyril Dessel et Nicolas Jalabert, l'Espagnol Oscar Pereiro et le Slovène Tadek Valjavec défendront les couleurs du groupe helvétique. /si

LES ÉTAPES

- Dimanche 7 mars, Première étape:** Chaville-Vanves, 13,2 km (contre-la-montre individuel).
- Lundi 8 mars, deuxième étape:** Chaville-Montargis, 166,5 km.
- Mardi 9 mars, troisième étape:** La Chapelle-Saint-Ursin - Roanne, 179 km.
- Mercredi 10 mars, quatrième étape:** Roanne - Le Puy-en-Velay, 215 km.
- Jeudi 11 mars, cinquième étape:** Le Puy-en-Velay - Rasteau, 173,5 km.
- Vendredi 12 mars, sixième étape:** Rasteau - Gap, 185,5 km.
- Samedi 13 mars, septième étape:** Digne-les-Bains-Cannes, 144 km.
- Dimanche 14 mars, huitième étape:** Nice - Nice, 144 km.

Les 20 équipes engagées: Phonak (S), Gerolsteiner (All), T-Mobile (All), Chocolats Jacques (Be), Lotto-Domo (Be), Quick Step-Davitamon (Be), Team CSC (Dan), Euskaltel-Euskadi (Esp), Iles Baléares-Banesto (Esp), Liberty Seguros (Esp), US Postal (EU), AG2R Prévoyance (Fr), Brioches la Boulangère (Fr), Cofidis (Fr), Crédit Agricole (Fr), FD Jeux (Fr), RAGT Semences-MG Rover (Fr), Alessio-Bianchi (It), Fassa Bortolo (It), Rabobank (PB). /si



Alexander Vinokourov aura plusieurs sources de motivation sur les routes de Paris-Nice. PHOTO KEYSTONE

La réponse d'Armstrong Dopage ■ L'Américain critique très sévèrement Dick Pound

Le quintuple vainqueur du Tour de France, Lance Armstrong, a vivement critiqué le président de l'Agence mondiale antidopage (AMA), le Canadien Dick Pound. Il a estimé que M. Pound ne devrait pas diriger cette institution.

Dans une lettre ouverte adressée à plusieurs quotidiens européens et américains et publiée par le journal «L'Equipe», Armstrong répond à des affirmations faites le 28 janvier par le président de l'AMA. Dans une interview au quotidien parisien «Le Monde», ce

dernier avait notamment déclaré: «Le public n'est pas dupe. Il sait bien que les cyclistes du Tour de France et les autres prennent des substances interdites.»

Après avoir estimé qu'il était «l'athlète le plus contrôlé de cette planète» et qu'il n'avait «jamais été contrôlé positif à aucun test antidopage», Armstrong s'interroge: «Une personne ayant une telle conviction devrait-elle diriger l'agence antidopage la plus importante au monde? Je réponds que non», déclare le coureur. Dick Pound s'est dit surpris par les propos tenus par Armstrong, qu'il n'a pas accusé. /si-ap

CYCLISME ■ Une étape pour Pantani. L'étape-phare du prochain Tour de France, le contre-la-montre en côte de l'Alpe d'Huez, sera dédiée à Marco Pantani décédé à la mi-février. /si

TENNIS ■ Justine défaite. La No 1 mondiale Justine Henin-Hardenne a concédé sa première défaite de l'année. La Belge a été battue 6-2 4-6 6-3 par la Russe Svetlana Kuznetsova en demi-finale du tournoi WTA de Doha, au Qatar. /si

HOCKEY SUR GLACE ■ Hofmann reste à Coire. Ueli Hofmann sera toujours l'entraîneur de Coire. L'ancien défenseur international a prolongé son contrat jusqu'en 2006 avec le

EN BREF

club grison. Ueli Hofmann dirige Coire depuis le 6 janvier de cette année. /si

ATHLÉTISME ■ Roumain positif. L'équipe roumaine a retiré son spécialiste du 400 mètres Ioan Vieru des championnats du monde en salle d'athlétisme car l'athlète a été contrôlé positif le mois dernier. /ap

SKI NORDIQUE ■ Le globe pour Sommerfeldt. L'Allemand René Sommerfeldt (32 ans) est désormais assuré de remporter le globe de cristal au général de la Coupe du monde. Sa 28e place lors de l'épreuve sprint de Lahti (Fin) aura suffi en l'absence de son principal rival le Suédois Ma-

thias Fredriksson, malade. Chez les dames, la Norvégienne Marit Björgen a signé sa sixième victoire de la saison en remportant l'épreuve sprint. Les trois fondeurs suisses en lice se sont montrés discrets. /si

FOOTBALL ■ Démission à Galatasaray. L'entraîneur de Galatasaray, Fatih Terim, a démissionné après l'élimination du club turc en 16es de finale de la Coupe de l'UEFA. /si

Solides leaders. France: Lyon (avec Müller durant tout le match) - Ajaccio 4-0. Monaco - Guingamp 3-1. Classement: 1. Monaco 27-58. 2. Lyon 27-54. 3. Paris SG 26-50. 4. Sochaux 26-48. /si

HOCKEY SUR GLACE

LNB, PLAY-OFF

Demi-finales
(au meilleur de sept matches)

AJOIE - BIENNE 2-5 (2-1 0-2 0-2)
Patinoire de Porrentruy: 3132 spectateurs.

Arbitres: MM. Prugger, Abegglen et Lombardi.

Buts: 6e Fortier (Thommen) 1-0. 13e Guerne (Pasche, Vacheron, à 4 contre 5) 2-0. 14e Tognini 2-1. 29e Meyer (Schlaepfer, Rubin, à 5 contre 4) 2-2. 35e Reber (Roder, Nideröst, à 4 contre 3) 2- 3. 42e M. Beccarelli (Meyer) 2-4. 51e Pochon (Tschantré, Häberlin) 2-5.

Pénalités: 10 x 2' + 5' (Schüpbach) et pénalité de match (Schüpbach) contre Ajoie; 12 x 2' contre Bienne

Notes: Ajoie joue sans Voillat (blessé); Bienne sans Jomphe (blessé) ni Bonsignore (suspendu).

Bienne mène 3-1 dans la série.

SIERRE - OLTEN 2-3 (0-1 0-0 2-2)

Graben: 4500 spectateurs (à guichets fermés).

Arbitres: MM. Schmutz, Arm et Marti.

Buts: 16e Stucki (Schocher, Kradolfer) 0-1. 44e Faust (Dubé) 1-1. 46e Siegwart (Berens) 1-2. 50e Siegwart (Berens, R. Forster) 1-3. 58e Gull (Schneller, Clavien) 2-3.

Pénalités: 4 x 2' contre Sierre; 3 x 2' contre Olten.

Notes: Sierre joue sans Bizzozero (blessé) ni Laylin (surnuméraire); Olten sans Gendron, Hildebrand et Raemy (blessés).

Sierre mène 3-1 dans la série.

Demain
17.00 Bienne - Ajoie
17.30 Olten - Sierre

À L'AFFICHE

LNA, PLAY-OFF

Quarts de finale
(au meilleur de sept matches)

Le soir

18.00 Davos - ZSC Lions

1-1 dans la série.

19.30 Lugano - FR Gottéron

2-0 dans la série.

Berne - Zoug

1-1 dans la série.

GE Servette - Ambri-Piotta

2-0 dans la série.

TOUR DE RELÉGATION

Le soir

19.30 Rapperswil - Kloten Flyers

Lausanne - Langnau Tigers

Classement

1. Kloten F. 49 22 3 24 152-133 47 (47)

2. Rapperswil 49 16 5 28 137-166 37 (37)

3. Lausanne 49 16 3 30 118-172 35 (33)

4. Langnau T. 49 14 6 29 122-176 34 (32)

5. Bâle 48 9 5 34 116-207 23 (23)

Entre parenthèses, points du tour qualificatif.

DEUXIÈME LIGUE, GROUPE 5

Play-off, finale

(au meilleur de trois matches)

Le soir

18.15 Saint-Imier - Sarine

1-0 dans la série

TROISIÈME LIGUE

Finale de promotion

(au meilleur de trois matches)

Le soir

18.15 Tramelan II - Le Locle

PMUR	Cheval	Poids	Jockey	Entraîneur	Cote	Perf.	NOTRE OPINION	COURSE SUISSE	LES RAPPORTS
Demain à Auteuil Prix Univers II (haies, Réunion 1, course 3, 3600 mètres, départ à 14 h 50) <p>Cliquez aussi sur www.longuesoreilles.ch Seule la liste officielle du PMU fait foi</p>	1 Cap-Falcon	69	T. Doumen	X. Betron	5/1	3o1o0o	15 - Un Gallorini pour vaincre. 1 - Des moyens évidents. 14 - Rien à lui reprocher. 10 - Premier atout de Rolland. 7 - Le deuxième est pour Chevallier. 2 - Sécly ne court qu'à bon escient. 3 - La preuve par deux. 11 - Majorcryk est un vrai crack. LES REMPLAÇANTS: 8 - La forme peut primer la classe. 5 - Pour Christophe Pieux.	Demain à Avenches Prix d'Ouverture (Réunion V, course 4, attelé, 2350 m, départ à 14 h 45) 1. Faunus-de-Corbery 2350 2. Kanjer-Norton 2350 3. Fakir-Normand 2350 4. Gounod-Vrie 2350 5. Hautbois-De-Retz 2350 6. Grévin 2350 7. Gatsby-Le-Dandy 2350 8. Echo-Du-Goth 2350 9. Object-Way 2350 10. Fleurus 2350 11. Faverol 2350 12. Full-Rhum 2350 13. Gai-Fayen 2350 14. Chauvalon 2350 Notre opinion: 13 - 11 - 6 - 14 - 9 - 5	Hier à Maisons-Laffitte, Prix d'Auxerre Tiercé: 15 - 4 - 2. Quarté+: 15 - 4 - 2 - 7. Quinté+: 15 - 4 - 2 - 7 - 9. Rapports pour 1 franc Tiercé dans l'ordre: 579,10 fr. Dans un ordre différent: 95,40 fr. Quarté+ dans l'ordre: 4581,60 fr. Dans un ordre différent: 251,10 fr. Trio/Bonus (sans ordre): 20,10 fr. Rapports pour 2 francs Quinté+ dans l'ordre: 62.064.- Dans un ordre différent: 517,20 fr. Bonus 3: 60.- Bonus 4: 12.- Rapports pour 5 francs 2sur4: 57,50 fr.
	2 Ecolomaniac	67	M. Julien	B. Sécly	10/1	4o4o1o			
	3 Le-Seychellois	67	E. Lequesne	B. Sécly	8/1	2o3o3o			
	4 Médiévale	67	A. Kondrat	Rb Collet	14/1	Ao2o1o			
	5 Ryde	67	C. Pieux	Y. Fouin	6/1	1o2o4o			
	6 Madame-Stella	66,5	L. Métais	L. Audon	18/1	9p2o2o			
	7 Rosemauve	66	P. Chevalier	M. Rolland	7/1	4o4o6o			
	8 Royale-Burmina	66	C. Gombeau	P. Lenogue	10/1	1o6o1o			
	9 Speed-Crisellia	66	F. Lagarde	F. Nicolle	12/1	3oAo2o			
	10 Iriana	65	R. Schmidlin	M. Rolland	9/1	2o3o3o			
	11 My-World	65	T. Majorcryk	P. Monfort	11/1	2o2o7p			
	12 Tiger-Blitz	65	T. Labatut	B. Barbier	20/1	0a4a2o			
	13 Twice-Free	65	B. Chameraud	T. Trapenard	30/1	To1o4o			
	14 Afghan-De-Soy	64,5	J.-L. Carracillo	B. Barbier	6/1	2o5o2o			
	15 Mysoko	64	S. Leloup	J.-P. Gallorini	4/1	3o2o4o			
	16 Reine-De-Sabot	64	Y. Rougegrez	C. Bauer	40/1	4o7o1o			
	17 Touch-Down	64	R. Delozier	G. Chaignon	45/1	4o1o9o			

HELIO MAZOUT VOTRE SOURCE DE CHALEUR près de chez vous

MAZOUT DIESEL ESSENCE
032 927 32 32

SE CHAUFFER AU MAZOUT. LA BONNE DÉCISION.
HELIOMAZOUT S.A.
15, rue de la Fiaz 2300 La Chaux-de-Fonds
e-mail: info@heliomazout.ch www.heliomazout.ch



**A vendre sur Vénus:
12 chalets subaquatiques.**

Imaginez! Vous plongez dans les profondeurs sous-marines des mondes galactiques et vous passez de merveilleuses vacances dans votre propre chalet au cœur d'un des plus beaux lacs de cratères sur Vénus. Intéressés? Infos et liste de prix sous

IMMORBIT SA
www.nautic-city.un

VDO75H

Le nez d'Antonia Terzi

Automobilisme ■ L'Italienne a donné un museau original aux Williams-BMW. Et si les voitures anglo-allemandes parvenaient à détrôner les bolides de Ferrari?

On connaissait le nez de Cléopâtre. La F1 pourrait bientôt faire du nez de la Williams-BMW, oeuvre d'une jeune ingénieure en aérodynamique italienne, Antonia Terzi, un appendice aussi glorieux. Surtout si la voiture anglo-allemande venait à détrôner Ferrari et Michael Schumacher cette saison. Un museau typé «raie manta» visant à améliorer le flux aérodynamique, provoquer le maximum d'appuis, est né de l'imagination d'Antonia, blonde aux yeux bleus, arrivée chez Williams en mars 2002 après cinq années passées dans l'écurie Ferrari.

Blagueuse et chaleureuse

Née en 1972 dans les environs de Modène, diplômée d'ingénierie mécanique à l'Université de Modène avant d'obtenir un Master en aérodynamique en Grande-Bretagne, Antonia Terzi ne pouvait que débiter sa carrière en F1 au sein de cette Scuderia, objet de tous les rêves des enfants italiens, de ceux de Modène en particulier. Chez Ferrari cependant, Antonia ne pouvait laisser libre cours à son esprit créateur, à une riche imagination. Ce que la blonde italienne allait réussir chez



La Williams-BMW et son museau typé «raie manta»: l'oeuvre de l'Italienne Antonia Terzi (en médaillon). PHOTO KEYSTONE

Williams. «J'ai proposé mon idée à Gavin Fisher (réd.: chef de projet Williams). Il a accepté» déclarait récemment Antonia Terzi à propos de la nouvelle FW26 et du fameux nez, objet de tous les fantasmes actuellement en F1. La belle Antonia vient rarement sur les circuits. Elle sera absente à Melbourne pour le premier Grand Prix de la saison dimanche. Son travail à l'usine de Grove (Grande-

Bretagne) est trop prenant, important, pour permettre à la jeune femme de venir sur les Grands Prix. «L'an passé, elle n'est venue que sur deux ou trois courses. Ce sera encore le cas cette saison», dit Silvia Hoffer, chargée des relations publiques de Williams-BMW. Elle est présente sur les circuits où l'aérodynamique pose des problèmes particuliers. Mais elle ne reste pas longtemps, repartant bien souvent le samedi.»

Tête bien pleine et physique agréable, Antonia Terzi fait l'unanimité au sein de l'écurie Williams-BMW. Non seulement pour ses qualités professionnelles, mais également pour son entrain. «Elle est souriante, blagueuse, chaleureuse, ouverte. C'est une Italienne» juge ainsi Silvia Hoffer. Un compliment d'une autre Italienne, aussi brune qu'Antonia Terzi est blonde.

Milieu réservé hier aux seuls hommes, la technique de la F1 s'ouvre peu à peu aux femmes. Mais si le «nez de la FW26» devenait gagnant, il est certain qu'Antonia Terzi entrerait alors dans le cercle fermé des «grands noms» de la F1, au même titre que les références actuelles que sont Adrian Newey au sein de l'écurie McLaren et Rory Byrne dans le team Ferrari. /si

EN BREF

AUTOMOBILISME ■ Neel Jani performant. Le Suédois Neel Jani s'est montré particulièrement performant lors des essais effectués sur le circuit du Castellet. Alors que l'objectif n'était pas de réaliser un temps mais de poursuivre les réglages, il a pris la deuxième place d'un classement dans lequel figurent 20 pilotes. «Je suis à la fois surpris et heureux de ce résultat qui conclut une excellente séance de travail, glissait-il en quittant son bolide. Tout va dans le bon sens pour Monza...» Avant d'entamer la saison de Formule Renault le 27 mars prochain sur le mythique circuit italien, Neel Jani passera de nouveaux tests à Valence le week-end prochain. /réd.

SKI ALPIN ■ Partie de cache-cache. Le dernier entraînement disputé en vue de la descente de Coupe du monde d'aujourd'hui à Kvitfjell a donné lieu une belle partie de poker menteur. A ce petit jeu, l'Américain Bryon Friedman a signé le meilleur temps devant un quatuor d'Autrichiens. Didier Cuche 15e a été le Suisse le plus rapide (il partira avec le dossard 17 aujourd'hui). En Norvège, les principaux protagonistes du Cirque blanc y sont allés de leur coup de bluff, sortant allègrement le frein à main dans le mur final. Pour la première fois cette saison, depuis la descente de Chamonix, le classement des entraînements a été déterminant à l'heure de fixer l'ordre des départs de samedi /si

SAUT À SKIS ■ Une femme à 171 mètres. La Norvégienne Anette Sagen a établi un record du monde féminin officiel sur le grand tremplin de Vikersund à l'ouest d'Oslo, avec un saut un 171 mètres. Âgée de 19 ans, elle a effectué cette performance en tant qu'ouvreuse dans le cadre d'un concours réservé aux hommes. Le record absolu du tremplin est détenu par l'Autrichien Andreas Goldberger, avec 207 mètres. /si

Küttel échoue. Seul Simon Ammann est parvenu à se qualifier pour la première épreuve de la tournée nordique, à Lahti, en Finlande. Le double champion olympique saint-gallois a pris la cinquième place des préqualifications. Andreas Küttel ne participera pas au concours de dimanche après avoir terminé seulement 46e. /si

CYCLISME ■ Rentrée différée. L'Italien Francesco Casagrande (33 ans) a différé sa rentrée pour cause de tendinite. Le coureur Lampre a déclaré forfait pour la 39e édition de Tirreno-Adriatico, le 10 mars, en raison de sa blessure, persistante depuis sa dernière apparition au Tour de Lombardie, en octobre dernier. Casagrande pourrait faire sa rentrée à la semaine internationale Coppi-Bartali (24-28 mars). /si

Drôles de produits. Les analyses des produits dopants saisis dans l'affaire de l'équipe française Cofidis ont révélé la trace de cocaïne, d'érythropoïétine (EPO) et de corticoïdes. Les saisies avaient été effectuées lors des interpellations qui ont conduit à la mise en examen de cinq personnes. /si

A toute vitesse et en toute logique

Athlétisme ■ Gail Devers et Jason Gardener ont enlevé les sprints des Mondiaux en salle

Gail Devers et Jason Gardener ont remporté les finales du 60 m des Mondiaux en salle de Budapest. Victorieuse en 7"08, l'Américaine obtient une troisième couronne en indoor. Crédité de 6"49, le Britannique a cueilli sa première médaille d'or.

Devers a réussi la meilleure performance de l'année pour remporter un titre qui lui permet de rêver à un doublé unique si elle devait s'imposer dimanche lors du 60 mètres haies. Jamais une athlète n'a en effet réussi un tel dou-

blé depuis les premiers Mondiaux en salle il y a 18 ans. Lors de cette finale, la Française Christine Arron, l'une des favorites de l'épreuve, a manqué complètement sa course pour finir septième en 7"21.

Véritable spécialiste de l'indoor, Jason Gardener (28 ans) a consacré son excellent hiver d'un titre amplement mérité. «La pression était sur moi, ce qui n'est jamais facile, a déclaré Gardener après son succès. Mais j'étais sûr de ma force et j'ai fait une course techniquement bonne. Les sensations

étaient excellentes.» Sept ans après la conquête de son premier titre, l'Ukrainienne Vita Pavlysh (avec un lancé à 20,49 m) a enlevé de son côté la médaille d'or du concours du lancer du poids devant sa rivale russe Svetlana Krivolyova.

En l'absence des vedettes, la Portugaise Naide Gomes (4759 points) a ensuite remporté le pentathlon devant l'Ukrainienne Nataliya Dobrynska et a inscrit à son palmarès une première victoire dans une grande compétition. /si-ap



Jason Gardener (à droite) n'a laissé aucune chance à ses rivaux dans le 60 m. masculin. PHOTO KEYSTONE

Fivaz récompensé

Mérite sportif ■ L'athlète chaud-fonnier à l'honneur

Les journalistes de la presse sportive neuchâteloise ont attribué le mérite sportif 2003 à l'athlète chaud-fonnier Julien Fivaz pour son bond de 8,27 m au saut en longueur qui effaçait le record suisse de Rolf Bernhard, vieux de 22 ans. Ce saut a valeur de 13e performance mondiale. L'athlète de l'Olympic a été retenu pour les Mondiaux de Paris 2003.

Pour succéder à Bernard Challandes, le choix s'est fait entre trois grands noms du sport neuchâtelois: Didier Cuche, Steve Zampieri et Julien Fivaz. L'exploit de l'athlète des Montagnes a été reconnu comme un événement marquant l'histoire du sport suisse. Né en 1979, Julien Fivaz a débuté l'athlétisme dans le groupe des écoliers de l'Olympic. Il fut champion de Suisse chez les cadets B, à 15 ans en 1994. Puis il réalisa un authentique exploit en s'attribuant trois titres nationaux chez les juniors: 100 m, longueur et triple saut. Sur sa lancée, il bat le record suisse juniors de 20 cm en retombant à 7,70 m, faisant naître l'espoir de devenir le troisième athlète suisse à pouvoir dépasser les huit mètres.

Remarquables dispositions

Ayant obtenu une maturité fédérale de type scientifique au Lycée Blaise Cendrars, Julien Fivaz entre à la Faculté des sports de Lausanne pour devenir maître d'éducation physique. Il s'entraîne alors avec Laurent Meuwly et le groupe des sprinters fribourgeois pour la vitesse et avec la Genevoise Chantal Freund dans le domaine technique du saut en

longueur. Ses remarquables dispositions s'affirment par différentes médailles lors de championnats de Suisse, mais les tendons d'Achille deviennent de plus en plus délicats. Après une alerte lors d'un concours en salle en 2003, Julien Fivaz se ménage en vue d'une qualification pour l'Universiade en Corée. Il atteint son but en retombant à 7,85 m, mais il avait l'ambition secrète de disputer les Mondiaux en réalisant un bond de 8,10 m. D'Ebensee, en Autriche, où il s'imposa avec 8,27 m le Chaud-fonnier s'est retrouvé sur la scène médiatique nationale très près de ses Mondiaux, sans pouvoir prendre du recul pour s'y concentrer.

Bon pour le moral

Pressenti pour faire partie de la délégation olympique suisse aux JO d'Athènes, Julien Fivaz a vu ses espoirs ruinés par la précarité de son tendon. Opéré en urgence en janvier, il est contraint à un arrêt de six mois au moins. En apprenant que les journalistes lui avaient attribué le mérite 2003 de leur corporation, Julien Fivaz a apprécié: «Ça fait du bien pour le moral. D'abord pour toutes les années que j'ai consacré à l'athlétisme. Tout à la fois, ce mérite m'aide à tout faire pour me replacer dans le contexte mondial. Actuellement, ce sentiment d'impuissance m'est très pénible.» La cérémonie de remise du mérite sportif neuchâtelois au champion Julien Fivaz a été fixée au dimanche 8 août 2004, devant son public, dans le cadre du Résisprint International qui se déroulera à La Chaux-de-Fonds. /RJA

Un message à faire passer

Parlons franchement ■ Patrick Cossettini, le coach d'Union Neuchâtel, veut toujours privilégier les qualités humaines sur un terrain de basketball, mais aussi dans la vie de tous les jours.

Par
Thomas Truong

L'équipe d'Union Neuchâtel sauvera-t-elle sa place en LNA au terme de cette saison? La réponse sera donnée sur le terrain. Mais sur le banc, le coach Patrick Cossettini ne va pas tout chambouler. Marié, père de deux garçons et chef du service des poursuites et faillites et du registre du commerce, cet homme de 35 ans a ses principes et il s'y tient. Dans la vie comme au bord d'un terrain de basketball. Et il n'a pas peur de dire ce qu'il pense.

Patrick Cossettini, 17 défaites en 19 matches cette saison, c'est...

P. C.: Mieux que la dernière saison de LNA d'Union Neuchâtel en 1999-2000! J'étais le coach et nous avions enregistré un succès en 27 matches.

Cette expérience du passé vous sert-elle pour gérer la situation actuelle?

P. C.: Ce n'est plus comparable. Le groupe que j'ai aujourd'hui est plus réceptif et la situation est davantage gérable. De plus, le niveau du basketball suisse a augmenté.

Vous qui détestez perdre, cette saison doit quand même être dure à vivre?

P. C.: Une défaite le samedi me procure deux insomnies dans la semaine qui suit. Et, avec l'âge, ça ne s'arrange pas.

Samedi dernier, Union Neuchâtel alignait son huitième étranger de la saison. Est-ce bien raisonnable?

P. C.: Cela ne me choque pas. Nous recevons deux à trois offres

spontanées de joueurs étrangers par jour. Ils savent tous bien dribbler et bien shooter. La question est de savoir à quelle vitesse. Stevan Petrovic (réd.: un pivot serbe de 212 cm, dernière recrue d'Union Neuchâtel) est le meilleur joueur d'Europe et des Balkans au niveau qualité-prix.

Cette «valse» des étrangers, ce n'est pas très bon pour l'identité et la stabilité d'Union Neuchâtel?

P. C.: Nous voulons mettre l'accent sur la formation des joueurs suisses. Les étrangers sont un peu les «soupapes» chez nous. Union Neuchâtel est quand même un club de tradition qui a plus de 50 ans d'histoire. Avec Monthey et FR Olympic, nous faisons partie des exceptions en Suisse.

Quels sont les critères pour garder ou non vos joueurs étrangers?

P. C.: Il y a bien sûr les variables techniques. Mais ce sont surtout les qualités humaines qui comptent. Nous ne pouvons pas être plus royalistes que le roi et nous devons faire avec nos moyens financiers.

A Neuchâtel Xamax, Claude Ryf a servi de «fusible» quand ça n'allait plus. Risquez-vous la même chose?

P. C.: C'est au comité de décider. Pour l'instant, il m'a donné un préavis favorable pour la saison prochaine. Et j'en ai fait de même.

Etre un ami du président Nicolas Nyfeler, ça aide?

P. C.: Cette situation n'est pas bonne. Si, par exemple, le comité veut ma

tête, le président sera dans l'embarras. Heureusement, Nicolas et moi savons bien faire la part des choses. Nous étions amis avant de nous côtoyer dans le monde du basketball.

Vous avez dû remplacer Chris Gnaegi juste avant le début du championnat, un scénario pas vraiment idéal?

P. C.: Quand Chris Gnaegi a vu qu'il ne pouvait pas assurer son rôle d'entraîneur, c'était déjà la fin du mois d'août et il n'y avait plus de coaches sur le marché. J'ai donc accepté de reprendre la première équipe.

Vous vous remettez souvent en question?

P. C.: Je me remets constamment en question. En tant qu'entraîneur, mais avant tout comme homme. Je veux être capable de me regarder dans la glace le matin sans être pris de vomissements.

Cela se répercute-t-il sur votre manière d'entraîner?

P. C.: Je cherche toujours à voir si j'ai fait passer mon message de la meilleure façon. C'est trop facile de dire que les joueurs ne veulent pas faire ce qu'on leur dit.

Comment se passe votre semaine type?

P. C.: Je consacre une cinquantaine d'heure à mon travail et une vingtaine au basketball. Il n'y a que le dimanche que je suis vraiment libre.

Et la famille dans tout ça?

P. C.: Elle passe bien avant le basketball. Si ce dernier devait briser mon harmonie familiale, j'arrêterai sans aucun regret. Ma femme, ancienne joueuse de basketball, me comprend très bien. Et mon plus grand fils de trois ans et

de plus en plus au basketball.

Le comité a prétendu qu'au niveau des structures du club, Union Neuchâtel est monté une année trop tôt en LNA. Et sportivement?

P. C.: C'est pareil. Une ascension, ça se prépare. Mentalement, certains joueurs n'étaient pas prêts pour la LNA. La promotion a flatté les egos. Tout à coup, ils se sont rendus compte qu'il y a un fossé entre la LNB et la LNA.

Comment l'équipe d'Union Neuchâtel va-t-elle sauver sa place en LNA?

P. C.: Peu importe les moyens. Que ce soit en demi-finale des play-out, dans le match décisif de la finale ou sur le tapis vert, ça m'est égal. Nous devons garder notre place en LNA rien que pour tout le travail qui a déjà été accompli. Il ne faut pas oublier qu'Union Neuchâtel était «mort» il y a quatre ans.

Que répondez-vous à ceux qui vous critiquent?

P. C.: Je sais très bien qu'aux matches il y a 500 «coaches» dans les tribunes. Ils ont payé et ils ont le droit de critiquer. Mais ils feraient bien de venir voir comme les joueurs travaillent dur pendant les entraînements de la semaine.

Est-ce que le public neuchâtelois est trop sévère?

P. C.: Neuchâtel est devenue une république suffisante. Les citoyens veulent du pain, des jeux et des victoires. Mais où sont les entreprises de la région qui investissent dans le sport?

Un dicton pour conclure?

P. C.: Quand on n'a pas tout donné, on n'a rien donné. /TTR

Patrick Cossettini: des convictions dans le basketball comme dans la vie.
PHOTO LEUENBERGER

Vous prendrez bien une petite coupe? Allez... Le temps de repasser le film d'une soirée pas comme les autres. Garçon...

Une petite coupe?

A l'ombre – du moins le croyait-on au coup d'envoi – de quelques grands d'Europe ou encore prétendus tels, Zurich et Grasshopper se sont donc unis pour servir un monument qui restera gravé dans les mémoires, dont on sait pourtant qu'elles sont désormais modelées pour tout oublier, et très très vite, jusqu'au sublime.

Cette soirée de gala aura tout d'abord fait voler en éclats une de ces idées reçues censées nous faciliter la vie. Non, les plaisanteries les plus courtes ne sont pas forcément les meilleures. Car il faut bien en convenir, les défenseurs de Grasshopper ont donné un ton plutôt bon enfant – peut-être même enfantin... – à un derby que l'on n'imaginait pas tiré de ce tonneau après un petit quart d'heure de dérision. Heureusement, la magie de la Coupe veillait... Mais comme rien ni personne n'est parfait en ce bas monde, l'arbitre s'est chargé de gâcher la plaisanterie, au point de décider de l'issue de cette demi-finale. Sur ce match-là, Urs Meier n'a pas gagné son sifflet pour le prochain Euro.

Trop clément à l'égard de l'international Cabanas, il s'est montré d'une sévérité extrême à l'encontre de l'inconnu mais trop exubérant Cesar, avant de faire preuve d'une affligeante complaisance avec Denicolà. Qu'il ait reconnu ses torts ne fera sans doute que rendre Gyax et ses potes plus amers. Cela étant, vous l'admettez, ce match-là nous aura réconciliés avec le football suisse. Depuis mercredi, on sait que Bâle ne détient plus l'exclusivité, que d'autres équipes peuvent encore nous faire rêver, voire chavirer. Allez, cela vaut bien une petite coupe. Garçon...
Jean-François Berdat

HUMEUR

ARRÊT SUR IMAGE



Anna Kournikova a toujours autant de charme. N'est-ce pas monsieur?

PHOTO KEYSTONE

ÇA S'EST DIT

LA PHRASE QUI TUE

«Pauvre est la souris qui n'a qu'un seul trou.»

Patrick Cossettini, entraîneur d'Union Neuchâtel, trouve que son club manque pour l'instant de moyens financiers pour jouer dans la cour des grands.

PHRASE EN OR

«Dans certains sports, on entend des mots qui ne figurent même pas dans le dictionnaire des animaux.»

La skieuse Sonja Nef est contente de pratiquer un sport sain, sans bagarre et sans insulte.

PHRASE EN ARGENT

«Si ces Jeux devaient se dérouler en Suisse, je n'y croirais plus.»

Visiblement, en matière de miracles, Me Denis Oswald fait plus confiance aux Grecs qu'à ses compatriotes.

PHRASE EN BRONZE

«En Amérique, on n'écooperait pas d'une telle suspension même pour avoir tué quelqu'un.»

Le hockeyeur Jason Bonsignore, ex-Américain de Bienne, auteur d'une agression sur un juge de ligne, n'a pas avalé sa suspension de dix matches et encore moins son licenciement./réd.

COMPACTE ET POLYVALENTE



New Ignis, dès Fr. 17 990.-

Disponible en version 2x4, automatique, diesel DDiS ou 4x4, avec un équipement très complet. *De série sur la Top: climatisation, jantes alu, pneus larges, antibrouillards, radio/lecteur CD, lève-glaces électriques, direction assistée, ABS, airbag conducteur et passager avant, airbags latéraux.

ASTICHER SA
GARAGE & CARROSSERIE
Les Eplatures - La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 926 50 85 - Fax 032 926 87 18
www.suzuki.ch

UN ZESTE D'EXCEPTION **SUZUKI**

**EXPOSITION
DE PRINTEMPS
du 26 au 29 mars**

Venez découvrir
la plus grande exposition
Toyota du canton

Centre de vente **TOYOTA**
Michel Grandjean SA
Av. Léopold-Robert 117 - La Chaux-de-Fonds - Tél. 032 910 53 12

**Votre
concessionnaire**

KIA
KIA MOTORS

Emil Frey SA, Auto-Centre
Rue Fritz-Courvoisier 66 - 2300 La Chaux-de-Fonds
032 967 97 77, www.emil-frey.ch

Ursinaud SA
GARAGE-CARROSSERIE
DE L'EST

Rue de l'Est 29-31
La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 968 51 88

NISSAN
**MITSUBISHI
MOTORS**

Votre agent pour les Montagnes neuchâtelaises

PEUGEOT 307

Profitez de nos offres de Printemps 2004

Gamme très attractive, pour que l'automobile soit toujours un plaisir

Tél. 079 447 27 22 • Garage de la Prairie R. ROBERT
2316 LES PONTS-de-MARTEL

Garage et carrosserie
Maurice Bonny

Opel. Des idées fraîches pour de meilleures voitures.

Grande exposition du 25 au 29 mars

Pour tout savoir sur la nouvelle Opel Astra, passez chez nous...
Une agréable surprise vous attend!

Maurice Bonny sa 2300 La Chaux-de-Fonds
24-29, rue du Collège Téléphone 032 967 90 90
www.bonny.ch info@bonny.ch

Depuis 75 ans avec vous sur toutes les routes.

Votre concessionnaire pour le haut du canton **CITROËN**

GARAGE **Burkhalter** CARROSSERIE

Jaluse 2 - Le Locle - 032 931 82 80
Fritz-Courvoisier 34 - La Chaux-de-Fonds - 032 969 20 30

VOUS N'IMAGINEZ PAS TOUT CE QUE CITROËN PEUT FAIRE POUR VOUS. **CITROËN**

4 quotidiens leaders dans leur marché!

L'EXPRESS **L'Impartial** **Le Quotidien Jurassien** **LE JOURNAL**

■ TOYOTA 1res mondiales

Hybride aux dents longues



La Corolla Verso sera produite en Turquie.

Présent sur tous les fronts, fort de sa progression au niveau mondial, Toyota oscillera cette année entre émotion pure et économies réelles. Ne présentera-t-il pas en première suisse son monoplace de F1 et la Prius à propulsion hybride dite forte? Symbolique et révélateur à la fois. Mais n'anticipons pas.

Le constructeur japonais proposera de surcroît en première mondiale l'étude MTR. Comme Motor Triathlon Racing Car. Soit une esquisse combinant un bolide de Formule 1, un 4x4 et un véhicule à propulsion hybride. Etonnant,

non? Toujours à l'échelle mondiale, Toyota dévoilera sa nouvelle Corolla Verso, monospace flambant neuf du segment C qui sera produit en Turquie et disponible en Suisse dès le mois d'avril. On allait presque oublier une autre première suisse de taille, celle de l'Avensis D-Cat (Diesel Cleaned Advanced Technology). En français, cela signifie plus précisément que cette Avensis est tout bonnement la voiture diesel la plus propre de sa catégorie grâce au fameux épurateur précité. Et chez Toyota, on ne ment jamais!

■ VOLVO

Un break décisif



La nouvelle V50: fabriquée en Belgique.

Il y a bien ce concept car dont on ne nous dira rien. Pourtant, on a retardé autant qu'on a pu nos délais rédactionnels! Après celui de la sécurité, Volvo pratiquerait-il le culte du secret? Quoi qu'il en soit, en plus du mystérieux précité, Volvo emmènera tous ses modèles dans sa gibecière à Genève. A l'exception, nous précise Pia Sergi, l'attachée de presse de la marque, de l'ancienne V40 qui est cependant encore vendue. Les nostalgiques apprécieront. Pour le reste, l'importateur suisse mettra - avec raison - l'accent sur le modèle appelé à succéder avec

élégance à l'auguste précitée. On veut bien sûr parler de la toute nouvelle Volvo V50, break une fois de plus sportif et familial. On signalera notamment une capacité supplémentaire de chargement. Mais aussi des équipements en progression pour se rapprocher de ceux du V70, le grand frère en quelque sorte. La sécurité a une fois de plus été érigée en dogme. Question d'atavisme pour la marque suédoise. Quant aux moteurs, à essence ou diesel, ils oscillent entre 2,4 et 2,5 litres. Le plus puissant développe 220 chevaux. Un turbo, forcément.

■ KIA 1res mondiales

Record de croissance



La Cerato remplace la fameuse Shuma: une belle compacte!

Qui oserait prétendre qu'on rit jaune chez KIA? Depuis plus d'un an et demi, le constructeur coréen passé sous la férule de Hyundai connaît une croissance ininterrompue dans ce pays. N'a-t-il pas enregistré la plus forte progression de tous les importateurs d'automobiles? Et comme à l'échelle européenne, la marque réalise un même tabac, l'avenir se présente sous les meilleurs auspices.

KIA doit notamment cette progression à son authentique vedette internationale. On veut bien sûr parler du Sorento, SUV

racé et élégant, dont on pourra découvrir une nouvelle variante diesel à Genève. Mais le constructeur proposera surtout deux premières mondiales, histoire de prouver que son succès ne repose pas que sur le Sorento. Même s'il voit désoler le Sorento grand, KIA tient néanmoins à créer de petites voitures. C'est le cas de l'espigle Picanto, par exemple. Enfin, pour remplacer la fouguese Shuma dans la classe moyenne compacte, la marque attend énormément de la Cerato. Une cinq portes qui trônera fièrement sur le stand à Genève.

■ POINTS DE VUE

Les conducteurs de SUV vivent d'autres valeurs que les «écologistes»



Faits pour la montagne et la campagne, les SUV se voient parfois reprocher d'envahir les villes.

(Idd)

Ce qui motive l'achat d'un 4x4? Les arguments de leurs utilisateurs n'étonnent pas. Confort et sécurité des passagers priment. Consommation d'essence et production de CO² viennent après.

Chez les conducteurs d'un Sport and Utility Vehicles (SUV), les notions de confort et de sécurité reviennent comme un leitmotiv. Les proches qui le conduisent parfois voudraient même en disposer tout le temps. Trop massif voire menaçant un tel véhicule? Tout dépend de la façon de conduire, répondent-ils!

Pascal, administrateur de 49 ans, parcourt 45 000 km par an. Pratiquant chasse et pêche, il transporte les cheveux de ses enfants le week-end. Son puissant 4x4 lui est indispensable pour le travail et les loisirs. Il roule rarement en ville. «Avec un moteur consommant 13,6 l de diesel aux 100 km, j'œuvre pour la protection de la nature. Et je n'ai cure des remarques d'écologistes extrémistes dans leurs thèses.» Que disent ces «écologistes»? Un tout-terrain de 2,5 tonnes et plus ne transporte pas plus de passagers

qu'une voiture ordinaire. Ça devrait être interdit depuis belle lurette. L'Association Transport et Environnement, dans son guide d'achat 2003, constate que les avantages des 4x4 ne compensent pas leurs «graves lacunes» concernant la sécurité et l'environnement. Ils sont gourmands en carburant. On les voit trop en ville alors qu'ils sont prédestinés à la campagne et à la montagne. Enfin, ils sont dangereux pour les piétons.

Le confort dans la mobilité

Pas de quoi démonter les conducteurs de SUV: «Tous ceux qui sont montés avec moi ont toujours eu beaucoup de plaisir. Je n'ai jamais entendu de remarques négatives. Chef de vente en assurances, je parcours 40 000 à 50 000 km par an. Je passe beaucoup de temps en voiture, c'est un outil de travail. Je dois aller chercher le client, j'ai besoin de cette mobilité et de ce confort. Si j'ai un sentiment de domination? Non, je trouverais ça un peu arrogant et ce n'est pas mon genre», dit Giancarlo, 40 ans. Vu le profil des 4x4, les piétons renversés ne tombent ni sur le capot ni sur le pare-brise mais sont projetés à terre. Les enfants sont les plus vulnérables, re-

lève l'ATE. Les conducteurs de SUV seraient-ils inconscients? Paul, jardinier-paysagiste, 50 ans, roule avec un gros véhicule depuis les années 70, quand c'était moins confortable. «Avec un véhicule d'une telle dimension, vous avez une grande visibilité et plus de chance d'être vu. Vous roulez aussi moins vite, en faisant plus attention. Moi, je suis dépassé tous les jours par des véhicules plus petits conduits par des gens très nerveux...» Pour l'entrepreneur, qui a payé plus de 100 000 francs son achat, «être bien» c'est un minimum. Surtout qu'il parcourt 60 000 km par an, transporte des employés et remorque du matériel. «Vu sa puissance, mon véhicule diesel est même très économique; 9,5 l aux 100 km, c'est 5 à 6 litres de moins que le modèle à essence. Et il a un filtre à particules.»

Pas de conclusions hâtives

L'an passé, 58 500 véhicules diesels (toutes catégories) ont été vendus (+11,2%). Par contre, le marché du 4x4, avec 54 450 unités, a perdu un peu de terrain (-3,4%). Pas de quoi tirer des conclusions hâtives. En 1995, importateurs automobiles et autorités avaient décidé

d'abaisser de 3% la consommation moyenne annuelle, afin d'atteindre l'objectif officiel de réduction des gaz à effet de serre dont le CO². Or, la cible n'a été qu'à moitié touchée. En grande partie, à cause des ventes accrues de véhicules diesels aux moteurs plus efficaces que ceux à essence mais «soupçonnés» (dixit l'ATE) de réchauffer davantage le climat. Et à cause des modèles à forte motorisation choisis par la clientèle et l'engouement pour monospaces et tout-terrain. Ce qui n'a pas empêché un nouvel accord: réduire à 6,4 l aux 100 km la consommation moyenne jusqu'en 2008. La consommation de l'«un des meilleurs 4x4 doté d'un moteur diesel extrêmement performant, pas plus élevée que pour une petite voiture» met à l'aise Patrick, architecte de 38 ans, pour rejeter les reproches écologistes. «Avoir une situation dominante à tous points de vue, savoir que ses enfants sont bien installés et resteront sages même après 700 km de route... c'est important. Ça me fait rire quand on me dit que je suis dangereux en ville. On ne peut pas avoir la priorité sur une telle masse: il faut aussi que le piéton prenne ses responsabilités!»

Gérard Tinguely / ROC

■ CHRYSLER

300, chiffre magique



La Crossfire: encore un bon coup signé Chrysler.

Chrysler, c'est le moins qu'on puisse dire, fait parler la poudre depuis quelque temps. Son fameux PT Cruiser a imposé la dimension rétro avec un toupet payant. La preuve qu'une voiture de niche peut aussi se muer en voiture culte. Les multiples déclinaisons de ce best-seller en sont la preuve.

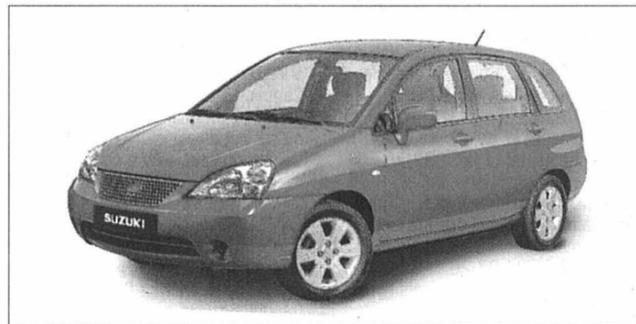
La Crossfire n'a pas échappé non plus aux aficionados de la marque américaine. Ceux qui n'ont pas encore fait leurs emplettes sont priés de patienter jusqu'en juin s'ils désirent acquérir la version Roadster de la belle.

A Genève, cependant, c'est la nouvelle 300C qui créera l'événement. La version Sedan est annoncée pour mai et le break pour novembre. Ces deux bolides sont équipés de moteurs Mercedes. On a le choix entre un V6 de 3,5 litres (253 chevaux) et un V8 de 5,7 litres (345 chevaux). Utile précision, la propulsion est de mise sur ces grosses américaines. Côté Jeep, enfin, on mentionnera la Cherokee Extreme Sport, la Grand Cherokee Vision et la Wrangler Rubicon, toutes désormais disponibles sur le marché suisse. Chic!

■ SUZUKI

1res suisses

Accroché à la Liana



La nouvelle Liana 4x4. Un monospace à miniprix.

Quand bien même il présente deux concept cars en première européenne, les bien nommés S-Ride (voiture urbaine polyvalente) et Landbreeze (SUV compact), Suzuki, le roi incontesté du mini préfère mettre l'accent sur les nombreuses nouveautés proposées en première helvétique. Tout d'abord la nouvelle Liana 4x4, monospace résolument familial, revu, corrigé et proposé sans supplément de prix. Côté nouvelle Ignis, on pourra découvrir la version Rally (JWRC 2004), ainsi que la motorisation diesel. Le diesel sera également de mise

auprès du sympathique petit Jimny, véhicule indémodable s'il en est. Le Wagon R+ a également bénéficié d'un lifting. Le temps passe si vite! Enfin, Suzuki présentera son nouveau Grand Vitar XL-7 avec moteur V6. Entièrement remanié, il se distingue par une puissance plus élevée que son prédécesseur - gain de 11 chevaux - et aussi par une nouvelle transmission automatique à cinq rapports. L'équipement de série, très complet, comprend notamment la climatisation automatique, le régulateur de vitesse, un intérieur façon bois, etc.

VILLE DE LA CHAUX-DE-FONDS

Accueil familial de jour. Région des Montagnes, CP 2317. Permanence tél. 032 968 27 48, ma-je 8-11h/14-17h.

Alcoolisme. CENEA, Centre neuchâtois d'alcologie, Parc 117, information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 919 62 11. Alcoolistes anonymes, C.P. 14, 2301 La Chaux-de-Fonds, 0848 848 846. Groupe familial Al-Anon, aide aux familles d'alcooliques, 0848 848 833, tarif interurbain, (24h/24h).

Allô cancer. Pour les personnes atteintes du cancer et leurs proches, gratuit et anonyme, lu-ve 16-19h, 155 42 48.

Amicale des malentendants et des devenus sourds. Rencontres mensuelles et séances de lecture labiale (complément essentiel à votre prothèse auditive), Lysiane Wicky, C.P. 1557, 2301 La Chaux-de-Fonds, fax 968 21 36.

Association suisse des invalides. **Procap.** La Chaux-de-Fonds, rue du Vieux-Cimetière 5, tél/fax 032 968 00 33. Lu-je 14-17h30 et ve 8-12h.

Association à la trottelette. Espace de rencontre parents et enfants (0-5 ans), Serre, 24. Lu 14h30-17, ma/je 9h30-11h30. Contact: 914 52 60.

Avivo. 032 913 16 09 ou 032 931 39 61.

Centre de consultation Lavi. Service d'aide aux victimes d'infractions, av. Léopold-Robert 90, 919 66 52, lu-ve 8h-11h30/14h-17h.

Centre social protestant. Consultations sociales, juridiques, conjugales, pour toute nationalité. Temple-Allemand 23, lu-ve 8-12h/13h30-17h30, 968 37 31. Vestiaire, 968 18 19. La boutique Habillerie, Soleil 2, ma/me/ve 14-18h, sa 9-11h. Vieux puits, Puits 1, me/ve 14-18h, sa 9-11h. Le Bouquiniste, angle Versoix-Soleil, ma-ve 14-18h, sa 9-11h. Bouquiniste, Soleil 2, ma-ve 14-18h, sa 9-11h.

Centre de loisirs. Pour enfants: ferme Gallet, lu/ma/je/ve 16-18h. Chaque jour une autre animation. 032 967 64 90.

Centre psycho-social neuchâtois. Consultations rue Sophie-Mairet 29 Tél 032 967 20 61, lu au ve de 8h-12h/14h-18h. sa 8h-12h. di médecin de service et hôpital.

Chômeurs. Association pour la défense des chômeurs: aide gratuite, démarches, conseils, recours, Serre 90, du lu au ve, 8h-11h30 et 14h-16h30, tél. et fax 913 96 33.

Club des loisirs. Pour personnes du 3me âge, 968 74 84, ou 968 16 72, ou 926 08 52.

Consultations conjugales. Rue du Collège 9, tél. 032 919 75 19.

Consultation et information sociales. Rue du Parc 119 La Chaux-de-Fonds. Langue portugaise: jeudi 17h30 à 18h30; langue turque: mercredi 16h à 18h; pour les Balkans: lundi 16h à 18 h; pour l'Afrique: 15h à 17h.

Consultations juridiques. Serre 62, je 16-19h.

Crèches. Arc-en-Ciel Charrière 4 Tél 032 968 99 85. De l'Amitié, Manège 11, lu-jeu 6h30-18h30, ve 6h30-18h, 968 64 88. Beau-Temps 8, lu-je 6h30-18h30, ve 6h30-18h, 926 87 77. Garderie d'enfants Les Bonsais «Home Les Arbres» lu-ve de 6h30 à 19h, 967 44 10. La Farandole, Numa-Droz 155, lu-ve 6h30-18h, 913 00 22. Les Petits Loups, Progrès 13, lu-ve 7h-18h30, 968 12 33. Nurserie Petits Nounours, Jardinière 91, 913 77 37.

Croix-Rouge. Paix 71, 913 34 23. Service de garde de malades, conseils diététiques, baby-sitting, service des activités bénévoles (transports, visites, s. etc...), 7h30-12h. Vestiaire, vente de vêtements 2me main, Paix 73, Me-Je 14h-18h. Consultations nourrissons, lu/ma/je/ve 13h-16h30. Service des cours 032 725 42 10.

Ecole des parents. Jardinière 15. Inscriptions pour garderie ma/ve: 914 53 07.

Entraide-chômage-services. Serre 79. Écoute, conseils, recours, les vendredis 14-17h30 ou sur rdv. Café-contact tous les lundis 14h-17h30. Tél. 913 18 19.

FRC-conseil. Fédération romande des consommateurs, Grenier 22, lu 14-17h, 913 37 09.

Soins infirmiers indépendants en psychiatrie SIIP. Soins psychiatriques à domicile. Tél. & fax 032/964 14 64. Natel 079/789 82 28.

Groupe de maintenance cardio-vasculaire. Tél. 032 932 14 84 ou 032 853 33 14.

Groupe régional de la SP - La Chaux-de-Fonds. Rencontre: une fois par mois. Renseignements au 926 03 45.

Habits du cœur. Serre 79, lu-ve 8h30-12h/13h30-18h. Tél. 913 18 19.

Information allaitement. 913 78 04 ou 968 46 92.

Information diabète. Paix 75, secrétariat lu-ve 14-17h, 913 13 55.

Ligue contre la tuberculose. Serre 12, lu-ve, 968 54 55.

MCPJN. Mouvement de la condition parentale du Jura neuchâtois. Aide en cas de séparation ou divorce, Case postale 992, 2301 La Chaux-de-Fonds. Ma 18h45-20h, Collège 9 (rez-de-chaussée).

Parents anonymes. Groupe d'entraide pour parents, 926 89 94.

Planning familial. Sophie-Mairet 31, lu-12-18h, ma/ve 15-18h, me 15-19h, 967 20 91.

Pro infirmis. Marché 4, lu-ve, Service social de la Ligue contre le rhumatisme 032 968 83 28.

Pro senectute. Léopold-Robert 53, service social, gymnastique, natation, lu-ve 911 50 00 (le matin), fax 911 50 09. Repas à domicile, 911 50 05 (le matin).

Samaritains. Cours, 968 92 79. Renseignements, 913 83 66.

Service d'aide familiale. Collège 11, lu-ve 8-12h/14-16h, 968 22 22.

Service d'aide aux victimes d'abus sexuels (SAVAS). Av. Léopold-Robert 90, 919 66 44. Lu-ve matin 8-12h, lu/ma/je après-midi 14-17h.

Société protectrice des animaux. Hôtel-de-Ville 9d, 968 64 24, tous les jours sur rendez-vous.

Soins à domicile. Tous les jours 967 63 41.

SOS futures mamans. 079/772 16 90 (24h/24h).

Stomatologie. Consultations sur rendez-vous, Collège 9, 722 13 23.

Tourisme neuchâtois. Espacité 1, place Le Corbusier, lu-ve 9h-12h et 13h30-17h30, sa 9h-12h. Tél 919 68 95, fax 919 62 97.

Toxicomanie. Centre de prévention et de traitement de la toxicomanie, Hôtel-de-Ville 27, lu-ve 8-12h/14-18h, 967 86 00. Urgences: s'adresser au médecin de service. Le Seuil, Industrie 22, lieu d'accueil pour toxicomanes, 968 52 42. Permanences, lu 10-17h, ma 10-21h, me 10-13h45, je 10-17h, ve 10-16h. Soupe à midi du lundi au vendredi.

Violences - Solidarité femmes - violences conjugales, rue du Marché, 8, La Chaux-de-Fonds, tél 968 60 10.

DISTRICT DU LOCLE

Accueil familial de jour. Région des Montagnes, CP 2317. Permanence tél. 032 968 27 48, ma-je 8-11h/14-17h.

Alcoolisme. CENEA, Centre neuchâtois d'alcologie, France 14, information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 032 931 28 15

Association neuchâtois «mamans de jour» district du Locle. Permanence ma/ve 9h15-10h45. Tél. 931 64 23.

Avivo. 931 76 27 et 931 57 30.

Centre de santé du Locle et des Environs. Service d'aide familiale, Service des soins infirmiers à domi-

cile, pour tout le district du Locle et la commune de La Sagne 032 933 00 00, Grand-Rue 16, 2400 Le Locle. Pro Senectute 032 933 00 04 lu/ve 8h-11h30, 14h-16h.

Crèche. Les Diablotins, Albert-Piguet 10, 931 18 52, lundi au vendredi de 6h30 à 18h00.

Club des loisirs. Pour personnes du troisième âge, 931 57 80.

La Girandole (Centre d'accueil) Grand-Rue 21, 1er étage, 931 01 71. Ma 10-15h, me 15-21h, ve 10-14h. Soupe le mardi et le vendredi.

Office social. Grand-Rue 5, lu 8-12h, ma-je 14-18h, 931 62 22.

Samaritains. Dépôt et location d'objets sanitaires, poste de police, 931 10 17 (24h/24h). Cours, 931 41 70.

Service médico-social. France 14, information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 931 28 15.

Société protectrice des animaux. 931 63 62 et 931 80 03.

Tourisme neuchâtois. Daniel-JeanRichard 31, lu-ve 8h30-12h/14-18h30, sa 8h30-12h, 931 43 30, fax 931 45 06.

Vestiaire Croix-Rouge. Envers 1, je 14-18h30.

JURA BERNOIS

Accord service. Accompagnement et relève auprès des personnes handicapées ou malades. Bureau d'information sociale (BIS), Courtelary, 945 17 17, heures de bureau.

Bureau d'information sociale (BIS), Courtelary, 945 17 17.

Renseignements, informations, rédaction de lettres et demandes diverses.

Centre social protestant. Consultations conjugales, sociales, juridiques, etc., sur rendez-vous, 993 32 21.

Cartons du cœur, Jura bernois. Lundi à jeudi, 493 70 60.

Fondation Contact Jura bernois. Service d'information et de consul-

tation pour les problèmes de toxicomanie, rue H.-F. Sandoz 26, Tavannes. Accueil lu-ve 032 481 15 16.

Jura bernois Tourisme -Antenne de St-Imier. Tél. 032 941 26 63. Office du tourisme. Av. de la Liberté, Moutier, lu-ve 8-12h/14-17h, 493 64 66.

Office régional du tourisme Chasseral - La Neuveville. Rue du Marché, La Neuveville: ma/ve 9h00-17h30, sa 9h -12h, 751 49 49.

Planning familial. Les Fontenays 27, Saint-Imier, entretiens sur rendez-vous, 942 24 55.

Pro senectute. Information et action sociale pour personnes âgées, Pont

4, Tavannes, lu-ve 8-12h/14-17h, 481 21 20.

Résidence La Clarté. Diesse, tél. 315 19 14

SMAD - Service de maintien à domicile - district de La Neuveville. Soins infirmiers, aide familiale et ménagère, Rte de Neuchâtel 19, tél. 751 40 61, fax 751 40 62. Secrétariat ouvert 9h30-11h. Dispensaire (excepté le jeudi) 16-16h45.

Service psychologique. Pour enfants et adolescents et service pédo-psychiatrique, consultations Saint-Imier, 941 13 43; Tavannes, 481 40 41

CANTON & RÉGIONS

Information sociale bonjour! Permanence téléphonique de conseil et d'orientation 0800 123 456 (gratuit)

AGAPA. Association des groupes d'accompagnement - pertes de grossesse abus - maltraitements - négligences. Entretiens personnels, groupes d'accompagnement thérapeutique, 026 424 02 22.

ANAAP-Le Déclic. Association neuchâtoise d'accueil et d'action psychiatrique, rue du Plan 19, 721 10 93

ANPCD. Association neuchâtoise de personnes concernées par les problèmes liés à la drogue, rue Louis-Favre 27, 2017 Boudry. (1) Permanences téléphoniques: Neuchâtel, 079/446 24 87, La Chaux-de-Fonds 913 60 81. (2) Permanences famille et entretiens privés: rue Louis-Favre 27, Boudry, 2e et 4e lundi du mois de 14h à 16h. (3) Soirées d'écoute: rue Louis-Favre 27, Boudry, 1er et 3e mercredi du mois dès 19h.

ANPP. Association neuchâtoise des psychologues et psychologues-psychothérapeutes, tél et fax: 032 753 04 62. E-mail info@anpp.ch

Asloca. Information et défense des locataires. Consultations sur rdv, selon message sur répondeur, tél 724 54 24, fax 724 37 26.

ASPEDAH. Parents d'enfants hyperactifs et/ou avec déficit d'attention. Lu 9-12h. Je 14-16h. Tél. 021 703 24 20.

Association Alzheimer. Lu-ve, 14-16h30, 729 30 59. Association neuchâtoise de services bénévoles, lu-ve 8h30-11h30, tél 724 06 00. Groupe de contact, auprès de Mme Eveline Bugnon, (le matin) tél 913 34 23.

Association boulimie anorexie (ABA). Antenne neuchâtoise, av. de la Gare 39. Permanence tél.: lu 19h30 - 21h30, mer 9h-12h, ve 13h - 15h au numéro 725 05 82.

Association Dyslexie Suisse Romande. Antenne Neuchâtoise. Permanence vendredi matin au 032 725 38 92.

Association lecture et compagnie. Nos lecteurs/trices bénévoles se rendent à domicile ou en institution, séance individuelle ou en groupe

dans toutes les régions du canton. Case postale, 2035 Corcelles. Tél 731 70 41 ou 751 57 57.

Association neuchâtoise de services bénévoles (rue des Brévards 1a), tél. 724 06 00, lu-ve 8h30-11h30: orientation, information, formation dans les domaines des visites, transports, accompagnements de personnes en fin de vie, etc.

Association suisse de la maladie de Parkinson (Groupe neuchâtois). Le 3me jeudi tous les 2 mois. Pour tous renseignements, veuillez tél au 842 27 15. Parkinson: ligne directe gratuite 0800 80 30 20 ouverte chaque 3me mercredi du mois de 17h à 19h.

Autorité de conciliation en matière de santé. Institution cantonale pour les difficultés entre patients et soignants. c/o Hôtel judiciaire CP 22 84, 2302 La Chaux-de-Fonds. Demandes à adresser par écrit.

Cancer. Ligue neuchâtoise contre le cancer: permanence lu-ve 8-11h30 ou sur rendez-vous, 721 23 25.

Cancer du sein. «Vivre comme avant», Ligue contre le cancer 721 23 25, 835 16 70, 724 31 19, 751 18 13.

Caritas. Consultations sociales de toutes natures, 725 13 06.

Cellule de debriefing 079 577 65 33 (répondeur / On vous rappelle le même jour)

Centre de consultations Lavi - aide aux victimes 889 66 49 ou 919 66 52 ou **La Main Tendue** (143) ou la police (117).

Centre spécialisé pour handicapés de la vue. Service social et réadaptation sociale, Peseux, 731 46 56.

Chambre immobilière neuchâtoise. Association de défense des propriétaires, consultations sur rendez-vous, tél. 729 99 90, fbg du Lac, 2.

Croix-Bleue. 032 725 02 17.

Ligue neuchâtoise contre le rhumatisme, Conseil social c/o Pro Infirmis Rue de la Maladière 35, tél 032 722 59 60, fax 032 722 59 70. Secrétariat administratif et cours 032 913 22 77

Lire et écrire Cours de base pour adultes parlant bien le français 032 913 75 75

Mouvement de la condition paternelle. Soutien et conseils dans les cas de séparation et de divorce, CP 843, Neuchâtel, 731 12 76.

Parents information. Service téléphonique anonyme et confidentiel répond chaque jour ouvrable au 913 56 16. Lu 9-11h/18-22h, ma/me/ve 9-11h, je 14-18h.

Permanences de consultation et information. Pour étrangers d'immigration récente: de langue turque, Parcs 11, Neuchâtel, ve 16-18h; Cure 2, La Chaux-de-Fonds, je 17h30-19h30; Europe de l'Est, Gare 3, Neuchâtel, je 17-19h.

Sages-femmes à domicile. Pour tout le canton, Les Franches-Montagnes et le Jura bernois tous les jours de 8h à 20h, 079/280 48 28.

S.A.S. (Service d'Action Sociale privé). En faveur des victimes de violences - hommes et femmes - et en cas de conflits. Tél. 032 753 03 32 - www.lesas.ch et info@lesas.ch.

Solidarité-femmes, 968 60,10

Sclérose en plaques. Société suisse de la sclérose en plaques. Secrétariat romand, Poudrières 137, Neuchâtel. Tél 730 64 30, fax 730 64 70, lu-ve 8-12h/14-17h.

Serei. Service d'entraide pour handicapés, moyens auxiliaires et vacances, tous les jours, 926 04 44 (Crêt-duLocle) ou 426 13 65 (Bassecourt).

SOS Alcool. 0848 805 005. (tarif régional).

SOS racisme. 0800 55 44 43, en cas de discrimination raciale, religieuse, ethnique ou nationale. Écoute, informations, conseils, défense des droits, médiation.

SOS racket-violence 079/270 92 06.

T.I.M Ton infirmière à la Maison, association de soins pédiatriques à domicile. Permanence tél. 24h /24 079 / 476 66 33.

Troubles psychiques. Centre psychosocial: 724 30 02. Association neuchâtoise d'accueil et d'action psychiatrique, lu-ve 14-16h30. Tél. 721 10 93.

Vivre sans fumer - Prévention contre le tabagisme lu-ve 8h-12h et 13h30-17h. 723 08 60.

LES GALERIES DANS LA RÉGION

LA CHAUX-DE-FONDS

Galerie Sonia Wirth-Genzoni. Grande exposition-vente réunissant Lermite, L'Eplattenier, Jeanmaire, Barraud, Janebe, Baillods, Picot, Humbert, Laure Bruni, Hans Erni. Me-sa 14-18h ou sur rdv 079 475 98 69. Jusqu'au 30.4.

DELÉMONT

Galerie FARB. Exposition de peintures de G. Tolck. Je 17-19h. Sa 10-12h/15-18h. Di 15-18h. Jusqu'au 7.3.

LE LOCLE

Galerie Le Tabl'art. Exposition de Anick Vuille, photos; Denis Rebet, peintures et Dalu. Je-ve 17-20h, sa 14-17h. Jusqu'au 20.3.

PERREFITTE

Galerie Selz - art contemporain. Exposition de Pierre Marquis, peinture «La couleur hors sujet». Ve 19-21h. Sa-di 11h-17h. Du 7.3. au 11.4.

PORRENTRU

Espace d'art contemporain (Les Halles). Charles-Francois Duplain & Valentin Carron: «Le mal nécessaire». Je 19-21h. Sa-di 14-18h ou sur rdv au 032 465 84 02. Jusqu'au 12.04.

NEUCHÂTEL

Espace PR36 (Portes-Rouges 36). «Il neige chez les Eskimos» par Catherine Aeschlimann et Marcus Egli. Lu-ve 9-12h/14-18h; sa 14-

17h. Jusqu'au 10.4.

Galerie Ditesheim (Rue du Château 8). Exposition de Giuseppe Gavazzi, sculptures de 1956 à 2004. Ma-ve 14h-18h30. Sa 10-12/14-16h. Di 15-18h. Jusqu'au 30.4.

BÔLE

Galerie L'Enclume. Exposition de Guy Jaspas, peintures. Ts les jours de 15h à 18h30 y compris le dimanche ou sur rendez-vous au 032 842 58 14. (fermé le mardi). Jusqu'au 4.4.

COLOMBIER

Galerie Numaga. Lucien Gurtner «Voyage intérieur», peintures. Monique Jacot «Passages», photographies noir/blanc. «Au fil du Nil», tissus coptes, textiles du IV au XIIe. Ma-di 14h30-18h30. Jusqu'au 15.3.

CORCELLES

Galerie Arcane. Exposition de Tchivi Chavanne, peinture et Nathalie Bourgeois, dessins, peintures, gravures, statuettes. Ma-ve 17h30-19h. Sa-di 14h-17h. et sur rendez-vous au 032 731 12 63. Jusqu'au 3.4.

CORMONDRÈCHE

Galerie Marie-Louise Muller. Exposition de Patrick Honegger, sculptures. Je-di 14h30-18h30. Jusqu'au 14.3.

CORTAILLOD

Galerie Jonas. Exposition de Claude Loewer, collages et tapisseries. Me-sa 14h30-18h30. Di 14h30-17h. Jusqu'au 14.3.

GRESSIER

Galerie Sekel (Gare de Cressier). Exposition «Walky», photographies design, Walk. Me-ve 18-20h. Sa-di 14-18h. Jusqu'au 4.4.

FLEURIER

Galerie Bleu de Chine. (Rue Bovet-de-Chine 3). Jean Devost: peinture et sculpture. Me-ve 15-18h30, sa 14-18h30 et sur rdv au 032 861 28 87. Jusqu'au 27.3.

HAUTERIVE

Galerie 2016. Exposition de Serena Martinelli, peintures. Me-di 15h-19h. Du 7.3. au 4.4.

LA NEUVEVILLE

Galerie du Faucon. Exposition de Dominique Grisoni, peintures; Doris Berner, bijoux et textiles. Ve 15-18h. Sa-di 14h-18h. Du 29.2. au 21.3.

VALANGIN

Galerie du «Moulin de la Tourelle». Exposition de Pauline Liniger, aquarelles récentes. Me-di 15h-18h30. Du 29.2. au 28.3.

VAUMARCUS

Château. Galerie d'Art Contemporain. Exposition d'oeuvres originales de : Alechinsky, Zack, Bonfanti, Santomaso, César, L'Épée, Guarienti, Aeberli, Capogrossi, Beer, Chillida, Rotella, Pasmore, Takahashi. Ma-di 9-18h. Jusqu'au 28.5.

AVIS MORTUAIRES

COLOMBIER

+

Repose en paix chère épouse et maman, toi qui nous as tant donné.

Alain Vermot, ses enfants et petite-fille:
Jean-Marie et Fabienne et leur petite Wendy,
David, Nicolas, Laurence, Richard
Ses sœurs: Martine, Jeanette et Mickael
Son frère: Dieudonné
ont l'énorme chagrin de faire part du décès de

Madame
Denise Vermot-Gaud
née Ngono

que Dieu a reprise à Lui dans sa 45e année, après 3 ans de lutte contre le cancer et d'atroces souffrances.

Colombier, le 4 mars 2004.

La cérémonie du dernier Adieu aura lieu le lundi 8 mars à 14 heures en l'église catholique de Colombier, suivie de l'incinération.

Denise repose à la chapelle de Beauregard.

Domicile de la famille: Alain et Richard Vermot
Rue du Sentier 19, 2013 Colombier

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

132-146276

TRIBUNE POLITIQUE

Encore un effort pour être républicains

Une famille kosovar (notre édition du 26 février) devrait être expulsée prochainement du canton de Neuchâtel, sa demande d'asile ayant été rejetée après plus de dix ans de procédure. L'ODR («Office des refoulements» ou «Office des réfugiés») devient coutumier des décisions arbitraires et scandaleuses: ses chefs acceptent la pression constante qu'exercent sur la politique officielle, depuis une trentaine d'années, les milieux et partis xénophobes.

La famille, aujourd'hui menacée de renvoi, vivrait une situation dramatique à son retour au Kosovo:

– La mère, handicapée et souffrant d'une maladie du cœur, pourra difficilement

trouver dans son pays d'origine les médicaments et les traitements dont elle bénéficie aujourd'hui dans notre canton; son médecin parle même d'un risque de décès en cas de retour au Kosovo!

– Les enfants, scolarisés dans nos écoles, ne parlent pas l'albanais: leur pédiatre signale des risques de déstabilisation en cas de retour dans un pays que ces enfants ne connaissent pas.

– Quel travail trouvera le père à son retour, alors qu'à Neuchâtel il exerce un emploi à plein temps dans une entreprise neuchâteloise? Comment vivra sa famille, alors qu'elle dépend tout entière de ce salaire?

Ce drame survenant à l'heure des commémorations du 1er mars 1848, le mouve-

ment Solidarités demande au Conseil d'Etat de défendre aujourd'hui les principes humanitaires à l'origine de la République neuchâteloise. Le Conseil d'Etat devrait se souvenir qu'en 1852, le premier président du gouvernement républicain, Alexis-Marie Piaget, avait refusé d'obtempérer aux requêtes du Conseil fédéral et de l'ambassade de France qui lui demandaient d'expulser des réfugiés politiques français. Nous demandons au Conseil d'Etat de montrer le même courage et de trouver une solution pour que cette famille puisse rester sur terre neuchâteloise. Il en va en effet d'une inadmissible violation des droits humains.

Solidarités
Neuchâtel

LES FAITS DIVERS

JURA ■ Plusieurs jeunes cambrioleurs arrêtés. Sept jeunes cambrioleurs âgés de 17 à 20 ans ont été épinglés par la police jurassienne. Ils s'en prenaient depuis plusieurs jours à des commerces et des bureaux de la région de Delémont. Les jeunes, tous domiciliés dans la région, commettaient leurs larcins en bande, a indiqué la police jurassienne. De nombreux biens dérobés, ordinateurs, vélos, consoles de jeux notamment, ont pu être récupérés. Une partie a en revanche été revendue ou exportée en Allemagne. Les auteurs présumés ont été dénoncés au ministère public. La police a également interpellé deux ferrailleurs de nationalité française dans le canton. Ils venaient de s'emparer de plusieurs centaines de kilos de métaux aux abords d'une entreprise jurassienne. /ats

d'une voiture de marque Seat Toledo, de couleur verte. Ce conducteur ainsi que les témoins de cet accident sont priés de prendre contact avec la gendarmerie, à Peseux, tél. 032 889 99 40. /comm

LA FERRIÈRE ■ Blessée lors d'une collision. Hier vers 11h25, une automobiliste circulait au volant de sa voiture de Saïgnelégier en direction de La Chaux-de-Fonds. Alors qu'elle se trouvait à l'intersection avec la route menant à La Chaux-d'Abel et qu'elle bifurquait à gauche pour prendre la direction de cette dernière localité, son véhicule est entré en collision avec une voiture arrivant en sens inverse. Blessée, la conductrice du dernier véhicule a dû être transportée en ambulance à l'hôpital, établissement où ont également été conduits son bébé de quelques semaines, ainsi que la conductrice de la première voiture, afin d'y subir un contrôle. A la suite de cet accident, le trafic a été longuement perturbé. A noter que ce sont des agents de la police cantonale jurassienne qui, arrivés fortuitement sur les lieux à bord d'un fourgon carcéral, ont pris les premières mesures d'aide aux victimes et de circulation. /comm-réd

LA CHAUX-DU-MILIEU ■ Début d'incendie dans une ferme. Hier à 5h, un début d'incendie s'est déclenché à La Chaux-du-Milieu, rue de La Forge 121, dans une ferme transformée en maison d'habitation. Le feu s'est développé dans la poutraison surplombant le fourneau à bois, dans le salon. La locataire, incommodée par la fumée, a pu donner l'alerte à temps. Un voisin a tenté d'éteindre les flammes au moyen d'un extincteur à poudre. Le SIS des Montagnes ainsi que les pom-

piers de la vallée de La Brévine sont intervenus pour circonscrire ce début de sinistre au moyen d'eau. Peu de dégâts. L'enquête est en cours. /comm

SAINT-BLAISE ■ Feu dans une fiduciaire. Hier à 5h30, un début d'incendie s'est déclenché à Saint-Blaise, chemin des Rochettes 40, dans une fiduciaire. A l'arrivée du SIS, le début de sinistre avait été circonscrit par le locataire. Un meuble a brûlé et le bureau a subi des dommages dus à la fumée. Enquête en cours. /comm



AVIS DE NAISSANCES

Après avoir été bercée par les chants du petit cœur d'enfants Anaëlle - Melody - Alyson ont la très grande joie d'annoncer la naissance de leur petite sœur

Mallory Marinette

Un merci tout spécial aux Dr Nobel, Dr Büchler et à toute l'équipe de la maternité de La Chaux-de-Fonds

Famille Gabrielle et Joseph Larcinese 2400 - Le Locle 132-146267

Luan a la grande joie d'annoncer la naissance de sa petite sœur

Tessa

le 5 mars 2004 à la maternité de l'hôpital de La Chaux-de-Fonds

Shpend et Laurence Kafexhiu-Boudry Stavay-Mollondin 27 2300 La Chaux-de-Fonds 132-146269

AVIS MORTUAIRES

LA CHAUX-DE-FONDS

Jésus lui dit: je suis le chemin, la vérité et la vie, nul ne vient au Père que par Moi. Il y a plusieurs demeures dans la maison de mon Père... Je vais vous préparer une place.

Jean 14

Madame Agnès Huguenin, sa compagne
Jean-François Frascotti et ses enfants
Marie Sollberger-Frascotti, ses enfants et petits-enfants
Pierre-Antoine Frascotti et son fils
Gino Frascotti et ses enfants
Rinaldo Frascotti et sa fille

Madame et Monsieur Eliane et William Pellaton-Frascotti et famille ainsi que les familles parentes et alliées ont la profonde douleur de faire part du décès de

Monsieur
Louis Frascotti

que Dieu a rappelé à Lui, vendredi, dans sa 77e année, après une pénible maladie supportée avec courage et dignité.

Repose en paix mon cher Louis.

La Chaux-de-Fonds, le 5 mars 2004.

La cérémonie aura lieu au Centre funéraire le lundi 8 mars, à 11 heures.

Son corps repose au pavillon du cimetière.

Domicile de la famille: Mme Agnès Huguenin A.-M.-Piaget 21

LA CHAUX-DE-FONDS



*Je suis parti en silence
Je ne voulais pas déranger
J'ai gardé pour moi la souffrance
Afin de ne pas vous inquiéter.*

C'est avec tristesse que nous faisons part du décès de notre cher époux, papa, beau-papa, grand-papa, frère, beau-frère, parrain, oncle, parent et ami

Monsieur
Claudio Paltenghi

qui nous a quittés vendredi, dans sa 62e année, après une pénible maladie supportée avec courage et dignité, entouré de:

Malvina Paltenghi
Tiziano Paltenghi
Manuela et Stéphane Gilliéron-Paltenghi et leurs enfants
Loïc et Pierre-Benoît, à Miège (VS)
Katia et Fabrice Chopard-Paltenghi et leur fils
Lonny, au Locle

ainsi que son frère et ses sœurs et famille

La cérémonie aura lieu au Centre funéraire le lundi 8 mars, à 14 heures.

Claudio repose au pavillon du cimetière.

Domicile de la famille: rue Neuve 11

La Chaux-de-Fonds, le 5 mars 2004.

AVIS MORTUAIRES

LA SAGNE

Quand les forces et la vie abandonnent une maman, il reste tant de souvenirs... Que ce n'est pas la mort, mais une délivrance au-delà des souffrances, c'est l'ultime et doux repos.

Simone et Walter Wenger-Bähler, au Locle
Christian et Sarah Wenger-Walker et leur petite Morgane
Michaël Wenger
Francis et Suzanne Bähler-Gerber, à La Sagne
Florian Bähler
Nicolas Bähler et Elodie Jolion
Ludivine Bähler
Eric-André Bähler, à La Sagne

Monsieur et Madame Georges et Hélène Ducommun-Nicolet, à La Sagne, et famille
Madame Georgette Monnet-Ducommun, à Plamboz, et famille
Madame et Monsieur Charlotte et Numa Vuille-Ducommun, à La Sagne, et famille
Madame Irène Fahrni-Ducommun, aux Ponts-de-Martel, et famille
Les descendants de feu Alfred et Nelly Ducommun-Robert et famille
Madame Jeannette Haldimann-Bähler, à La Chaux-du-Milieu
Madame et Monsieur Aimée et Jean Michaud-Bähler, à Martel-Dernier, et famille
Les descendants de feu Emile et Irma Bähler-Dubois
ainsi que les familles parentes et alliées
ont la tristesse de faire part du décès de

Madame
Suzanne Bähler
née Ducommun

leur chère et bien-aimée maman, belle-maman, grand-maman, arrière-grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, cousine, parente et amie, qui nous a quittés vendredi dans sa 80e année.

La Sagne, le 5 mars 2004.

La cérémonie aura lieu au Centre funéraire de La Chaux-de-Fonds, le lundi 8 mars, à 15 heures.

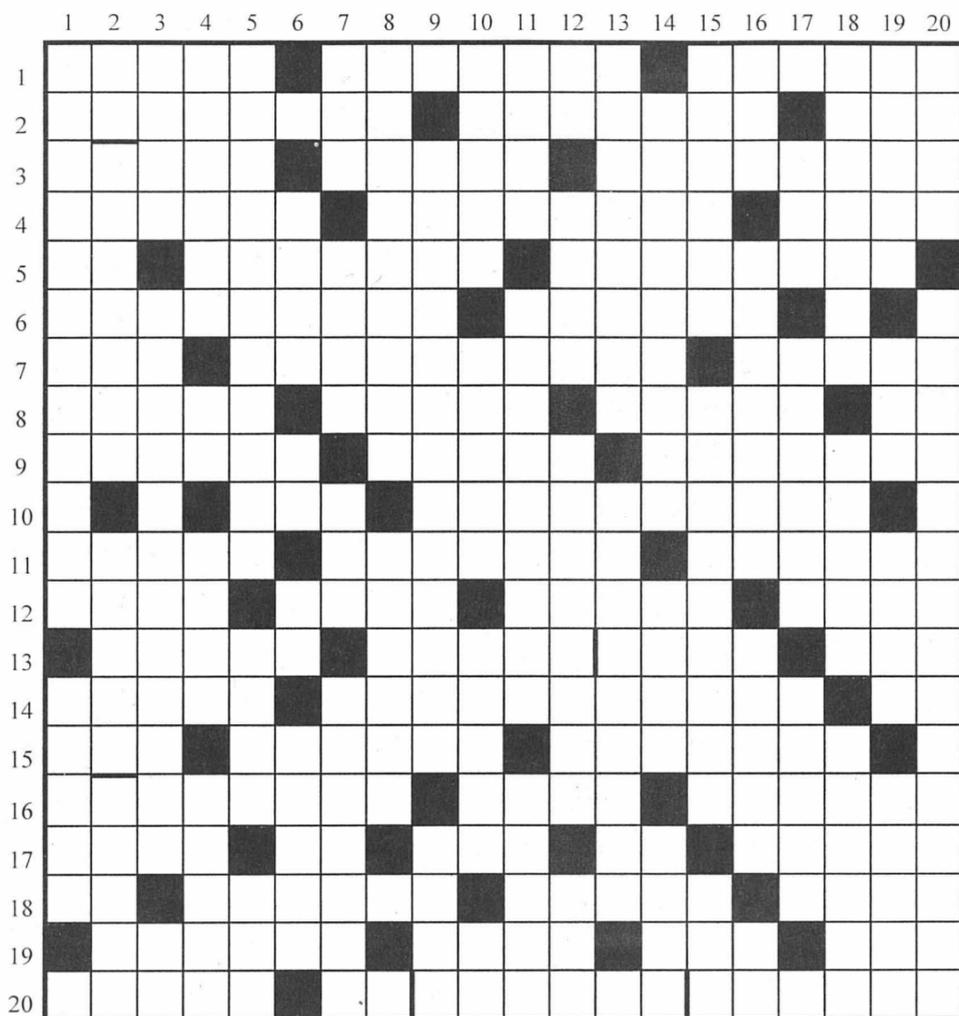
Notre maman repose au pavillon du cimetière.

Domicile de la famille: Marmoud 5
2314 La Sagne

Pompes funèbres
Accueil 24 h/24 h
A. Wälti
Place du Marché 6
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 968 22 64

Délaï pour la réception des avis tardifs, naissances, avis mortuaires et remerciements: la veille de parution jusqu'à 21 heures. Remise des textes: jusqu'à 17 heures exclusivement, du lundi au vendredi: PUBLICITAS tél. 032 910 20 50 - fax 032 910 20 59 ou par e-mail: redaction@l'impartial.ch dès 17 heures, du lundi au vendredi et durant le week-end et les jours fériés: BUREAU DU JOURNAL tél. 032 723 53 00 - fax 032 723 53 09 ou par e-mail: redaction@l'impartial.ch

LA GRILLE DU SAMEDI



Horizontalement: 1. Séduit. Divinité romaine. Une plante comme le mimosa. 2. Etat généralisé de désordre. Substance végétale odoriférante. Armée féodale. 3. Dire hautement. Qui a de grosses lèvres. Faire entrer dans un asile. 4. Chaussures de sport. Qui brille. Nature intime d'une personne. 5. Ville de Bourgogne. Fait naître. Processus de formation de mots nouveaux. 6. Un grand nombre. Un des promoteurs de l'unité européenne. 7. Fureur poétique. Qui n'a pas de foi. Montagne des Pyrénées françaises. 8. Alerte. Eclaircie. Analyse sommaire d'un minéral. Pronom. 9. Fleur d'orange. Sans aide. Unité optique. 10. Hors champ. Empressement auprès d'une femme. 11. Composant du bronze. Ascendant. Se dit de ce qui est sans éclat. 12. Région du Pakistan. Ses serviteurs sont légion. Dure. Pièces d'échecs. 13. Paradis. Matériau de construction. Qui se tient sans bouger

ni parler. 14. Met (un mur) de niveau. Le tamandua en fait partie. Pronom. 15. Lettre grecque. Minable. A quoi l'on a ajouté de l'eau. 16. Bien roulé. Fonds très riche. Mort. 17. Déchet organique. On en file. A travers. Divinité égyptienne. Affluent de la Seine. 18. Evite de se répéter. Affrété. Blonde légendaire. Signe de la joie. 19. Trempe. Paresseux. Chance. Qui n'est pas confus. 20. Pression. Prendre possession (par la force).
Verticalement: 1. Se dit de personnes qui manœuvrent habilement. Soutien. 2. A part. Association de laïcs vivant dans le monde selon une règle. 3. Petit bonhomme. La Frise l'est en partie. Sorte de cactus. 4. A chanté la mer. Se trouva bête un jour. Un jour, chez les Romains. Raisonnable. 5. Plumitif. Punaise d'eau. Prend des risques. 6. Milieu. Ile. Préposition. Objet de culte. 7. Tranchant. Avait sa capitale à Cuzco. Poseur. Spectacles splendides.

8. Pièces de harnais. Petite bonne femme. 9. Moteur à réaction. Donne des ailes. 10. Cachée, dans une posture ramassée. Chêne vert. Signe de naïveté. Adverbe. 11. Bœuf sauvage. Tourbillon. Partie de la Nouvelle-Guinée. 12. Cuvette lacustre du Soudan. Kif-kif bourricot. Un animal comme le dugong. Point de côté. 13. Insigne. Apaise la soif. 14. Homme d'Etat roumain qui fut exécuté. Classe. Arrive avant l'aurore. 15. Appliqué (à un travail). Façon de juger. Prénom du héros d'un roman de Mark Twain. 16. Le Marché commun. Ville d'Italie. Affluent de la Loire. Article. 17. Forme de désert rocheux. Aspect repoussant. Symbole du travail et de l'effort. 18. Sans interruption. Grande épée droite. Course de vitesse. 19. Affluent du Rhône. Emissaire du lac Victoria. Ville d'Auvergne. Ventilateur. 20. On y met le feu. Les Canaques en font partie. Son cœur connaît souvent des orages.

Solution du problème de la semaine précédente

Horizontalement: 1. Accélérateur. Anjou.- 2. Porter. Faux. Prouesse.- 3. Pneu. Rif. Smart. La. Er.- 4. Attise. Idéalisme. Art.- 5. Ré. Se. Anoblir. Opérai.- 6. Emu. Nobile. Erin. Pain.- 7. Ipso facto. Inexorable.- 8. Llanos. Emané. Ilote.- 9. Unie. Ino. Saïda. AM.- 10. Eté. Cénotaphe. Temple.- 11. Lichen. Respect humain.- 12. Evoé. Non-stop. Aérer.- 13. Verrière. Artel. Snob.- 14. Ascot. Prestance. Tira.- 15. Enoch. Sium. Ami. Sem.- 16. Et. Nuées. Enée. Oreste.- 17. Rée. Loos. Eructation.- 18. Décadents. Obéi. René.- 19. Avouer. Titane. Vienne.- 20. Met. Sirènes. Eden. Ses.
Verticalement: 1. Appareil. Elevage. Dam.- 2. Contemplatives. Trêve.- 3. Crêt. USA. Ecorce. Ecot.- 4. Etuis. ONU. Héronneau.- 5. Le. S'enfonce. Itou. Dés.- 6. Erre. Oasienne. Céleri.- 7. ABC. En. Orphéon.- 8. Affinité. Orner. Sotte.- 9. Ta. Dolomites. Es. Sein.- 10. Eusèbe. Anastasie. Ste.- 11. Uxmal. Inopportune. As.- 12. Aliéné. Heptaméron.- 13. Prière. Sec. En. Eubée.- 14. Arts. Ixia. Talca. Ce.- 15. Nô. Monolithe. Emotive.- 16. Julep. Rôdeurs. IRA. In.- 17. OEA. Epatamment. Etre.- 18. Us. Arabe. Paroissiens.- 19. Sérali. Ali. Bretonne.- 20. Pertinemment. Amenées.

CLIN D'OEIL



Sur le bout des ongles...

Les serres d'un aigle? Une panthère noire coquette? Rien de tout ça. C'est juste l'athlète américaine Gail Devers, au départ d'une course des Mondiaux en salle de Budapest. Le palmarès portera-t-il sa griffe?

PHOTO KEYSTONE

LA CITATION

«Il existe aussi l'intelligence de la main».

Trait de lumière du premier ministre français Jean-Pierre Raffarin, accusé par les intellectuels de livrer une «guerre à l'intelligence»...

L'INFO INSOLITE

Besoins sexuels pas remboursés

La justice allemande a rejeté la demande d'un chômeur de 35 ans, qui réclamait que l'aide sociale prenne en charge ses visites à des prostituées pour satisfaire ses «grands besoins sexuels». L'homme avait demandé à l'aide sociale de lui payer quatre visites mensuelles de 125 euros chacune dans une maison de prostitution de Nuremberg, plus les frais de déplacement, ainsi que la location de huit films pornographiques par mois et l'achat de deux revues mensuelles de rencontres. Ayant essuyé un refus, l'intéressé a saisi le Tribunal administratif d'Ansbach. Les juges ont relevé que l'homme pouvait prendre en charge lui-même les frais, dans la mesure où il perçoit une aide sociale mensuelle de 287 euros minimum. L'homme rend les autorités responsables de sa situation, affirmant qu'elles ont refusé de prendre en charge le coût d'un billet d'avion pour aller en Thaïlande, où son épouse vit depuis la naissance de leur fils en 2002.

«J'ai besoin de visiter des bordels pour retrouver mon équilibre psychique et physique», a-t-il fait valoir devant le Tribunal administratif, resté sourd à ses appels. /afp

LA MÉTÉO DU JOUR

Hier à 13 heures

En Suisse
Bâle pluie 6°
Berne très nuageux 3°
Genève très nuageux 5°
Locarno très nuageux 5°
Sion très nuageux 9°
Zurich très nuageux 3°

En Europe
Berlin beau 2°
Lisbonne très nuageux 17°
Londres très nuageux 9°
Madrid très nuageux 11°
Moscou beau -7°
Paris très nuageux 7°
Rome peu nuageux 14°

Dans le monde
Bangkok nuageux 34°
Pékin beau 3°
Miami nuageux 27°
Sydney nuageux 25°
Le Caire pluie 20°
Tokyo nuageux 11°

Retrouvez la météo sur les sites www.lexpress.ch www.limpartial.ch rubrique meteo

1000 m: 1° En plaine: 5°
1000 m: -2° En plaine: 3°
1000 m: -4° En plaine: 2°
1000 m: -3° En plaine: 2°

Aujourd'hui **Dimanche** **Lundi** **Mardi**

Soleil Lever: 7h 03 Coucher: 18h 26
Lune Lever: 17h 52 Coucher: 7h 15

Samedi 6 mars
Bonne fête aux Fridolin
Ils sont nés à cette date:
David Gilmour, guitariste des Pink Floyd
Dick Fosbury, sauteur en hauteur

La bouillabaisse

Situation générale. Les nuages vous en donnent pour votre argent. La perturbation est une traîne-savates, et c'est au-dessus de vos têtes qu'elle a élu domicile. C'est la faute à pas de chance et, surtout, elle est coincée entre les anticyclones des Balkans et de l'Atlantique.

Prévisions pour la journée. La soupe à la grimace et à la grisaille, épaisse et corsée. Les nuages sont nombreux à s'être donné rendez-vous et ils libèrent leur contenu. Il y a des gouttes de pluie en plaine et de quoi saupoudrer les reliefs dès 700 mètres. Même tristesse côté mer, avec 4 degrés sur le Littoral, de 1 à 2 ailleurs.

Les prochains jours. Le ciel joue les prolongations. Jean-François Rumley

Niveau du lac des Brenets 750,43 m
Niveau du lac 429,13 m

Vent: ouest, 0 à 2 Beaufort

Température de l'eau 4° (Nid-du-Crô)